



การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย : ศึกษาเปรียบเทียบ  
พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ กับบทบัญญัติความผิด  
เกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา

นฤนาท รัตนโขติวงศ์กุล

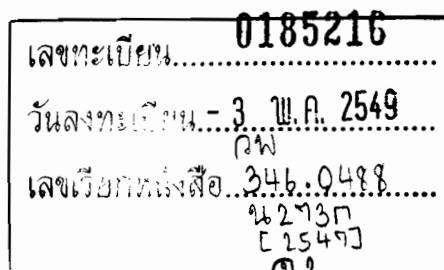
วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาดิศศาสตรมหาบัณฑิต  
สาขาวิชานิติศาสตร์ บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยธุรกิจบัณฑิตย์

พ.ศ. ๒๕๔๘

ISBN 974 – 9746 – 00 – 7

**The Protection of Trademark under Thai Law : A Comparative Analysis  
between The Trademark Act B.E.2534 and the Provision of Offences  
Relating to Trade under the Criminal Code**

**NALUTHNART RATTANACHOTVONGKUL**



**A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements**

**for the Degree of Master of Laws**

**Department of Law**

**Graduate School Dhurakij Pundit University**

**2005**

**ISBN 974 – 9746 – 00 – 7**



ในรับรองวิทยานิพนธ์  
บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยอุ魯กิจบัณฑิตย์  
ปริญญา นิติศาสตรมหาบัณฑิต

ชื่อวิทยานิพนธ์ การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย : ศึกษาเปรียบเทียบ  
พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.2534 กับบทบัญญัติความผิด  
เกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา

เสนอโดย นาย นฤนาท รัตนโชคิวงศ์กุล  
สาขาวิชา นิติศาสตร์ หมวดวิชา กฎหมายเอกชนและกฎหมายอุ魯กิจ  
อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ อาจารย์ วิชัย อริยะนันทกุ  
อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม อาจารย์ สัตยະพล สัจจเดชะ  
ได้พิจารณาเห็นชอบโดยคณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์แล้ว

ประธานกรรมการ

(ศ.ดร.คณิต ณ นคร)

กรรมการที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์  
(อาจารย์ วิชัย อริยะนันทกุ)

กรรมการที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ร่วม  
(อาจารย์ สัตยະพล สัจจเดชะ)

กรรมการ  
(อาจารย์ ดร.พีรพันธุ์ พาลสุข)

กรรมการ  
(นาย สุรพล เชาว์วิคิษฐ์)

บัณฑิตวิทยาลัยรับรองแล้ว

คณบดีบัณฑิตวิทยาลัย  
(อาจารย์ ดร.พีรพันธุ์ พาลสุข)  
วันที่ 31 เดือน พฤษภาคม พ.ศ. 2548

## กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้สำเร็จลงได้ ผู้เขียนของราบทอบคุณเป็นอย่างสูงต่ออาจารย์วิชัย อริยะนันท์กุล อาจารย์ที่ปรึกษา อาจารย์สัตยบั�พล สังฆเดชะ อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม ที่ได้สละเวลา ให้คำปรึกษา แนะนำ ให้ข้อคิด ข้อสังเกตที่เป็นประโยชน์ และขอขอบคุณอาจารย์ ดร.คณิต ณ นาร อาจารย์ ดร.พีรพันธุ์ พาลุสุข อาจารย์สุรพล เชาวน์วิชัย ที่กรุณารับเป็นกรรมการสอบวิทยานิพนธ์

นอกจากนี้ข้าพเจ้าขอขอบคุณเป็นอย่างสูงต่อ เจ้าหน้าที่บรรณรักษ์ห้องสมุดสัญญา ธรรมศักดิ์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ โดยเฉพาะคุณสุจิตรा อุตਮวาริน รวมถึงเจ้าหน้าที่บรรณรักษ์ สำนักวิทยาการ ฯ ทางการณ์มหาวิทยาลัย ที่อธิบายให้ความละเอียดในการค้นคว้าข้อมูล และ เอกสารอันเป็นประโยชน์แก่การจัดทำวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ให้สมบูรณ์ยิ่งขึ้น

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้หากมีคุณค่า หรือเกิดประโยชน์ในทางศึกษาใดๆ ข้าพเจ้าขอมอบ ความดีทั้งหมดให้แก่อาจารย์ในสาขาวิชานิติศาสตร์ บัณฑิตวิทยาลัยทุกท่าน ที่ได้พำนัชสอน ให้ความรู้ในทางนิติศาสตร์ให้แก่ข้าพเจ้าให้มีความรู้อย่างกว้างขวาง ลึกซึ้ง ตลอดระยะเวลา ที่ได้ศึกษาอยู่ ณ มหาวิทยาลัยแห่งนี้

สุดท้ายนี้หากวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ มีข้อผิดพลาดหรือบกพร่องประการใด ข้าพเจ้า ขอน้อมรับไว้แต่ผู้เดียว

นฤนาท รัตน์ไชติงค์กุล

พฤษภาคม ๒๕๕๘

## สารบัญ

	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย.....	๔
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ.....	๕
กิตติกรรมประกาศ.....	๙
<b>บทที่ ๑ บทนำ.....</b>	<b>๑</b>
๑. ที่มาและความสำคัญของปัญหา.....	๑
๒. วัตถุประสงค์แห่งการศึกษา.....	๓
๓. สมมุติฐานของการศึกษา.....	๔
๔. ขอบเขตการศึกษา.....	๔
๕. วิธีดำเนินการศึกษา.....	๕
๖. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ.....	๕
<b>๒ ประวัติความเป็นมา แนวความคิดและระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า.....</b>	<b>๖</b>
๑. ประวัติความเป็นมาของเครื่องหมายการค้า.....	๖
๑.๑ ประวัติความเป็นมา วิวัฒนาการเครื่องหมายการค้าในต่างประเทศ.....	๖
๑.๒ ประวัติความเป็นมาเครื่องหมายการค้าในประเทศไทย.....	๗
๒. ประวัติความเป็นมากฎหมายที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า.....	๘
๒.๑ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ.....	๘
๒.๑.๑ อนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention).....	๙
๒.๑.๒ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า ( Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , including Trade in Counterfeit Goods : TRIPs ) .....	๑๑
๒.๒ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายไทย.....	๑๒
๒.๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ .....	๑๔
๒.๒.๒ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ .....	๑๖
๒.๒.๓ ประมวลกฎหมายอาญา.....	๑๕
๒.๒.๓.๑ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๗ .....	๒๐

## สารบัญ (ต่อ)

### หน้า

๒.๒.๓.๒ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔	๓๐
๒.๒.๓.๓ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕	๓๑
๓. แนวความคิดและระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า.....	๓๔
๔. การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายเฉพาะและกฎหมายทั่วไป.....	๔๙
 ๓ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า.....	๕๑
๑. บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า.....	๕๑
๑.๑ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมาย ระหว่างประเทศ.....	๕๑
๑.๑.๑ อนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention).....	๕๒
๑.๑.๑.๑ สาระสำคัญของบทบัญญัติอนุสัญญากรุงปารีส.....	๕๒
๑ หลักปฏิบัติพื้นฐานของอนุสัญญากรุงปารีส.....	๕๒
๒ หลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในอนุสัญญา กรุงปารีส.....	๕๓
๑.๑.๒ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , including Trade in Counterfeit Goods : TRIPs ).....	๕๕
๑.๑.๒.๑ สาระสำคัญของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่ เกี่ยวกับการค้า.....	๖๐
๑ หลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สิน ทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า.....	๖๐
๒ หลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าใน ความตกลงว่าด้วย สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า.....	๖๑
๑.๒. บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายไทย.....	๖๕
๑.๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔.....	๖๕
๑.๒.๒ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕.....	๖๕
๑.๒.๓ ประมวลกฎหมายอาญา.....	๗๗

## สารบัญ (ต่อ)

	หน้า
๑.๒.๓.๑ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓.....๗๗	
๑.๒.๓.๒ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔.....๗๙	
๑.๒.๓.๓ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕.....๘๑	
ตารางที่ ๑ ตารางเปรียบเทียบพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔	
กับ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ตามประมวลกฎหมายอาญา.....๘๓	
๒. บรรทัดฐานการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกา.....๘๕	
๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔.....๘๕	
๒.๒ ประมวลกฎหมายอาญา.....๙๒	
๓. หลักเกณฑ์การคุ้มครองและระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตาม กฎหมายไทย.....๙๔	
๔ บทเปรียบเทียบและวิเคราะห์ปัญหาที่เกิดจากบทบัญญัติกฎหมาย.....๙๗	
๑. ปัญหาที่เกิดจากความค้างคานทางด้านบทบัญญัติกฎหมายในทางทฤษฎี.....๙๗	
๑.๑ วัตถุประสงค์ของกฎหมาย.....๙๗	
๑.๒ แหล่งที่มาของบทบัญญัติแห่งกฎหมาย.....๙๘	
๑.๓ ลักษณะของกฎหมาย.....๑๐๑	
๑.๔ ประเภทของกฎหมาย.....๑๐๒	
๒. ปัญหาที่เกิดจากความค้างคานทางด้านบทบัญญัติกฎหมาย.....๑๐๐	
๒.๑ เอกสารนั้นในการบัญญัติกฎหมาย.....๑๐๐	
๒.๒ สิ่งที่กฎหมายคุ้มครอง.....๑๐๓	
๒.๓ การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ ลักษณะความผิด.....๑๐๕	
๒.๔ การเพิ่มโทษ.....๑๑๑	
๓. ปัญหาที่เกิดจากความค้างคานทางด้านเอกสารนั้นและบทบัญญัติกฎหมาย ในทางปฏิบัติ.....๑๑๒	
๔. ปัญหาจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกา.....๑๑๓	
๕. ปัญหาที่เกิดจากลักษณะของทรัพย์ที่กฎหมายประสงค์ที่จะคุ้มครอง.....๑๑๗	

## สารบัญ (ต่อ)

	หน้า
<b>๕ บทสรุปและข้อเสนอแนะ.....</b>	<b>๑๙๕</b>
๑. บทบัญญัติแห่งกฎหมาย.....	๑๙๕
๒. ปัญหาการบังคับใช้กฎหมาย.....	๑๙๖
๓. ความเห็นผู้ศึกษา.....	๑๙๗
๔. ข้อเสนอแนะ.....	๑๙๘
<b>บรรณานุกรม.....</b>	<b>๑๙๙</b>
<b>ภาคผนวก.....</b>	<b>๑๕๖</b>

## สารบัญตาราง

ตารางที่	หน้า
๑ ตารางเปรียบเทียบพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ กับ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ตามประมวลกฎหมายอาญา.....	๘๗

<b>หัวข้อวิทยานิพนธ์</b>	การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย : ศึกษาเปรียบเทียบ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ กับบทบัญญัติความผิด เกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา
<b>ชื่อนักศึกษา</b>	นฤนาท รัตน์โชติวงศ์กุล
<b>อาจารย์ที่ปรึกษา</b>	อาจารย์วิชัย อริยะนันทกุ
<b>อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม</b>	อาจารย์สัตยະพล สังขเดชา
<b>สาขาวิชา</b>	นิติศาสตร์
<b>ปีการศึกษา</b>	๒๕๔๗

### บทคัดย่อ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้มีวัตถุประสงค์มุ่งศึกษาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แก้ไขเพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๔๑ และบทบัญญัติความผิดเกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา ที่บังคับใช้อยู่ในปัจจุบัน

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของไทยที่บัญญัติไว้ในกฎหมายทั้งสองฉบับ ได้บัญญัติไว้ต่างระดับ ในขณะที่ร่างประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ ซึ่งเป็นกฎหมายทั่วไปประสงค์จะให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงปารีส ทั้งๆที่ จวบถึงปัจจุบันประเทศไทยยังไม่ได้เข้าร่วมเป็นภาคี ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายเฉพาะประสงค์จะให้เป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ซึ่งให้นำบทบัญญัติในอนุสัญญากรุงปารีสมาใช้บังคับโดยอนุโลมโดยกฎหมายทั้งสองฉบับต่างประสงค์จะให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกัน แต่ให้ความลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าที่จดทะเบียนในราชอาณาจักร ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ ได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร อีกทั้งฐานความผิดเดียวกันตามกฎหมายทั้งสองฉบับแต่เมืองที่กำหนดโดย อาชญากรรม หลักเกณฑ์ใน การเพิ่มไทยที่ต่างกัน

จากการศึกษาเอกสารโดยศึกษาตัวบทกฎหมาย คำพิพากษาศาลฎีกา เปรียบเทียบ วิเคราะห์และสังเคราะห์ พบว่ากฎหมายทั้งสองฉบับต่างให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกัน แต่มีความลักษณะเดียวกัน กล่าวคือการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้การคุ้มเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในราชอาณาจักร ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ ได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร อีกทั้งฐานความผิดเดียวกันตามกฎหมายทั้งสองฉบับแต่เมืองที่กำหนดโดย อาชญากรรม หลักเกณฑ์ใน การเพิ่มไทยที่ต่างกัน

นอกจากนี้หลักเกณฑ์ต่างๆ เช่น ในการพิจารณาว่าเครื่องหมายใดเป็นเครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญาหรือไม่ ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักให้ใช้หลักเกณฑ์ตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นหลักในการพิจารณา อีกทั้งประมวลกฎหมายอาญาเป็นกฎหมายที่แก้ไขเพิ่มเติมได้ยาก ขาดความยืดหยุ่น ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติให้มีผู้รักษาการที่มีอำนาจในการกำหนดหลักเกณฑ์ต่างๆที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า และมีความยืดหยุ่น มีการแก้ไขเพิ่มเติมให้ทันการเปลี่ยนแปลงของกฎหมายระหว่างประเทศได้ง่ายกว่า

จากผลการศึกษา วิทยานิพนธ์นี้จึงเสนอว่า เห็นสมควรให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเป็นระบบเดียวกันและมีทิศทางเดียวกัน โดยให้ใช้บทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ที่เป็นกฎหมายคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะ ที่มีบทบัญญัติที่เหมาะสมและยืดหยุ่น สามารถปรับเปลี่ยนได้ทันกระแสการเปลี่ยนแปลงของโลก เพื่อให้เกิดประโยชน์ต่อการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมไทยแต่เพียงฉบับเดียว

**Thesis Title :** The Protection of Trademark under Thai Law: A Comparative Analysis between The Trademark Act B.E.2534 and the Provision of Offences Relate to Trade Under the Penal Code

**Name** Naruthnart Rattanachotvongkul

**Thesis Advisor :** Mr.Vichai Ariyanuntaka

**Co-Thesis Advisor :** Mr. Satyapon Sachdecha

**Department:** Law

**Academic Year:** 2004

### Abstract

The objective of this thesis is to study the provisions relating to the protection of trademark under the Thai law as prescribed in the Trademark Act B.E. 2534 and the Offences Relating to Trade under the Penal Code.

The protection of Thai trademarks in both Acts was prescribed during different periods. While drafting the Penal Code, Title 8, Offences Relating to Trade, Sections 273 – 275, which is a general law to comply with the Paris Convention, Thailand was not a party to the Convention, even at present. Whereas, the Trademark Act B.E. 2534 is a specific law intended to comply with the Agreements on Trade Related Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPs) whereby the provisions in the Paris Convention are applied mutatis mutandis. While both laws intend to grant trademark protection, the protection has been granted differently. This raises problems for the injured parties as they may choose the governing law to enforce.

After studying the provisions of law and judgments of the Supreme Court, by comparing, analyzing and synthesizing, it was found that both Acts grant trademark protection but there is an overlapping connection, that is, the Trademark Act B.E. 2534 grants protection for trademarks registered in Thailand only, whereas the Penal Code, Title 8, Offences Relating to Trade, Sections 273 – 275 extend coverage to trademarks

registered abroad as well. Moreover, the stipulated penalties, prescription and criteria for increasing punishment for the same offences in both Acts are different.

In addition, there are different criteria, such as, the criteria to determine whether it is a trademark protected under the Penal Code, the Supreme Court has stipulated that the criteria prescribed in the Trademark Act B.E. 2534 shall be used for determining. Moreover, the Penal Code is difficult to amend and lacks flexibility but the Trademark Act B.E. 2534 allows those in charge of the Act to stipulate provisions relating to the protection of trademark and there is higher level of flexibility and can be easily amended to keep pace with the changes in international law.

This thesis then proposes that there should be a unified system for the protection of trademarks by using the provisions prescribed in the Trademark Act B.E. 2534 only, which is a specific law to protect trademarks as it is appropriate and flexible, and may be easily amendable to comply with the global changes to benefit the Thai economic and social development.

# บทที่ ๑

## บทนำ

### ๑. ที่มาและความสำคัญของปัญหา

การค้าของไทยมีการพัฒนามาตั้งแต่อดีตคือกรุงศรีอยุธยาจนถึงกรุงรัตนโกสินทร์ การค้าข่ายกับต่างประเทศได้เจริญขึ้นและมากขึ้นตามลำดับมีความจำเป็นที่จะต้องคุ้มครองซึ่งอีกห้าทางการค้าของผู้ที่ทำการค้าโดยสุจริต และคุ้มครองประชาชนผู้บริโภค มิให้สับสนหลงผิดหรือลูกເອາເປີຍจากผู้ที่ทำการค้าโดยไม่สุจริต เครื่องหมายการค้าได้รับความคุ้มครองครั้งแรกตามกฎหมายไทยโดยได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติลักษณเครื่องหมายแล้วทั้งการค้าข่าย พ.ศ.๒๔๕๗ และต่อมาได้มีการปรับปรุงโดยได้ออกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ยกเลิกพระราชบัญญัติลักษณเครื่องหมายแล้วทั้งการค้าข่าย พ.ศ.๒๔๕๗ ในปี พ.ศ.๒๔๗๔ ได้มีการ ยกเลิกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ และได้ออกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ขึ้นใช้บังคับแทน โดยมีการแก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๔๓ และบังคับใช้อยู่ถึงปัจจุบัน

นอกจากบทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจะได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติฉบับต่างๆซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะแล้ว การคุ้มครองเครื่องหมายการค้ายังได้บัญญัติไว้ในกฎหมายทั่วไปอีกด้วยคือประมวลกฎหมายลักษณะอาญา ร.ศ.๑๒๗ มาตรา ๒๑๖ ถึงมาตรา ๒๓๘ ซึ่งต่อมาได้ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติให้ใช้ประมวลกฎหมายอาญา พ.ศ.๒๕๔๕ และให้ใช้บทบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญาแทน โดยประมวลกฎหมายอาญาได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๓๓ ถึงมาตรา ๒๗๕ และบังคับใช้อยู่จนถึงปัจจุบัน

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามที่ได้บัญญัติไว้ใน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ที่บังคับใช้อยู่ในปัจจุบัน ปรับปรุง หลักและแนวความคิดของกฎหมายที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ดังกล่าวต่อไปนี้

๑. ประมวลกฎหมายอาญา เป็นกฎหมายที่ใช้บังคับกับประชาชนเป็นการทั่วไป มีวัตถุประสงค์ลงโทษในทางอาญา กับผู้ฝ่าฝืนบทบัญญัติในเรื่องต่างๆ ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ขาดทงทั้งภายในราชอาณาจักร และภายนอกราชอาณาจักร ซึ่งในขณะร่างกฎหมาย คณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ได้พิจารณาร่างกฎหมายโดยใช้

# บทที่ ๑

## บทนำ

### ๑. ที่มาและความสำคัญของปัญหา

การค้าของไทยมีการพัฒนามาตั้งแต่อดีตคือกรุงสุโขทัย กรุงศรีอยุธยาจนถึงกรุงรัตนโกสินทร์ การค้าขายกับต่างประเทศได้เจริญขึ้นและมากขึ้นตามลำดับมีความจำเป็นที่จะต้องคุ้มครองซึ่งกันและกันจากการค้าของผู้ที่ทำการค้าโดยไม่สุจริต และคุ้มครองประชาชนผู้บริโภค มิให้สับสนหลงผิดหรือลูกເອາເປີບຈາກຜູ້ທີ່ทำการค้าโดยไม่สุจริต เครื่องหมายการค้าໄດ້รับความคุ้มครองครั้งแรกตามกฎหมายไทยโดยได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายแล้วที่ห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ และต่อมาได้มีการปรับปรุงโดยได้ออกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ยกเลิกพระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายแล้วที่ห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ ในปี พ.ศ.๒๕๓๔ ได้มีการ ยกเลิกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ และได้ออกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ขึ้นใช้บังคับแทน โดยมีการแก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๔๓ และบังคับใช้อยู่ถึงปัจจุบัน

นอกจากบทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจะได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติฉบับต่างๆซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะแล้ว การคุ้มครองเครื่องหมายการค้ายังได้บัญญัติไว้ในกฎหมายทั่วไปอีกด้วย คือประมวลกฎหมายลักษณะอาญา พ.ศ.๑๙๗๗ มาตรา ๒๑๖ ถึงมาตรา ๒๓๘ ซึ่งต่อมาได้ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติให้ใช้ประมวลกฎหมายอาญา พ.ศ.๒๕๔๕ และให้ใช้บทบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญาแทน โดยประมวลกฎหมายอาญาได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ ถึงมาตรา ๒๗๕ และบังคับใช้อยู่จนถึงปัจจุบัน

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามที่ได้บัญญัติไว้ใน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ที่บังคับใช้อยู่ในปัจจุบัน ปรับปรุง หลักและแนวความคิดของกฎหมายที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ดังกล่าวต่อไปนี้

๑. ประมวลกฎหมายอาญา เป็นกฎหมายที่ใช้บังคับกับประชาชนเป็นการทั่วไป มีวัตถุประสงค์ลงโทษในทางอาญา กับผู้ฝ่าฝืนบทบัญญัติในเรื่องต่างๆ ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จะทะเบียนทั้งภายในราชอาณาจักร และภายนอกราชอาณาจักร ซึ่งในขณะร่างกฎหมาย คณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ได้พิจารณาร่างกฎหมายโดยใช้

หลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงปารีส เป็นหลักในการพิจารณา โดยในขณะนี้ประเทศไทยยังไม่ได้เข้าเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม (Paris Convention for the Protection of Industrial Property ค.ศ.๑๘๘๗) และการให้ความคุ้มครองในอนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรมโดยหลักให้ความคุ้มครองแต่เฉพาะเครื่องหมายที่จดทะเบียนในราชอาณาจักร การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญาจึงเป็นการคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามากกว่าที่บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม( Paris Convention for the Protection of Industrial Property )

๒. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่ออกมาบังคับใช้กับเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะมีบทบัญญัติในการคุ้มครองทั้งทางแพ่งและทางอาญา วัตถุประสงค์หลักคือให้ความคุ้มครองเครื่องหมายที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายในราชอาณาจักร ซึ่งเป็นไปตามอนุสัญญาระหว่างประเทศที่ประเทศไทยเข้าร่วมเป็นภาคีสมาชิก หรือให้สัดขابันไว้คือ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ซึ่งบทบัญญัติในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ในส่วนที่ ๑ ข้อ ๒ (๑) ให้นำบทบัญญัติในอนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม ข้อ ๑ ถึงข้อ ๑๒ และข้อ ๑๕ มาใช้บังคับ

ในปัจจุบันเครื่องหมายการค้าถูกจดรวมอยู่ในประเภทกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา ซึ่งบทบัญญัติในการคุ้มครองที่นานาประเทศถือปฏิบัตินำไปบัญญัติไว้เป็นกฎหมายภายใต้ประเทศตนต้องคำนึงถึงข้อกำหนดในอนุสัญญาระหว่างประเทศ เช่น อนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม (Paris Convention for the Protection of Industrial Property ค.ศ.๑๘๘๗) ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการการค้ารวมทั้งที่เกี่ยวกับการค้าสินค้าปலอน (Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , including Trade in Counterfeit Goods : TRIPs) เป็นต้น และประเทศไทยได้บัญญัติกฎหมายคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเป็นไปตามหลักสำคัญทางเดียวกับที่นานาประเทศปฏิบัติในขณะที่ประเทศไทยเข้าร่วมเป็นภาคี TRIPs เพียงฉบับเดียวมิได้เป็นภาคีของอนุสัญญาที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าอื่นๆ

นอกจากบทบัญญัติเกี่ยวกับความคุ้มครองทางกฎหมายตามที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้ามีความ sama กับลักษณะที่อนุสัญญากรุงปารีส ไม่เป็นไปในทางเดียวกันแล้ว วัตถุประสงค์ เจตนาณ์ของกฎหมายแต่ละฉบับที่ออกมามิ่เมื่อนอกัน ก่อให้เกิดปัญหาต่างๆ เช่น

กฎหมายอาญา เป็นกฎหมายทั่วไปและเป็นกฎหมายที่มีบทกำหนดโทษต้องคิดความโดยเคร่งครัด การที่มีบทบัญญัติที่ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนในประเทศไทย และมีบทลงโทษทางอาญา ไว้ในมาตรา ๒๗๓ ถึง มาตรา ๒๗๕ จึงก่อให้เกิดปัญหามีผลเท่ากับว่าในทางปฏิบัติกฎหมายไทยคุ้มครองเจ้าของเครื่องหมายการค้าของต่างประเทศมากกว่าคุ้มครองเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย และเครื่องหมายการค้าที่ใช้อยู่ในประเทศไทยที่ไม่ได้จดทะเบียนเครื่องหมายการค้าและเจ้าของใช้โดยสุจริต

พ.ร.บ.เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่ออกมาบังคับใช้เฉพาะเรื่องเป็นกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาที่มีความสัมพันธ์อย่างใกล้ชิดกับกฎหมายระหว่างประเทศจึงต้องมีบทบัญญัติที่สอดคล้องกับสนธิสัญญาอนุสัญญาฯ ที่ประเทศไทยเข้าเป็นภาคีสมาชิกหรือให้สัตยาบันไว้ เช่น ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้ารวมทั้งที่เกี่ยวกับการค้าสินค้าปลอด (TRIPs) เป็นต้น ซึ่งลักษณะของกฎหมายที่คุ้มครองจะต้องมีความยืดหยุ่นสามารถเปลี่ยนแปลงตามกระแสโลก และหลักสากลที่นานาประเทศปฏิบัติ เพื่อให้ความคุ้มครองผลประโยชน์ของชาติได้อย่างเหมาะสมกลมกลืน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ โดยหลักให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนไว้ในประเทศไทยเท่านั้น

การที่บัญญัติในการคุ้มครองเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเป็นบทบัญญัติที่เป็นกฎหมายทั่วไป ปัจจุบันมีบทบัญญัติที่ล้าสมัย ไม่สามารถใช้กับสังคมไทยได้อย่างเหมาะสมกลมกลืน และเป็นอุปสรรคในการพัฒนาการค้าและเศรษฐกิจไทย

## ๒. วัตถุประสงค์ของการศึกษา

วัตถุประสงค์ของการศึกษา โดยสังเขปดังนี้

๑. เพื่อศึกษาเปรียบเทียบการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา เนื่องจากประมวลกฎหมายอาญาประสมที่จะให้ความคุ้มครองเป็นการทั่วไป แต่ปัจจุบัน ได้มีการออกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเป็นการเฉพาะ ซึ่งบทบัญญัติในการคุ้มครองตามกฎหมายทั้งสองฉบับมิได้เป็นไปในทิศทางเดียวกัน เป็นปัญหากฎหมายที่ก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ

๒. เพื่อศึกษาเปรียบเทียบถึงระบบการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

### ๓. สมนูนติฐานของการศึกษา

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของไทยได้บัญญัติไว้ในกฎหมายพาณิชย์และได้บัญญัติไว้ค่างวาระกัน โดยในขณะที่ได้ออกกฎหมายแต่ละฉบับ ได้คำนึงแต่เรื่องเฉพาะหน้า ที่เกิดขึ้นในขณะนั้น ซึ่งการคุ้มครองบางส่วนได้บัญญัติเพื่อไว้ โดยในขณะยกร่างประมวลกฎหมายอาญา ประเทศไทยประสงค์จะเข้าร่วมเป็นภาคีให้สัตยาบันอนุสัญญากรุงปารีสและได้ใช้อนุสัญญากรุงปารีสเป็นต้นแบบในการร่างและมีบทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จะทะเบียนในต่างประเทศโดยมิต้องจดทะเบียนในประเทศไทย

ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เอกสารมณฑ์ในการยกร่างเพื่อแก้ไขเพิ่มเติมพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ทันสมัยเป็นไปตามหลักการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศที่นานาประเทศนำไปบัญญัติไว้เป็นกฎหมายภายในประเทศตน และแก้ไขบทบัญญัติที่ใช้ในทางปฏิบัติบางประการให้เหมาะสมที่สำคัญเพื่อให้เป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญารวมทั้งที่เกี่ยวกับการค้าสินค้าปลอดภัย (TRIPS) และให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จะทะเบียนในประเทศไทย

ดังนั้นการบัญญัติกฎหมายทั้งสองฉบับจึงมิได้เป็นการมองปัญหาในภาพรวมของการคุ้มครองให้เป็นไปในทิศทางเดียวกัน ทำให้เกิดปัญหาในทางกฎหมายและทางปฏิบัติ กล่าวคือ เกิดความลักษณะของความไม่ชอบพ่อง ซึ่งว่างในการคุ้มครอง เกิดความไม่เป็นธรรมในการเลือกใช้กฎหมาย และเป็นอุปสรรคในการพัฒนาประเทศ

### ๔. ขอบเขตการศึกษา

กำหนดประเด็นศึกษาเปรียบเทียบทบทบัญญัติการให้ความคุ้มครอง ระบบในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในกฎหมายไทย คือ ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ - ๒๗๕ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และผลกระบวนการจากบทบัญญัติของกฎหมายที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาและพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ที่มีผลบังคับใช้อยู่ในปัจจุบัน

## ๕. วิธีดำเนินการศึกษา

ที่มาของแหล่งข้อมูลในการศึกษางานวิจัยชั้นนี้ศึกษาจาก เอกสารต่างๆ เช่น ตัวบทกฎหมายค้าบริษัทกฎหมาย คำพิพากษาศาลฎีกา บทความ โดยนำข้อมูลต่างๆเหล่านี้นำมาวิเคราะห์ ศึกษา เปรียบเทียบ เพื่อมุ่งหาหลักเกณฑ์และวิธีที่ถูกต้อง นำมาปรับปรุงแก้ไขวิธีการคุ้มครอง เครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาและพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้สอดคล้อง มีประสิทธิภาพ เพื่อบรรลุผลสมดังเจตนา รวมทั้งการคุ้มครอง เครื่องหมายการค้าตามกฎหมาย และประโยชน์สูงสุดของประเทศไทย

## ๖. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

๑. เพื่อทราบถึงบทบัญญัติกฎหมายและการคุ้มครองที่เหมาะสมในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า
๒. เพื่อเสนอแนะเกี่ยวกับบทบัญญัติกฎหมายในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเห็นควรให้ใช้บทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ที่เป็นกฎหมายคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะ ซึ่งมีบทบัญญัติที่เหมาะสมและมีคุณค่า สามารถปรับเปลี่ยนได้ทันกระแสการเปลี่ยนแปลงของโลก เพื่อให้เกิดประโยชน์ต่อการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมไทย แต่เพียงฉบับเดียว

## บทที่ ๒

### ประวัติความเป็นมา แนวความคิดและระบบคุ้มครองเครื่องหมายการค้า

ประวัติความเป็นมา แนวความคิดและระบบคุ้มครองเครื่องหมายการค้า จะแบ่ง การศึกษาออกเป็น ๓ กรณี ดังนี้

๑. ประวัติความเป็นมาของเครื่องหมายการค้า
๒. ประวัติความเป็นมากถูกหมายที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า
๓. แนวความคิดและระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า

#### ๑. ประวัติความเป็นมาของเครื่องหมายการค้า

ในเรื่องประวัติความเป็นมาของเครื่องหมายการค้าจะแยกศึกษาออกเป็น ๒ กรณี ดังนี้

- ๑.๑ ประวัติความเป็นมา วิวัฒนาการของเครื่องหมายการค้าในต่างประเทศ
- ๑.๒ ประวัติความเป็นมาเครื่องหมายการค้าในประเทศไทย

##### ๑.๑ ประวัติความเป็นมา วิวัฒนาการของเครื่องหมายการค้าในต่างประเทศ

การใช้เครื่องหมายการค้ามีมานานนับพันปีแล้ว ตั้งแต่ยุคจีนโบราณ จักรวรรดิโรมัน<sup>1</sup> โดยเป็นการใช้เครื่องหมายการค้ากับสินค้าของตนในทางการค้า จากหลักฐานทางโบราณคดีที่ปรากฏอยู่บนแจกน หม้อโบราณ ฯลฯ ที่บุคคลได้เป็นหม้อที่ทำขึ้นในสมัยโรมันและกรีกมีการประดิษฐ์ภาพ หรือเครื่องหมายลงบนสินค้าเพื่อบ่งบอกว่าสินค้านั้นเป็นของใครและมาจากที่ใด<sup>2</sup>

เครื่องหมายการค้าได้มีการใช้และพัฒนาต่อเนื่องกันมาตามลำดับ จนถึงสมัยยุคกลาง (Middle Ages ประมาณคริสต์ศตวรรษที่ ๕ ถึง ๑๕) ได้มีการพัฒนาการใช้เครื่องหมายกับสินค้าเพื่อระบุสินค้าหรือผู้ผลิตหรือเจ้าของสินค้าอย่างแพร่หลาย โดยในยุคสมัยดังกล่าวจำแนกหน้าที่ของเครื่องหมายออกได้ ๒ ประการคือ<sup>3</sup>

<sup>1</sup> วัสดุ ดิงสมิตร . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๒ .

<sup>2</sup> เสาวลักษณ์ จุลพงศ์ . “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้า” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ , ๒๕๓๐ , หน้า ๔ .

<sup>3</sup> ธัชชัย ศุภผลศิริ . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๑ .

๑. Proprietary Mark เป็นเครื่องหมายที่ใช้ติดกับสินค้าเพื่อสามารถที่จะแยกแยะได้ว่า สินค้านั้นเป็นของใคร แต่ไม่ถึงขั้นว่ามีหน้าที่เกี่ยวกับการบ่งบอกถึงแหล่งการผลิต เครื่องหมายชนิดนี้ใช้โดยพ่อค้าที่จำหน่ายสินค้าทั่วไปมากกว่าซึ่งมีอ

๒. Regulatory Production Mark เป็นเครื่องหมายที่บ่งบอกถึงแหล่งกำเนิดของสินค้า โดย ทางการ หรือสมาคมพ่อค้าบังคับให้ติดเครื่องหมายกับสินค้าเพื่อวัตถุประสงค์ที่จะคุ้มครองผู้บริโภคและลงโทษหรือเรียกค่าเสียหายกับผู้ผลิต เจ้าของสินค้า ในกรณีที่สินค้าที่ออกวางจำหน่ายในท้องตลาดชำรุดบกพร่อง<sup>๔</sup> หรือคุ้มครองผู้ผลิต เจ้าของสินค้า ในกรณีที่มีผู้ลักลอบนำสินค้านั้นเข้ามาจำหน่ายในเขตที่พ่อค้าคนนั้นได้สิทธิ์ผูกขาด

เครื่องหมายการค้าได้มีการใช้และพัฒนาต่อเนื่องกันมาตามลำดับอย่างไม่ขาดสาย จนถึงปี พ.ศ.๑๖๐๑ จึงได้มีบทบัญญัติที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าเกิดขึ้นเป็นครั้งแรก ในโลกในประเทศเยอรมัน โดยมีหลักเกณฑ์ห้ามนิใช้เครื่องหมายการค้าของผู้อื่น และห้ามนิใช้เครื่องหมายของผู้อื่นมาดัดแปลงอีกด้วย บทบัญญัติในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าได้มีการพัฒนาต่อมาตามลำดับจนถึงปัจจุบัน

## ๑.๒ ประวัติความเป็นมาเครื่องหมายการค้าในประเทศไทย

ประเทศไทยในอดีตเป็นประเทศที่ผลผลิตส่วนใหญ่เป็นผลผลิตที่มาจากการเกษตรกรรม มีโครงสร้างทางสังคมที่เรียบง่ายไม่ซับซ้อน ในยุคสมัยดังกล่าวเครื่องหมายการค้าไม่มีความจำเป็น และไม่มีบทบาทในสังคม ต่อมาในสมัยต้นกรุงรัตนโกสินธ์การค้าของประเทศไทยได้เจริญขึ้น ตามลำดับ ได้มีการติดต่อกันด้วยภาษาต่างประเทศมากขึ้น และบริษัทเอกชนของต่างประเทศได้ส่งสินค้าเข้ามาจำหน่ายในประเทศไทย รวมถึงมีการเด่งตั้งตัวแทนจำหน่ายในประเทศไทย จึงได้มีการรับเอานาความคิดในการใช้เครื่องหมายการค้าของต่างชาติมาใช้กับสินค้าของตน และเมื่อการติดต่อกันด้วยภาษาต่างชาติได้เจริญขึ้นและมากขึ้นตามลำดับ รัฐบาลไทยได้เริ่มเล็งเห็นถึงความสำคัญในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าซึ่งจะเป็นประโยชน์กับประเทศไทยรัฐบาลจึงบัญญัติกฎหมายเพื่อคุ้มครองเครื่องหมายการค้า และได้มีการจัดตั้งหอทะเบียนเครื่องหมายการค้า ขึ้นในประเทศไทยในปี พ.ศ.๒๕๕๓ ต่อมาในปี พ.ศ.๒๕๖๖ ได้มีการจัดตั้งกรมทะเบียนการค้าเพื่อสามารถพิเคราะห์

<sup>๔</sup> สิริรัตน์ ศุภรัตน์. “การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายภายใต้กฎหมายระหว่างประเทศ” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๔๐, หน้า ๕.

แก้ไขเหตุขัดข้องและเสาะหาจุดทางที่จะส่งเสริมให้รุ่งเรืองยิ่งขึ้น และรับจดทะเบียนการค้า โดยให้ชื่นต่อกระทรวงพาณิชย์ และให้โอนงานจากกระทรวงเกษตรฯ มาเข้ากับกรมทะเบียนการค้า

ในปัจจุบัน ได้มีการปรับปรุงกระทรวง ทบวง กรม ระเบียบการบริหารงานโดยได้โอนงานเกี่ยวกับการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้ามาเข้ากับกรมทรัพย์สินทางปัญญา กระทรวงพาณิชย์

## ๒ ประวัติความเป็นมากฎหมายที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า

ในเรื่องประวัติความเป็นมากฎหมายที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าจะแยกศึกษาออกเป็น ๒ กรณี ดังนี้

๒.๑ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ

๒.๒ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายไทย

### ๒.๑ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ

เครื่องหมายการค้าได้มีการใช้มาตั้งแต่古 โบราณหลายพันปีต่อเนื่องจนถึงปัจจุบัน การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้เป็นกฎหมายครั้งแรกประมาณปี ก.ศ.๑๖๐๑ ที่ประเทศเยอรมันมีวัตถุประสงค์ที่จะให้ความคุ้มครองห้ามมิให้นำเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นไปใช้โดยมิได้รับอนุญาต<sup>๕</sup>

จนถึงปี ก.ศ.๑๖๑๘ ศาลอังกฤษได้วินิจฉัยว่างหลักคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในคดี Southern v.How โดยว่างหลักเกณฑ์ว่า เจ้าของเครื่องหมายการค้ามีสิทธิฟ้องผู้ละเมิดที่นำเครื่องหมายการค้าของตนไปใช้กับสินค้าที่ไม่มีคุณภาพเพื่อให้ผู้ซื้อหลงผิด หลังจากนั้นในปี ก.ศ.๑๗๔๒ ในคดี Blanchard v.Hill ศาลอังกฤษ ได้พิพากษากลับหลักการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในคดี Southern v.How โดยว่างหลักเกณฑ์ใหม่ว่า เจ้าของเครื่องหมายการค้าไม่มีสิทธิฟ้องผู้ละเมิดที่นำเครื่องหมายการค้าของตนไปใช้กับสินค้าที่ไม่มีคุณภาพเพื่อให้ผู้ซื้อหลงผิด เพราะจะทำให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าสามารถดำเนินการผลิตแต่เพียงผู้เดียว

<sup>๕</sup> ประกาศพระบรมราชโองการตั้งกรมทะเบียนการค้า และตั้งที่ปุกยาภูมายแห่งสภาพแพร่พาณิชย์

<sup>๖</sup> เสาร์ลักษณ์ ฤาพงศ์ . “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้า” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๓๐, หน้า ๕ – ๙.

ต่อมาในปี ค.ศ.๑๙๒๔ คดี Sykes v. Sykes ศาลอังกฤษได้判定ว่าลักษณะของเครื่องหมายการค้า โดยคุ้มครองสาธารณชนที่ถูกหักออกกลาง ในปี ค.ศ.๑๙๗๕ อังกฤษได้ออกกฎหมาย The Trade Mark Registration Act โดยได้判定ว่าลักษณะของเครื่องหมายการค้าที่จะนำมาขอจดทะเบียน ได้ และลักษณะที่ในการรับจดทะเบียน หลังจากนั้นในปี ค.ศ.๑๙๘๓ อังกฤษได้ออกกฎหมาย The Patent , Designs and Trade Mark Act และต่อมาในปี ค.ศ. ๑๙๐๕ ได้ออกกฎหมาย The Trade Mark Act และบังคับใช้จนถึงปี ค.ศ.๑๙๑๕ จึงได้แก้ไขเพิ่มเติมในเรื่องระบบการจดทะเบียน จนถึงปี ค.ศ.๑๙๓๙ ได้ออกกฎหมาย The Trade Mark Act ออกมาบังคับใช้จนถึงปัจจุบัน<sup>7</sup>

ปัจจุบันการคุ้มครองที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าของทุกประเทศในโลกจัดอยู่ในประเภทกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาซึ่งเป็นกฎหมายที่มีส่วนเกี่ยวเนื่องสัมพันธ์กับกฎหมายระหว่างประเทศที่มีความยืดหยุ่นมีการเปลี่ยนแปลงตลอดเวลา การเปลี่ยนแปลงขึ้นกับการเสนอแนวความคิดของบรรดาประเทศสมาชิกที่ประสงค์จะให้กฎหมายนี้เป็นประโยชน์ต่อชาติของตนมากที่สุด และ แก้ไขเพิ่มเติมโดยการประชุมลงมติของบรรดาประเทศสมาชิก กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาในปัจจุบันมีการแก้ไขเปลี่ยนแปลงอยู่ตลอดเวลาขึ้นอยู่กับการเจรจาต่อรองเป็นกฎหมายที่เคลื่อนไหวอย่างไม่หยุดนิ่งตามกระแสพัฒนาการของโลก

กฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในกฎหมายระหว่างประเทศปัจจุบันที่มีประเทศต่างๆ ให้สัดขยายและนำลักษณะของคุ้มครองที่บัญญัติไว้ในกฎหมายฉบับนั้นไปบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้ในกฎหมายภายในประเทศของตน ที่สำคัญมีดังนี้

#### ๒.๑.๑ อนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม (Paris Convention for the Protection of Industrial Property : Paris Convention)

##### ความเป็นมา

อนุสัญญากรุงปารีสว่าด้วยการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม (Paris Convention for the Protection of Industrial Property ) ถือเป็นอนุสัญญาระหว่างประเทศเกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญาที่เก่าแก่ที่สุดในโลก ความเป็นมาของอนุสัญญากรุงปารีสสืบเนื่องจากในอดีตที่ผ่านมา

<sup>7</sup> อุไรวรรณ เจริญเรือง . “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับลักษณะของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนได้ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พุทธศักราช ๒๕๗๕” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๓๑, หน้า ๔ – ๖ .

กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศฯดูบหบัญชีในการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินอุตสาหกรรมที่มีประสิทธิภาพ มีสาเหตุมาจากความแตกต่างของกฎหมายภายในของแต่ละประเทศ จึงเกิดแนวความคิดในการพัฒนาสร้างความกลมกลืนในเรื่องการคุ้มครองทรัพย์สินอุตสาหกรรม โดยได้มีการเจรจาและสามารถลงนามครั้งแรกระหว่างประเทศผู้ก่อตั้ง ๕ ประเทศคือ ฝรั่งเศส เบลเยียม โปรตุเกส สเปน อิตาลี สวิตเซอร์แลนด์ อังกฤษ บรัสเซล และญี่ปุ่น ในปี ก.ศ.๑๙๘๗ อนุสัญญาดังกล่าวมีผลใช้บังคับในวันที่ ๗ มิถุนายน ก.ศ.๑๙๘๔ อนุสัญญาดังกล่าวจะถูกแก้ไขเพิ่มเติม ๑ ครั้ง<sup>๘</sup> ดังนี้คือ

ครั้งที่ ๑ ก.ศ.๑๙๐๐ ที่กรุงบรัสเซล ประเทศเบลเยียม

ครั้งที่ ๒ ก.ศ.๑๙๑๑ ที่กรุงวอชิงตัน ประเทศสหรัฐอเมริกา

ครั้งที่ ๓ ก.ศ.๑๙๒๕ ที่กรุงเยก ประเทศเนเธอร์แลนด์

ครั้งที่ ๔ ก.ศ.๑๙๓๕ ที่กรุงลอนדון ประเทศอังกฤษ

ครั้งที่ ๕ ก.ศ.๑๙๕๘ ที่กรุงลิสบอน ประเทศโปรตุเกส

ครั้งที่ ๖ ก.ศ.๑๙๖๓ ที่กรุงสต็อกโฮล์ม ประเทศสวีเดน

ครั้งที่ ๗ ก.ศ.๑๙๗๕ ที่กรุงสต็อกโฮล์ม ประเทศสวีเดน

ครั้งที่ ๘ ก.ศ.๑๙๘๑ เป็นการเจรจาในรอบเจนีวา / ไนโรบี ได้เกิดความขัดแย้งกันระหว่างประเทศกำลังพัฒนาและประเทศอุตสาหกรรมทำให้การเจรจาในรอบดังกล่าวล้มเหลว ต่อมาได้มีความพยายามแก้ไขปัญหาดังกล่าวของบรรดาประเทศอุตสาหกรรมโดยได้นำเรื่องดังกล่าวไปเจรจาใน GATT จนประสบความสำเร็จสามารถตกลงกันได้และบรรจุข้อตกลงเรื่องการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาไว้ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs )

อนุสัญญากรุงปารีสถือเป็นอนุสัญญาว่าด้วยความคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เป็นประเพณีปฏิบัติ โดยได้วางระบบและหลักในการคุ้มครองทรัพย์สินในทางอุตสาหกรรม และได้รับการยอมรับจากประเทศต่างๆทั่วโลก ในปี ก.ศ.๑๙๘๖ มีประเทศสมาชิกถึง ๑๔๐ ประเทศ อนุสัญญากรุงปารีสเปิดโอกาสให้กับทุกประเทศเข้าเป็นภาคีโดยส่งตราสารการให้สัตยบันหรือหมายนุวัติต่อเลขานุการองค์การทรัพย์สินทางปัญญาโลก<sup>๙</sup>

<sup>๘</sup> วิชัย อริยะนันทกุ . ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับกฎหมายเครื่องหมายการค้าและการป้องกันการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรม . หน้า ๒๕ .

<sup>๙</sup> สิริรัตน์ ศุภรัตน์ . “การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายภายใต้กฎหมายระหว่างประเทศ” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ , ๒๕๔๐ , หน้า ๒๔ .

บทบัญญัติเนื้อหาของอนุสัญญากรุงปารีสมีวัตถุประสงค์ในการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม เช่น การประดิษฐ์ เครื่องหมายการค้า แบบผลิตภัณฑ์อุตสาหกรรม แบบผลิตภัณฑ์หรือตระหนักรสี ซึ่งทางการค้า สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ การป้องกันการแย่งชิง “ไม่เป็นธรรม เป็นต้น<sup>๑๐</sup>

#### **๒.๑.๒ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า ( Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , including Trade in Counterfeit Goods : TRIPs )**

##### **ความเป็นมา**

ในปี ก.ศ.๑๙๔๕ ประเทศต่างๆ ในโลกได้รวมตัวกันเพื่อต้องการวางแผนหลักเกณฑ์ต่างๆ ที่เกี่ยวกับการค้าระหว่างประเทศให้มีความเป็นธรรมและสามารถค้าขายกันได้อย่างเสรี โดยมีวัตถุประสงค์มุ่งจะลด ยกเลิกกำแพงภาษี และระบบโควตา ตามแนวความคิดของ Cordell Hull รัฐมนตรีว่าการกระทรวงต่างประเทศ ในสมัยประธานาธิบดีแฟรงคลิน ดี รูสเวลท์ แต่ไม่สามารถรวมตัวกันได้สำเร็จเนื่องจากสหรัฐอเมริกาไม่เห็นถึงประโยชน์ถึงกฎหมายที่ดังกล่าวและสถาปัตย์ของเกรทฟาร์นีส์ เห็นด้วย แต่ ๒๗ ประเทศที่เหลือต้องการให้ความคิดดังกล่าวเกิดผลในทางปฏิบัติ จึงรวมตัวกันร่างข้อตกลงว่าด้วยภาษีและการค้า (General Agreement on Tariffs and Trade) โดยยกกร่างสำเร็จในปี ก.ศ.๑๙๕๗ ในเบื้องต้นใช้กับประเทศสมาชิกจำนวน ๒๓ ชาติ

ข้อตกลงดังกล่าวได้มีการเจรจาต่อรองมาตามลำดับจนถึงการเจรจาอนุรักษ์ที่เมืองมาร์ราเคช ประเทศโม洛哥 โดยวันที่ ๑๕ เมษายน ๑๙๕๔ ประเทศสมาชิกที่เข้าร่วมประชุมจำนวน ๑๑๑ ประเทศกีสามารถบรรลุข้อตกลงและร่วมลงนามในข้อตกลงว่าด้วยภาษีและการค้า เป็นผลสำเร็จ และองค์การค้าโลก (World Trade Organization : WTO) ได้ถือกำเนิดขึ้นเมื่อเดือนมกราคม ๑๙๕๕ เพื่อสนับสนุนข้อตกลงทั่วไปว่าด้วยภาษีศุลกากรและการค้า หรือแกตต์(General Agreement on Tariffs and Trade) ให้เป็นรูปธรรมและให้นำไปบังคับใช้กับประเทศสมาชิก โดยให้เป็นองค์กรที่จะเข้ามาแก้ไขปัญหาความขัดแย้งทางการค้าและเศรษฐกิจโลก เป็นองหลังความสำเร็จนี้ เกิดจากการผลักดันของประเทศสหรัฐอเมริกา เนื่องจากสหรัฐอเมริกาเชื่อว่าการค้าเสรีจะเป็นวิธีที่จะช่วยแก้ไขความตัด oko ทางเศรษฐกิจภายในประเทศของตน<sup>๑๑</sup>

<sup>๑๐</sup> THE PARIS CONVENTION FOR THE PROTECTION OF INDUSTRIAL PROPERTY

<sup>๑๑</sup> จากรุสตา เรืองสุวรรณ . “บทบาทของสหรัฐกับการค้าเสรี” สารนิพนธ์รัฐศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๔๐, หน้า ๑ - ๕ .

ในข้อตกลงทั่วไปว่าด้วยการค้าสุ่ลการและการค้า หรือแกกต์(General Agreement on Tariffs and Trade) ประกอบด้วยข้อตกลงต่างๆ ๑๕ ข้อตกลง และความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) เป็นหนึ่งในข้อตกลงดังกล่าวที่ประเทศไทยจะต้องนำมาปฏิบัติ

## ๒.๒ ประวัติความเป็นมาการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายไทย

### ความเป็นมา

ประเทศไทยได้ให้การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยได้ตรากฎหมายให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามาตั้งแต่ปี พ.ศ.๒๔๕๒ โดยได้บัญญัติไว้ในกฎหมายลักษณะอาญา ร.ศ.๑๒๓ ซึ่งเป็นกฎหมายทั่วไปใน มาตรา ๒๓๖ ถึงมาตรา ๒๓๙ ในความผิดฐานปลอมและเลียนเครื่องหมายการค้า ตลอดจนการนำเข้าและจำหน่ายสินค้าที่ใช้เครื่องหมายปลอมหรือสินค้าที่เลียนเครื่องหมายการค้า

กฎหมายลักษณะอาญา ร.ศ.๑๒๗ ได้ใช้บังคับถึงปี พ.ศ.๒๔๕๘ จึงได้ตราพระราชบัญญัติให้ใช้กฎหมายอาญา พ.ศ.๒๔๕๙<sup>12</sup> โดยให้ยกเลิกกฎหมายลักษณะอาญาและให้ใช้ประมวลกฎหมายอาญาตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม พ.ศ.๒๕๐๐ ในประมวลกฎหมายอาญาบทบัญญัติในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้ในลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ในมาตรา ๒๓๓ – ๒๓๕ ซึ่งมีสาระสำคัญเช่นเดียวกับกฎหมายลักษณะอาญา ร.ศ.๑๒๗ และใช้บังคับจนถึงปัจจุบันโดยมิได้มีการแก้ไขเพิ่มเติมในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า แต่อย่างใด

ในปี พ.ศ.๒๔๕๗ ได้ตราพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าและยื่ห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ ซึ่งเป็นกฎหมายพิเศษว่าด้วยเครื่องหมายการค้าฉบับแรกของประเทศไทย พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าและยื่ห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ มีหลักการที่ทันสมัยโดยเครื่องหมายการค้าที่จะได้รับความคุ้มครองจะต้องนำไปจดทะเบียนเสียก่อน และได้ขยายความคุ้มครองไปถึงชื่อทางการค้าด้วย

ต่อมาในปี พ.ศ.๒๕๑๔ ได้ตราพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๑๔ โดยนำหลักการความคิดการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายของประเทศไทยอังกฤษมา

<sup>12</sup> ประกาศราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๑๓ ตอนที่ ๕๕ หน้า ๑ (ฉบับพิเศษ) วันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ.๒๔๕๕

บัญญัติไว้และกำหนดหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าขึ้นใหม่ ที่สำคัญคือ ไม่คุ้มครองซื้อทางการค้าอีกต่อไปสาเหตุหนึ่งเนื่องมาจากตราพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าและยึดห้องการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ จนถึงปี พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่มีผู้ใดนำซื้อทางการค้ามา จดทะเบียน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๑๔ มีการแก้ไขเพิ่มเติม โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าแก้ไขเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๕๓๖ ในเรื่องที่เกี่ยวกับหลักเกณฑ์การอุทธรณ์คำสั่งของนายทะเบียน ต่อนาไปปี พ.ศ.๒๕๐๔ ได้มีการแก้ไขเพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๑) พ.ศ.๒๕๐๔ และได้ใช้บังคับถึงปี พ.ศ.๒๕๓๔ จึงได้ตราพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มายกเลิกพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๑๔ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้ใช้บังคับจนถึงปัจจุบัน โดยได้มีการแก้ไข เพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๔๗ ในปี พ.ศ.๒๕๔๗

#### การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยจากอดีตถึงปัจจุบัน มีดังนี้

๑. กฎหมายลักษณะอาญา พ.ศ.๑๙๗๙ มาตรา ๒๓๕ – ๒๓๘ (ยกเลิกโดยพระราชบัญญัติให้ใช้ประมวลกฎหมายอาญา พ.ศ.๒๔๕๘)
๒. พระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายแล้วห้องการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ (ยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔)
๓. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ (ยกเลิกโดยพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔)
๔. ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๓๓ – ๒๓๕ ใช้บังคับอยู่จนถึงปัจจุบัน
๕. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แก้ไขเพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๔๗

ในปัจจุบันประเทศไทยมีกฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ยังมีผล ใช้บังคับ ดังนี้

๑. ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๓๓ – ๒๓๕
๒. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แก้ไขเพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๔๗

ตามที่กล่าวมาในเบื้องต้นประเทศไทยได้ตรากฎหมายที่มีบทบัญญัติเกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าออกตามลำดับรายฉบับ ซึ่งมีทั้งบทบัญญัติคุ้มครองเป็นกฎหมาย ทั่วไป และมีบทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในกฎหมายเฉพาะ

ในที่นี้จะกล่าวถึงความเป็นมาในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย ดังนี้

๑. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔
๒. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔
๓. ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

#### ๒.๒.๑ การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ได้นำหลักการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของกฎหมายอังกฤษคือ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า ค.ศ.๑๙๐๕ (The Trade Marks Act 1905) มาบัญญัติไว้

#### ๒.๒.๑.๑ เหตุผลในการบัญญัติกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ได้ให้เหตุผลในการบัญญัติกฎหมายไว้ว่าดังนี้

“โดยที่ทรงพระราชนิรันดร์ให้สั่งพระบรมราชโองการจัดให้มีการคุ้มครองอุดสาಹกรรมและพาณิชย์ และขั้นตอนการคุ้มครองอุดสาหกรรมให้มั่นคง จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัตินี้ไว้”

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ มีการแก้ไขเพิ่มเติม โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าแก้ไขเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๕๓๖ ในส่วนที่เกี่ยวกับหลักเกณฑ์การอุทธรณ์คำสั่งของนายทะเบียน ต่อมาในปี พ.ศ.๒๕๐๔ ได้แก้ไขเพิ่มเติม โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๓) พ.ศ.๒๕๐๔ โดยให้เหตุผลในการแก้ไขเพิ่มเติมว่า

“เนื่องจากเห็นสมควรให้มีคณะกรรมการขึ้นเพื่อวินิจฉัยอุทธรณ์ เมื่อมีการอุทธรณ์คำวินิจฉัยของนายทะเบียนเครื่องหมายการค้า ซึ่งเดิมต้องอุทธรณ์ต่อรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเศรษฐกิจ ทั้งนี้ เพื่อแบ่งเบาภาระของรัฐมนตรี และให้การพิจารณาวินิจฉัยคำเมินไปโดยรวดเร็ว และในเรื่องการคัดค้านการจดทะเบียนหรือโต้แย้งคำคัดค้านดังกล่าว ซึ่งมีอนาคตที่จะมีผลก่อให้ฝ่ายใดชนะแล้วผู้แพ้หากไม่พอใจจะต้องนำคดีไปสู่ศาลล้มเล่นการล่าช้า จึงควรเปิดทางให้ฝ่ายแพ้อุทธรณ์ต่อคณะกรรมการได้ด้วย นอกจากนี้เพื่อให้คณะกรรมการคณานี้มีอำนาจสั่งเพิกถอนทะเบียนเครื่องหมายการค้า ซึ่งรัฐมนตรีเห็นว่าขัดต่อรัฐประศาสนนโยบายได้ด้วย ซึ่งแต่เดิมศาลเท่านั้นมีอำนาจที่จะสั่งเพิกถอนทะเบียนได้เฉพาะเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนไว้ในขณะนั้น ขัดต่อรัฐประศาสนนโยบายเมื่อผู้มีส่วนได้เสียร้องขอ แต่ในกรณีที่เครื่องหมายการค้าซึ่งปรากฏภายหลัง

การจดทะเบียนว่าขัตต่อรัฐประศาสนใบนายเพราเว่สถานการณ์เปลี่ยนแปลงไปนั้น ไม่มีอำนาจที่จะสั่งถอนทะเบียนได้ อีกประการหนึ่งเพื่อป้องกันการแสดงเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนว่าได้จดทะเบียนแล้ว อันเป็นความเท็จให้รัคกุณยิ่งขึ้น โดยเพิ่มอัตราโทษให้หนักขึ้นกว่าเดิมด้วยเหตุดังกล่าวนี้ จึงเห็นสมควรแก้ไขเพิ่มเติมกฎหมายว่าด้วยเครื่องหมายการค้าให้รัคกุณยิ่งขึ้น”

เป็นที่น่าสังเกตว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าพ.ศ.๒๔๗๔ ได้บัญญัติขึ้นและมีผลบังคับใช้ตั้งแต่วันที่ ๑ ตุลาคม พ.ศ.๒๔๗๔ โดยที่ในขณะนั้นประเทศไทยยังมิได้เข้าร่วมเป็นภาคีหรือให้สัตยาบันอนุสัญญากรุงปารีส ดังเช่นที่ไทยเข้าเป็นภาคีอนุสัญญากรุงเบอร์น และได้ตราพระราชบัญญัติคุ้มครองวรรณกรรมและศิลปกรรม พ.ศ.๒๔๗๔ ให้มีผลบังคับใช้ตั้งแต่วันที่ ๒๑ มิถุนายน พ.ศ.๒๔๗๔ เพื่อใช้บังคับให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงเบอร์น

#### ๒.๒.๑.๒ เอกสารณั้น

ในขณะที่ร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ ประเทศไทยได้มีการติดต่อทำสนธิสัญญากับประเทศต่างๆ และมีการยกร่างกฎหมายภายในของไทยเพื่อให้เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่บัญญัติไว้ในอนุสัญญาระหว่างประเทศที่ไทยเข้าร่วมเป็นภาคี เช่น พระราชบัญญัติคุ้มครองวรรณกรรมและศิลปกรรม พ.ศ.๒๔๗๔ เพื่อให้เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงเบอร์น และจากเหตุผลดังกล่าวคณะกรรมการร่างกฎหมายจึงนำเอาหลักกฎหมายในเรื่องเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในกฎหมายอังกฤษซึ่งเป็นประเทศที่มีกองเรือพาณิชย์ที่ยิ่งใหญ่ และมีการค้าครอบคลุมทั่วโลกมาบัญญัติไว้เพื่อความเป็นมาตรฐานและผลประโยชน์ของชาติ โดยที่ในขณะนั้นประเทศไทยยังมิได้ให้สัตยาบันเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญาที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าแต่อย่างใด

#### ๒.๒.๑.๓ สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ เป็นกฎหมายที่ออกมาเพื่อให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะ และมิได้ให้การคุ้มครองชื่อทางการค้า สืบเนื่องจากนับแต่พระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายแล้วห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๔๕๗ มีผลใช้บังคับจนถึงปี พ.ศ.๒๔๗๔ ข้างไม่ปรากฏมีผู้ดำเนินชื่อทางการค้ามากของจดทะเบียนต่อพนักงานเจ้าหน้าที่แต่อย่างใด

#### ๒.๒.๑.๔ เงื่อนไขในการคุ้มครอง

เงื่อนไขในการคุ้มครอง พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน และได้กำหนดหลักเกณฑ์ในการคุ้มครอง เช่น การขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าในหมวดที่ ๓ เป็นการกำหนดลักษณะของเครื่องหมายที่สามารถนำมาขจัดทะเบียนได้ ลักษณะดังนี้ การรับจดทะเบียนในหมวดที่ ๔ ผลแห่งการจดทะเบียนในหมวดที่ ๕ การแก้ทะเบียนและการโอนเครื่องหมายการค้าในหมวดที่ ๖ การขอต่ออายุและเพิกถอนการจดทะเบียนในหมวดที่ ๗ เป็นต้น

#### ๒.๒.๑.๕ ฐานความผิดและสั่งชั่นความผิด

ในส่วนที่เกี่ยวกับความคุ้มครองที่เกี่ยวกับฐานความผิด พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ บัญญัติไว้ในหมวด ๘ เป็นเดลีด มาตรา ๔๕ เพียงมาตราเดียว โดยมีทั้งบทบัญญัติในการคุ้มครองทั้งทางแพ่งและทางอาญา

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มีผลบังคับใช้ถึง ๖๐ ปีเต็ม จนถึงปี พ.ศ.๒๕๓๕ จึงถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ และใช้บังคับจนถึงปัจจุบัน

#### ๒.๒.๒ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕

##### ความเป็นมา<sup>13</sup>

โดยที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติขึ้นและบังคับใช้ในปี พ.ศ.๒๕๗๔ หลังจากที่ได้ประกาศใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ถึง ๓๕ ปี ในปี พ.ศ.๒๕๑๙ ได้มีการพิจารณาเพื่อที่จะแก้ไขเพิ่มเติมกฎหมายแต่เป็นเพียงความคิด คำริ ไม่ได้มีการกระทำที่เป็นรูปธรรม ต่อมากระทรวงพาณิชย์ได้เสนอร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าที่แก้ไขปรับปรุงใหม่ต่อคณะกรรมการรัฐมนตรี ในเดือนมีนาคม พ.ศ.๒๕๒๖ และคณะกรรมการรัฐมนตรีมีมติรับหลักการและส่งร่างให้คณะกรรมการกฤษฎีกาพิจารณา คณะกรรมการกฤษฎีกาพิจารณาแล้วเสร็จและส่งร่างให้สำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรีในเดือนมิถุนายน พ.ศ.๒๕๒๘

ในเดือนสิงหาคม พ.ศ.๒๕๓๐ คณะกรรมการรัฐมนตรีได้เสนอร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าต่อสภาผู้แทนราษฎร แต่ขณะที่ร่างพระราชบัญญัติดังกล่าวรอการพิจารณาอยู่ ได้มีการยุบ

<sup>13</sup> รายงานการประชุม สถานิติบัญญัติแห่งชาติ ครั้งที่ ๑๕ ถึง ครั้งที่ ๒๑ เล่ม ๓ พ.ศ.๒๕๓๕

สภาพัฒนรายภูริ ร่างกฎหมายฉบับดังกล่าวจึงตกไปตามรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย

พ.ศ.๒๕๓๑

ต่อมาเดือนกันยายน พ.ศ.๒๕๓๑ กระทรวงพาณิชย์ได้นำร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าดังกล่าวเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีอีกครั้งหนึ่ง ในเดือนเมษายน พ.ศ.๒๕๓๒ คณะกรรมการรัฐมนตรีได้เสนอร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าต่อสภาพัฒนรายภูริเพื่อพิจารณา ในเดือนกรกฎาคม พ.ศ.๒๕๓๒ สภาพัฒนรายภูริมีตัวรับหลักการร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า แต่ในเดือนกุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๓๔ คณะกรรมการความสงบเรียบร้อยแห่งชาติ ประกาศยกเลิกรัฐธรรมนูญและสภาพัฒนรายภูริเป็นผลให้ร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าที่เสนอตกไปอีกครั้งหนึ่ง

ในเดือนมิถุนายน พ.ศ.๒๕๓๔ ในสมัยรัฐบาลนายกรัฐมนตรีอานันท์ ปันยารชุน คณะกรรมการรัฐมนตรีได้มีมติให้เสนอร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า ต่อสภานิติบัญญัติเป็นเรื่องด่วน และสภานิติบัญญัติแห่งชาติได้พิจารณาผ่านร่างกฎหมายฉบับดังกล่าว และประกาศในราชกิจจานุเบกษาในวันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ.๒๕๓๔ มีผลใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๓ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๓๕<sup>14</sup>

## ๒.๒.๒.๑ เหตุผลในการบัญญัติกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ ได้ให้เหตุผลในการประกาศใช้ไว้ในหมายเหตุท้ายพระราชบัญญัติ ดังนี้คือ

“พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ ได้ใช้บังคับมาเป็นเวลากว่าแล้ว บทบัญญัติต่างๆจึงล้าสมัยและไม่สามารถคุ้มครองสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าได้เพียงพอ ประกอบกับทั้งในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายบริการ เครื่องหมายรับรอง และสัญญาอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้าหรือเครื่องหมายบริการ ซึ่งในปัจจุบันเป็นที่แพร่หลายและได้รับความคุ้มครองในกฎหมายของต่างประเทศหลายประเทศแล้ว ก็ยังไม่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมายไทย นอกจากนี้พระราชบัญญัติดังกล่าวขึ้นเมื่อบัญญัติบางประการที่ไม่เหมาะสม เช่น มิได้กำหนดอัตราเงินที่ของนายทะเบียนและคณะกรรมการเครื่องหมายการค้า ตลอดจนสิทธิของผู้ขอจด

<sup>14</sup> แต่ศาลมีฎีกาเห็นว่ามีผลใช้บังคับตั้งแต่วันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๓๕ ตามนัยฎีกาที่ ๒๑๕๘ / ๒๕๓๙ , ๕๕๒๒ / ๒๕๓๕ , ๕๕๓๔ – ๕๕๓๖ / ๒๕๔๐

ทะเบียนไว้ให้ชัดเจนทำให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติอยู่มาก สมควรปรับปรุงพระราชบัญญัติังกล่าวให้เหมาะสมยิ่งขึ้น จึงจำเป็นต้องตราพระราชบัญญัตินฉบับนี้”

## ๒.๒.๒ เอกสารณั๊

วัตถุประสงค์ เอกสารณั๊ในการร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจากในขณะนั้นประเทศไทยได้เข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญาระหว่างประเทศที่เกี่ยวกับการค้า เช่น ข้อตกลงว่าด้วยภาษีและการค้า (GATT) และมีการเจรจาทางการค้ากับประเทศต่างๆ ที่สำคัญคือจะมีการเจรจาเกี่ยวกับการค้าในรอบอุรุกวัย ในปี พ.ศ.๑๙๗๔ ซึ่งการเจรจาในรอบดังกล่าวมีการเจรจาถึงการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา จึงต้องบัญญัติกฎหมายภาษีในที่เกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาเพื่อรับไว้ก่อนเพื่อให้เป็นไปในแนวทางเดียวกับกฎหมายที่ต่างๆ ที่บัญญัติไว้ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) โดยหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเป็นไปในแนวทางเดียวกับที่บัญญัติไว้ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ที่อยู่ในระหว่างการเจรจา

หลังจากประกาศใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้มีการปรับปรุงแก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๕๓ เพื่อให้สอดคล้องกับการเคลื่อนไหวเปลี่ยนแปลงของกฎหมายที่ในการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศที่มีความเคลื่อนไหวไม่หยุดนิ่ง เห็นได้จากเหตุผลในการประกาศใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๕๓ มีดังนี้คือ

“โดยที่การเจรจาการค้าพหุภาคีรอบ อุรุกวัยที่นานาประเทศได้ทำการตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้าและจัดตั้งองค์การการค้าโลกได้เสร็จสิ้นลงและมีผลใช้บังคับแล้ว ทำให้ประเทศไทยซึ่งเป็นภาคีสมาชิกองค์การการค้าโลกมีพันธกรณีที่จะต้องออกกฎหมายอนุવัติการให้สอดคล้องกับความตกลงดังกล่าว เพื่อให้การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาเป็นไปอย่างมีประสิทธิภาพ และ โดยที่เป็นการสมควรปรับปรุงหลักเกณฑ์เกี่ยวกับการกำหนดลักษณะของเครื่องหมายและ เครื่องหมายที่ต้องห้ามนิใช้รับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า การสั่งเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าและการดำเนินการที่เกี่ยวข้อง การเก็บค่าธรรมเนียมในการโภชนาคำของจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า และองค์ประกอบและอำนาจหน้าที่ของคณะกรรมการเครื่องหมายการค้า รวมทั้งเพิ่มเติมให้มีการแต่งตั้งพนักงานเจ้าหน้าที่ใหม่จำนวนหน้าที่ปฏิบัติการตามพระราชบัญญัตินี้กับเพิ่มเติมอำนาจของนายทะเบียนในส่วนของการพิจารณาคำคัดค้าน จึงจำเป็นต้องตราพระราชบัญญัตินี้”

## ๒.๒.๒.๓ สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่บัญญัติออกมาคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยให้ความคุ้มครองในทางอาญาเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่ขาดทะเบียนภายในราชอาณาจักร เพื่อให้เป็นไปตามการเปลี่ยนแปลง ความเคลื่อนไหวของบทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในกฎหมายระหว่างประเทศที่ประเทศต่างๆ ทั่วโลกต่างถือปฏิบัตินำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในของตน

## ๒.๒.๓ ประมวลกฎหมายอาญา<sup>๑๕</sup>

### ความเป็นมา

ความว่า “รัฐบาลไทยได้ทำสนธิสัญญาดังต่อไปนี้ ฝรั่งเศส ญี่ปุ่นฯ ในฐานะที่ประเทศไทยเป็นคู่สัญญาที่มีหน้าที่จะเข้าเป็นภาคีแห่งข้อตกลงระหว่างประเทศเพื่อป้องกัน Industrial Properties ใน ก.ศ.๑๘๘๑<sup>๑๖</sup> กล่าวคือ รัฐบาลจะต้องแก้ไขกฎหมายที่บัญญัติถึง Patent , Trade Mark และ Unfair Competition ซึ่งรัฐบาลได้ตั้งคณะกรรมการขึ้นคณะกรรมการนี้จะได้พิจารณาร่วมกับกระทรวงการต่างประเทศ และได้ตกลงกันจะร่างกฎหมายใหม่สำหรับ Patent แก้ไขกฎหมายว่าด้วย Trade Mark และเรื่องอื่นซึ่งจะต้องออกเป็นกฎหมายพิเศษ สำหรับเรื่องของ Unfair Competition และ Trade Mark ที่ข้อตกลงระหว่างประเทศประสังค์จะให้มีการทำหนดโดยไว้ด้วยนั้น คณะกรรมการเห็นสมควรที่จะบัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายลักษณะอาญา”

ในปี พ.ศ.๒๕๙๕ รัฐบาลได้ตั้งคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญาโดยได้จัดให้มีการประชุมแก้ไขบทบัญญัติที่กำหนดความผิดบางมาตรการที่บัญญัติไว้ในกฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๖ – ๒๗๙ ซึ่ง มีข้อความท่านองค์เดียวกับมาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ แห่งประมวลกฎหมายอาญาปัจจุบัน โดยในการประชุมกรรมการที่เข้าร่วมประชุมบางท่านเข้าใจว่า “ได้มีการประกาศพระบรมราชโองการให้ใช้ Convention แล้ว”<sup>๑๗</sup>

<sup>๑๕</sup> คณะกรรมการกฎหมายปฏิรูป . รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๖๕/๒๕๙๕ วันอังคารที่ ๒๓ มกราคม ๒๕๙๕ , หน้า ๔๗ – ๖๒ .

เสาวลักษณ์ จุตพงศ์ . “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้า” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ , ๒๕๓๐ , หน้า ๖๕ – ๗๒ .

<sup>๑๖</sup> Union Convention for the Protection of Industrial Property , Paris , March 20 , 1883 , revised in 1900 , 1911 , 1925 and 1934

<sup>๑๗</sup> หลวงประสาทศุภนิคิ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๙๕ , หน้า ๑๒๑ .

ในการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญาในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายลักษณะอาญา.ร.ศ.๑๗๙ มาตรา ๒๗๖ – ๒๗๘ (ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕) ได้ประชุมกัน ดังนี้

๑. ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕ วันอังคารที่ ๓ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๘๕
๒. ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ วันพุธที่ ๕ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๘๕

#### ๒.๒.๓.๑ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๖)

ในการประชุมพิจารณาร่างประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๖) คณะกรรมการได้ประชุมพิจารณา กันครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕ มีสาระสำคัญ ดังนี้

##### ๑) เหตุผลและเจตนา ณ ของผู้ร่างกฎหมาย

เหตุผลและเจตนา ณ ของผู้ร่างกฎหมาย มาตรา ๒๗๖ (มาตรา ๒๗๓)<sup>๑๘</sup> ในชั้นพิจารณากร่าง คณะกรรมการมีความเห็นว่า<sup>๑๙</sup> การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้พระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๑๙๗๔ ประسังค์จะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนเดียวเท่านั้น

แต่เนื่องจากในขณะนี้ ประเทศไทยมีความประسangค์จะเข้าเป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศเพื่อป้องกัน Industrial Properties คณะกรรมการจึงคงหลักการในเรื่องการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนในเรื่องการปลอมแปลงไว้เพื่อให้สอดคล้องกับข้อตกลงระหว่างประเทศ และมิต้องแก้ไขกฎหมายในภายหลัง

##### ๒) ต้นร่างที่ใช้ในการพิจารณาร่างกฎหมาย

ในการพิจารณาได้ใช้ร่างมาตรา ๒๗๖ ซึ่งมีข้อความว่า

<sup>๑๘</sup> ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้พระราชบัญญัตินี้ หรือ นอกพระราชบัญญัติ ต้องระวางโทษจำคุกไม่เกินสามปี หรือปรับไม่เกินหกพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ

<sup>๑๙</sup> คณะกรรมการกฤษฎีกา . รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖/๒๕๘๕ , วันพุธที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๒ – ๑๕๒ .

“ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้า ชื่อบุคคล หรือชื่อสถานประกอบการ อันใช้เป็นเครื่องหมายการค้ามีความผิดต้องระวังโทษจำคุกตั้งแต่สองเดือนถึงสามปี และปรับตั้งแต่หนึ่งร้อยบาทถึงห้าพันบาท”

### ๓) สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง<sup>๒๐</sup>

ความประสงค์ของกฎหมายตามที่ต้องการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น โดยประชาชนที่ประชุมได้ตามความเห็นกรรมการว่าเห็นควรที่จะคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนหรือไม่จดทะเบียน<sup>๒๑</sup> และการคุ้มครองถึง Trade name หรือไม่

กรรมการผู้เข้าร่วมประชุมได้เสนอความเห็นว่า ในเรื่องเครื่องหมายการค้านี้ เขาต้องการคุ้มครองประชาชน<sup>๒๒</sup> และตามข้อตกลงระหว่างประเทศ เราต้องคุ้มครอง Trade name แม้จะไม่ได้จดทะเบียน ทั้งนี้เพระนี Trade name มากกว่าเครื่องหมายการค้า และกฎหมายที่ใช้บังคับอยู่คือกฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๕ ไม่ได้คุ้มครอง Trade name โดยในเวลานี้ไทยยังไม่มีกฎหมายเกี่ยวกับ Trade name กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๕ ก็เป็นแต่เพียงชื่อ Name of a firm อาจเป็น Trade name ได้ แต่ไม่ใช่ Name of a person ซึ่งเดิมประเทศไทยมีกฎหมายคุ้มครอง Trade name คือพระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายและห้อการค้าฯ พ.ศ.๒๔๕๗ แต่กฎหมายนี้ได้ถูกยกเลิกไปโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายและห้อการค้า พ.ศ.๒๔๗๔ และบัญญัติคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าเท่านั้นและสาเหตุที่ยกเลิกไปเพราะเจ้าหน้าที่ว่าด้วยไม่มีการรับจดทะเบียน Trade

<sup>๒๐</sup> ข้อสังเกต นำสิ่งที่บัญญัติไว้ใน Paris Convention มาเพียงบางส่วนเท่านั้น

<sup>๒๑</sup> น.อ.ถวัลย์ สำราญนาวาสวัสดิ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๔๘๕ , หน้า ๑๒๖ .

<sup>๒๒</sup> พระยาอรรถการียนินพนธ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๔๘๕ , หน้า ๑๒๘ .

พระยาอรรถการียนินพนธ์ (สิทธิ จุณานันท์) เกิดเมื่อวันที่ ๒๕ มิถุนายน พ.ศ.๒๔๓๙ ที่ตำบลลัวทอง คลองบางกอกน้อย จังหวัดธนบุรี เคยดำรงตำแหน่งผู้พิพากษาในกระทรวงยุติธรรม ผู้ช่วยอธิบดีกรมอัยการ อดีตอธิบดีกรมอัยการ ปลัดกระทรวงมหาดไทย รัฐมนตรีสั่งราชการแทนรัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตร รัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม จำนวน ๔ ครั้ง สมาชิกสภาผู้แทนราษฎร สมาชิกวุฒิสภา ตุลาการรัฐธรรมนูญผู้ทรงคุณวุฒิ กรรมราชที่การสภาพะต่างๆ ๑๗๑ คณบดีคณะนิติศาสตร์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ นายกสภามหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ถึงแก่อนิจกรรมเมื่อวันที่ ๒๗ มิถุนายน พ.ศ.๒๕๖๐ รวมอายุได้ ๘๒ ปี

name ดังนั้นถ้าจะบัญญัติคุ้มครองไว้ก็ต้องบัญญัติเรื่อง Trade name โดยทั่วๆไป<sup>23</sup> ซึ่งตามข้อตกลงระหว่างประเทศ Trade name ที่ไม่ได้จดทะเบียนกีการคุ้มครอง แต่ Trade mark ควรต้องจดทะเบียนเสียก่อน<sup>24</sup> นอกจากนี้ชื่อของกิจธุร (name of business) ก็อาจจดเป็นเครื่องหมายการค้าได้<sup>25</sup>

โดยในเรื่อง Trade name ที่ประชุมเห็นว่าไม่ควรบัญญัติคุ้มครองถึง Trade name ที่ไม่ได้จดทะเบียนเป็นเครื่องหมายการค้า<sup>26</sup> นอกจากนี้เครื่องหมายการค้าอาจมีอันเดียวสำหรับสินค้าทั้งหมด หรือมีอย่างหนึ่งสำหรับเครื่องหมายการค้าประเภทหนึ่ง หรือเฉพาะสินค้าเป็นอย่างๆ ก็ได้ คนๆเดียวไม่จำเป็นต้องมีเครื่องหมายการค้าแต่อันเดียว

<sup>23</sup> พระยาอธรรมการยืนพินธ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๔๘๕, หน้า ๑๒๗.

<sup>24</sup> นายพิชาญ บุลยง. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๔๘๕, หน้า ๑๓๙.

นายเรอเน่ กียง (Rene Guyon) นักกฎหมายชาวฝรั่งเศส เกิดที่เมืองเชอคัง (Sedan) ประเทศฝรั่งเศส เมื่อวันที่ ๒๔ พฤษภาคม พ.ศ.๒๔๑๕ (ค.ศ.๑๘๓๖) ได้รับปริญญาทางกฎหมายชั้น Docteur en Droit จากมหาวิทยาลัยปารีส และเข้าปฏิบัติงานเป็นผู้พิพากษาในประเทศฝรั่งเศส ต่อมายังได้เดินทางท่องเที่ยวไปทั่วทวีปยุโรป แอดฟิคานเนอ ประเทศจีน ภูมิภาคอินโดจีน และหมู่เกาะมาดากัสการ์

เดินทางเข้ามารับราชการในกระทรวงยุติธรรมตั้งแต่วันที่ ๘ พฤษภาคม พ.ศ.๒๔๕๑ ในตำแหน่งผู้พิพากษาศาลฎีกาที่กรุงเทพ และได้ปฏิบัติงานด้านกฎหมายที่สำคัญหลายประการ ออาทิ กรรมการชำระบะประมวลกฎหมายที่ปรึกษายในการร่างกฎหมายประจำกรรมร่างกฎหมาย กรรมการศาลฎีกาและท้ายที่สุดดำรงตำแหน่งที่ปรึกษายในการร่างกฎหมายของคณะกรรมการกฎหมาย ลาออกจากราชการเมื่อวันที่ ๑ กรกฎาคม พ.ศ.๒๕๐๗

นอกจากปฏิบัติงานราชการประจำแล้ว ยังปฏิบัติราชการพิเศษที่สำคัญด้านกฎหมายอีกมากmany เมื่อประเทศไทยมีกรณีพิพาทเรื่องอินโดจีนกับประเทศฝรั่งเศสรัฐธรรมนูญร่างกฎหมายชาวฝรั่งเศสได้ลาออกจากราชการเดินทางกลับ ยกเว้นแต่นายกียงคนเดียวที่ยังคงรับราชการต่อไป นายกียงได้ออกโอนสัญชาติเป็นคนไทยเมื่อวันที่ ๒๘ มีนาคม พ.ศ.๒๔๘๕ และเปลี่ยนชื่อสกุลเป็น พิชาญ บุลยง

นายพิชาญ บุลยง ถึงแก่กรรมด้วยโรคปอดบวม เมื่อวันที่ ๑ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๐๖ รวมอายุได้ ๘๗ ปี

<sup>25</sup> นายพิชาญ บุลยง. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๔๘๕, หน้า ๑๒๗.

<sup>26</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๔๘๕, หน้า ๑๓๙.

#### ๔) เงื่อนไขการให้ความคุ้มครอง

ในการพิจารณาเงื่อนไขในการให้ความคุ้มครอง ที่ประชุมมีประเด็นพิจารณา ดังนี้

ในเบื้องต้นมีผู้เสนอความเห็นว่า เมื่อจะร่างมาตรฐานนี้ขึ้นเพื่อให้เป็นไปตามข้อตกลงระหว่างประเทศ ควรใช้คำว่า “ผู้ได้ปลอมเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน……”<sup>27</sup> โดยในประเด็นนี้ที่ประชุมได้ยินมีรับว่า ในเรื่องนี้ตัวอย่างในกฎหมายต่างประเทศไม่ค่อยมี เพราะไปบัญญัติอยู่ในพระราชบัญญัติโดยชอบด้วยกฎหมายอาญาจึงซึ่งบัญญัติถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว<sup>28</sup>

แต่กรรมการบางท่านให้ข้อสังเกตว่าถ้ามาตรฐานต่อๆไปมีมาตรฐาน ๒๗๙<sup>29</sup> จะเห็นว่า เกี่ยวโยงเป็นลูกโซ่ มาตรฐาน ๒๓๗<sup>30</sup> เป็นเรื่องเดียวกันเครื่องหมายการค้า ดังนั้นเป็นปัญหาว่ามาตรฐาน ๒๓๖<sup>31</sup> จะเอาปลอมเครื่องหมายการค้าเฉพาะที่จดทะเบียนหรือจะเอาทั้งหมด และตาม Convention เราต้องคุ้มครองเครื่องหมายการค้าต่างประเทศหรือไม่<sup>32</sup>

<sup>27</sup> น.อ.วัลย์ ชำรงนาวาสวัสดิ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๕๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๑ .

<sup>28</sup> นายพิชาญ บุลงย. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๕๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๖ .

<sup>29</sup> ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕

<sup>30</sup> ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔

<sup>31</sup> ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓

<sup>32</sup> พระยาลักษมีธรรมประคัลป์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๕๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๑ .

พระยาลักษมีธรรมประคัลป์ (วงศ์ลักษมี) เกิดวันที่ ๑๕ มีนาคม พ.ศ.๒๔๓๖ ณ จังหวัดพระประแดง (ในขณะนั้น) เป็นผู้พิพากษาฝึกหัดเมื่อ พ.ศ.๒๔๖๐ เคยดำรงตำแหน่งอธิบดีผู้พิพากษาศาลโพริสก้าและศาลชั้นవัดเขตพระมหาราช อธิบดีผู้พิพากษาศาลพระราชนายาเสนาและศาลต่างประเทศ ปลัดกระทรวงยุติธรรม ประธานศาลฎีก้า และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม นอกจากนี้ยังเคยดำรงตำแหน่งคณะกรรมการคุ้มครองนิติศาสตร์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ เป็นนายกenedibannที่ติบสภากันที่ ๙ และ ๑๑ ถึงแก่อนิจกรรมเมื่อวันที่ ๑๕ เมษายน พ.ศ.๒๕๑๑ รวมอายุได้ ๗๕ ปี

ในประเด็นนี้กรรมการท่านหนึ่งซึ่งแจ้งว่าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าเครื่องหมายการค้าจะจดทะเบียนหรือไม่จดทะเบียนก็ได้ แต่ในข้อตกลงระหว่างประเทศไม่ได้แยกไว้ว่าจดทะเบียนหรือไม่ เป็นแต่กำหนดว่าเราควรกุ้นครองเครื่องหมายการค้า<sup>33</sup>

โดยในเรื่องนี้ความเห็นของกรรมการแยกออกเป็น ๓ กรณีคือ

- ก. เก็บรวบรวมเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย
  - ข. เก็บรวบรวมเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนในประเทศไทย
  - ค. เก็บรวบรวมเครื่องหมายการค้าไม่ว่าจะจดทะเบียนหรือไม่

#### ก. เที่นควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย

กรรมการฝ่ายที่เห็นว่าควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย  
เห็นว่า มาตรานี้ควรเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน เพราะเครื่องหมายคล้ายๆกับชื่อบุคคล  
เครื่องหมายการค้ามีพระราชบัญญัติพิเศษ ควรสนับสนุนการจดทะเบียน ถ้าเข้าไม่จดทะเบียน  
ก็ไม่แน่นอน เมื่อจะออกประมวลกฎหมายอาญา ก็ควรเดินคู่กันไป ถ้าเรามีกฎหมายอาญาไว้ถึง  
ไม่จดทะเบียนก็ไม่โทษแล้ว การจดทะเบียนก็ไม่มีผลอะไรและเครื่องหมายที่ไม่จดทะเบียนก็เข้า  
มาตรา ๒๗๔ (ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒)อยู่แล้วพระเป็นรูปอยประดิษฐ์<sup>๓</sup>

เหตุผลที่กรรมการผู้เข้าร่วมประชุมฝ่ายที่หนึ่งว่าควรบัญญัติคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนมีดังนี้

๑ ตามข้อตกลงระหว่างประเทศไทยและมาเลเซียที่ได้รับการคุ้มครองดังที่ระบุไว้ในมาตรา ๒๓๕ คุ้มครองให้แล้ว และพระราชบัญญัตินี้จะเป็นผลใช้บังคับตั้งแต่วันถัดจากวันประกาศในราชกิจจานุเบกษาเป็นต้นไป

<sup>33</sup> นายพิชัย บุลยง . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗/๑๘๙ /๑๙ /๒๕๖๕ , หน้า ๑๑ .

<sup>34</sup> หลวงจำรูญเนติศาสตร์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจประเมินภาระทางอาชญากรรมที่๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๖๕ , หน้า ๑๗๑ .

หลวงจำรูญเนติศาสตร์ (จำรูญ ป้อมยานนท์) เกิดวันที่ ๑ เมษายน พ.ศ.๒๔๔๕ ณ บ้านคำบลราชวงศ์ อำเภอจักรวรดี กรุงเทพ เคยดำรงตำแหน่งผู้พิพากษาศาลแพ่ง อธิบดีผู้พิพากษาศาลแพ่ง อธิบดีผู้พิพากษาศาลฎีกา ประชานาฏฎีกา และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม ในปี พ.ศ.๒๕๖๖ เป็นประชานที่ปรึกษาของนายกรัฐมนตรี เป็นอนุญาโตตุลาการ โolo ณ กรุงเทพ และเป็นประธานกรรมการเรื่องราวร้องทุกข์ เป็นนายกenedibunพิเศษสภาคุนท์ที่ ๑๓ ถึงแก่อนิจกรรมเมื่อวันที่ ๓ มิถุนายน พ.ศ.๒๕๖๘ รวมอายุได้ ๑๓ ปี

บัญญัติเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้แล้วว่าการล่วงสิทธิเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนจะฟ้องร้องไม่ได้ ซึ่งเป็นข้อสำคัญ เพราะในทางแพ่งไม่มีสิทธิแล้ว ในทางอาญา ก็ไม่ควรคุ้มครอง<sup>35</sup>

๒ ในแห่งโภบายไม่ควรสนับสนุนเครื่องหมายที่ไม่จดทะเบียน<sup>36</sup> และเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนเป็นเครื่องหมายการค้าที่เลื่อนลอย คนๆหนึ่งอาจมีเครื่องหมายหลายอัน<sup>37</sup>

๓ ในทางธรรมศาสตร์จะต้องถือว่าบุคคลทุกๆคนมีเสรีที่จะใช้เครื่องหมายใดๆได้ นอกจากบุคคลอื่นเขาจะมีสิทธิอยู่ก่อน สิทธิที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นจะมีหรือไม่ก็ต้องคุณามตรา ๒๕ ซึ่งจะให้สิทธิต่อเมื่อจดทะเบียนเครื่องหมายการค้านั้นแล้ว ถ้าในทางแพ่งบุคคลนั้นไม่มีสิทธิ ก็ไม่ควรที่จะลงโทษผู้ที่ใช้เครื่องหมายการค้า และที่จริงก็เป็นความผิดตามมาตรา ๒๓๕ อยู่แล้ว<sup>38</sup>

๔ ถ้าเห็นว่าการคุ้มครองตามมาตรา ๒๓๕ ไม่พอ ก็ขยายมาตรา ๒๓๕ ได้<sup>39</sup> แต่ถ้าขยายมาตรา ๒๓๕ ถึงการปลอมก็ผิดหลัก เพราะมาตรฐานนี้จำกัดเพียงปีเดียว ถ้าไม่ขยาย การปลอมเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนจะไม่มีโทษ<sup>40</sup> ก็ไม่ควรมีโทษเลย<sup>41</sup> ดังนั้นควรค่าว่า ผู้ซึ่งเสียหายหรือไม่ในการที่เข้าของเขามาจดทะเบียน ไม่ควรให้คุณอื่นเสียหาย<sup>42</sup> จึงเห็นควรจะแก้ไขให้เข้ากฏหมายที่เป็นอยู่ คือเวลานี้มีกฏหมายให้จดทะเบียน ควรต้องไปจดทะเบียน<sup>43</sup> โดย

<sup>35</sup> หลวงประสาทศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๒ .

<sup>36</sup> หลวงประสาทศุภนิติ . พระยาลักษมีธรรมประคัลก์ รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๑๑ และ ๑๑๓ .

<sup>37</sup> ม.จ.สกลวรรณกร วรรรตน์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๒ .

<sup>38</sup> หลวงประสาทศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๐๔ .

<sup>39</sup> หลวงจำรูญเนติศาสตร์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๓ .

<sup>40</sup> พระยาอรรถการียนิพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๓ .

<sup>41</sup> หลวงจำรูญเนติศาสตร์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๓ .

<sup>42</sup> พระยาอรรถการียนิพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๓ .

<sup>43</sup> พระยาเดชวนิชธรรมวิทักษ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๓ .

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าบัญญัติแต่ร่วมกับไปจดทะเบียนเท่านั้น<sup>44</sup> แต่อย่างไรก็ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าถ้าไม่จดทะเบียนก็ฟ้องเรียกค่าเสียหายไม่ได้<sup>45</sup>

๕ ถ้าจะบัญญัติว่าเครื่องหมายการค้าต้องจดทะเบียนก็เฉพาะจดทะเบียนในประเทศไทยเท่านั้น เครื่องหมายการค้าในต่างประเทศไม่ต้องจดทะเบียนในประเทศไทยเรา เพราะเป็นที่รู้จักแพร่หลาย ซึ่งเท่ากับเราคุ้มครองเครื่องหมายการค้าต่างประเทศ แต่ไม่คุ้มครองเครื่องหมายในประเทศไทย<sup>46</sup>

#### **๔. เห็นควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทย**

กรรมการฝ่ายที่เห็นว่าควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยเห็นว่า ในขณะนี้รัฐบาลไทยจะเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส และเมื่อเราเป็นภาคีแล้วก็ต้องคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในต่างประเทศด้วย โดยการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้ามีสำนักกลางที่กรุงเบอร์น<sup>47</sup> และถ้าเข้าจดทะเบียนโดยถูกต้องตามข้อตกลงระหว่างประเทศ เราจึงต้องยอมรับ<sup>48</sup>

เหตุผลที่กรรมการผู้เข้าร่วมประชุมฝ่ายที่เห็นว่าควรบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยมีดังนี้

๑. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทยเท่านั้น โดยมิได้คุ้มครองเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยซึ่งไม่เป็นไปตาม

<sup>44</sup> น.อ.กัวลย์ ธรรมนราวาสวัสดิ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒/๔๒/๒๔๘๕, หน้า ๑๒๓.

<sup>45</sup> หลวงประสาทศุภนิติ. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒/๔๒/๒๔๘๕, หน้า ๑๒๓.

<sup>46</sup> พระยาอธิการบินพินธ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒/๔๒/๒๔๘๕, หน้า ๑๒๑ และ ๑๒๒.

<sup>47</sup> นายพิชาญ บุคลง. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒/๔๒/๒๔๘๕, หน้า ๑๒๖.

<sup>48</sup> พระยาอธิการบินนุตตี, หลวงจำรูญเนติศาสตร์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒/๔๒/๒๔๘๕, หน้า ๑๒๖.

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าบัญญัติแต่่ว่าควรไปจดทะเบียนเท่านั้น<sup>44</sup> แต่อ้างไรก็ได้ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า ถ้าไม่จดทะเบียนก็ฟ้องเรียกค่าเสียหายไม่ได้<sup>45</sup>

๕ ถ้าจะบัญญัติว่าเครื่องหมายการค้าต้องจดทะเบียนก็เฉพาะจดทะเบียนในประเทศไทยเท่านั้น เครื่องหมายการค้าในต่างประเทศไม่ต้องจดทะเบียนในประเทศไทยเรา เพราะเป็นที่รู้จักแพร่หลาย ซึ่งเท่ากับเราคุ้มครองเครื่องหมายการค้าต่างประเทศ แต่ไม่คุ้มครองเครื่องหมายในประเทศไทย<sup>46</sup>

## บ. เห็นควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทย

กรรมการฝ่ายที่เห็นว่าควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยเห็นว่า ในขณะนี้รัฐบาลไทยจะเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส และเมื่อเราเป็นภาคีแล้วก็ต้องคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในต่างประเทศด้วย โดยการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้ามีสำนักกลางที่กรุงเบอร์น<sup>47</sup> และถ้าเข้าจดทะเบียนโดยถูกต้องตามข้อตกลงระหว่างประเทศเราจะต้องยอมรับ<sup>48</sup>

เหตุผลที่กรรมการผู้เข้าร่วมประชุมฝ่ายที่เห็นว่าควรบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยมีดังนี้

๑. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทยเท่านั้น โดยมิได้คุ้มครองเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยซึ่งไม่เป็นไปตาม

<sup>44</sup> น.อ.ฉวลัย ชำรงนาวาสวัสดิ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๒๓.

<sup>45</sup> หลวงประธานศุภนิติ. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๒๓.

<sup>46</sup> พระยาอธิการบินนิพนธ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๒๑ และ ๑๒๒.

<sup>47</sup> นายพิชาญ บุลยง. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๒๖.

<sup>48</sup> พระยาอธิการบุนนาค, หลวงจำรูญเนติศาสตร์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๒๖.

ข้อตกลงระหว่างประเทศ<sup>49</sup> ถ้าเข้าจดทะเบียนโดยกฎหมายต้องตามข้อตกลงระหว่างประเทศ เรายกตัวอย่าง  
ขอมรับ<sup>50</sup> และเห็นควรที่จะให้การคุ้มครองกับ Trade name โดย Trade name จะต้องใช้เป็น  
เครื่องหมายการค้า นอกจากนี้ชื่อของธุรกิจใดๆซึ่งใช้อย่างเครื่องหมายการค้าก็เป็นเครื่องหมาย  
การค้าเดียว และชื่อของกิจธุระ (name of business) อาจจะเป็นเครื่องหมายการค้าได้ โดยหลักในการ  
คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในต่างประเทศโดยมิได้จดทะเบียนในประเทศไทยนั้น  
บุคคลจะปฏิเสธว่าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายจดทะเบียนไม่ได้ ต้องถือว่าบุคคลรู้ ตามข้อตกลงระหว่าง  
ประเทศ เครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียนในประเทศไทยนั้นจะต้องได้รับความคุ้มครองทั่วไป เมื่อเรา  
เป็นภาคีเราก็ได้รับตัวอย่างเครื่องหมายการค้าต่างๆ ทุกคนจะต้องรู้ ถึงถือว่าไม่รู้ไม่ได้"

๒. เรา-rang ในแห่งกฎหมายอาญา เราช่วยลงโทษการกระทำชั่วของคน เครื่องหมาย  
การค้าจะจดทะเบียนหรือไม่ กรรมการทำก็เป็นการกระทำชั่ว ควรลงโทษ<sup>52</sup> ในการบัญญัติกฎหมาย  
อาญา ถ้าอิงหลักป้องกันประชาชนและใช้ชั่วของบุคคล ดีกว่าอิงกฎหมายพิเศษซึ่งอาจยกเลิกไป  
เมื่อใดก็ได้<sup>53</sup> การจดทะเบียนมีผลอย่างไรบัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติได้ แต่กฎหมายอาญาลงโทษ  
คนทุจริต<sup>54</sup> และเหตุผลที่ว่าควรสนับสนุนนโยบายของพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า ถ้า  
พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้ามีนโยบายเช่นนั้นจริงทำไม่เจิงไม่บังคับให้จดทะเบียน<sup>55</sup> ซึ่ง  
เหตุผลดังกล่าวกรรมการบางท่านให้ข้อสังเกตว่าถ้าเรายอมคุ้มครองเครื่องหมายการค้าต่างประเทศ  
ที่ไม่ได้จดทะเบียนในประเทศไทย เช่นนั้นก็แปลว่าเครื่องหมายการค้าในต่างประเทศซึ่งไม่ได้

<sup>49</sup> นายพิชาญ บุลยง . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา  
ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๖ . Paris Convention

<sup>50</sup> พระยาอรรถกรรมมนุตตี, หลวงจำรูญเนติศาสตร์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจ  
พิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๖ .

<sup>51</sup> นายพิชาญ บุลยง . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา  
ครั้งที่ ๒๗๑ / ๔๒ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๒๕ .

<sup>52</sup> พระยาอรรถการียนพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวล  
กฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๑๑ .

<sup>53</sup> พระยาอรรถการียนพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวล  
กฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๑๒ .

<sup>54</sup> พระยาอรรถการียนพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวล  
กฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๑๒ .

<sup>55</sup> พระยาอรรถการียนพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวล  
กฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๙ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๑๓ .

จดทะเบียนในเมืองไทยกลับมีสิทธิคือว่าเครื่องหมายการค้าในเมืองไทยที่เป็นกฎหมายอาญาที่เป็นกฎหมายอาญาที่คุ้มครองคนทั่วๆ ไป<sup>๕๖</sup>

### ก. เห็นควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไม่ว่าจดทะเบียนหรือไม่

กรรมการฝ่ายที่เห็นควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไม่ว่าจดทะเบียนหรือไม่ โดยกรรมการผู้เข้าร่วมประชุม<sup>๕๗</sup>ได้เสนอที่ประชุมให้พิจารณาว่าควรเอาโทษไม่ว่าเป็นเครื่องหมายจดทะเบียนหรือไม่

เหตุผลที่กรรมการผู้เข้าร่วมประชุมฝ่ายที่เห็นควรบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่ว่าจะจดทะเบียนหรือไม่มีดังนี้

๑ การร่างกฎหมายอาญาจะประ伤ค์เรือนโยบาย พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าไม่ใช่หลัก

๒ รู้ไม่ได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้ามีนโยบายให้จดทะเบียนหรือไม่ เพราะถ้ากฎหมายมีนโยบายเช่นนั้นก็ไม่ควรเป็นกติกาที่จดทะเบียนได้ควรเป็นกติกาที่ต้องจด ในแต่ละนโยบายไม่ใช่เหตุผลที่จะต้องบัญญัติว่าต้องจดทะเบียนในกฎหมายอาญา

๓ ถ้าคุณลักษณะจะเห็นว่าถ้าเป็นเหตุเพื่อไทยให้หนักขึ้น จำเลยอาจไม่ต้องรู้สึกได้แต่ถ้าบัญญัติถึงคุณลักษณะของสิ่งของจำเลยต้องรู้ เครื่องหมายที่จดทะเบียน จะต้องสืบว่าจำเลยรู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

๔ ถ้าคุณว่าเป็นการกระทำต่อคนโดยคนนั่นไม่ต้องเป็นในทางอาญา ก็ได้ เป็นในทางแพ่งก็พอ ในการบัญญัติกฎหมายอาญาไม่บัญญัติเฉพาะผู้เป็นเจ้าของเครื่องหมาย เราต้องการคุ้มครองประชาชน เพราะจะมีการปลอมหรือไม่ ผู้ซื้อไม่รู้ ประชาชนก็ไม่รู้เท่ากัน

ในประเด็นควรจะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนหรือไม่ที่ประชุมสรุป มีความเห็นว่าควรคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน<sup>๕๘</sup>

ส่วนประเด็นที่คณะกรรมการพิจารณาต่อไปคือเครื่องหมายการค้าที่จะได้รับการคุ้มครองเป็นเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในที่ใด

<sup>๕๖</sup> พระยาอรรถการยืนินพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๙๕ , หน้า ๑๒๖ .

<sup>๕๗</sup> พระยาอรรถการยืนินพนธ์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๙๕ , หน้า ๑๒๑ .

<sup>๕๘</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๙๕ , หน้า ๑๒๖ .

ในประเด็นดังกล่าวได้มีการพิจารณาให้เหตุผลดังนี้คือ การที่จะบัญญัติคุ้มครองถึงเครื่องหมายการค้าต่างประเทศไม่จำเป็นต้องระบุว่าประเทศนั้นเป็นภาคี และถ้าเป็นเครื่องหมายที่ได้จดทะเบียนในประเทศที่ไม่ได้เป็นภาคีแรกก็ไม่ฟ้อง<sup>๖๙</sup> โดยกรรมการท่านหนึ่งเสนอว่าใช้คำว่า จดทะเบียนโดยชอบ ถ้าปรากฏว่าจดทะเบียนในประเทศที่เป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศเรา จึงจะถือว่าจดทะเบียนโดยชอบ<sup>๗๐</sup> ในประเด็นนี้ที่ประชุมมีความเห็นสรุปว่าควรระบุว่าเป็นเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทยหรือในต่างประเทศลงไปให้ชัด แต่ไม่ต้องระบุว่าในประเทศที่เป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ

#### ๔) ลักษณะความผิด

ในเรื่องลักษณะความผิดที่ประชุมมีความเห็นว่าการปลอมไม่ควรเป็นความผิด ต่อส่วนตัว<sup>๖๑</sup> ความผิดในลักษณะนี้ควรเป็นความผิดต่อสาธารณะซึ่งเป็นความผิดของความไม่ได้ การประชุมพิจารณาร่างประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ สรุปได้ดังนี้

ร่างมาตรา ๒๗๓ เมื่อแก้แล้วมีข้อความดังนี้

“ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียนแล้วไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร มีความผิดต้องระวังอยห์ทำคุกไม่เกินสามปี และปรับไม่เกินห้าพันบาท”<sup>๖๒</sup>

ร่างมาตรา ๒๗๓ ในการประชุมครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ ที่ประชุมเห็นควรเพิ่มเติมคำว่า “ของผู้อื่น” เข้าไป ฉะนั้นร่างมาตรา ๒๗๓ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้

<sup>๖๙</sup> น.อ.ถวัลย์ ธรรมนราวาสวัสดิ์. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๓๔ และ ๑๗๓.

<sup>๗๐</sup> หลวงประธานศุภนิติ. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๓๔ และ ๑๗๓.

<sup>๖๑</sup> ม.จ.สก柳วรรณ วรรรษ. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๑ / ๓๘ / ๒๕๘๕, หน้า ๑๐๕.

<sup>๖๒</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๕๘๕

“ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งจดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร มีความผิดต้องระวังโทษจำคุกไม่เกินสามปี และปรับไม่เกินห้าพันบาท”<sup>63</sup>

#### ๒.๒.๓.๒ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๗)

ในการประชุมพิจารณาร่างประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๗) คณะกรรมการได้ประชุมพิจารณา กันครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ มีสาระสำคัญดังนี้

##### ๑) เหตุผลและเจตนาการณ์ของผู้ร่างกฎหมาย

มาตรา ๒๗๔<sup>64</sup> เป็นความผิดเรื่องเลียนเครื่องหมายการค้า ตามเจตนาการณ์เดิม ในการร่างกฎหมายนี้ คณะกรรมการเห็นว่า<sup>65</sup> จะต้องเป็นการเลียนแบบเครื่องหมายการค้า ที่จดทะเบียนแล้วเท่านั้น แต่เพื่อให้สอดคล้องกับร่างมาตรา ๒๗๖ (มาตรา ๒๗๓ ปัจจุบัน) ดังนั้น จึงได้เพิ่มเติมคำว่า “ไม่ว่าจดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร” เข้าไปในร่างมาตราดังกล่าว นอกจานนี้การกระทำที่จะเป็นความผิดมาตรานี้ ผู้กระทำจะต้องมีเจตนาพิเศษคือ “เพื่อให้คน หลงเชื่อว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น” ด้วย

##### ๒) ต้นร่างที่ใช้ในการพิจารณาร่างกฎหมาย

ในการพิจารณาร่างกฎหมาย มาตรา ๒๗๔ ได้พิจารณาจากร่างซึ่งมีข้อความดังนี้คือ “ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น โดยทุจริตเพื่อลงผู้ซื้อ มีความผิดต้องระวังโทษจำคุกตั้งแต่หนึ่งเดือนถึงหนึ่งปี และปรับตั้งแต่ห้าพันบาทถึงสองพันบาท”<sup>66</sup>

<sup>63</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๔ .

<sup>64</sup> มาตรา ๒๗๔ ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร เพื่อให้ประชาชนหลงเชื่อว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นนั้น ต้องระวังโทษจำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ

<sup>65</sup> คณะกรรมการกฎหมาย, รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓/๔๖/๒๕๘๕ , วันพฤหัสบดีที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๒ - ๑๕๒ .

<sup>66</sup> รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓/๔๖/๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๒ .

### ๓) สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง<sup>67</sup>

ในการพิจารณาร่างกฎหมายมาตรานี้ในเบื้องต้นที่ประชุมมีความเห็นว่าต้องการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น โดยเฉพาะกรณีวัตถุประสงค์เป็นเช่นเดียวกับมาตรา ๒๗๓ ที่กล่าวมาแล้วในข้างต้น

#### ๔) เงื่อนไขการให้ความคุ้มครอง

ในเรื่องนี้ประธานที่ประชุมได้เสนอประเด็นเพื่อพิจารณาว่า ตามข้อตกลงระหว่างประเทศ จะต้องคุ้มครองไม่ให้เดียนเครื่องหมายการค้าหรือไม่ กรรมการท่านหนึ่งซึ่งแจ้งว่า ข้อตกลงระหว่างประเทศให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าอย่างกว้าง<sup>68</sup> และถ้าคุ้มครองถึงการปิดกั้นการคุ้มครองถึงการเดียนด้วย<sup>69</sup>

ส่วนในเรื่องการคุ้มครองควรจะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนหรือไม่ สรุปที่ประชุมเห็นชอบให้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน<sup>70</sup>

#### ๕) ลักษณะความผิด

ความผิดในลักษณะนี้ที่ประชุมได้เทียบเคียงกับความผิดในลักษณะปิดกั้นเอกสารใช้เอกสารปิดกั้น โดยที่ประชุมมีความเห็นว่าควรเป็นความผิดต่อสาธารณะซึ่งเป็นความผิดข่มความไม่ได้ เช่นเดียวกับการปิดกั้นเครื่องหมายการค้า

### การประชุมพิจารณาร่างประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๔ สรุปได้ดังนี้

ร่างมาตรา ๒๗๔ เมื่อแก้ແแล้วมีข้อความดังนี้

“ผู้ใดเดียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งจดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจดทะเบียนภายใต้กฎหมายใดก็ตาม หรือ นอกราชอาณาจักร เพื่อให้คนหลงเชื่อว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น มีความผิดต้องระวางโทษจำคุกไม่เกินหนึ่งปีและปรับไม่เกินสองพันบาท”<sup>71</sup>

<sup>67</sup> ข้อสังเกต เอาร์ที่บัญญัติไว้ใน Paris Convention มาไม่หมด เอาจริงบางส่วนเท่านั้น

<sup>68</sup> นายพิชาญ บุลยง. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๕ .

<sup>69</sup> หลวงประสาทศุภนิติ. รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๕ .

<sup>70</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๕ .

### ๒.๒.๓ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๘) คณะกรรมการได้ประชุมพิจารณา กันครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๒ / ๒๔๙๕ มีสาระสำคัญดังนี้

#### ๑) เหตุผลและเจตนาการณ์ของผู้ร่างกฎหมาย มีดังนี้คือ

เหตุผลและเจตนาการณ์ของผู้ร่างกฎหมาย บัญญัติใหม่มาตรา ๒๗๕<sup>72</sup> เป็นความผิดฐานนำเข้าจำหน่าย หรือเสนอขายสินค้า เป็นการขยายการคุ้มครองไปถึงการนำเข้าจำหน่าย หรือเสนอขายสินค้า

ในเบื้องต้นที่ประชุมเห็นควรให้ความคุ้มครองเฉพาะมาตรา ๒๗๓, มาตรา ๒๗๔ แต่ในที่สุดที่ประชุมเห็นควรขยายการคุ้มครองถึงมาตรา ๒๗๔ (๑) ด้วย ในการพิจารณา\_r ร่างกฎหมายนั้นคณะกรรมการเห็นว่าผู้ใดกระทำการใดตามมาตราใดก็ให้รับโทษตามที่กำหนดไว้ในมาตรานั้น แต่มีข้อสังเกตว่าการนำเข้า การจำหน่ายสินค้าที่มีรูปอย่างเดียวกันตามมาตรา ๒๗๔ (๑) ที่ประชุมได้กำหนดให้เป็นความผิดอันยอมความได้ ส่วนความผิดตามมาตรา ๒๗๓ และมาตรา ๒๗๔ ที่ประชุมเห็นควรกำหนดให้เป็นความผิดที่ยอมความไม่ได้

#### ๒) ต้นร่างที่ใช้ในการพิจารณา\_r กฎหมาย

ในการพิจารณาได้ใช้ร่างมาตรา ๒๗๕ ซึ่งมีข้อความว่า

“ผู้คนนำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขาย ซึ่งทรัพย์สินอันตนรู้อยู่ว่า มีชื่อปломหรือมีเครื่องหมายการค้าปломหรือเลียนเครื่องหมายการค้าดังที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ (๑) มาตรา ๒๗๓ หรือมาตรา ๒๗๔ มีความผิดต้องระหว่างโทษตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ฯแล้วแต่กรณี”<sup>73</sup>

<sup>71</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๔๙๕

<sup>72</sup> มาตรา ๒๗๕ ผู้คนนำเข้ามาในราชอาณาจักร จำหน่ายหรือเสนอจำหน่าย ซึ่งสินค้าอันเป็นสินค้าที่มีชื่อรูป รอยประดิษฐ์ หรือข้อความใดๆดังบัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ (๑) หรือสินค้าอันเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปломหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นตามความในมาตรา ๒๗๓ หรือมาตรา ๒๗๔ ต้องระหว่างโทษดังที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง

<sup>73</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๔๙๕, หน้า ๑๔๖.

### ๒.๒.๓ การพิจารณาประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ (กฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๘) คณะกรรมการได้ประชุมพิจารณา กันครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๒ / ๒๔๙๕ มีสาระสำคัญดังนี้

#### ๑) เหตุผลและเจตนาการณ์ของผู้ร่างกฎหมาย มีดังนี้คือ

เหตุผลและเจตนาการณ์ของผู้ร่างกฎหมาย บัญญัติใหม่มาตรา ๒๗๕<sup>72</sup> เป็นความผิดฐานนำเข้าจำหน่าย หรือเสนอขายสินค้า เป็นการขยายการคุ้มครองไปถึงการนำเข้าจำหน่าย หรือเสนอขายสินค้า

ในเบื้องต้นที่ประชุมเห็นควรให้ความคุ้มครองเฉพาะมาตรา ๒๗๓, มาตรา ๒๗๔ แต่ในที่สุดที่ประชุมเห็นควรขยายการคุ้มครองถึงมาตรา ๒๗๔ (๑) ด้วย ใน การพิจารณาร่างกฎหมายนั้นคณะกรรมการเห็นว่าผู้ใดกระทำการใดก็ให้รับโทษตามที่กำหนดไว้ในมาตรานั้น แต่เมื่อสังเกตว่าการนำเข้า การจำหน่ายสินค้าที่มีรูปอย่างเดียวกันตามมาตรา ๒๗๔ (๑) ที่ประชุมได้กำหนดให้เป็นความผิดอันขอมความได้ ส่วนความผิดตามมาตรา ๒๗๓ และ มาตรา ๒๗๔ ที่ประชุมเห็นควรกำหนดให้เป็นความผิดที่ย่อนความไม่ได้

#### ๒) ต้นร่างที่ใช้ในการพิจารณาร่างกฎหมาย

ในการพิจารณาได้ใช้ร่างมาตรา ๒๗๕ ซึ่งมีข้อความว่า

“ผู้ใดนำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขาย ซึ่งทรัพย์สินอันตนรู้อยู่ว่า มีชื่อปломหรือมีเครื่องหมายการค้าปломหรือเลียนเครื่องหมายการค้าดังที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ (๑) มาตรา ๒๗๓ หรือมาตรา ๒๗๔ มีความผิดต้องระหว่างโทษตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา นั้นๆแล้วแต่กรณี”<sup>73</sup>

<sup>71</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๔๙๕

<sup>72</sup> มาตรา ๒๗๕ ผู้ใดนำเข้ามาในราชอาณาจักร จำหน่ายหรือเสนอจำหน่าย ซึ่งสินค้าอันเป็นสินค้าที่มีชื่อรูป รอยประดิษฐ์ หรือข้อความใดๆดังบัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ (๑) หรือสินค้าอันเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปломหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นตามความในมาตรา ๒๗๓ หรือมาตรา ๒๗๔ ต้องระหว่างโทษดังที่บัญญัติไว้ในมาตราดังนั้นๆ

<sup>73</sup> รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๔๙๕, หน้า ๑๔๖.

### ๓) สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง<sup>74</sup>

ในการพิจารณาเรื่องกฎหมายตรา ๒๗๕ ที่ประชุมได้พิจารณาถึงการกระทำที่สมควรจะบัญญัติไว้เป็นความผิดโดยเห็นควรให้ความคุ้มครองถึงในเรื่องนำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขายด้วย

### ๔) เงื่อนไขการให้ความคุ้มครอง

เงื่อนไขในการให้ความคุ้มครองได้มีการพิจารณาในประเด็นที่เกี่ยวกับสินค้านั้น มีผู้ออกความเห็นว่าสินค้านั้นไม่ผิด<sup>75</sup> เพราะไม่ใช่บุคคล แต่เป็นผลที่เกิดจากการกระทำการกระทำความผิด<sup>76</sup> แต่กรรมการบางท่านมีความเห็นแข้งว่าสินค้านั้นไม่เกิดจากการกระทำการกระทำการกระทำความผิด<sup>77</sup> สินค้านั้นไม่ได้ปลอม<sup>78</sup>

สรุปที่ประชุมมีความเห็นว่าควรเพิ่มเติมคำว่า “หรือโดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเดียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น”<sup>79</sup>

### ๕) ลักษณะความผิด

ความผิดในลักษณะนี้กรรมการมีความเห็นว่าจะเป็นความผิดของความกันได้หรือไม่ อยู่ที่ว่าการกระทำการกระทำความผิดนั้นผู้กระทำการกระทำความผิดได้กระทำการกระทำความผิดในเรื่องใดก็ให้ใช้ลักษณะความผิดในเรื่องนั้น

<sup>74</sup> ข้อสังเกต นำสิ่งที่บัญญัติไว้ใน Paris Convention มาเพียงบางส่วนเท่านั้น

<sup>75</sup> หลวงประธานศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>76</sup> น.จ.สกลวรวรรณ วรวรรณ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>77</sup> พระยาอรรถกรรมนฤตดี . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>78</sup> หลวงประธานศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>79</sup> หลวงจำรูญเนติศาสตร์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๐ .

### ๓) สิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครอง<sup>74</sup>

ในการพิจารณาเรื่องกฎหมายมาตรา ๒๗๕ ที่ประชุมได้พิจารณาถึงการกระทำที่สมควรจะบัญญัติไว้เป็นความผิดโดยเห็นควรให้ความคุ้มครองถึงในเรื่องนำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขายด้วย

### ๔) เมื่อนำไปการให้ความคุ้มครอง

เมื่อนำไปในการให้ความคุ้มครองได้มีการพิจารณาในประเด็นที่เกี่ยวกับสินค้านั้น มีผู้ออกความเห็นว่าสินค้านั้นไม่ผิด<sup>75</sup> เพราะไม่ใช่บุคคล แต่เป็นผลที่เกิดจากการกระทำการกระทำความผิด<sup>76</sup> แต่กรรมการบางท่านมีความเห็นแข้งว่าสินค้านั้นไม่เกิดจากการกระทำการกระทำการกระทำความผิด<sup>77</sup> สินค้านั้นไม่ได้ปลอม<sup>78</sup>

สรุปที่ประชุมมีความเห็นว่าควรเพิ่มเติมคำว่า “หรือโดยว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น”<sup>79</sup>

### ๕) สักษะความผิด

ความผิดในลักษณะนี้กรรมการมีความเห็นว่าจะเป็นความผิดของความกันได้หรือไม่ อยู่ที่ว่าการกระทำการกระทำความผิดนั้นผู้กระทำการกระทำความผิดได้กระทำการกระทำความผิดในเรื่องใดก็ให้ใช้ลักษณะความผิดในเรื่องนั้น

<sup>74</sup> ข้อสังเกต นำสิ่งที่บัญญัติไว้ใน Paris Convention มาเพียงบางส่วนเท่านั้น

<sup>75</sup> หลวงประธานศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>76</sup> น.จ.สกลวรวรรณ วรรณ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>77</sup> พระยาอรรถกรรมมนูดตี . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>78</sup> หลวงประธานศุภนิติ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๔๙ .

<sup>79</sup> หลวงจำรูญเนติศาสตร์ . รายงานการประชุมคณะกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ , หน้า ๑๕๐ .

## การประชุมพิจารณาเรื่องประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ สรุปได้ดังนี้

### ร่างมาตรา ๒๗๕ ในเบื้องต้นมีข้อความดังนี้

“ผู้ใด นำเข้ามาในราชอาณาจักร ขายหรือเสนอขายซึ่งสินค้า โดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นตามความในมาตรา ๒๗๓ หรือ ๒๗๔ มีความผิดต้องระวางโทษดังที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง”

### ร่างมาตรา ๒๗๕ เมื่อแก้ไขแล้วมีข้อความดังนี้

“ผู้ใด นำเข้ามาในราชอาณาจักร ขายหรือเสนอขายซึ่งสินค้า โดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีชื่อรูป รอยประดิษฐ์ หรือข้อความใดๆ ดังบัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๒(๑) หรือโดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นตามความในมาตรา ๒๗๓ หรือ ๒๗๔ มีความผิดต้องระวางโทษดังที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง”

### ๓. แนวความคิดและระบบการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า

ในหัวข้อนี้จะกล่าวถึงความหมาย แนวความคิด ขอบเขต และความคิดพื้นฐาน เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. ความหมายของเครื่องหมายการค้า
๒. วัตถุประสงค์ของการใช้เครื่องหมายการค้า และหน้าที่เครื่องหมายการค้า
๓. ความสำคัญทางเศรษฐกิจของเครื่องหมายการค้า
๔. เหตุผลของการให้ความคุ้มครองแก่เครื่องหมายการค้า
๕. หลักพื้นฐานของระบบการได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า
๖. การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า
๗. เครื่องหมายการค้าที่กฎหมายให้การคุ้มครอง
๘. เงื่อนไขในการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า
๙. ขอบเขตของการให้ความคุ้มครอง
๑๐. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้า
๑๑. ประโยชน์ของเครื่องหมายการค้า

### ๓.๑ ความหมายของเครื่องหมายการค้า

“เครื่องหมายการค้า” เป็นเครื่องหมายซึ่งใช้กับสินค้าหรือบริการเพื่อแสดงให้เห็นว่า สินค้าหรือบริการของผู้ประกอบกิจการค้ารายหนึ่ง ผิดแผลแตกต่างกับสินค้าหรือบริการของ ผู้ประกอบกิจการค้ารายอื่น<sup>๘๐</sup>

การใช้เครื่องหมายการค้านั้นตามปกติโดยตัวของเครื่องหมายการค้านั้นเป็นเพียง เครื่องหมาย หรือสัญลักษณ์เท่านั้น ถ้ามิได้ใช้กับสินค้าก็เป็นเพียงเครื่องหมายธรรมดามิมี ประโยชน์ในตัวเครื่องหมายเอง แต่เครื่องหมายการค้านั้นมุ่งประสงค์ที่จะใช้กับสินค้าหรือบริการ เป็นสำคัญ และถ้าใช้กับสินค้าตัวเครื่องหมายการค้าก็จะมีคุณค่าทางเศรษฐกิจ

### ๓.๒ วัตถุประสงค์ของการใช้เครื่องหมายการค้า และหน้าที่เครื่องหมายการค้า

วัตถุประสงค์ของการใช้เครื่องหมายการค้า และหน้าที่เครื่องหมายการค้าโดยทั่วไป ตัวเครื่องหมายการค้าหน้าที่หลักประการ ที่สำคัญคือ

๑. ชี้ให้เห็นว่าสินค้าหรือบริการเป็นของเจ้าของเครื่องหมายการค้ารายใด

การที่เครื่องหมายการค้ามีหน้าที่ในการบ่งชี้และแยกแยะตัวสินค้าหรือบริการทำให้มี การพัฒนาและยอมรับหลักเครื่องหมายการค้าที่จะนำมากžeสะท้อนให้ดังต้องมีลักษณะบ่งเฉพาะ ของ เครื่องหมายการค้า ซึ่งหลักนี้เป็นหลักสำคัญหลักหนึ่งในระบบกฎหมายเครื่องหมายการค้าของ ทุกประเทศในโลก

๒. ชี้ให้เห็นถึงชื่อเฉพาะของกิจการค้าซึ่งเป็นผู้เสนอสินค้าหรือบริการ (แหล่งกำเนิด สินค้า)

๓. ชี้ให้เห็นถึงคุณภาพโดยเฉพาะของสินค้าหรือบริการที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้น

หน้าที่ประการนี้เป็นปัจจัยที่มีการ トイถี่ยงกันมาก โดยมีความเห็นออกเป็นสองฝ่ายคือ

ก. ฝ่ายหนึ่งเห็นว่า เครื่องหมายการค้าชี้ให้เห็นถึงคุณภาพโดยเฉพาะของสินค้าหรือ บริการที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้น โดยให้เหตุผลว่า

ก.๑ เครื่องหมายการค้าในทางปฏิบัติมิได้ใช้กับตัวสินค้า หรือกิจการ ใดกิจการ หนึ่งเป็นการเฉพาะ เนื่องจากเจ้าของเครื่องหมายการค้าอาจอนุญาตให้ผู้อื่นใช้เครื่องหมายการค้า ของตนกับสินค้าของผู้อื่น ได้ เพื่อเป็นการรักษาความเชื่อถือในตัวเครื่องหมายการค้านั้น เจ้าของ เครื่องหมายการค้าจึงต้องมีการควบคุมมาตรฐาน คุณภาพ ของสินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้น โดย สินค้าจะต้องมีมาตรฐาน คุณภาพตามที่เข้าของเครื่องหมายการค้ากำหนด

<sup>๘๐</sup> ปริญญา ดิศุง . ความคิดพื้นฐานของกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๑ .

ก.๒ เจ้าของเครื่องหมายการค้ามิใช่ผู้รับผิดชอบในการผลิตสินค้า แต่เป็นผู้รับผิดชอบกำหนดในการเลือกสินค้า กระบวนการผลิต วัตถุดิบ ฯลฯ ให้ตรงกับมาตรฐานและคุณภาพตามที่ตนกำหนดไว้ เหตุผลข้อนี้เห็นได้จากทางปฎิบัติสินค้าที่ออกวางขายในห้องตลาดโดยติดเครื่องหมายการค้านั้น แทนทั้งหมดด้วยเจ้าของเครื่องหมายการค้ามิได้เป็นผู้คิดประดิษฐ์ขึ้นเอง แต่เป็นผู้เลือกวัตถุดิบ กระบวนการผลิต เท่านั้น

ก.๓ ผู้ได้รับอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้าของผู้อื่นมีหน้าที่ต้องทำให้สินค้านั้นมีคุณภาพตรงตามมาตรฐานที่เจ้าของเครื่องหมายการค้ากำหนดไว้

ข. อีกฝ่ายหนึ่งเห็นว่า เครื่องหมายการค้ามิได้ซื้อให้เห็นถึงคุณภาพโดยเฉพาะของสินค้า หรือบริการที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้น โดยให้เหตุผลว่า

ข.๑ ตามปกติเจ้าของเครื่องหมายการค้าแม่มีหน้าที่ต้องรักษาคุณภาพมาตรฐานสินค้าให้อยู่ในระดับเดิม แต่ในทางปฎิบัติสินค้านั้นอาจเปลี่ยนแปลงได้เสมอแต่เครื่องหมายการค้านั้นคงเดิม เช่น ในกรณีที่ผลิตสินค้าออกแบบเป็นรุ่นใหม่ที่นี้จะยกตัวอย่างคอมพิวเตอร์ คอมพิวเตอร์รุ่นใหม่ที่ผลิตออกแบบด้วยมีการพัฒนาและมีข้อแตกต่างจากคอมพิวเตอร์รุ่นเดิม แต่ก็ไม่สามารถที่จะบอกได้ว่าคอมพิวเตอร์รุ่นใหม่ที่ออกแบบดีกว่าคอมพิวเตอร์รุ่นเก่าทุกประการหรือมีมาตรฐานเช่นเดียวกับคอมพิวเตอร์รุ่นเก่า นอกจากนี้การพัฒนาเทคโนโลยี บทบัญญัติของกฎหมายที่เปลี่ยนไปตามกระแสโลก เช่น บทบัญญัติเกี่ยวกับความปลอดภัย การอนุรักษ์สิ่งแวดล้อม และการที่ความนิยม แฟชั่น หรือกลไกการตลาดที่เปลี่ยนแปลงไป ส่วนแต่เป็นองค์ประกอบที่สำคัญที่ทำให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องปรับปรุง เปลี่ยนแปลง รูปแบบคุณภาพของสินค้าทั้งสิ้น

ข.๒ เจ้าของเครื่องหมายการค้ามีสิทธิที่จะเปลี่ยนแปลงคุณภาพของสินค้าหรือไม่ ถ้าหากตัวบทกฎหมายเจ้าของเครื่องหมายการค้ามีสิทธิที่จะเปลี่ยนแปลงคุณภาพของสินค้าได้แต่ถ้าการเปลี่ยนแปลงคุณภาพของสินค้าเป็นไปในทางที่ทำให้คุณภาพของสินค้าด้อยลงผู้บริโภคอาจเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมโดยไม่บริโภคสินค้านั้นอีกได้ ซึ่งความเห็นเกี่ยวกับเรื่องนี้ในปัจจุบันได้มีการอภิปรายโดยถกเถียงกันโดยทั่วไป แต่ก็ยังไม่มีบทสรุปแนวทางเป็นที่ยอมรับกันโดยทั่วไป

#### ๔. หน้าที่ในการโฆษณาเพื่อส่งเสริมการขาย<sup>๘๑</sup>

หน้าที่ที่กล่าวมาในเบื้องต้นในทางปฎิบัติสามารถที่จะสมมพسانเข้าไปด้วยกันได้ และในการใช้เครื่องหมายการค้าปัจจุบันก็ได้มีการสมมพسانหน้าที่ต่างๆของเครื่องหมายการค้าเข้าด้วยกัน

<sup>๘๑</sup> รัชชัย ศุภผลศิริ . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๘ - ๑๒ .

### ๓.๓ ความสำคัญทางเศรษฐกิจของเครื่องหมายการค้า

ปัจจุบันความก้าวหน้าทางเทคโนโลยี การสื่อสาร อินเตอร์เน็ต การเดินทางสะดวกต่อไป มหาศาลสู่เป็นไปด้วยความสะดวก การค้าโลกได้มีการพัฒนา และมีจำนวนเพิ่มขึ้นอย่างมาก many มหาศัลสินค้าต่างๆที่ผลิตและออกนำเข้าหน่วยแพร่หลายไปทั่วโลก จึงมีความจำเป็นที่จะต้องมีการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเพื่อให้สาธารณะนผู้บริโภคและผู้ใช้บริการสามารถแยกแยะได้ว่าสินค้านั้นเป็นของผู้ใด แหล่งกำเนิดจากที่ใด ซึ่งเครื่องหมายการค้าปัจจุบันมีความสำคัญในทางเศรษฐกิจ เป็นอย่างมากจัดเป็นทรัพย์สินที่เป็นต้นทุนที่สำคัญในการประกอบกิจการค้า

### ๓.๔ เหตุผลของการให้ความคุ้มครองแก่เครื่องหมายการค้า

เหตุผลของการให้ความคุ้มครองแก่เครื่องหมายการค้าแยกออกพิจารณาเป็น ๓ ทาง คือ

๑. เหตุผลของการเข้าของเครื่องหมายการค้า เนื่องจากเข้าของเครื่องหมายการค้าเป็นผู้ประดิษฐ์ คิดค้น หรือทำให้ได้มาซึ่งเครื่องหมายการค้าโดยต้องลงทุน ลงแรงในการได้มาเพื่อ ประสงค์ที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นกับสินค้าของตน โดยมุ่งหมายที่จะให้สาธารณะสามารถแยกแยะได้ว่าสินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้าของตนต่างกับผู้อื่น การที่สินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้นจะให้เป็นที่รู้จักในหมู่ผู้บริโภคเข้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องมีการโฆษณา และต้องมีการพัฒนาตัวสินค้าที่ใช้กับเครื่องหมายการค้าให้มีคุณภาพที่ดี ซึ่งเข้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องมี การลงทุนเป็นจำนวนมาก จึงมีความประสงค์ที่จะได้รับการคุ้มครองจากรัฐมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดนำ เครื่องหมายการค้าของตนไปใช้

๒. เหตุผลของสาธารณะและผู้บริโภค ตามที่กล่าวมาในเบื้องต้นเครื่องหมายการค้านั้นถ้าใช้กับตัวสินค้าจะมีคุณค่าในทางเศรษฐกิจและมีบทบาทสำคัญต่อเศรษฐกิจของประเทศ การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจึงเท่ากับว่าเป็นการให้ความคุ้มครองระบบเศรษฐกิจของประเทศด้วย และประโยชน์ที่ได้รับจะตกกับสาธารณะ นอกจากนี้หน้าที่ของเครื่องหมายการค้า ในการแยกแยะ บ่งชี้ให้สาธารณะทราบถึงเข้าของสินค้าและแหล่งที่มาของสินค้า การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจึงเป็นการคุ้มครองสาธารณะมิให้สับสนหลงผิด ลูกเอารัดเอาเปรียบจากผู้กระทำการโดยไม่สุจริต

๓. เหตุผลทางภาครัฐ สามารถกำหนดนโยบายในการคุ้มครองให้เป็นไปเพื่อ ความสงบสุข ความมั่นคง ทิศทางในการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมของชาติ นอกจากนี้ยังมีรายได้จากการเก็บค่าธรรมเนียมในการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าหรือต่ออายุเครื่องหมายการค้า เพื่อเป็นค่าใช้จ่ายอีกด้วย

### ๓.๕ หลักพื้นฐานของระบบการได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า

แนวความคิดพื้นฐานของการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของประเทศต่างๆทั่วโลก ไม่ว่าระบบกฎหมายใดต่างยอมรับหลักการข้อหนึ่งก็อ seja ของเครื่องหมายการค้าอาจได้มาซึ่ง สิทธิเด็ดขาด (Exclusive Right) ในเครื่องหมายการค้าเมื่อระทำการถูกต้องตามขั้นตอน ของการได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้าตามที่บัญญัติไว้ในระบบกฎหมายของประเทศนั้น หลักเกณฑ์การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้าของประเทศต่างๆในโลกโดยมีความแตกต่าง เกี่ยวกับเงื่อนไขการใช้เครื่องหมายการค้าก่อนจดทะเบียน โดยสามารถจำแนกออกได้ ๓ ระบบคือ<sup>๘๒</sup>

๑. ระบบเครื่องหมายการค้าที่จะนำมาก่อนจดทะเบียน ได้จะต้องมีการใช้เครื่องหมายนั้น กับสินค้ามาก่อน

๒. ระบบเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จะนำมาก่อนจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าจะต้อง ให้การรับรองว่าตนประสงค์ที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้น โดยไม่ต้องมีการใช้เครื่องหมายนั้นกับ สินค้ามาก่อน

๓. ระบบให้สิทธิเด็ดขาด (Exclusive Right) แก่เจ้าของเครื่องหมายที่นำเครื่องหมาย การค้ามาจดทะเบียน โดยไม่มีเงื่อนไขว่าจะต้องมีการใช้เครื่องหมายมาก่อนหรือต้องรับรองว่ามี ความประสงค์ที่จะใช้จริง แต่ต้องอยู่ในเงื่อนไขว่าเจ้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องมีการใช้ เครื่องหมายการค้านั้นภายในระยะเวลาหนึ่ง มิฉะนั้นสิทธิในเครื่องหมายการค้านั้นอาจถูกเพิกถอน ได้

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน หลักปฏิบัติสากลที่ประเทศต่างๆ ทั่วโลกถือปฏิบัติคือคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักรเท่านั้น

### ๓.๖ การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า

เครื่องหมายที่อาจนำมาก่อนจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า ได้จะต้องมีลักษณะ ดังนี้

๑. ต้องเป็นเครื่องหมายที่มีลักษณะบ่งเฉพาะ

หลักการในเรื่องลักษณะบ่งเฉพาะของเครื่องหมายเป็นหลักการที่สำคัญที่สัมพันธ์กับ ความหมาย หน้าที่ของเครื่องหมายการค้า กล่าวก็อ เครื่องหมายการค้านั้นจะต้องมีการใช้กับสินค้า เพื่อแสดงให้เห็นว่าสินค้าหรือบริการของผู้ประกอบกิจการค้ารายหนึ่ง ผิดแพกแตกต่างกับสินค้า หรือบริการของผู้ประกอบกิจการค้ารายอื่น ดังนั้นถ้าเครื่องหมายมีลักษณะสามัญ โดยไม่มีลักษณะ

<sup>๘๒</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๑๑.

บ่งเฉพาะแล้วเครื่องหมายนั้นก็ไม่สามารถที่จะซึ้งให้เห็นถึงความแตกต่างของสินค้าที่ติดเครื่องหมายนั้นกับสินค้าของผู้อื่นได้

ลักษณะบ่งเฉพาะ (Distinctive Quality) ของเครื่องหมายการค้าอาจเป็นไปในลักษณะบ่งเฉพาะที่ ที่ปรากฏอยู่ในตัวเครื่องหมายนั้นเอง (Inherent Distinctiveness) หรือเป็นลักษณะบ่งเฉพาะที่เกิดจากการใช้ (Acquired Distinctiveness , Distinctiveness through Use) ซึ่งเครื่องหมายนั้นมิได้มีลักษณะบ่งเฉพาะในตัวเอง แต่เกิดลักษณะบ่งเฉพาะจากการใช้เครื่องหมายจนสาธารณชนรู้จัก และแยกแยะ ได้ว่าสินค้าหรือบริการที่ใช้เครื่องหมายการค้านั้นแตกต่างกับสินค้าหรือบริการของผู้อื่น บางครั้งเรียกลักษณะบ่งเฉพาะที่เกิดจากการใช้ว่า ความหมายที่สอง หรือความหมายซ้อนทุคัญมิ (Secondary Meaning)<sup>๘๓</sup>

นอกจากนี้เครื่องหมายการค้าใดที่ได้รับการจดทะเบียนแล้ว เจ้าของเครื่องหมายการค้านั้น จะได้รับการคุ้มครองตามกฎหมายโดยมีสิทธิ์แต่ผู้เดียวที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้น ดังนั้น ถ้ายอมให้นำเครื่องหมายที่มีลักษณะสามัญที่สาธารณะใช้กันโดยทั่วไป นำมากขึ้นจดทะเบียน เครื่องหมายการค้าได้แล้วผลเท่ากับว่าเครื่องหมายสามัญนั้นสาธารณะทั่วไปไม่สามารถที่จะใช้ได้

## ๒. เป็นเครื่องหมายที่ไม่มีลักษณะต้องห้ามไว้รับจดทะเบียน

ในเรื่องนี้มีความสัมพันธ์กับการคุ้มครองผลประโยชน์ส่วนรวมของภาครัฐ เกี่ยวกับ ความมั่นคง รัฐประศาสน์ในบางในการปักกรอง

## ๓. เป็นเครื่องหมายที่ไม่เหมือนหรือคล้ายกับเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นที่ได้จดทะเบียนไว้แล้ว

หลักการนี้เป็นไปตามหลักกฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในเรื่อง สิทธิ์แต่ผู้เดียวของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน

### ๓.๑ เครื่องหมายการค้าที่กฎหมายให้การคุ้มครอง

เครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินทางปัญญาชนิดหนึ่งมีการพัฒนาการอย่างเป็นลำดับ และต่อเนื่องตามการเจริญเติบโตของระบบเศรษฐกิจโลก ในอดีตเครื่องหมายการค้ามีการใช้ที่

<sup>๘๓</sup> วิชัย อริยะนันทกุล . ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับ กฎหมายเครื่องหมายการค้าและการป้องกัน การແป่งชั้นที่ไม่เป็นธรรม . หน้า ๑๔ .

ไม่หลากหลายโดยวัดดูประสงค์หลักมุ่งที่จะใช้เครื่องหมายการค้ากับตัวสินค้าเพื่อให้สามารถจะ  
สามารถแยกแยะได้ว่าสินค้านั้นเป็นของผู้ใด และมีแหล่งที่มาจากการค้าที่ใด แต่ในปัจจุบันเครื่องหมาย  
การค้าได้มีการพัฒนาการใช้ขยายออกไปหลากหลายยิ่งขึ้น โดยนอกจากจะใช้กับสินค้าแล้วยังใช้กับ<sup>๘๔</sup>  
การให้บริการ การรับรองคุณภาพ เครื่องหมายการค้าปัจจุบันที่กฎหมายคุ้มครอง เช่น

๑. เครื่องหมายการค้า
๒. เครื่องหมายบริการ
๓. เครื่องหมายรับรอง
๔. เครื่องหมายร่วม

นอกจากเครื่องหมายการค้าที่มีลักษณะโดยทั่วไปดังกล่าว กฎหมายยังมีแนวความคิด  
ขยายให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีลักษณะพิเศษอีก เช่น ให้ความคุ้มครองเครื่องหมาย  
การค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไป<sup>๘๕</sup> เป็นต้น

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายเป็นพัฒนาการของความพยายาม  
จะให้ความคุ้มครองเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายในระดับนานาประเทศ โดยทบทวนญัตติที่  
เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายบัญญัติขึ้นเป็นครั้งแรกในกฎหมาย  
ระหว่างประเทศคือ อนุสัญญากรุงปารีส

หลักการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปในปัจจุบัน  
ได้รับการยอมรับจากประเทศต่างๆ ทั่วโลก โดยประเทศไทยได้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มี  
ชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๕๖ วรรคสอง

เครื่องหมายการค้าที่มีลักษณะพิเศษอื่นๆ เช่น

#### ๑. สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์<sup>๘๖</sup>

สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ที่ได้รับความคุ้มครอง หมายถึง สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ที่แสดงว่า<sup>๘๔</sup>  
สินค้านั้นมีที่มาจากการคิด เนื้อ หรือท้องถิ่นใด ซึ่งคุณภาพ ชื่อเสียง หรือคุณลักษณะของสินค้านั้น  
มีความเกี่ยวพันอย่างสำคัญกับแหล่งกำเนิดทางภูมิศาสตร์นั้นๆ

การคุ้มครองสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์มีแนวความคิดจากการป้องกันความสับสนของ  
ผู้บริโภค และคุ้มครองเจ้าของสินค้าทำหน่องเดียวกับแนวความคิดของกฎหมายเครื่องหมายการค้า

<sup>๘๔</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๒๓.

<sup>๘๕</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๑๑.

แต่มีความแตกต่างกับเครื่องหมายการค้ากล่าวคือไม่อาจโอนหรืออนุญาตให้บุคคลอื่นที่ไม่มีสิทธิ์ตามกฎหมาย

ในกรอบข้อตกลง TRIPs มีบทบัญญัติพิเศษสำหรับการคุ้มครองสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ การคุ้มครองดังกล่าวก่อให้เกิดสิทธิเดียวขาดในชื่อหรือสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ที่จะไม่ให้บุคคลอื่นใช้ถึงแม้ว่าจะได้มีการระบุไว้ชัดเจนว่าสินค้าดังกล่าวมิใช่สินค้าของเจ้าของ แต่เป็นสินค้าที่เป็นประเภทนิดเดียวกับสินค้าที่แท้จริง การคุ้มครองสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ที่มีประสิทธิภาพจะต้องทำเป็นกฎหมายเฉพาะ ถ้าใช้หลักกฎหมายลักษณะเมดิและหลักการใช้สิทธิโดยไม่สุจริตอาจก่อให้เกิดปัญหาได้ เช่น ปัญหาการตีความสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ว่าสินค้านั้นต้องมาจากเขตภูมิศาสตร์นั้น โดยตรง หรือผู้ผลิตอยู่ในเขตภูมิศาสตร์นั้น นอกจากนี้อาจเกิดปัญหาเกี่ยวกับเรื่องอำนาจฟ้องว่าใครเป็นผู้เสียหายในกรณีถูกละเมิดสิทธิ เป็นต้น

สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ปัจจุบันประเทศไทยได้ให้การคุ้มครองโดยออกเป็นกฎหมาย เนพาะโดยได้บัญญัติคุ้มครองไว้ในพระราชบัญญัติสิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ พ.ศ. ๒๕๔๖

## ๒. การล่วงขาย<sup>๘๖</sup>

การล่วงขายมีที่มาจากการหลักกฎหมายในระบบ Common Law ที่มีวิัฒนาการเพื่อการคุ้มครองการแปรงขันที่เป็นธรรมอย่างเสรี การคุ้มครองในเรื่องล่วงขายสินค้าของคนว่าเป็นสินค้าของผู้อื่นนั้นศาลอังกฤษได้วินิจฉัยว่างหลักการคุ้มครองดังแต่ศตวรรษที่ ๑๗ โดยคำวินิจฉัยของศาลอังกฤษที่ว่างหลักในเรื่องการล่วงขายได้ดีเป็นคำพิพากษาศาลสูงในคดี Erven Warnink v. Townend & Sons โดยได้วางหลักเกณฑ์ดังนี้คือ

- ก. มีการแสดงข้อความอันเป็นเท็จ
- ข. ในทางการค้าโดยผู้ประกอบกิจการค้า
- ค. ต่อสู้กับหรือผู้บริโภค
- ง. ในประการที่เลิงเห็นได้ว่าอาจจะก่อให้เกิดความเสียหายต่อธุรกิจหรือชื่อเสียงทางการค้าของผู้อื่น

ในเรื่องการล่วงขายได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖<sup>๘๗</sup> และศาลมีการได้วางหลักในเรื่องล่วงขายไว้ในคำพิพากษาคดีที่ ๓๔๓ / ๒๕๐๓ โดยได้วางหลักไว้ว่าการล่วงขายนั้นไม่ใช่แต่เป็นการล่วงในวัตถุเท่านั้น แต่ขยายครอบคลุมไปถึง

<sup>๘๖</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๓๕.

<sup>๘๗</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

การลวงในความเป็นเจ้าของด้วย ซึ่งหลักที่ศาลฎีกาได้วางไว้ใกล้เคียงกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีข้อเสียงแพร่หลายทั่วไป เพราะได้ขยายความคุ้มครองไปถึงสาธารณชนไม่ให้สับสนหลงผิดใน ความเป็นเจ้าของหรือแหล่งกำเนิดของสินค้าอีกด้วย ไม่ว่าเครื่องหมายดังกล่าวจะได้จดทะเบียนไว้หรือไม่

### ๓. ชื่อทางการค้า<sup>๘๘</sup>

ชื่อทางการค้าได้รับการคุ้มครองตามอนุสัญญากรุงปารีส ซึ่งกำหนดว่าจะต้องคุ้มครองชื่อทางการค้าโดยปราศจากเงื่อนไขการยื่นคำขอจดทะเบียน และไม่ว่าชื่อทางการค้านั้นจะเป็นส่วนหนึ่งของเครื่องหมายการค้าหรือไม่

ในประเทศไทยการคุ้มครองชื่อทางการค้ามีการพัฒนาคล้ายกับหลักการลวงขายของประเทศที่ใช้กฎหมายในระบบคอมมอนลอว์ กล่าวคือพัฒนาตามหลักคำพิพากษาของศาลฎีกาโดยศาลฎีกามีการใช้หลักกฎหมายการใช้สิทธิโดยสุจริต และหลักกฎหมายในลักษณะละเมิดในประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ หลักการคุ้มครองชื่อทางการค้าที่ศาลฎีกาวงหลักไว้คือให้การคุ้มครองโดยไม่ต้องมีการยื่นคำขอ ไม่ต้องจดทะเบียน และไม่คำนึงว่าชื่อทางการค้านั้นจะเป็นส่วนหนึ่งของเครื่องหมายการค้าหรือไม่<sup>๙๙</sup> แต่ศาลฎีกาวงหลักเพิ่มเติมว่า การใช้ชื่อทางการค้าที่เหมือนกันจนอาจทำให้สาธารณชนสับสนหลงผิด ได้กิจกรรมของโจทก์และกิจกรรมของจำเลยจะต้องเป็นกิจกรรมประเภทเดียวกัน หรือเกี่ยวเนื่องใกล้ชิดกัน

### ๔. การแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรม<sup>๙๐</sup>

หลักในเรื่องการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรมหรือหลักการเอาไว้โดยไม่สุจริตได้บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงปารีส Article ๑๐ bis (๑) ดังนี้คือ

๑. ประเทศไทยภาคีจะต้องให้ความคุ้มครองโดยให้มีการแบ่งขันที่เป็นธรรมอย่างมีประสิทธิภาพ

<sup>๘๘</sup> วิชัย อริยะนันทกุล . ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับ กฎหมายเครื่องหมายการค้าและการป้องกันการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรม . หน้า ๔๒ .

<sup>๙๙</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๒๓๕๐ / ๒๕๓๑

<sup>๙๐</sup> วิชัย อริยะนันทกุล . ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับ กฎหมายเครื่องหมายการค้าและการป้องกันการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรม . หน้า ๔๕ .

๒. การกระทำการแบ่งขันที่ขัดต่อวิธีปฏิบัติโดยสุจริตในทางอุตสาหกรรมหรือการค้า เป็นการกระทำที่เป็นการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรม

### ๓. โดยเฉพาะสิ่งต่อไปนี้จะกระทำได้

๓.๑ การกระทำใดๆที่มีลักษณะเป็นการสร้างความสับสนกับสถานประกอบการ หรือ กิจการ หรือการค้าของคู่แข่ง

๓.๒ การกล่าวอ้างอันเป็นเท็จในทางการค้าที่เสียหายต่อสถานประกอบการ หรือกิจการ หรือการค้าของคู่แข่ง

๓.๓ การใช้สิ่งบ่งชี้ หรือข้อกล่าวอ้างใดๆในทางการค้าอันเป็นการลวง สาธารณชนเกี่ยวกับประเภท กระบวนการผลิต ลักษณะ ความเหมาะสมของวัสดุประสงค์ หรือ ปริมาณของสินค้า

ในประเทศไทยไม่มีกฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองการแบ่งขันที่ไม่เป็นธรรมโดย เฉพาะ แต่บัญญัติไว้โดยกระทรวงรายในกฎหมายต่างๆ เช่น

๑. ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ มาตรา ๕, ๑๙, ๔๒๑ ในเรื่องการคุ้มครอง ป้องกันความสับสนของชื่อทางการค้า

๒. ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ มาตรา ๔๒๗ ในเรื่องการกล่าวหัวหรือไข่ขาว แพร่หลายซึ่งข้อความอันเป็นเท็จในทางการค้า

๓. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ มาตรา ๔๖ วรรคสอง ในเรื่อง ลวงขาย

๔. ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๓๒๓, ๓๒๔ และพระราชบัญญัติความลับ ทางการค้า พ.ศ.๒๕๔๕ ในเรื่องความลับทางการค้า

### ๔. โคลเมเนน<sup>๙๑</sup>

โคลเมเนน คือ “ที่อยู่” หรือ “หน้าร้าน” ของผู้ประกอบการค้าในอินเตอร์เน็ต โคลเมเนนจึงถือเป็นชื่อหรือเครื่องหมาย หรือสิ่งบ่งชี้ เพื่อให้ผู้บริโภคสามารถแยกแยะถึง ความแตกต่าง ได้ว่าผู้ประกอบการที่ใช้โคลเมเนนนี้แตกต่างกับผู้ประกอบการรายอื่น

ในปัจจุบันบทบัญญัติในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ ยังมิได้ขยาย การคุ้มครองไปถึงโคลเมเนนโดยตรง

<sup>๙๑</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๕๐.

### ๓.๙ เงื่อนไขในการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า<sup>๙๒</sup>

โดยทั่วไปเงื่อนไขการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามี ๒ ประเภทคือ

#### ๑. เงื่อนไขเด็ขาด

เงื่อนไขเด็ขาดในการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า โดยเงื่อนไขเด็ขาดนี้รวมถึงลักษณะบ่งเฉพาะไม่มีลักษณะหลอกลวง หรือไม่ลักษณะขัดต่อความสงบเรียบร้อยหรือศีลธรรมอันดีของประชาชน ซึ่งขึ้นอยู่กับuhnบธรรมเนียม วัฒนธรรมของแต่ละสังคม

#### ๒. เงื่อนไขไม่เด็ขาด

เงื่อนไขไม่เด็ขาดในการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจะเกี่ยวข้องกับกรณีขัดแย้ง หรืออาจจะขัดแย้งกับเครื่องหมายการค้าอื่นที่จดทะเบียนได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย แล้วขึ้นอยู่กับแล้วแต่ละกรณี

### ๓.๕ ขอบเขตของการให้ความคุ้มครอง<sup>๙๓</sup>

เครื่องหมายการค้าเมื่อได้ปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ที่ระบบกฎหมายกำหนดจะได้มีชั่งการคุ้มครอง หลักในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของประเทศต่างๆ ส่วนใหญ่ในโลกที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามีดังนี้

#### ๑. การละเมิดสิทธิโดยการใช้เครื่องหมายการค้ากับสินค้าที่จดทะเบียนไว้

เครื่องหมายการค้าที่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมายไม่ว่าจะเป็นระบบจดทะเบียนหรือระบบโดยการใช้ถ้าเจ้าของเครื่องหมายการค้าปฏิบัติตามเงื่อนไขที่กฎหมายบัญญัติไว้จะได้รับความคุ้มครองตามกฎหมายโดยจะมีสิทธิ์เดียว (Exclusive right) ในอันที่จะห่วงห้ามให้ผู้อื่นมาแสวงหาประโยชน์สำหรับสินค้าที่ได้จดทะเบียนไว้โดยไม่ได้รับอนุญาต

#### ๒. การนำเข้าช้อน

การนำเข้าช้อน หมายถึง การนำสินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้าโดยถูกต้องจากต่างประเทศเข้ามาในประเทศ โดยปราศจากความยินยอมของเจ้าของเครื่องหมายการค้านั้น

<sup>๙๒</sup> ปริญญา ดีพุ่ง . ความคิดพื้นฐานของกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๑๒ .

<sup>๙๓</sup> วัสดุสมมิตร . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๘๕ .

### ๓. การล่วงขาย

การล่วงขาย (Passing off) หมายถึง การที่บุคคลหนึ่งเอาสินค้าของตนไปขายโดยแสดงว่าเป็นสินค้าของเจ้าของเครื่องหมายการค้า เป็นการให้ความคุ้มครองสาธารณะนิวไฮสับสนหลงผิดในสินค้าหรือแหล่งกำเนิดสินค้า

#### ๓.๑๐ สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้า

เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมายจะต้องนำเครื่องหมายไปจดทะเบียน หรือ ได้ใช้เครื่องหมายการค้านั้น แล้วแต่ระบบการคุ้มครอง กฎหมายจะให้สิทธิต่างๆ ดังนี้

##### ๓.๑๐.๑ สิทธิแต่ผู้เดียว<sup>๙๔</sup> (Exclusive right)

สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาทุกประเภทเป็นสิทธิแต่ผู้เดียว โดยสิทธิแต่ผู้เดียวของเจ้าของเครื่องหมายการค้า ได้แก่ สิทธิในการใช้เครื่องหมายการค้าสำหรับสินค้าที่ได้จดทะเบียนไว้

##### ๓.๑๐.๒ การคุ้มครองสี<sup>๙๕</sup>

ในเรื่องการคุ้มครองสี ผู้ขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าอาจจะระบุไว้ในคำขอจดทะเบียนว่าประสงค์จะได้รับความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าสีใด ถ้าไม่ระบุไว้กฎหมายให้ถือว่าได้จดทะเบียนไว้ทุกสี

##### ๓.๑๐.๓ การอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า

การอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้าของประเทศต่างๆ ส่วนใหญ่จะเป็นไปในแนวทางเดียวกัน เช่น ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้กำหนดคลักษณ์ไว้ดังนี้คือ

๑. จะต้องทำตามแบบที่กฏหมายกำหนดกล่าวคือต้องทำเป็นหนังสือและจดทะเบียนต่อนายทะเบียนเครื่องหมายการค้า<sup>๙๖</sup>

๒. จะต้องกำหนดเงื่อนไข หรือข้อกำหนดในการควบคุมคุณภาพของสินค้า<sup>๗</sup>

<sup>๙๔</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>๙๕</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>๙๖</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๖๘ วรรคหนึ่ง วรรคสอง

๓. จะต้องระบุสินค้าที่เข้าองเครื่องหมายการค้าอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า  
นั้น<sup>98</sup>

๔. การระบุลักษณะการให้ใช้สิทธิของผู้ได้รับอนุญาตให้ใช้สิทธิ<sup>99</sup> สัญญาอนุญาต  
ให้ใช้สิทธิในเครื่องหมายการค้าในปัจจุบันทำกันใน ๓ รูปแบบคือ

๔.๑ สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิโดยไม่เด็ดขาด (non – exclusive licensing agreement)

๔.๒ สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิแต่ผู้เดียว (sole licensing agreement )

๔.๓ สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิโดยเด็ดขาด ( exclusive licensing agreement )

#### ๓.๑๐.๔ การโอนสิทธิและการรับมรดก<sup>100</sup>

การโอนสิทธิและการรับมรดก แยกออกได้ ๒ กรณีดังนี้

##### ๑. สิทธิในคำขอจดทะเบียน

การโอนสิทธิในคำขอจดทะเบียนนี้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ สามารถโอนกันทางนิติกรรม หรือรับมรดกกันได้<sup>101</sup> โดยผู้โอนหรือผู้รับโอนจะต้องแจ้งให้ นายทะเบียนทราบก่อนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า<sup>102</sup> และต้องแนบสัญญาโอนที่ลงลายมือชื่อผู้โอนและผู้รับโอนด้วย<sup>103</sup>

ในการโอนการรับมรดก ทายาทหรือผู้จัดการมรดกต้องแจ้งให้นายทะเบียนทราบก่อน  
จดทะเบียนเครื่องหมายการค้า<sup>104</sup> เช่นกัน

<sup>97</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๖๙ วรรคสาม (๑)

<sup>98</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๖๙ วรรคสาม (๒)

<sup>99</sup> วส ติงสมิตร . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๘๘ .

<sup>100</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๘

<sup>101</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๘ วรรคหนึ่ง

<sup>102</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๘ วรรคสอง วรรคสาม

<sup>103</sup> กฎกระทรวง (พ.ศ.๒๕๓๕) ลงวันที่ ๑๓ มีนาคม พ.ศ.๒๕๓๕ ข้อ ๑๕

<sup>104</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๘ วรรคสาม

## ๒. สิทธิในเครื่องหมายการค้า

การโอน หรือการรับมรดกสิทธิในเครื่องหมายการค้าจะต้องทำตามแบบที่กฎหมายกำหนดคือทำเป็นหนังสือและจดทะเบียนต่อนายทะเบียนเครื่องหมายการค้า<sup>105</sup> เนื่องจากมีการโอนสิทธิในเครื่องหมายการค้าจะต้องทำสัญญาเป็นหนังสือลงลายมือชื่อผู้โอน และผู้รับโอน

### ๓.๑๐.๕ การฟ้องคดี

การฟ้องคดีเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าแยกออกได้ดังนี้คือ

#### ๓.๑๐.๕.๑ การฟ้องคดีอาญา

การฟ้องคดีอาญาเกี่ยวกับการกระทำการท้าท้อสิทธิในเครื่องหมายการค้า โดยหลักให้ความคุ้มครองดังนี้

ก. ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า

ข. ความผิดฐานเดียนเครื่องหมายการค้า

แต่อย่างไรก็ได้ในปัจจุบันประเทศไทยฯ ได้มีการขยายการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในทางอาญาออกไป โดยคุ้มครองถึง

ก. ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายปลอม

ง. ความผิดฐานแสดง จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนในประเทศว่าเป็นเครื่องหมายที่ได้จดทะเบียนในประเทศ

#### ๓.๑๐.๕.๒ การฟ้องคดีแพ่ง

การฟ้องคดีแพ่ง โดยหลักเป็นการฟ้องในกรณีต่อไปนี้

ก. เพื่อป้องกันสิทธิในเครื่องหมายการค้า หรือเพื่อแก้ไขการกระทำการลามกสิทธิในเครื่องหมายการค้า

ข. เพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า

ค. เพื่อให้ศาลมีคำพิพากษาริเรื่องอื่นๆ

<sup>105</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ มาตรา ๕๑

### ๓.๑ ประโยชน์ของเครื่องหมายการค้า

โดยที่ในปัจจุบันโลกมีการคุณนาคม ขนาดใหญ่ที่ก้าวหน้าขึ้นมาก รวมตลอดถึงการสื่อสาร ติดต่อระหว่างประเทศสามารถสื่อสารติดต่อกันอย่างง่ายดาย เป็นผลให้การค้าข้ามระหว่างประเทศนี้ การพัฒนาขยายตัวเติบโตอย่างรวดเร็ว สินค้าต่างๆ ที่ส่งไปขายต่างก็ติดเครื่องหมายการค้าเพื่อให้ผู้ซื้อสามารถแยกแยะสินค้าได้ เครื่องหมายการค้าจึงมีความสำคัญอย่างยิ่งในการค้าข้ามระหว่างประเทศ โดยเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย เป็น Brand Name ที่สร้างความมั่นคงให้กับเจ้าของเครื่องหมาย สร้างเสริมการขาย สร้างผลให้เศรษฐกิจโดยรวมของประเทศขยายตัวเติบโตขึ้น

### ๔. การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายและ慣ழกทั่วไป

#### แนวความคิด

กฎหมายก่อตัวเองในสังคมมนุษย์แล้วก่ออย่างวิวัฒนาการตามลำดับจนถึงปัจจุบัน มิได้เกิดขึ้นเพราการสร้างขึ้นโดยเจตจำนงของมนุษย์แต่อย่างใด<sup>106</sup>

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. หลักการและเจตนาณณ
๒. ลักษณะของกฎหมาย

### ๔.๑ หลักการและเจตนาณณ

กฎหมายลายลักษณ์อักษรที่มีอยู่ในปัจจุบันมีเนื้อหาแบ่งตามแหล่งที่มาได้ ๓ ประเภท ดังนี้<sup>107</sup>

๑. บทบัญญัติที่มาจากกฎหมายนิยมจารีตประเพณี หรือกฎหมายประเพณี

กฎหมายประเภทนี้ส่วนใหญ่เป็นเรื่องในครอบครัวที่มาจากกฎหมายนิยมและศีลธรรมที่มีอยู่ในสังคม การตีความจะต้องพิจารณาจากกฎหมายนิยมจารีตประเพณีเป็นสำคัญ จึงจะตีความกฎหมายได้ถูกต้อง

<sup>106</sup> รวมบทความในโอกาสครบรอบ ๖๐ ปี ดร.ปรีดี เกษมทรัพย์, ทฤษฎีกฎหมายสามชั้นของ ดร.ปรีดี๒๕๓๑, หน้า ๓๑ - ๓๘.

<sup>107</sup> ปรีดี เกษมทรัพย์. นิติปรัชญา. หน้า๒๖๒ – ๒๖๓ .

## ๒. บทบัญญัติที่มาจากการหลักกฎหมายหรือหลักนิติศาสตร์

กฎหมายประเกณ์เกิดขึ้นโดยเหตุผลทางนิติศาสตร์กฎหมายบางประการและพัฒนาขึ้นเป็นสถาบันกฎหมาย ไม่ใช่เหตุผลทางศีลธรรมจะต้องทำความเข้าใจในหลักกฎหมายและประวัติศาสตร์กฎหมายจึงจะใช้และการความกฎหมายประเกณ์ได้ดี

## ๓. บทบัญญัติที่เกิดขึ้นจากเหตุผลทางเทคนิค

กฎหมายประเกณ์เกิดขึ้นเนื่องจากเหตุผลทางเทคนิค ความถูกผิดเกิดจาก การตั้งกฎหมายที่ บัญญัติขึ้นด้วยเหตุพิเศษบางประการ โดยเฉพาะ การใช้และการตีความกฎหมาย ประเกณ์ต้องคำนึงหาเหตุผลพิเศษที่เป็นด้านเหตุของกฎหมายนั้นๆ โดยคำนึงหาเจตนาหมายของผู้บัญญัติกฎหมาย หรือความมุ่งหมายของกฎหมาย

## ๔.๒ ลักษณะของกฎหมาย

ลักษณะของกฎหมายแบ่งออกเป็น ๒ ประเภทใหญ่ๆ มีลักษณะที่แตกต่างกัน ดังนี้คือ

กฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ ( Lex Specialis ) หมายความว่า กฎหมายที่มี ข้อความที่ใช้บังคับจำกัดบุคคล<sup>108</sup> เฉพาะเรื่อง เช่น พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจากเป็นบทบัญญัติที่ใช้บังคับเฉพาะการกระทำที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า เป็นดัง

กฎหมายทั่วไป ( Lex Generalis ) หมายความว่า กฎหมายที่มีข้อความที่ใช้บังคับ ทั่วไปโดยไม่จำกัดบุคคล สถานที่ เวลา ฯลฯ เช่น ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ประมวลกฎหมายอาญา<sup>109</sup> เป็นต้น โดยเป็นกฎหมายที่ใช้บังคับกับบุคคลทั่วไป และใช้บังคับ ทั่วราชอาณาจักร

การแบ่งแยกประเภทกฎหมายทั่วไป และกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายลักษณะพิเศษ มีหลักและประโยชน์ทั่วไปดังนี้คือ

๑. โดยทั่วไปแล้วถ้ากฎหมายทั่วไป และกฎหมายพิเศษหรือกฎหมายเฉพาะ มีบทบัญญัติที่ใช้บังคับเป็นเรื่องเดียวกันและออกใช้บังคับในขณะเดียวกัน ต้องใช้บทบัญญัติที่ บัญญัติไว้ในกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ โดยไม่ใช้บทบัญญัติในกฎหมายทั่วไป เพราะถือว่า กฎหมายพิเศษต้องมาก่อนกฎหมายทั่วไป

<sup>108</sup> หยุด แสงอุทัย. ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับกฎหมายทั่วไป. พิมพ์ครั้งที่ ๑๕. หน้า ๑๐๕.

<sup>109</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๑๐๕.

๒. ในกรณีที่กฎหมายสองฉบับออกบังคับใช้ในเวลาต่างกัน แต่มีบทบัญญัติที่ใช้บังคับเป็นเรื่องเดียวกันแยกออกพิจารณาได้ดังนี้คือ

๒.๑ ถ้ากฎหมายที่บัญญัติและใช้บังคับก่อน กับกฎหมายที่บัญญัติใช้บังคับภายหลังต่างก็เป็นกฎหมายที่บัญญัติออกมาใช้โดยทั่วไปและมีข้อความอย่างเดียวกัน หรือขัดแย้งกัน กรณีนี้ต้องถือหลักว่า กฎหมายที่บัญญัติภายหลังยกเลิกกฎหมายที่บัญญัติก่อน ตามหลัก Lex Posterior Derogat Legi Priori

๒.๒ ถ้ากฎหมายที่บัญญัติและใช้บังคับก่อนเป็นกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ แต่กฎหมายที่บัญญัติออกใช้บังคับภายหลังเป็นกฎหมายทั่วไปและมีข้อความอย่างเดียวกัน หรือขัดแย้งกัน โดยปกติจะถือว่ากฎหมายที่บัญญัติขึ้นภายหลังอันมีลักษณะเป็นบทบัญญัติกฎหมายทั่วไปไม่ลบล้างบทบัญญัติของกฎหมายพิเศษที่บัญญัติและใช้บังคับก่อน ตามหลัก Lex Posterior Generalis non Legi Priori Speciali

๒.๓ ถ้ากฎหมายที่บัญญัติและใช้บังคับก่อนเป็นกฎหมายทั่วไป แต่กฎหมายที่บัญญัติออกใช้บังคับภายหลังเป็นกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษและมีข้อความอย่างเดียวกัน หรือขัดแย้งกัน โดยปกติจะถือว่ากฎหมายที่บัญญัติขึ้นภายหลังอันมีลักษณะเป็นบทบัญญัติกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ ลบล้างบทบัญญัติของกฎหมายทั่วไปที่บัญญัติและใช้บังคับก่อน

อย่างไรก็ได้หลักกฎหมายที่เป็นบทบัญญัติทั่วไปซึ่งบัญญัติไว้ภายหลังไม่ลบล้างกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษที่บัญญัติขึ้นและใช้บังคับก่อน แนวความคิดของนักกฎหมายสมัยใหม่และตำรากฎหมายสมัยใหม่ถือว่าไม่เป็นเช่นนั้นเสมอไป โดยมีความเห็นว่าต้องดีความกฎหมายทั่วไปที่บัญญัติไว้ภายหลังว่าประسنค์ที่จะใช้บทบัญญัติของกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษนั้นต่อไปหรือไม่ ซึ่งพิจารณาจากเจตนาณ์ในการบังคับใช้กฎหมายทั่วไป ในกรณีเช่นนี้ถ้ากฎหมายทั่วไปที่บัญญัติใช้ภายหลังประسنค์ที่จะให้ใช้กฎหมายทั่วไปมักจะบัญญัติไว้ไว้เป็นพิเศษ ในพระราชบัญญัติให้ใช้กฎหมาย หรือในตัวพระราชบัญญัตินั้นเอง

## บทที่ ๓

### บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า

ปัจจุบันเครื่องหมายการค้าจัดอยู่ในประเภททรัพย์สินทางปัญญา ที่ประเทศไทยต่างๆ ห้ามออกเกือบทั้งหมดต่างได้บัญญัติกฎหมายภายในประเทศของตนให้สอดคล้องเป็นไปตามกฎหมายที่ระบุว่าประเทศ ในบทนี้จะกล่าวถึงหลักกฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ดังนี้

๑. บทบัญญัติกฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า
๒. บรรทัดฐานจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกา

#### ๑. บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า

บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า จะแยกออกพิจารณา ดังนี้

- ๑ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ
- ๒ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย

#### ๑.๑ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ

บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าได้มีการพัฒนามาตามลำดับนับตั้งแต่สมัยขุคกลางขึ้นมาจนถึงปี ค.ศ.๑๖๐๑ ประเทศเยอรมัน ได้มีบทบัญญัติเกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ต่อมาในปี ค.ศ.๑๖๑๘ ศาลอุทธรณ์เยอรมัน ได้วินิจฉัยว่างหลักเกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า และได้มีความพยายามจากประเทศอุดรัฐฯ ที่จะผลักดันให้มีการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าให้เป็นสากล โดยประเทศอุดรัฐฯ ต่างๆ ได้รวมตัวกันร่วมกำหนดหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศ หลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในกฎหมายระหว่างประเทศที่สำคัญ เช่น

๑.๑.๑ อนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention)

๑.๑.๒ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Right : TRIPs)

### ๑.๑.๑ อนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention)

อนุสัญญากรุงปารีส ได้บัญญัติขึ้น โดยวัตถุประสงค์ที่จะคุ้มครองทรัพย์สินในทางอุตสาหกรรมซึ่งในอนุสัญญาดังกล่าวมีทั้งบทบัญญัติในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิบัตร และเครื่องหมายการค้า แต่อนุสัญญากรุงปารีสไม่มีบทบัญญัติข้อกำหนดมาตรฐานขั้นต่ำเกี่ยวกับขอบเขต (scope) และระดับ (level) ของการให้ความคุ้มครอง เช่น ประเภทการประดิษฐ์ที่จะต้องให้ความคุ้มครอง (subject matters) ระยะเวลาของการคุ้มครอง (duration) เป็นต้น ดังนั้นประเทศไทยต่างๆ ที่ให้สัญญาบันเข้าร่วมเป็นภาคีจึงสามารถกำหนดทิศทาง และระดับการคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรมโดยออกกฎหมายภายในประเทศตน ได้โดยเสรี

การที่อนุสัญญากรุงปารีสมิได้กำหนดหลักเกณฑ์ในการให้ความคุ้มครองทรัพย์สินทางอุตสาหกรรมขั้นต่ำไว้ รัฐภาคีของอนุสัญญากรุงปารีสได้กำหนดมาตรฐานการคุ้มครองในระดับที่จะเอื้อประโยชน์ต่อประเทศของตน ทำให้เกิดความแตกต่างในการกำหนดมาตรฐานที่ให้ความคุ้มครองกับทรัพย์สินทางอุตสาหกรรม กล่าวคือ ประเทศที่มีความก้าวหน้าทางการค้าโดยมีเครื่องหมายเป็นที่รู้จักของคนทั่วไป หรือนมีความก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์ เทคโนโลยีสูง ก็จะกำหนดมาตรฐานการคุ้มครองที่เข้มงวดเพื่อคุ้มครองนักประดิษฐ์และการค้าของตน ในทางกลับกัน ประเทศที่เป็นประเทศเกษตรกรรม มีความก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีที่ต่ำ ก็จะกำหนดมาตรฐานที่ต่ำและไม่เข้มงวด

#### ๑.๑.๑.๑ สาระสำคัญของบทบัญญัติอนุสัญญากรุงปารีส

บทบัญญัติและหลักเกณฑ์ของอนุสัญญากรุงปารีสที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามีสาระสำคัญ ดังนี้

##### ๑) หลักปฏิบัติพื้นฐานของอนุสัญญากรุงปารีส

อนุสัญญากรุงปารีส มีหลักปฏิบัติพื้นฐาน ดังนี้

###### ก. หลักปฏิบัติเยี่ยมคนชาติ (National Treatment Principle)<sup>1</sup>

หลักปฏิบัติเยี่ยมคนชาติ คือการปฏิบัติต่อสินค้านำเข้าจากประเทศภาคีอื่นๆ โดยเสมอภาคเท่าเทียมกับสินค้าที่ผลิตในประเทศของตน หมายความว่า การปฏิบัติตามบทบัญญัติข้อกำหนดในการคุ้มครองสิทธิตามอนุสัญญากรุงปารีส รัฐภาคีจะต้องปฏิบัติต่อคนชาติของรัฐภาคี

<sup>1</sup> Paris Convention , Article 2 , 3

อื่นเสนอเช่นเดียวกับคนชาติของตน แต่ในขณะเดียวกันคนชาติของรัฐที่มิได้เป็นภาคีอนุสัญญา กรุงปารีส หากมีภูมิลำเนา หรือสำนักงานใหญ่ หรือสถานที่ประกอบการตั้งอยู่ในรัฐภาคีจะได้รับความคุ้มครองเช่นเดียวกัน แต่ถ้ายังไร้คีภูมิลำเนา สำนักงานใหญ่ หรือสถานที่ประกอบการตั้งอยู่ มิใช่เป็นเงื่อนไขในการได้รับความคุ้มครอง

หลักดังกล่าวก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ เช่น กรณีคนชาติของรัฐที่ให้การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในระดับต่ำอาจได้รับความคุ้มครองจากรัฐภาคีที่ให้ความคุ้มครองในระดับที่สูงกว่าที่ตนได้รับจากรัฐของตน

#### ๖. สิทธิ์ตั้งเดิม (Right of Priority)<sup>2</sup>

สิทธิ์ตั้งเดิมหมายความว่า ในกรณีที่ได้มีการยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า เป็นครั้งแรกในประเทศภาคี ต่อมาได้ยื่นคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้านี้ในประเทศภาคี อื่นๆภายในกำหนดเวลา ๖ เดือน ตามที่ระบุไว้ในอนุสัญญากรุงปารีส เช่นนี้ให้อ้วว่าคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าที่ยื่นคำขอไว้ภายหลังได้ยื่นในวันเดียวกับวันที่ได้ยื่นคำขอครั้งแรก

#### ๗. ข้อกำหนดร่วมกัน (Common Rules)<sup>3</sup>

เป็นการร่วมกันกำหนดมาตรฐานขั้นต่ำ (Minimum Right) ของประเทศภาคี โดยในแต่ละประเทศภาคีมีพันธกรณีที่จะต้องนำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศของตน เช่น เงื่อนไขในการยื่นคำขอและรับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า เป็นต้น ซึ่งหลักกฎหมายที่ประเทศภาคีนำไปบัญญัติไว้เป็นกฎหมายภายในเหล่านี้มีผลบังคับใช้ภายในประเทศเท่านั้น ไม่มีผลต่อรัฐภาคีอื่นที่จะต้องปฏิบัติตาม

ข้อกำหนดมาตรฐานขั้นต่ำนี้รัฐภาคีจะนำไปบัญญัติไว้โดยให้ความคุ้มครองมากกว่าที่กำหนดได้แต่จะให้ความคุ้มครองน้อยกว่าที่กำหนดไว้ไม่ได้

### (๒) หลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในอนุสัญญากรุงปารีส

หลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงปารีสมีสาระสำคัญ ดังนี้

<sup>2</sup>Paris Convention, Article 4

<sup>3</sup>Paris Convention, Article 4 bis – Article 11

## ก. การคุ้มครองของประเทศไทย

หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยประเทศสมาชิกที่บัญญัติไว้ใน Paris Convention มีสาระสำคัญดังนี้

### ๑. การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน

เครื่องหมายการค้าทุกเครื่องหมายที่ได้รับจดทะเบียนโดยชอบด้วยกฎหมายในประเทศอันเป็นแหล่งกำเนิดจะต้องได้รับยอมรับสำหรับการยื่นและได้รับคุ้มครองตามที่เป็นอยู่ในประเทศสมาชิกอื่น ภายใต้ข้อส่วนที่ระบุไว้ในมาตรา<sup>4</sup>นี้ก่อนการดำเนินการจดทะเบียนในขั้นตอนสุดท้าย ประเทคโนโลยี ๆ อาจกำหนดให้มีการออกหนังสือรับรองการจดทะเบียนในประเทศอันเป็นแหล่งกำเนิดซึ่งออกให้โดยหน่วยงานที่มีอำนาจ การรับรองว่าเป็นของแท้จริงไม่จำต้องกำหนดในหนังสือรับรองนี้

### ๒. เงื่อนไขการจดทะเบียน ความเป็นอิสระแห่งความคุ้มครองของเครื่องหมายเดียวกันในต่างประเทศกันมีหลักเกณฑ์ ดังนี้

<sup>4</sup> Paris Convention , Article 6<sup>quinquies</sup> [Marks: Protection of Marks Registered in One Country of the Union in the Other Countries of the Union]

- A. – (1) Every trademark duly registered in the country of origin shall be accepted for filing and protected as is in the other countries of the Union, subject to the reservations indicated in this Article. Such countries may, before proceeding to final registration, require the production of a certificate of registration in the country of origin, issued by the competent authority. No authentication shall be required for this certificate.
- (2) Shall be considered the country of origin the country of the Union where the applicant has a real and effective industrial or commercial establishment, or, if he has no such establishment within the Union, the country of the Union where he has his domicile, or, if he has no domicile within the Union but is a national of a country of the Union, the country of which he is a national

<sup>5</sup> Paris Convention ,Article 6 [Marks : Conditions of Registration; Independence of Protection of Same Mark in Different Countries]

(1) The conditions for the filing and registration of trademarks shall be determined in each country of the Union by its domestic legislation.

(2) However, an application for the registration of a mark filed by a national of a country of the Union in any country of the Union may not be refused, nor may a registration be invalidated, on the ground that filing, registration, or renewal, has not been effected in the country of origin.

๒.๑ เสื่อนໄໄສໍາຮັບການຢືນແລະຈອດທະເປີນເຄື່ອງໝາຍຈະຄຸກກຳຫົວດ້ວຍກູ້ມາຍ  
ກາຍໃນຂອງປະເທດສາມາຊີກແຕ່ລະປະເທດ

๒.๒ ຄຳອຈດທະເປີນເຄື່ອງໝາຍທີ່ໄດ້ຢືນໂດຍຄົນຫາຕິແຫ່ງປະເທດສາມາຊີກ  
ໃນປະເທດສາມາຊີກໄດ້ ກໍຕາມ ໄນເຈົ້າມີມາຈຸດປຸງສິເສດ ຮ້ອຍມີມາຈຸດທຳໃຫ້ສັນພົມຕັ້ງກາງຈອດທະເປີນ ໂດຍ  
ເຫຼຸດທີ່ການຢືນ ກາງຈອດທະເປີນ ຮ້ອຍການຕ່ອງອາຍຸໃນປະເທດອັນເປັນແລ່ລ່າກຳນົດນັ້ນຈຸດທຳໃຫ້ສັນພົມ

๒.๓ ເຄື່ອງໝາຍທີ່ໄດ້ຮັບຈອດທະເປີນໂດຍຫອນໃນປະເທດສາມາຊີກໜຶ່ງຈະຄື້ອງເປັນ  
ອີສະຈາກເຄື່ອງໝາຍທີ່ໄດ້ຮັບຈອດທະເປີນໃນປະເທດສາມາຊີກອື່ນ ລວມທັງປະເທດອັນເປັນແລ່ລ່າກຳນົດ  
ແຫ່ງເຄື່ອງໝາຍເຫັນວ່ານັ້ນດັວຍ

## ໬. ເຄື່ອງໝາຍທີ່ໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງ

ນີ້ດັ່ງນີ້

ເຄື່ອງໝາຍທີ່ໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງຕາມອຸສ້າງຢາກຮູງປາຣີສ ( Paris Convention )

- ກ. ເຄື່ອງໝາຍບໍລິການ<sup>6</sup>
- ຂ. ເຄື່ອງໝາຍຮ່ວມ<sup>7</sup>
- ຄ. ຊື່ອທາງການກໍາ<sup>8</sup>

(3) A mark duly registered in a country of the Union shall be regarded as independent of marks registered in the other countries of the Union, including the country of origin.

<sup>6</sup>Paris Convention, Article 6<sup>bis</sup> [Marks: Service Marks]

The countries of the Union undertake to protect service marks. They shall not be required to provide for the registration of such marks.

<sup>7</sup>Paris Convention, Article 7<sup>bis</sup> [Marks: Collective Marks]

(1) The countries of the Union undertake to accept for filing and to protect collective marks belonging to associations the existence of which is not contrary to the law of the country of origin, even if such associations do not possess an industrial or commercial establishment.

(2) Each country shall be the judge of the particular conditions under which a collective mark shall be protected and may refuse protection if the mark is contrary to the public interest.

(3) Nevertheless, the protection of these marks shall not be refused to any association the existence of which is not contrary to the law of the country of origin, on the ground that such association is not established in the country where protection is sought or is not constituted according to the law of the latter country.

<sup>8</sup>Paris Convention, Article 8 [Trade Names]

- ก. เครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย<sup>๙</sup>
- จ. การแบ่งขั้นที่ไม่เป็นธรรม<sup>๑๐</sup>

### ค. การให้ความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้ว<sup>๑๑</sup>

A trade name shall be protected in all the countries of the Union without the obligation of filing or registration, whether or not it forms part of a trademark.

<sup>๙</sup>Paris Convention, Article 6<sup>bis</sup> [Marks: Well-Known Marks]

(1) The countries of the Union undertake, ex officio if legislation so permits, or at the request of an interested party, to refuse or to cancel the registration, and to prohibit the use, of a trademark which constitutes a reproduction, an imitation, or translation, liable to create confusion, of a mark considered by the competent authority of the country of registration or use to be well known in that country as being already the mark of a person entitled to the benefits of this Convention and used for identical or similar goods. These provisions shall also apply when the essential part of the mark constitutes a reproduction of any such well-known mark or an imitation liable to create confusion therewith.

(2) A period of at least five years from the date of registration shall be allowed for requesting the cancellation of such a mark. The countries of the Union may provide for a period within which the prohibition of use must be requested.

(3) No time limit shall be fixed for requesting the cancellation or the prohibition of the use of marks registered or used in bad faith.

<sup>๑๐</sup>Paris Convention, Article 10<sup>bis</sup> [Unfair Competition]

(1) The countries of the Union are bound to assure to nationals of such countries effective protection against unfair competition.

(2) Any act of competition contrary to honest practices in industrial or commercial matters constitutes an act of unfair competition.

(3) The following in particular shall be prohibited:

1. all acts of such a nature as to create confusion by any means whatever with the establishment, the goods, or the industrial or commercial activities, of a competitor;
2. false allegations in the course of trade of such a nature as to discredit the establishment, the goods, or the industrial or commercial activities, of a competitor;

indications or allegations the use of which in the course of trade is liable to mislead the public as to the nature, the manufacturing process, the characteristics, the suitability for their purpose, or the quantity, of the goods.

<sup>๑๑</sup>Paris Convention, Article 9 [Marks, Trade Names: Seizure, on Importation, etc., of Goods Unlawfully Bearing a Mark or Trade Name]

อนุสัญญากรุงปารีสได้กำหนดหลักเกณฑ์เกี่ยวกับการได้รับความคุ้มครองจากประเทศภาคในอนุสัญญากรุงปารีสได้นำญัญติดหลักการในเรื่องดังกล่าวไว้ว่า บุคคลไม่อาจถือเป็นโภชนาจกับบุคคลนี้ได้ หากเครื่องหมายที่บุคคลนั้นได้อ้างความคุ้มครองมิได้รับจดทะเบียนในประเทศอันเป็นแหล่งกำเนิด<sup>12</sup> ซึ่งเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมายมิสิทธิแต่เพียงผู้เดียวในอันที่จะผลิต หรือขายสินค้าที่มีเครื่องหมายที่ได้โอนปราภูอยู่บนสินค้านั้นในประเทศที่จดทะเบียนหรือได้ใช้เครื่องหมายการค้าดังกล่าว<sup>13</sup>

(1) All goods unlawfully bearing a trademark or trade name shall be seized on importation into those countries of the Union where such mark or trade name is entitled to legal protection.

(2) Seizure shall likewise be effected in the country where the unlawful affixation occurred or in the country into which the goods were imported.

(3) Seizure shall take place at the request of the public prosecutor, or any other competent authority, or any interested party, whether a natural person or a legal entity, in conformity with the domestic legislation of each country.

(4) The authorities shall not be bound to effect seizure of good in transit.

(5) If the legislation of a country does not permit seizure on importation, seizure shall be replaced by prohibition of importation or by seizure inside the country.

(6) If the legislation of a country permits neither seizure on importation nor prohibition of importation nor seizure inside the country, then, until such time as the legislation is modified accordingly, these measures shall be replaced by the actions and remedies available in such cases to nationals under the law of such country.

**Article 10 [False Indications: Seizure, on Importation, etc., of Goods Bearing False Indications as to their Source or the Identity of the Producer]**

(1) The provisions of the preceding Article shall apply in cases of direct or indirect use of a false indication of the source of the goods or the identity of the producer, manufacturer, or merchant.

(2) Any producer, manufacturer, or merchant, whether a natural person or a legal entity, engaged in the production or manufacture of or trade in such goods and established either in the locality falsely indicated as the source, or in the region where such locality is situated, or in the country falsely indicated, or in the country where the false indication of source is used, shall in any case be deemed an interested party.

<sup>12</sup> PARIS CONVENTION , Article 6<sup>quinquies</sup> [Marks: Protection of Marks Registered in One Country of the Union in the Other Countries of the Union]

D. – No person may benefit from the provisions of this Article if the mark for which he claims protection is not registered in the country of origin.

<sup>13</sup> Paris Convention, Article 6<sup>quater</sup> [Marks: Assignment of Marks]

## ๑. การให้ความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มีได้ด้วยการเบียน<sup>14</sup>

ในอนุสัญญากรุงปารีสได้ขยายนการให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายที่มีชื่อเสียง แพร่หลาย แม้เจ้าของจะไม่ได้นำไปจดทะเบียน ซึ่งเป็นลักษณะพิเศษของการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามอนุสัญญากรุงปารีส (PARIS CONVENTION) ตามปกติแล้วการให้ความคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้าเป็นการให้ความคุ้มครองตามกฎหมายภายในประเทศ ซึ่งอยู่ในหลักคิดนัดตน (Territory of Mark) ที่เป็นหลักทั่วไปที่ปฏิบัติกันอยู่ในนานาประเทศ แต่ในอนุสัญญากรุงปารีสได้ขยายให้ความคุ้มครองถึงเครื่องหมายการค้าของต่างประเทศที่มีชื่อเสียงแพร่หลายอันเป็นการยกเว้นการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามหลักคิดนัดตน

ถึงแม้ว่าบทัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายจะได้บัญญัติไว้ในอนุสัญญากรุงปารีสก็ตาม แต่การคุ้มครองในทางปฏิบัติกับไม่ประสบความสำเร็จซึ่งเกิดจากปัญหาในการตีความบทัญญัติ Article 6 bis (1) โดยในบทัญญัตินี้หลักประเทศภาคีสามารถจะต้องไม่ยอมรับจดทะเบียนเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย และเพิกถอนหรือห้ามใช้เครื่องหมายการค้าที่ทำซ้ำ เลียน ในการที่จะทำให้เกิดความสับสนกับเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียง แพร่หลายที่อนุสัญญากรุงปารีสให้การคุ้มครองและใช้กับสินค้าที่เหมือนหรือคล้ายกัน

อย่างไรก็ได้การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายตามอนุสัญญากรุง ปารีสให้ความคุ้มครองอย่างจำกัดเพียงประเทศภาคีสามารถจะต้องไม่ยอมรับจดทะเบียนเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย และเพิกถอนหรือห้ามใช้เครื่องหมายการค้าที่ทำซ้ำ เลียน ในกรณีที่จะทำให้เกิดความสับสนกับเครื่องหมายการค้าเท่านั้น มิได้มีบทกำหนดโทษในทางอาญาไว้แต่อย่างใด

(1) When, in accordance with the law of a country of the Union, the assignment of a mark is valid only if it takes place at the same time as the transfer of the business or goodwill to which the mark belongs, it shall suffice for the recognition of such validity that the portion of the business or goodwill located in that country be transferred to the assignee, together with the exclusive right to manufacture in the said country, or to sell therein, the goods bearing the mark assigned.

(2) The foregoing provision does not impose upon the countries of the Union any obligation to regard as valid the assignment of any mark the use of which by the assignee would, in fact, be of such a nature as to mislead the public, particularly as regards the origin, nature, or essential qualities, of the goods to which the mark is applied.

<sup>14</sup>Paris Convention, Article 6<sup>bis</sup> อ้างแล้วเชิงอรรถที่ 10

**๑.๑.๒ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า AGREEMENT ON TRADE-RELATED ASPECTS OF INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS (TRIPs)**

ตามที่กล่าวมานี้ในเบื้องต้นจากปัญหาในการกำหนดหลักเกณฑ์ต่างๆเกี่ยวกับการคุ้มครองในอนุสัญญากรุงปารีส ประเทศต่างๆไม่สามารถตกลงกันได้เนื่องจากในตัวอนุสัญญากรุงปารีสไม่ได้กำหนดมาตรฐานในการคุ้มครองขั้นต่ำเอาไว้ อิกทั้งสาระสำคัญและรายละเอียดของ การคุ้มครองมีความแตกต่างกันขึ้นอยู่กับประเภทของทรัพย์สินทางปัญญาที่จะให้การคุ้มครอง และ มีการเจรจาต่อรองเพื่อผลประโยชน์ของแต่ละประเทศโดยแยกออกเป็นกลุ่มประเทศที่มีการพัฒนา ดุลสาหกรรม และกลุ่มประเทศด้อยพัฒนา จนกระทั่งได้มีการนำหัวข้อการคุ้มครองทรัพย์สิน ทางปัญญาเข้าเจรจาในรอบอุรุกวัยและสามารถบรรลุผลสำเร็จในการเจรจาเกิดความตกลงว่าด้วย สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า TRIPs ได้

บทบัญญัติข้อกำหนดในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับ การค้า TRIPs มีลักษณะประนีประนอม ไม่ให้ความสำคัญ หรือให้น้ำหนักในด้านใดด้านหนึ่งเป็น กรณีพิเศษ เอกสารนี้จะดูได้จากในส่วนอารมณ์เริ่มต้นของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สิน ทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีสาระสำคัญ ดังนี้

๑. การมีกฎหมายและระเบียบวินัยร่วมกันของประเทศภาคีเกี่ยวกับการกำหนด มาตรฐาน

๒. มีหลักการที่เพียงพอต่อการ ได้มาและการใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับ การค้า

๓. ให้ความสำคัญในด้านนโยบายสาธารณะในการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา รวม ถึงวัตถุประสงค์ในการพัฒนาและเทคโนโลยี

๔. ยอมรับถึงความจำเป็นของประเทศภาคีที่เป็นประเทศด้อยพัฒนาในการได้รับการ ปฏิบัติที่ยึดหยุ่นต่อการบัญญัติกฎหมายและระเบียบข้อบังคับภายในประเทศเพื่อให้ประเทศ ด้อยพัฒนาสามารถสร้างพื้นฐานทางเทคโนโลยีที่มั่นคงและเหมาะสม<sup>๑๕</sup> โดยการคุ้มครองและ การบังคับใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ควรเกือบอนุต่อการส่งเสริมนวัตกรรมทางเทคโนโลยี และการถ่ายทอดเทคโนโลยีในลักษณะที่เอื้ออำนวยต่อการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคม และมีความ สมดุลของสิทธิและพันธกรณี<sup>๑๖</sup> โดยบทบัญญัติดังกล่าวอย่างภายใต้เงื่อนไขที่สอดคล้องกับบทบัญญัติ

<sup>๑๕</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Preamble 6

<sup>๑๖</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 7

แห่งความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า TRIPs นอกจากนี้รัฐภาคีอาจกำหนดมาตรการที่เหมาะสมเพื่อป้องกันการใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาโดยมิชอบโดยผู้ทรงสิทธิ หรือป้องกันการจำกัดทางการค้าโดยไม่เป็นธรรม หรือเป็นผลเสียหายต่อการค้ายอด เทคโนโลยีระหว่างประเทศ<sup>17</sup>

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้ในส่วนที่ ๒ ภาค ๕ ตั้งแต่ข้อ ๑๕ ถึงข้อ ๒๑ รวมทั้งหมวด ๗ ข้อ ได้กำหนดหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้อย่างกว้างๆ และกรณีที่ประเทศไทยจะต้องปฏิบัติตามบทบัญญัติในข้อที่ ๑๕ ถึงข้อที่ ๒๑ แล้ว จะต้องคำนึงถึงหลักการพื้นฐานที่เกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญาที่บัญญัติไว้ในส่วนที่ ๑ ของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ด้วย และโดยผลของบทบัญญัติในส่วนที่ ๑ ข้อ ๒ (๑) นี้เอง ทำให้ประเทศไทยจะต้องนำเอาบทบัญญัติของอนุสัญญากรุงปารีสที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามาบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศไทย โดยประเทศไทยได้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าและบัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า

#### ๑.๑.๒.๑ สาระสำคัญของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs)

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีสาระสำคัญดังนี้

##### ๑) หลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs)

หลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีดังนี้

###### ก. หลักดินแดน (Territoriality principle)

หลักดินแดนเป็นหลักกฎหมายทั่วไปที่มีความสำคัญและได้รับการยอมรับจากประเทศต่างๆ โดยทั่วไป และมีความสำคัญต่อการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศ

<sup>17</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 8

แห่งความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า TRIPs นอกจากนี้รัฐภาคีอาจกำหนดมาตรการที่เหมาะสมเพื่อป้องกันการใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาโดยมิชอบโดยผู้ทรงสิทธิ หรือป้องกันการจำกัดทางการค้าโดยไม่เป็นธรรม หรือเป็นผลเสียหายต่อการค่าจ่ายท่องเทคโนโลยีระหว่างประเทศ<sup>17</sup>

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้ในส่วนที่ ๒ ภาค ๕ ดังแต่ข้อ ๑๕ ถึงข้อ ๒๑ รวมทั้งหมวด ๗ ข้อ ได้กำหนดหลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้อย่างกว้างๆ และกรณีที่ประเทศไทยจะต้องปฏิบัติตามบทบัญญัติในข้อที่ ๑๕ ถึงข้อที่ ๒๑ แล้ว จะต้องคำนึงถึงหลักการพื้นฐานที่เกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญาที่บัญญัติไว้ในส่วนที่ ๑ ของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ด้วย และโดยผลของบทบัญญัติของอนุสัญญากรุงปารีสที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้านานาชาติไว้ในกฎหมายภายในประเทศไทย โดยประเทศไทยได้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าและบัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า

#### ๑.๑.๒.๑ สาระสำคัญของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs)

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีสาระสำคัญดังนี้

##### ๑) หลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs)

หลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีดังนี้

###### ก. หลักคินแคน (Territoriality principle)

หลักคินแคนเป็นหลักกฎหมายทั่วไปที่มีความสำคัญและได้รับการยอมรับจากประเทศต่างๆ โดยทั่วไป และมีความสำคัญต่อการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศ

<sup>17</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 8

โดยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาจะเกิดขึ้นได้ก็แต่การรับรองโดยกฎหมายภายในของรัฐ เช่น เงื่อนไขการคุ้มครอง ระยะเวลาการคุ้มครอง สิทธิต่างๆของเจ้าของสิทธิ การใช้สิทธิฯลฯ เป็นต้น

จุดประสงค์หลักของหลักคิดแคนเป็นการให้การรับรองอำนาจอธิปไตยของประเทศต่างๆที่จะบัญญัติกฎหมายภายในประเทศของตนเพื่อคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา โดยสถานะของสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่มีอยู่ในแต่ละประเทศจะแยกเป็นอิสระต่อกัน และไม่มีอิทธิพลต่อการบังคับใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่มีอยู่ในต่างประเทศ อันไร้ผลดีการใช้หลักคิดแคนซึ่งเป็นหลักกฎหมายระหว่างประเทศนี้ศาลสามารถที่จะนำข้อเท็จจริงที่ปรากฏในต่างประเทศมาประกอบการใช้บังคับกฎหมายได้

#### ข. หลักการปฏิบัติเมืองชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ที่สุด (Most-favoured-nation treatment)<sup>18</sup>

หลักการปฏิบัติเมืองชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ที่สุดมีเจตนาณ์ที่จะให้เกิดความเท่าเทียมกันระหว่างรัฐภาคีในเรื่องการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา โดยคนชาติของรัฐภาคีสามารถจะได้รับการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญหาอย่างเสมอภาค เท่าเทียมกัน เพื่อมิให้ประเทศต่างๆทำความตกลงทวิภาคีเพื่อให้สิทธิพิเศษต่อกัน โดยหลักการปฏิบัติเมืองชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ที่สุดนี้เป็นหลักกฎหมายที่ใช้ในอนุสัญญาระหว่างประเทศที่เกี่ยวกับการค้า และหลักการ ดังกล่าวได้ถูกนำมาใช้เกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาใน TRIPs เป็นครั้งแรก

#### ค. หลักการปฏิบัติเมืองคนชาติ (National Treatment)<sup>19</sup>

เป็นหลักกฎหมายที่ผูกพันให้รัฐภาคีจะต้องมีการปฏิบัติอย่างเท่าเทียมกันระหว่างคนต่างชาติและคนชาติรัฐของตน โดยรัฐภาคีจะต้องให้สิทธิคนต่างชาติไม่น้อยกว่าสิทธิที่ให้กับคนชาติรัฐของตน เช่นเดียวกับอนุสัญญากรุงปารีส

หลักการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่บัญญัติไว้ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีสาระสำคัญ ดังนี้

๑. กำหนดมาตรฐานในการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาโดยกำหนดประเภททรัพย์สินทางปัญญาในเบื้องต้นไว้ ๘ ประเภท<sup>20</sup> ดังนี้คือ ลิขสิทธิ์และสิทธิช้างเคียง เครื่องหมาย

<sup>18</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 4

<sup>19</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 3

การค้า สิ่งบ่งชี้ทางภูมิศาสตร์ อารอออกแบบอุตสาหกรรม สิทธิบัตร การออกแบบของรวม การคุ้มครองข้อสนเทศที่ไม่เปิดเผย และการควบคุมทางปฏิบัติที่เป็นปฏิปักษ์ต่อการแข่งขันในการอนุญาตให้ใช้สิทธิตามสัญญา

แต่อย่างไรก็ประเทคโนโลยีอาจให้ความคุ้มครองมากกว่า๘ ประเภทได้ โดยประเทศไทยได้ออกกฎหมายพระราชบัญญัติคุ้มครองพันธุ์พืช พ.ศ.๒๕๔๒ ออกตามคุ้มครองเพิ่มเติม

๒. บรรทัดฐานในเรื่องขอบเขตของสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาแต่ละประเทศ การบังคับใช้กฎหมาย การบังคับสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา<sup>๒๐</sup> การระงับข้อพิพาทระหว่างรัฐภาคี

๓. มาตรฐานขั้นต่ำในการคุ้มครอง โดยรัฐภาคีจะให้ความคุ้มครองที่ต่ำกว่าที่ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) บัญญัติไม่ได้

๔. ผสมผสานหลักการพื้นฐานของ GATT เข้ากับหลักการที่สำคัญของอนุสัญญาระหว่างประเทศว่าด้วยทรัพย์สินทางปัญญาในประเทศต่างๆ ที่มีอยู่เดิม เช่น อนุสัญญากรุงปารีส<sup>๒๑</sup> อนุสัญญากrushen เป็นต้น

<sup>๒๐</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights, Part 2

<sup>๒๑</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Part 3

<sup>๒๒</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 16 (1)

## (2) (3)

1. The owner of a registered trademark shall have the exclusive right to prevent all third parties not having the owner's consent from using in the course of trade identical or similar signs for goods or services which are identical or similar to those in respect of which the trademark is registered where such use would result in a likelihood of confusion. In case of the use of an identical sign for identical goods or services, a likelihood of confusion shall be presumed. The rights described above shall not prejudice any existing prior rights, nor shall they affect the possibility of Members marking rights available on basis of use.

2. Article 6bis of the Paris Convention (1967) shall apply, *mutatis mutandis*, to services. In determining whether a trademark is well known, Members shall take account of the knowledge of the trademark in the relevant sector of the public, including knowledge in the Member concerned which has been obtained as a result of the promotion of the trademark.

3. Article 6bis of the Paris Convention (1967) shall apply, *mutatis mutandis*, to good or services which are not similar to those in respect of which a trademark is registered, provided that use of that trademark in relation to those goods or services would indicate a connection between those goods or services and the owner of the registered trademark and provided that the interests of the owner of the registered trademark are likely to be damaged by such use.

ข้อสังเกต แม้หลักการพื้นฐานต่างในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มิ่นมาจากข้อตกลง GATT ก็ตามแต่หลักการในการใช้บังคับต่างกันกล่าวคือหลักการภายใต้ความตกลงของ GATT ประสงค์ใช้บังคับกับสินค้า แต่หลักการภายใต้ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ประสงค์ใช้บังคับกับบุคคล

**(๒) หลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights : TRIPs)**

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) มีหลักเกณฑ์การคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ดังนี้

**ก. การคุ้มครองของประเทศภาคี**

บรรดาสมาชิกจะให้แก่คนชาติของบรรดาสมาชิกอื่นๆ ไม่ว่าบุคคลธรรมชาติหรือนิติบุคคล โดยถือหลักการคุ้มครองตามหลักดินแดน (Territoriality principle) หลักการปฏิบัติเชิงชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ยิ่ง (Most-favoured-nation treatment) และหลักการปฏิบัติเชิงคนชาติ (National Treatment)

**บ. เครื่องหมายที่ให้การคุ้มครอง<sup>23</sup>**

ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) บัญญัติหลักเกณฑ์ไว้ว่า “ไม่ได้ระบุไว้โดยเฉพาะเจาะจงว่าเครื่องหมายการค้าที่ได้รับการคุ้มครองมีประเภทใดบ้าง กำหนดเพียงว่าเครื่องหมายที่ใช้ในลักษณะใด กับสินค้าหรือบริการที่สามารถนำมาขอจดทะเบียนเพื่อให้ได้รับการคุ้มครองเท่านั้น”

<sup>23</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 15

1. Any sign, or any combination of signs, capable of distinguishing the goods or services of one undertaking from those of other undertakings, shall be capable of constituting a trademark. Such signs, in particular words including personal names, letters, numerals, figurative elements and combinations of colours as well as any combination of such signs, shall be eligible for registration as trademarks. Where signs are not inherently capable of distinguishing the relevant goods or services Members may make registrability depend on distinctiveness acquired through use. Members may require, as a condition of registration, that signs be visually perceptible.

### ค. การให้ความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้ว

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้ว แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๓.๑ เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้วมีสิทธิดังนี้

๑. สิทธิแต่ผู้เดียวในอันที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นสำหรับสินค้าที่ได้จดทะเบียน<sup>24</sup>

๒. สิทธิอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า<sup>25</sup>

๓. สิทธิโอนเครื่องหมายการค้า<sup>26</sup>

การจำกัดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้า<sup>27</sup> บรรดาสมาชิกอาจกำหนดให้มีข้อบกเว้นที่จำกัดต่อสิทธิที่เกิดขึ้นจากเครื่องหมายการค้า เช่น การใช้ข้อความพรรภนาที่เป็นธรรมโดยมิเจื่อน ไข่ว่าข้อบกเว้นดังกล่าวจะต้องคำนึงถึงผลประโยชน์อันชอบธรรมของเจ้าของเครื่องหมายการค้าและของบุคคลที่สาม

### ง. การให้ความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนมีดังนี้

๑. สิทธิห้ามลวงขาย (การแย่งชักที่ไม่เป็นธรรม)

๒. เครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย<sup>28</sup>

<sup>24</sup>Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 16 (1)

อ้างແລ້ວເຊີງອຣດທີ 22

<sup>25</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 21

“Licensing and Assignment” Members may determine conditions on the licensing and assignment of trademarks, it being understood that compulsory licensing of trademarks shall not be permitted and that the owner of a registered trademark shall have the right to assign the trademark with or without the transfer of the business to which the trademark belongs.

<sup>26</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Part 3

<sup>27</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 17

“Exceptions” Members may provide limited exceptions to the rights conferred by a trademark, such as fair use of descriptive terms, provided that such exceptions take account of the legitimate interests of the owner of the trademark and of third parties.

<sup>28</sup> Agreement on Trade – Related Aspects of Intellectual Property Rights , Article 16 (1)

(2) อ้างແລ້ວເຊີງອຣດທີ 22

ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าจะต้องคำนึงถึงหลักการพื้นฐานที่เกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญาที่บัญญัติไว้ในส่วนที่ ๑ ข้อ ๒ (๑) ของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ทำให้ประเทศไทยจะต้องนำเอาบทบัญญัติของอนุสัญญากรุงปารีสที่เกี่ยวกับการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าซึ่งรวมถึงหลักเกณฑ์การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีเชื่อเสียงแพร่หลายมาบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศของตน

## ๑.๒ บทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย

เครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินที่มีลักษณะพิเศษทั้งจากตัวทรัพย์สินเองคือเป็นทรัพย์สินทางปัญญา มีลักษณะเป็นนามธรรม และวิธีการใช้ กล่าวคือจะต้องใช้กับสินค้าซึ่งจะมีสภาพเป็นเครื่องหมายการค้า ในประเทศไทยในอดีตที่ผ่านมาจวบถึงปัจจุบัน ได้ตราบทบัญญัติที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าอย่างหลากหลายฉบับ โดยแนวความคิดในการคุ้มครอง ระบบการให้ความคุ้มครอง ได้พัฒนามาเป็นลำดับ แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

- ๑.๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔
- ๑.๒.๒ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔
- ๑.๒.๓ ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า

### ๑.๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ แก้ไขเพิ่มเติมโดย พระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้าแก้ไขเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๕๗๖ และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าแก้ไข เพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๕๗๖ ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๓) พ.ศ.๒๕๐๔ มาตรา ๓ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มีสาระสำคัญแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า
๒. เครื่องหมายที่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย
๓. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน
๔. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน

### ๑.๒.๑.๑ การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า

หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ เจ้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องนำเครื่องหมายการค้าของตนไปจดทะเบียนซึ่งจะได้รับการคุ้มครองตามที่กฎหมายบัญญัติ ในกรณีที่เจ้าของเครื่องหมายการค้าไม่ได้นำเครื่องหมายการค้าของตนไปจดทะเบียน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ไม่ตัดสิทธิเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนฟ้องคดีในกรณีที่ผู้อื่นนำเครื่องหมายการค้าของตนไปใช้กับสินค้าเพื่อลงขาย<sup>29</sup>

### ๑.๒.๑.๒ เครื่องหมายที่ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ให้การคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้า (Trade Mark) เท่านั้น

เป็นที่น่าสังเกตว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มิได้ให้ความคุ้มครองกับชื่อทางการค้าอีกต่อไป เนื่องจากนับตั้งแต่พระราชบัญญัติลักษณะเครื่องหมายแล้วที่ห้อการค้าขาย พ.ศ.๒๕๕๓ ออกใช้บังคับจนถึงปี พ.ศ.๒๕๗๔ ก็ยังไม่ปรากฏว่ามีผู้ใดนำเอาชื่อทางการค้ามาจดทะเบียนแต่อย่างใด

### ๑.๒.๑.๓ สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน

สิทธิและการคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียน ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย
๒. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน
๓. บทกำหนดโทษในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน
  - ๑) ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มีวัตถุประสงค์ที่จะให้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว การให้ความคุ้มครองรวมถึงผู้ที่ได้รับโอนสิทธิในเครื่องหมายการค้า ผู้รับมรดกในสิทธิในเครื่องหมายการค้าที่ได้ปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ที่กฎหมายบัญญัติ

<sup>29</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๕

**(๒) สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน**

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มีสาระสำคัญดังนี้

**ก. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน**

เจ้าของเครื่องหมายการค้ามีสิทธิแต่ผู้เดียวในการใช้เครื่องหมายการค้านั้นสำหรับสินค้าทั้งหมดในจำพวกหนึ่ง หรือหลายจำพวกที่ได้จดทะเบียนไว้<sup>๓๐</sup> นอกจากนี้ในเรื่องสืบของเครื่องหมายการค้าขายที่จดทะเบียน<sup>๓๑</sup> แม้จะจดทะเบียนไว้เพียงสีเดียวแต่กฎหมายก็ขยายการคุ้มครองออกไปถึงสีอื่นๆด้วย ถ้าผู้ใดกระทำการทำละเมิดเจ้าของเครื่องหมายการค้าสามารถที่จะนำคดีขึ้นสู่ศาลเพื่อป้องกันความเสียหาย และเรียกค่าเสียหายจากการกระทำการดังกล่าวได้

**ข. บทกำหนดโทษในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน**

การกระทำความผิดเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๔๕ มีสาระสำคัญดังนี้

๑. ผู้ใดแสดงเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนว่าเป็นเครื่องหมายที่ได้จดทะเบียนแล้วหรือ

๒. ขาย หรือเสนอขายสินค้าที่มีเครื่องหมายตามข้อ ๑ ที่รู้อยู่ว่าเป็นเท็จ

**(๓) สิทธิในการห้องคดีของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน**

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในการดำเนินคดีได้รับการบัญญัติคุ้มครองไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๗ มาตรา ๒๘ มาตรา ๔๕ โดยสามารถที่จะฟ้องคดีแพ่ง หรือคดีอาญา กับผู้ล้มเหลวสิทธิในเครื่องหมายการค้าของตน

**๑.๒.๑.๔ สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน**

สิทธิและการคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียน ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ แยกออกจากภารณาได้ ดังนี้

<sup>๓๐</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๗

<sup>๓๑</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๘

๑. ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย
๒. สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน
๓. บทกำหนดโทษในกรณีล้มเหลวสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

#### ๑) ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ประسังค์ที่จะให้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว ดังนั้นเจ้าของเครื่องหมายการค้าผู้ใดประسังค์จะได้รับความคุ้มครองจะต้องนำเครื่องหมายไปจดทะเบียน

ส่วนเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้นำเครื่องหมายไปจดทะเบียนพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ให้การคุ้มครองเฉพาะในการณ์ล่วงขายว่าสินค้าของตนเป็นสินค้าของผู้อื่น<sup>๓๒</sup>

#### ๒) สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

##### ก. การคุ้มครองในเรื่องล่วงขาย<sup>๓๓</sup>

ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ โดยหลักกฎหมายนี้ได้ให้การคุ้มครองเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียน ดังนั้นเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้นำเครื่องหมายการค้าของตนไปจดทะเบียนถ้าถูกกล่าวหาสิทธิกระทำละเมิดจะนำคดีขึ้นสู่ศาลเพื่อป้องกัน หรือเรียกค่าเสียหายในการล่วงสิทธิเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนนั้นไม่ได้

อย่างไรก็ตามเมื่อพิจารณาถึงเจตนาณั้นของกฎหมายและประโยชน์หน้าที่ของเครื่องหมายการค้าแล้ว เครื่องหมายการค้าเป็นการใช้เครื่องหมายกับสินค้าเพื่อบ่งชี้ถึงสินค้าของบุคคลหนึ่งและทำให้เห็นว่าสินค้านั้นแตกต่างกับสินค้าของบุคคลอื่น และกฎหมายประสังค์จะให้ความคุ้มครองสาธารณะผู้บริโภคให้สับสนหรือหลงผิด ดังนั้นในการณ์ที่มีผู้นำเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนไปล่วงขายว่าเป็นสินค้าของตน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า

<sup>๓๒</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๕ วรรคสอง

<sup>๓๓</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๒๕ วรรคสอง

พ.ศ.๒๕๓๔ จึงบัญญัติให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนสามารถที่จะฟ้องคดีผู้กระทำละเมิดเครื่องหมายของตนเฉพาะกรณีการล่วงขาย

#### ข. การใช้โดยสุจริต<sup>34</sup>

นอกจากพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จะให้การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในเรื่องล่วงขายแล้ว เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนยังสามารถใช้โดยสุจริตซึ่งนามและสำนักการค้าของตน หรือผู้ที่อยู่ในตำแหน่งของตนมาก่อนในกิจการค้าขายนั้น หรือสิทธิในการใช้โดยสุจริตซึ่งคำบรรยายลักษณะหรือคุณสมบัติแห่งสินค้าของตน

#### ค. สิทธิในการฟ้องคดีของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในการดำเนินคดีได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๒๕ วรรคสอง โดยเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนสามารถที่จะนำคดีขึ้นสู่ศาลแพ่งกรณีมีผู้นำเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนของตนไปล่วงขายเท่านั้น

#### ๓) บทกำหนดโทษในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

เจตนากรณ์ วัตถุประสงค์ของพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน จึงมิได้กำหนดโทษในทางอาญาในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

#### ๑.๒.๒ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

ปัจจุบันหลักเกณฑ์เงื่อนไขต่างๆที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในประเทศไทยได้บัญญัติไว้ในกฎหมายพิเศษ หรือกฎหมายแพ่งคือพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และได้แก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๔๓ โดยแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. ความหมายของเครื่องหมายการค้า
๒. เครื่องหมายที่ได้รับการคุ้มครอง
๓. การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน
๔. การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

<sup>34</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๓๐

### ๑.๒.๑ ความหมายของเครื่องหมายการค้า

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้ให้ความหมายของเครื่องหมายการค้าไว้ดังนี้

“เครื่องหมายที่ใช้หรือจะใช้เป็นที่หมายหรือเกี่ยวข้องกับสินค้า เพื่อแสดงว่าสินค้าที่ใช้เครื่องหมายของเจ้าของเครื่องหมายการค้านั้นแตกต่างกับสินค้าที่ใช้เครื่องหมายการค้าของบุคคลอื่น”<sup>๓๕</sup>

### ๑.๒.๒.๑ เครื่องหมายที่ได้รับการคุ้มครอง

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายดังนี้

- ก. เครื่องหมายการค้า<sup>๓๖</sup>
- ข. เครื่องหมายบริการ<sup>๓๗</sup>
- ค. เครื่องหมายรวม<sup>๓๘</sup>
- ง. เครื่องหมายรับรอง<sup>๓๙</sup>
- จ. ชื่อทางการค้า<sup>๔๐</sup>
- ฉ. เครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย<sup>๔๑</sup>

### ๑.๒.๒.๒ การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน

สิทธิและการคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองในทางอาญาเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

<sup>๓๕</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรคสอง

<sup>๓๖</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๑ , มาตรา ๖

<sup>๓๗</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๓ , มาตรา ๘๐

<sup>๓๘</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๔ , มาตรา ๘๑

<sup>๓๙</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๕ , มาตรา ๘๕

<sup>๔๐</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๗

<sup>๔๑</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

๑. ผู้ได้รับการคุ้มครอง
๒. การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษและอาญาความ
๓. ตักษณ์ความผิด
๔. การเพิ่มโทษ

### ๑) ผู้ได้รับการคุ้มครอง

- ผู้ที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครอง แยกออกได้ดังนี้
- ๑ เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน<sup>42</sup>
  - ๒ เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน<sup>43</sup>
  - ๓ ทายาท<sup>44</sup>
  - ๔ นิติบุคคล<sup>45</sup>
  - ๕ ผู้รับโอนเครื่องหมายการค้า<sup>46</sup>
  - ๖ ผู้ได้รับอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า<sup>47</sup>

ในเรื่องการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนมีสิทธิแต่ผู้เดียวในการใช้เครื่องหมายการค้านั้นสำหรับสินค้าทั้งหมดในจำพวกหนึ่ง หรือหลายจำพวกที่ได้จดทะเบียนไว้<sup>48</sup> นอกจากนี้ในเรื่องสิ่งเครื่องหมายการค้าขายที่จดทะเบียน<sup>49</sup> แม้จะจดทะเบียนไว้เพียงสีเดียวแต่กฎหมายก็ขยายการคุ้มครองออกไปถึงสีอื่นๆด้วย

<sup>42</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>43</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

<sup>44</sup> ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ มาตรา ๑๖๐๐ ประกอบ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>45</sup> ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ประกอบ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>46</sup> ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ ประกอบ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๔

<sup>47</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๖๘

<sup>48</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔, ๕๕

<sup>49</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๕

## ๒) การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษและอาญาความ

บทบัญญัติเกี่ยวกับความผิดที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในหมวด ๖ มาตรา ๑๐๗ – ๑๑๖ มีทั้งบทบัญญัติในการคุ้มครอง ทั้งทางเพ่งและทางอาญาโดยมีสาระสำคัญดังนี้

### ๑. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำความผิดต่อตัวเครื่องหมาย

๑.๑ ความผิดฐานปลอมเครื่องหมาย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๘ ต้องระวังไทย จำคุกไม่เกินสี่ปี หรือปรับไม่เกินสี่แสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีสิบปี

๑.๒ ความผิดฐานเลียนเครื่องหมาย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๙ ต้องระวังไทยจำคุก ไม่เกินสองปี หรือปรับไม่เกินสองแสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีสิบปี

๑.๓ ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายปลอม ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๐ ต้องระวังไทยตามที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง อาชญากรรมเป็นไปตามระวังไทยที่บัญญัติไว้ใน มาตราหนึ่งๆ

๑.๔ ความผิดฐานแสดง จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยว่าเป็นเครื่องหมายที่ได้จดทะเบียนในประเทศไทย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๑ ต้องระวังไทย จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีห้าปี

### ๒. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำความผิดต่อพนักงานเจ้าหน้าที่

๒.๑ ยื่นคำขอ คำคัดค้าน หรือเอกสาร โดยแสดงข้อความอันเป็นเท็จ ที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๑๐๗ ต้องระวังไทยจำคุก ไม่เกินหกเดือน หรือปรับไม่เกินหนึ่งหมื่นบาท หรือ ทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีหนึ่งปี

๒.๒ ขัดขวางการปฏิบัติหน้าที่ของนายทะเบียน ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๒ ทว ต้องระวังไทยจำคุก ไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรม ในการดำเนินคดีห้าปี

๒.๓ ไม่อำนวยความสะดวกแก่นายทะเบียนหรือพนักงานซึ่งปฏิบัติหน้าที่ ที่บัญญัติ ไว้ในมาตรา ๑๑๒ ตรี ต้องระวังไทยจำคุก ไม่เกินหนึ่งเดือน หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือ ทั้งจำทั้งปรับ มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีหนึ่งปี

### ๓. ในส่วนที่เกี่ยวกับการบังคับ

๓.๑ ความผิดฐานเจ้าของเครื่องหมายฝ่าฝืนเงื่อนไขการใช้สิทธิที่กฎหมายกำหนดไว้ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๒ ต้องระหว่างไทยปรับไม่เกินสองหมื่นบาท มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีหนึ่งปี

๓.๒ เหตุเพิ่มไทยที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๗ ผู้กระทำความผิดและได้รับโทษตามพระราชบัญญัตินี้ เมื่อพ้นโทษยังไม่ครบกำหนดห้าปี มากกว่ากำหนดตามพระราชบัญญัตินี้อีกต้องระหว่างโทษทวีคูณ

๓.๓ ผู้กระทำความผิดเป็นนิติบุคคลที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๕ กรรมการผู้จัดการหรือนักคลอดใจซึ่งรับผิดชอบในการดำเนินงานของนิติบุคคลนั้นต้องรับโทษตามที่บัญญัติไว้สำหรับความผิดนั้นๆด้วย

๓.๔ การรับทรัพย์ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๕

๓.๕ วิธีการคุ้มครองชั่วคราวก่อนดำเนินคดีทางศาลที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๖

#### (๓) ลักษณะความผิด

ความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ทุกฐานความผิดเป็นความผิดต่อแผ่นดินถ้วนทั่วไปไม่สามารถยกเว้นความกันได้

#### (๔) การเพิ่มโทษ

ในเรื่องการเพิ่มโทษพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๗ มีหลักการว่า ผู้ใดกระทำความผิดต้องระหว่างโทษตามพระราชบัญญัตินี้ เมื่อพ้นโทษแล้ว ยังไม่ครบกำหนดห้าปี กระทำความผิดตามพระราชบัญญัตินี้อีก ให้วางโทษทวีคูณ ซึ่งคำว่า ต้องระหว่างโทษนั้นให้หมายรวมถึงของการลงโทษจำคุก และปรับในคดีก่อนด้วย<sup>๕๐</sup>

#### ๑.๒.๒.๔ การคุ้มครองสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ประสรงค์ที่จะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน เนื่องจากระบบการคุ้มครองหมายการค้าตามกฎหมายไทยเป็นระบบการจดทะเบียน แต่มีข้อยกเว้นในการให้คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนไว้ดังนี้

<sup>๕๐</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๘๘๗๙ / ๒๕๕๒

๑. ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย
๒. การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน
๓. บทกำหนดโทษในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

#### ๑) ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ประسังค์ที่จะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว ส่วนเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองบางกรณี โดยเฉพาะกรณีล่วงข่ายว่าสินค้าของตนเป็นสินค้าของผู้อื่น ซึ่งเป็นการให้ความคุ้มครองสาธารณชนมิให้สับสนหลงผิดในสินค้าหรือแหล่งกำเนิดของสินค้า

#### ๒) การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

##### ก) การคุ้มครองในเรื่องล่วงข่าย<sup>๕๑</sup>

ตามที่กล่าวมาแล้วในเบื้องต้นเจตนาณณ์ของกฎหมายเครื่องหมายการค้าประสังค์ที่จะใช้เครื่องหมายกับสินค้าเพื่อบ่งชี้ถึงสินค้าของบุคคลหนึ่งและทำให้เห็นว่าสินค้านั้นแตกต่างกับสินค้าของบุคคลอื่น และประสังค์จะคุ้มครองสาธารณชนผู้บริโภคไม่ให้สับสนหรือหลงผิด ดังนั้นในกรณีที่มีผู้นำเครื่องหมาย การค้าที่มิได้จดทะเบียนไปล่วงข่ายว่าเป็นสินค้าของตน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จึงบัญญัติให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนสามารถที่จะฟ้องคดีผู้กระทำละเมิดเครื่องหมายของตนเฉพาะกรณีการล่วงข่าย และสิทธิในการเรียกร้องค่าสินไหมทดแทนเพื่อการละเมิดดังกล่าว ซึ่งตามปกติเจ้าของเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนจะไม่มีสิทธิดังกล่าว<sup>๕๒</sup>

<sup>๕๑</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

<sup>๕๒</sup> วส ติงสมิตร . เครื่องหมายการค้า ด้วยพร้อมข้อสังเกตเรียงมาตรา และคำพิพากษาลักษีกา .

๑. ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย
๒. การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน
๓. บทกำหนดโทษในกรณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

#### ๑) ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ประسังค์ที่จะคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว ส่วนเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองบางกรณี โดยเฉพาะกรณีลงข่ายว่าสินค้าของตนเป็นสินค้าของผู้อื่น ซึ่งเป็นการให้ความคุ้มครองสาธารณชนให้สับสนหลงผิดในสินค้าหรือแหล่งกำเนิดของสินค้า

#### ๒) การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

#### ก) การคุ้มครองในเรื่องลงข่าย<sup>๕๑</sup>

ตามที่กล่าวมาแล้วในเบื้องต้นเจตนาณณ์ของกฎหมายเครื่องหมายการค้าประสังค์ที่จะใช้เครื่องหมายกับสินค้าเพื่อบ่งชี้ถึงสินค้าของบุคคลหนึ่งและทำให้เห็นว่าสินค้านั้นแตกต่างกับสินค้าของบุคคลอื่น และประสังค์จะคุ้มครองสาธารณชนผู้บริโภคให้สับสนหรือหลงผิด ดังนั้นในกรณีที่มีผู้นำเครื่องหมาย การค้าที่มิได้จดทะเบียนไปลงข่ายว่าเป็นสินค้าของตน พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จึงบัญญัติให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนสามารถที่จะฟ้องคดีผู้กระทำละเมิดเครื่องหมายของตนเฉพาะกรณีการลงข่าย และสิทธิในการเรียกร้องค่าสินไหนทดแทนเพื่อการละเมิดดังกล่าว ซึ่งตามปกติเจ้าของเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนจะไม่มีสิทธิดังกล่าว<sup>๕๒</sup>

<sup>๕๑</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

<sup>๕๒</sup> วส ติงสมิตร . เครื่องหมายการค้า ตัวบทพร้อมข้อสังเกตเรียงมาตรา และคำพิพากษาลักษีกา .

การล่วงขายหมายถึง การที่บุคคลหนึ่งเอาสินค้าของตนไปล่วงขายว่าเป็นเจ้าของเครื่องหมายการค้านั้น<sup>53</sup> และการล่วงขายย่อมจะเกิดขึ้นได้เมื่อว่าจะเป็นการขายสินค้าต่างจำพวกหรือต่างประเภทกับผู้อื่น ถ้าเป็นการทำให้ผู้ซื้อหลงเชื่อว่าสินค้าของตนเป็นของผู้อื่น<sup>54</sup> อีกทั้งการล่วงขายมิได้หมายถึงการล่วงถึงวัตถุจำพวกหรือประเภทเดียวกันเท่านั้น หากแต่รวมถึงการล่วงในความเป็นเจ้าของด้วย<sup>55</sup>

#### **ข. ต่างคนต่างได้ใช้มาแล้วด้วยกันโดยสุจริต<sup>56</sup>**

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ วางหลักต่างคนต่างได้ใช้มาแล้วด้วยกัน โดยสุจริต ไว้ว่า การจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าไม่เป็นการขัดขวางบุคคลใดในการใช้โดยสุจริตซึ่งชื่อตัว ชื่อสกุล หรือชื่อสำนักงานการค้าของตน หรือของเจ้าของเดิมของกิจการของตน หรือไม่เป็นการขัดขวางบุคคลใดในการใช้คำบรรยายโดยสุจริตซึ่งลักษณะหรือคุณสมบัติแห่งสินค้าของตน

เมื่อพิจารณาจะเห็นได้ว่าการใช้ชื่อหรือคำบรรยายของบุคคลอื่นตามที่กฎหมายบัญญัติ มิได้ใช้อย่างเครื่องหมายการค้า แต่กฎหมายบัญญัติหลักเกณฑ์นี้ไว้เพื่อป้องกันการสับสนหรือหลงผิดจากการใช้ชื่อหรือคำบรรยายดังกล่าว แต่อย่างไรก็คือบุคคลใดๆ ไม่สามารถที่จะนำเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นมาตั้งชื่อบริษัทของตน โดยอ้างว่ากระทำโดยสุจริตได้<sup>57</sup>

#### **ค. เครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไป**

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๘ แก้ไขเพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.๒๕๔๓ วางหลักเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปไว้ดังนี้

๑. ห้ามนิใช้รับจดทะเบียนเครื่องหมายที่เหมือนกับเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปตามหลักเกณฑ์ที่รัฐมนตรีประกาศกำหนด หรือคล้ายกับเครื่องหมายดังกล่าวจนอาจทำให้

<sup>53</sup> วัด ติงสมิตร . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๑๐๑ .

<sup>54</sup> ขัชชัย ศุภผลศิริ . คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . หน้า ๑๐๑ .

<sup>55</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๔๓ / ๒๕๐๓

<sup>56</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๗

<sup>57</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๘๕๑๓ / ๒๕๓๘

สาธารณชนสับสนหลงผิดในความเป็นเจ้าของหรือแหล่งกำเนิดของสินค้า ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนไว้แล้วหรือไม่<sup>๕๘</sup>

ความนิชื่อเสียงของเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปจากจะต้องมีชื่อเสียงแพร่หลายในประเทศที่เป็นแหล่งกำเนิดของเครื่องหมายหรือประเทศอื่นแล้วจะต้องมีอยู่ในประเทศที่ขอรับความคุ้มครองด้วย และชื่อเสียงดังกล่าวจะต้องมีอยู่ในสาธารณชนที่เกี่ยวข้องไม่จำกัดในหมู่สาธารณชนทั่วไป และพิจารณาความนิชื่อเสียงเฉพาะในขณะที่จดทะเบียนนั้น นอกกานนี้แม้จะใช้กับสินค้าต่างๆ ที่มีลักษณะต่างกันก็ต้องห้ามจดทะเบียนตามมาตรา ๔ (๑๐) อีกทั้งจะต้องเป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่รัฐมนตรีประกาศกำหนด และรัฐมนตรีได้ออกประกาศกระทรวงพาณิชย์เรื่อง เรื่องหลักเกณฑ์ในการพิจารณาเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไป ลงวันที่ ๒๑ กันยายน พ.ศ.๒๕๔๗

๒. ผู้มีส่วนได้เสียหรือนายทะเบียนอาจร้องขอต่อคณะกรรมการเครื่องหมายการค้าให้เพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าหากแสดงได้ว่าเครื่องหมายการค้านั้นขณะจดทะเบียนเป็นเครื่องหมายการค้าที่คล้ายกับเครื่องหมายการค้าของบุคคลอื่นที่ได้จดทะเบียนไว้แล้วจนอาจทำให้สาธารณชนสับสนหลงผิดในความเป็นเจ้าของสินค้าหรือแหล่งกำเนิดของสินค้าสำหรับสินค้าจำพวกเดียวกันหรือต่างจำพวกกันที่มีลักษณะอย่างเดียวกัน<sup>๕๙</sup> และการร้องขอในกรณีนี้ไม่มีกำหนดระยะเวลา และเมื่อคณะกรรมการฯ มีคำสั่งไม่ว่าจะเพิกถอนหรือไม่ก็ตาม สามารถอุทธรณ์คำสั่งของคณะกรรมการฯ โดยฟ้องต่อศาลได้<sup>๖๐</sup>

#### ๓. กรณีมีสิทธิคิว่า

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ วางหลักกรณีมีสิทธิคิว่าไว้ดังนี้

ภายในห้าปีนับแต่วันที่นายทะเบียนมีคำสั่งให้จดทะเบียนเครื่องหมายการค้า ผู้มีส่วนได้เสียอาจร้องขอต่อศาลให้สั่งเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า หากแสดงได้ว่าตนมีสิทธิในเครื่องหมายการค้าคิว่าผู้ซึ่งได้จดทะเบียนเป็นเจ้าของเครื่องหมายการค้า

ถ้าผู้ร้องแสดงได้แต่เพียงว่า ตนมีสิทธิคิว่าเฉพาะสินค้าบางอย่างในจำพวกของสินค้าที่ได้จดทะเบียนไว้ให้ศาลมีคำสั่งจำกัดสิทธิแห่งการจดทะเบียนให้อยู่เฉพาะสินค้าที่ผู้ร้อง

<sup>๕๘</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ มาตรา ๔ (๑๐)

<sup>๕๙</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ มาตรา ๖๑ (๔)

<sup>๖๐</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ มาตรา ๖๕ วรรคสอง

ไม่ได้แสดงว่าตนมีสิทธิ์กว่า<sup>61</sup> หรือกล่าวอีกนัยหนึ่งถ้าเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแสดงได้ว่าตนมีสิทธิ์กว่าเฉพาะสินค้าบางอย่างในจำพวกสินค้าที่ได้จดทะเบียนไว้ ผู้ร้องจะไม่มีสิทธิในสินค้าดังกล่าวอีกต่อไป เนพะส่วนที่เจ้าของเครื่องหมายการค้าแสดงไม่ได้ว่าตนมีสิทธิ์กว่าที่ผู้ร้องยังมีสิทธิอยู่

### ๑. สิทธิในการฟ้องคดีของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน

สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนในการดำเนินคดีได้บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนสามารถที่จะนำคดีขึ้นสู่ศาลฟ้องร้องเรียกค่าสินไหมทดแทนในการทำละเมิดได้เฉพาะกรณีมีผู้นำเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนของตนไปล่วงขายเท่านั้น

#### ๓) บทกำหนดโทษในการณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียนดังเช่นที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๑๔ จึงมิได้กำหนดโทษในทางอาญาในการณีละเมิดสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้จดทะเบียน

#### ๑.๒.๓ ประมวลกฎหมายอาญา<sup>62</sup>

ประมวลกฎหมายอาญาบัญญัติหลักเกณฑ์เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้ในภาค ๒ ลักษณะที่ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ มีหลักเกณฑ์ที่สำคัญ ดังนี้

##### ๑.๒.๓.๑ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓

ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น<sup>63</sup> การกระทำความผิดตามมาตรานี้เป็นการปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ที่เจ้าของเครื่องหมายการค้านั้นได้นำไปจดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้ชื่อนองราชาสามจักร มาตรานี้มีหลักเกณฑ์ในการคุ้มครอง ดังนี้

<sup>61</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๖๗

<sup>62</sup> คณะกรรมการกฎหมาย, รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา, ครั้งที่ ๒๖๕/๒๕๘๕ วันอังคารที่ ๒๓ มกราคม ๒๕๘๕, หน้า ๔๗ – ๖๒ / เสาว์ลักษณ์ จุลพงศ์ชร. “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้า” วิทยานิพนธ์นิติศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

<sup>63</sup> คณิต ณ นคร . กฎหมายอาญาภาคความผิด . หน้า ๓๐๘ .

### ๑) สิ่งที่กู้หมายคุ้มครอง

สิ่งที่กู้หมายมาตรฐานนี้คุ้มครองคือเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น โดยศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้วังนี้ คำว่าเครื่องหมายการค้าตามมาตรฐานนี้เป็นเครื่องหมายซึ่งใช้หรือจะใช้เป็นที่หมายหรือเกี่ยวข้องกับสินค้า หมายความรวมถึงแม่จะบังไม่ได้ใช้เครื่องหมายนั้นติดเข้ากับสินค้าเพียงแต่เพื่อนำไปใช้ เช่น พิมพ์กระดาษตราถ่านไฟฉาย “เอเวอร์เรคด” ยังไม่ต้องติดกับตัวสินค้าก็ผิดตามมาตรฐาน<sup>๖๔</sup> นอกจากนี้คำว่าเครื่องหมายการค้าเป็นการใช้เครื่องหมายนั้นกับสินค้ามิใช่พิมพ์เครื่องหมายนั้นลงบนสินค้า ตัวสินค้ามิใช่เครื่องหมายการค้า เช่น จดทะเบียนรูปดาวเป็นเครื่องหมายการค้า แต่มีคนใช้รูปดาวดังกล่าวทำเป็นพื้นรองเท้าบาง แม้ผู้อื่นจะทำลวดลายพื้นรองเท้าบางเป็นรูปดาวอย่างเดียวกัน ก็ไม่ผิดฐานเดียวนครีองหมายการค้า<sup>๖๕</sup>

### ๒) เงื่อนไขในการคุ้มครอง

เครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้ នองกราชอาณาจักร และจะต้องเป็นเครื่องหมายการค้าที่ซึ่งได้รับการคุ้มครองอยู่ในขณะถูกกระทำ ละเมิด กล่าวคือยังไม่ถูกเพิกถอน

### ๓) การกระทำ

การปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น โดยที่ตนไม่มีสิทธิ การปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นคือ การทำเครื่องหมายการค้าของตนให้มีลักษณะคล้ายคลึงกับเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น หรือเอาของเทียมมาทำให้ผู้อื่นหลงเชื่อว่าเป็นของแท้<sup>๖๖</sup> การปลอมเครื่องหมายการค้าที่จะเป็นความผิดตามมาตรฐานนี้จะต้องเป็นการปลอมเครื่องหมายการค้าสำหรับสินค้าจำพวก หรือเฉพาะสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นเกี่ยวกับสินค้านั้นๆแล้ว<sup>๖๗</sup>

### ๔) ลักษณะความผิด

ความผิดตามมาตรฐานนี้เป็นการกระทำที่ก่อให้เกิดความเสียหายต่อสาธารณชน โดยทั่วไป เป็นความผิดที่ยอมความไม่ได้

<sup>๖๔</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๕๕ / ๒๕๗๖

<sup>๖๕</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๕๕๘ – ๕๕๙ / ๒๕๐๖

<sup>๖๖</sup> คณิต ณ นคร . กู้หมายอาญา ภาคความผิด . หน้า ๑๐๘ .

<sup>๖๗</sup> สมศักดิ์ สิงหพันธุ์ . คำอธิบายกู้หมายอาญา เล่ม ๓ . หน้า ๖๕๐ .

### ๕) บทกำหนดโดย หมายความ

ความผิดในฐานนี้กฎหมายได้กำหนดโดย จำกัดไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ อายุความในการฟ้องคดี ๑๐ ปี

### ๖) การเพิ่มโทษ

หลักการเพิ่มโทษผู้กระทำความผิดแล้วต่อมากระทำความผิดอีกอันเป็นการแสดงนิสัย ไม่เข็ญหานต่อการปราบปรามของกฎหมายจึงต้องเพิ่มโทษให้หนักขึ้นกว่าหลักเกณฑ์ธรรมดาวง การวางแผนไทย ในประมวลกฎหมายอาญาได้บัญญัติไว้ ในมาตรา ๔๒ – ๔๔ ดังนั้นเมื่อผู้หนึ่งผู้ใด กระทำความผิดในบทบัญญัติความผิดเกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา ต่อมากระทำ ความผิดซ้ำอีกผู้นั้นจะได้รับโทษเพิ่มขึ้น

หลักการเพิ่มโทษหรือกระทำความผิดอีกในความผิดเกี่ยวกับการค้าตามที่บัญญัติไว้ ในลักษณะ มาตรา ๒๗๒ (๑) – ๒๗๕ ตามมาตรา ๔๓ มีหลักเกณฑ์ดังนี้

- ก. ต้องคำพิพากษารถึงที่สุดให้ลงโทษจำคุกไม่น้อยกว่า ๖ เดือน
- ข. ผู้นั้นได้กระทำความผิดอย่างหนึ่งอย่างใดซ้ำในอนุมาตรាជึ่งกันอีก
  - ข.๑ ในระหว่างที่รับโทษอยู่
  - ข.๒ ภายใน ๓ ปีนับแต่วันพ้นโทษ
- ค. ศาลพิพากษาจำคุกการกระทำความผิดครั้งหลัง
- ง. เพิ่มโทษกึ่งหนึ่ง

### ๑.๒.๓.๒ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕

ความผิดฐานเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น<sup>๖๘</sup> การกระทำความผิดตามมาตรานี้ เป็นการเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น และเครื่องหมายการค้านั้น ได้นำไปจดทะเบียนแล้วไม่ว่า จะได้จดทะเบียนภายใต้ชื่อของเจ้าของเจ้าของเดิม ก็เป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามมาตรา ๒๗๕ นี้มีหลักเกณฑ์ในการคุ้มครองดังนี้

<sup>๖๘</sup> คณิต ณ นคร . กฎหมายอาญาภาคความผิด . หน้า ๑๐๕ .

### ๑) สิ่งที่กฏหมายคุ้มครอง

สิ่งที่กฏหมายมาตรานี้คุ้มครองคือเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น หลักเกณฑ์การพิจารณา ว่าเป็นเครื่องหมายการค้าหรือไม่เป็นเช่นเดียวกับหลักเกณฑ์การพิจารณาตามมาตรา ๒๗๓ ในเรื่อง ป้องกันเครื่องหมายการค้าตามที่กล่าวมาในเบื้องต้น

### ๒) เงื่อนไขในการคุ้มครอง

เครื่องหมายการค้าซึ่งได้จดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือ นอกราชอาณาจักร และจะต้องเป็นเครื่องหมายการค้าที่ยังได้รับการคุ้มครองอยู่ในขณะถูกกระทำ ละเมิด กล่าวคือยังไม่ถูกเพิกถอน

### ๓) การกระทำ

เลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น หมายถึงทำไม่ให้เหมือนที่เดียวแต่ทำให้คล้ายคลึง กัน<sup>๖๙</sup>

คำว่าเลียนเครื่องหมายการค้าตามมาตรานี้หมายความว่า การลอกเลียนเครื่องหมาย การค้าของตนให้คล้ายคลึงกับเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ไม่ว่าจะคล้ายคลึงมากหรือน้อย ถ้าผู้กระทำมีเจตนาลอกเลียนให้คล้ายหรือใกล้เคียงเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นโดยเจตนาที่จะให้สาธารณชนผู้บริโภคเกิดความเข้าใจผิดว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น แม้ว่าการลอกเลียนนั้นจะ ไม่เหมือน แต่ถ้ารูปลักษณะเครื่องหมายที่ทำขึ้นใกล้เคียงคล้ายกับเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ก็เป็น ความผิดตามมาตรานี้<sup>๗๐</sup> โดยการเลียนจะต้องมีลักษณะที่ทำให้เข้าใจผิดว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของ ผู้อื่น ได้ ถ้าลักษณะของเครื่องหมายการค้าที่ทำขึ้น ไม่สามารถทำให้เกิดความเข้าใจผิดได้แล้ว ก็ไม่ เป็นการเลียน

### ๔) ลักษณะความผิด

ความผิดตามมาตรานี้เป็นการกระทำที่ก่อให้เกิดความเสียหายต่อสาธารณะ โดยทั่วไป เป็นความผิดที่ข่มความไม่ได้

<sup>๖๙</sup> คณิต ณ นคร . กฏหมายอาญา ภาคความผิด . หน้า ๓๑๐ .

<sup>๗๐</sup> สมศักดิ์ สิงหพันธุ์ . ค่าธรรมนัยกฏหมายอาญา เล่ม ๓ . หน้า ๖๕๔ .

### ๔) บทกำหนดโดยทางอาญา และอาชญากรรม

ความผิดในฐานนี้กฎหมายได้กำหนดโดย จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ อาชญากรรมในการฟ้องคดี ๑๐ ปี

#### ๖) การเพิ่มโทษ

หลักการเพิ่มโทษผู้กระทำความผิดเกี่ยวกับการค้าแล้วต่อมากระทำการความผิดอีก ได้กล่าวมาแล้วในมาตรา ๒๗๑

#### ๑.๒.๓.๓ ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕

ความผิดฐานนำเข้า จำหน่ายหรือเสนอจำหน่ายสินค้าปลอม<sup>71</sup> กฎหมายมาตรานี้มีข้อความทำนองเดียวกับกฎหมายลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๘ มาตรานี้ให้โยงไปใช้ระหว่างไทยที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๒ (๑), ๒๗๓, ๒๗๔ แล้วแต่ประเภทและจำนวนของสินค้า<sup>72</sup> แต่ไม่ได้ลงโทษตามมาตรานี้ๆ และมิได้ลงโทษตามมาตรานี้ๆแต่กระทงเดียว<sup>73</sup> ในที่นี้จะกล่าวเฉพาะที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ – ๒๗๔ เนื่องจากที่กฎหมายบัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๒ (๑) เป็นเรื่องการแปร่งขันที่ไม่เป็นธรรม การคุ้มครองตามมาตรา ๒๗๕ มีหลักเกณฑ์ในการคุ้มครอง ดังนี้

#### ๑) สิ่งที่กฎหมายคุ้มครอง

กฎหมายมาตรานี้ให้ความคุ้มครองกับสิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครองที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓, มาตรา ๒๗๔ ดังนี้

- ๑. สินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอม
- ๒. สินค้าที่มีการเลียนเครื่องหมายการค้า

#### ๒) เงื่อนไขในการคุ้มครอง

สิ่งที่ถูกการกระทำนั้นจะต้องอยู่ในเงื่อนไขที่ได้รับการคุ้มครองตามที่มาตรา ๒๗๓, มาตรา ๒๗๔ บัญญัติไว้คือ เครื่องหมายการค้าที่ปลอมหรือเลียนจะต้องจดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะ

<sup>71</sup> คณิต ณ นคร. กฎหมายอาญาภาคความผิด . หน้า ๓๑๑ .

<sup>72</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๕๕๕ / ๒๕๑

<sup>73</sup> จิตติ ติงศวัทบี. กฎหมายอาญา ภาค ๒ ตอน ๑ . หน้า ๑๗๖๕ .

“ได้จดทะเบียนภายใต้รัฐธรรมนูญของราชอาณาจักร และจะต้องเป็นเครื่องหมายการค้าที่ยังได้รับการคุ้มครองอยู่ในขณะลูกกระทำละเมิด กล่าวคือยังไม่ถูกเพิกถอน

### ๓) การกระทำ

การกระทำที่เป็นความผิด คือห้ามนิใช้สู้ได นำเข้ามาในราชอาณาจักร จำหน่าย เสนอจำหน่าย ซึ่งสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอม หรือเลียนเครื่องหมายการค้า ทั้งนี้เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๒๗๓ , มาตรา ๒๗๔

### ๔) สักษณะความผิด

เป็นไปตามที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๒๗๓ , มาตรา ๒๗๔ ตามที่กล่าวมาข้างต้น

### ๕) บทกำหนดโทษ และอายุความ

เป็นไปตามที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๒๗๓ , มาตรา ๒๗๔ ดังนี้คือ

๑. ถ้าเป็นการกระทำตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ จำหน่ายไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ อายุความในการฟ้องคดี ๑๐ ปี
๒. ถ้าเป็นการกระทำตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ จำหน่ายไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ อายุความในการฟ้องคดี ๑๐ ปี

### ๖) การเพิ่มโทษ

หลักการเพิ่มโทษผู้กระทำการค้าเดียวต่อมากกระทำการค้าเดียวในมาตรา ๒๗๓  
ได้แก่ในมาตรา ๒๗๓

**ตารางที่ ๑ ตารางเปรียบเทียบพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ กับ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ตามประมวลกฎหมายอาญา**

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔	ประมวลกฎหมายอาญา
เขตナรนัณในภาร บัญญัติ	ให้เป็นไปตามอนุสัญญาระหว่าง ประเทศ (TRIPs)	ให้เป็นไปตามอนุสัญญาระหว่าง ประเทศ (Paris Convention)
ให้ความคุ้มครอง หลักในการคุ้ม ครอง	(๑) เจ้าของเครื่องหมายการค้า (๒) สาธารณชนมิให้สับสนหรือหลงผิด (๓) หลักทั่วไปคุ้มครองเครื่องหมาย การค้าที่ดีจะทะเบียนในประเทศไทย (๔) เครื่องหมายการค้าที่ไม่ได้ดีด ทะเบียนในประเทศไทยให้ความคุ้มครอง เฉพาะกรณีล่วงขาย	(๑) เจ้าของเครื่องหมายการค้า (๒) สาธารณชนมิให้สับสนหรือหลงผิด (๓) คุ้มครองเครื่องหมายที่ดี จะทะเบียน ไม่ว่าจะดีจะทะเบียนภายใน หรือนอกราชอาณาจักร (๔) คุ้มครองชื่อรูปประดิษฐ์ ข้อความใดๆในการประกอบการค้า (ไม่ต้องนำมาจากทะเบียน)
สิ่งที่กู้ภัย คุ้มครอง	๑. เครื่องหมายการค้า ๒. เครื่องหมายบริการ ๓. เครื่องหมายรับรอง ๔. เครื่องหมายร่วม	น.๒๗๓ เครื่องหมายการค้า น.๒๗๔ เครื่องหมายการค้า น.๒๗๕ เครื่องหมายการค้า ชื่อรูปประดิษฐ์ ข้อความใดๆใน การประกอบการค้า
เงื่อนไขในการ คุ้มครอง	เครื่องหมายที่จะรับการคุ้มครองจะต้องนำ มาจดทะเบียนในราชอาณาจักรโดยจะต้อง ประกอบด้วยลักษณะดังนี้ คือ <ol style="list-style-type: none"><li>๑. เป็นเครื่องหมายที่มีลักษณะบ่งพะ</li><li>๒. ไม่มีลักษณะด้องห้าม</li><li>๓. ไม่เป็นเครื่องหมายการค้าที่ เหมือนหรือคล้ายกับเครื่องหมายการ ค้าของผู้อื่นที่ได้จดทะเบียนไว้แล้ว</li></ol>	เครื่องหมายที่จะรับการคุ้มครองมี เฉพาะเครื่องหมายการค้าซึ่งมีคำ จำกัดความตามที่บัญญัติไว้ใน พระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และจะต้อง จดทะเบียนในราชอาณาจักรหรือ นอกราชอาณาจักร

**ตารางที่ ๑ (ต่อ)**

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕	ประมวลกฎหมายอาญา
สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน	สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ๑) สิทธิแต่ผู้เดียวในอันที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นสำหรับสินค้าที่ได้จดทะเบียนไว้ ๒) สิทธิอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า ๓) สิทธิโอนเครื่องหมายการค้า	-มิได้บัญญัติไว-
สิทธิทางเพศของผู้ขอร้องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียน	สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนฟ้องคดีแพ่งกรณีล่วงขาย	-มิได้บัญญัติไว-
องค์กรในการควบคุมคุณภาพ	๑) นายทะเบียนเครื่องหมายการค้า ๒) คณะกรรมการเครื่องหมายการค้า ๓) รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์	-มิได้บัญญัติไว-
ผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ	รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์	-มิได้บัญญัติไว-
ออกกฎหมายเบียนหลักเกณฑ์เพิ่มเติม	รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์มีอำนาจกระทำได้	-กระทำไม่ได-

ตารางที่ ๑ (ต่อ)

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔	ประมวลกฎหมายอาญา
การกระทำที่เป็นความผิด นกกำหนดโทษ อายุความ และ <sup>ลักษณะความผิด</sup>	<p>(๑) -มิได้บัญญัติ-</p> <p>(๒) มาตรา ๑๐๘ ปลอม จำคุก ไม่เกิน สี่ปี หรือปรับ ไม่เกินสี่แสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ ความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมสิบปี</p> <p>(๓) มาตรา ๑๐๕ เลียน จำคุก ไม่เกินสองปีหรือปรับ ไม่เกิน สองแสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ ความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมสิบปี</p> <p>(๔) มาตรา ๑๑๐ นำเข้า จำหน่าย มี ไว้เพื่อจำหน่าย ให้บริการ เครื่องหมาย ปลอด หรือเลียน ระวังไทยตามที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง ลักษณะความผิดและ อายุความ เป็นไปตามระวังไทยที่บัญญัติไว้ใน มาตราหนึ่ง</p>	<p>(๑) ม.๒๗๒(๑)ใช้ทำให้ปรากฏที่ สินค้าหรือวัสดุที่ใช้หุ้นห่อเงี้ยง กระบวนการแสดงราคาของหน่วยกับ การค้าหรือสิ่งอื่นที่น่าจะเดียวกัน จำคุกไม่เกินหนึ่งปีหรือปรับไม่เกิน สองพันบาทหรือทั้งจำทั้งปรับ ขอนความได้ร้องทุกษากฎในศาล เดือนอาชญากรรมห้าปี</p> <p>(๒) ม.๒๗๓ ปลอม “จำคุกไม่เกินสามปี หรือปรับ ไม่เกินหกพันบาทหรือ ทั้งจำ ทั้งปรับ”</p> <p>ความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมสิบปี</p> <p>(๓) ม.๒๗๔ เลียน “จำคุกไม่เกินหนึ่งปีหรือปรับ ไม่เกินสองพันบาทหรือ ทั้งจำ ทั้งปรับ”</p> <p>ความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมห้าปี</p> <p>(๔) ม.๒๗๕ นำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอม “ระวังไทยตามที่บัญญัติไว้ใน มาตราหนึ่ง”</p> <p>ลักษณะความผิดและ อายุความ เป็นไปตามระวังไทยที่บัญญัติไว้ ในมาตราหนึ่ง</p>

### ตารางที่ ๑ (ต่อ)

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔	ประมวลกฎหมายอาญา
การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ และ ลักษณะความผิด	(๕) มาตรา ๑๐๗ แสดงข้อความอันเป็นเท็จในการยื่นคำขอ คำคัดค้าน ฯลฯ ต่อนายทะเบียนหรือคณะกรรมการเครื่องหมายการค้า “จำคุกไม่เกินหกเดือนหรือปรับไม่เกินหนึ่งหมื่นบาท หรือทั้งจำ ทั้งปรับ ความผิดต่อแผ่นดิน อายุความหนึ่งปี	-มิได้บัญญัติไว-
	(๖) มาตรา ๑๑๑ แสดง จำนวนอย่าง ให้บริการเครื่องหมายที่มิได้จดประทecว่า เป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนในประเทศ “จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำ ทั้งปรับ ความผิดต่อแผ่นดิน อายุความห้าปี	-มิได้บัญญัติไว-
	(๗) มาตรา ๑๑๒ เจ้าของเครื่องหมายฝ่าฝืนเงื่อนไขการใช้สิทธิ์กฎหมายกำหนด ปรับไม่เกินสองหมื่นบาท ความผิดต่อแผ่นดิน อายุความหนึ่งปี	-มิได้บัญญัติไว-
	(๘) มาตรา ๑๑๒ ทวิ ขัดขวางการปฏิบัติหน้าที่ของนายทะเบียนหรือพนักงานเจ้าหน้าที่ “จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำ ทั้งปรับ” ความผิดต่อแผ่นดิน อายุความห้าปี	-มิได้บัญญัติไว-

### ตารางที่ ๑ (ต่อ)

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔	ประมวลกฎหมายอาญา
การกระทำที่เป็นความผิดบทกำหนดโทษอาชญากรรมและลักษณะความผิด	(๕) มาตรา ๑๒๒ ตรี ไม่อำนวยความสะดวกต่อนายทะเบียนหรือพนักงานเจ้าหน้าที่ซึ่งปฏิบัติหน้าที่ตามมาตรา ๑๐๖ ทวิ จำคุกไม่เกินหนึ่งเดือน หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ ความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมหนึ่งปี	-มิได้บัญญัติไว-
	(๖) มาตรา ๑๒๓ เหตุเพิ่มโทษ พื้นที่แล้วขึ้นไม่ครบกำหนดห้าปี กระทำการความผิดอีก วางโทษทวีคูณ	-มิได้บัญญัติไว-
	(๗) มาตรา ๑๒๔ ผู้กระทำการผิดเป็นนิตบุคคล ความรับผิดชอบกรรมการผู้จัดการ บุคคลซึ่งรับผิดชอบในการดำเนินการของนิตบุคคล	-มิได้บัญญัติไว-
	(๘) มาตรา ๑๒๕ การรับทรัพย์	-มิได้บัญญัติไว-
	(๙) มาตรา ๑๒๖ วิธีการคุ้มครองชั่วคราวก่อนดำเนินคดีทางศาล ขออำนาจศาลให้ระงับหรือการกระทำการตามมาตรา ๑๐๙ - ๑๑๐	-มิได้บัญญัติไว-

### ตารางที่ ๑ (ต่อ)

เรื่อง	พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๙	ประมวลกฎหมายอาญา
เจตนา	มาตรา ๑๑๑ เจตนาตามมาตรา ๕๕ มาตรา ๑๐๙ เจตนาตามมาตรา ๕๕ มาตรา ๑๐๕ เจตนาพิเศษ มาตรา ๑๑๐ เจตนาตามมาตรา ๕๕ รวมทั้งรู้ความจริงเกี่ยวกับสินค้า ตามมาตรา ๒๗๒(๑), ๒๗๓, ๒๗๔	มาตรา ๒๗๒(๑) เจตนาพิเศษ มาตรา ๒๗๓ เจตนาตามมาตรา ๕๕ มาตรา ๒๗๔ เจตนาพิเศษ มาตรา ๒๗๕ เจตนาตามมาตรา ๕๕ รวมทั้งรู้ความจริงเกี่ยวกับสินค้า ตามมาตรา ๒๗๒(๑), ๒๗๓, ๒๗๔
ทางแพ่ง	ฟ้องเรียกค่าเสียหายตาม พ.ร.บ.เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๙	มิได้บัญญัติไว้แต่ผลของการ คุ้มครองที่บัญญัติไว้ในม.๒๗๒ – ๒๗๕ ฟ้องละเมิดในทาง แพ่งม.๔๒๐ ได้ (เป็นสิทธิอย่าง หนึ่งอย่างใด)
การเพิ่มไทย	พันไทยเดียวบังไม่ครบกำหนดห้าปี กระทำความผิดอีก วางไทยทวีคูณ	บัญญัติไว้ในมาตรา ๕๒ – ๕๔ ๑. มาตรา ๕๒ กระทำความผิดอีก ภายใน ๕ ปีนับแต่วันพันไทย เพิ่ม ไทย ๑ ใน ๓ ๒. มาตรา ๕๓ กระทำความผิด เฉพาะอย่างที่ประมวลกฎหมาย อาญากำหนดอีกภายใน ๓ ปีนับแต่ วันพันไทย เพิ่มไทยกึ่งหนึ่ง ๓. มาตรา ๕๔ เป็นข้อยกเว้นเกี่ยวกับ กับการเพิ่มไทย

## ๒ บรรทัดฐานการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกา

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามที่ได้บัญญัติไว้ในกฎหมายฉบับต่างๆ ของไทย  
ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ดังนี้

### ๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมาย  
การค้า ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ดังนี้

#### ๒.๑.๑ ความหมายของเครื่องหมายการค้า

ความหมายของเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า  
พ.ศ.๒๕๓๔ ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ว่า

เครื่องหมายการค้าจะต้องมีการนำไปใช้กับสินค้า และผู้กระทำลงทะเบียนจะต้องนำ  
เครื่องหมายการค้านั้นไปติดไว้ที่สินค้าหรือใช้กับสินค้าของตนเพื่อให้สาธารณชนสัมผัสนองผิด<sup>74</sup>

แม้โจทก์จะไม่ได้จดทะเบียนแผ่นฉลากทดลอง ขนาด สี และรูปร่าง แต่ถ้าถือว่าเป็น  
ส่วนประกอบแห่งเครื่องหมายการค้าของโจทก์ โดยเฉพาะเมื่อเครื่องหมายการค้าของโจทก์เป็น  
คำภาษาอังกฤษชื่อคน โดยทั่วไปไม่อาจเข้าใจความหมาย ขนาดสีและรูปร่างของฉลากย่อมเป็น  
สำคัญที่จะทำให้สาธารณชนผู้บริโภคเข้าใจว่าเป็นสินค้าของโจทก์<sup>75</sup>

การที่บุคคลใดประดิษฐ์เครื่องหมายการค้าขึ้นเพื่อสำแดงว่าสินค้านั้นๆ เป็นของตน  
แม้จะยังไม่ได้สำแดงกับสินค้าของตน ก็ย่อมถือเป็นเครื่องหมายการค้า<sup>76</sup>

โจทก์ประดิษฐ์เครื่องหมายการค้าใช้กับรองเท้าเป็นรูปแบบโถ้ง และรูปแบบโถ้ง  
ประดิษฐ์ประกอบอักษรโรมันคำว่า PUMA (พูม่า) โดยติดอยู่ข้างรองเท้าสินค้าของโจทก์ มีลักษณะ  
โถ้งมน ส่วนล่างกว้าง ๕ เซนติเมตรครึ่งเดียวค่อนข้างเล็กลง ส่วนที่ติดกับตะเข็บสันรองเท้ากว้างเพียง  
๑ เซนติเมตร เครื่องหมายนี้ต่างกับตะเข็บรองเท้าทั่วไป และมีสีสันสวยงามตัดกับสีพื้นรองเท้า  
มองเห็นอย่างเด่นชัด จึงถือได้ว่าเครื่องหมายແอบโถ้งดังกล่าวเป็นเครื่องหมายการค้าตามความใน  
มาตรา ๓ วรรคสอง แห่งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔<sup>77</sup>

<sup>74</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๖๗๗/๓๒, ๑๙๕๕/๓๔

<sup>75</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๓๐๓ / ๒๕๓๓

<sup>76</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๓๕๔ / ๒๕๐๖

<sup>77</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๓๘๖๑ / ๒๕๓๓

## ๒.๑.๒ เงื่อนไขในการคุ้มครอง

เครื่องหมายการค้าที่จะได้รับการคุ้มครองตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เจ้าของเครื่องหมายการค้านั้นจะต้องนำมาจากทะเบียน และการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ได้นำมาจากทะเบียนจะคุ้มครองเฉพาะจำพวกที่ยื่นคำขอจากทะเบียนไว้เท่านั้น

ในเรื่องเงื่อนไขในการคุ้มครองศลัภีก้าได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ดังนี้

ผู้รับโอนจากผู้จดทะเบียนไม่มีสิทธิคิดกว่าผู้โอน<sup>78</sup> เมื่อยังไม่ได้จดทะเบียนเครื่องหมายการค้าก็จะมาฟ้องเพื่อป้องกัน หรือเรียกค่าเสียหายในการล่วงสิทธิเครื่องหมายการค้านั้นได้<sup>79</sup>

โจทก์เป็นเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ยังไม่ได้รับการจดทะเบียนในประเทศไทย เมื่อไม่ปรากฏพยานหลักฐานว่า จำเลยได้ล่วงขายสินค้าของจำเลยต่อสาธารณชนว่าเป็นของโจทก์ จึงไม่อาจบังคับให้จำเลยชดใช้ค่าเสียหายได้ และแม้โจทก์จะมีสิทธิในเครื่องหมายการค้าดีกว่า จำเลยแต่เมื่อยังไม่ได้รับการจดทะเบียนจึงไม่มีสิทธิฟ้องขอให้ห้ามจำเลยมิใช้เครื่องหมายการค้านั้นตามมาตรา ๒๕ วรรคแรกได้<sup>80</sup>

## ๒.๑.๓ สิทธิและการได้รับความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้ว

สิทธิและการได้รับความคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้ว แยกออกพิจารณาได้ดังนี้

### ๒.๑.๓.๑ ผู้ได้รับการคุ้มครองตามกฎหมาย

ผู้ได้รับการคุ้มครองตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ศลัภีก้าได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ดังนี้

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า ไม่ประสงค์จะช่วยคนไม่สูงวัย เจ้าของร้านจ้างช่างเขียนเครื่องหมายการค้าไว้แล้วแต่ยังไม่ได้ใช้ เมื่อผู้จัดการร้านนั้นได้ออกไปตั้งร้านค้าส่วนตัว และใช้เครื่องหมายการค้านั้น ดังนี้ได้ซื้อว่ากระทำการอันไม่สูงวัยขัดต่อประมวลกฎหมายแพ่งและ

<sup>78</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๒๗๙ / ๒๕๐๒

<sup>79</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๒๗๓ / ๒๕๕๖

<sup>80</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๒๐๐๘ / ๒๕๓๘

พานิชย์ มาตรา ๕ จะใช้ขันเจ้าของร้านซึ่งได้ใช้เครื่องหมายการค้าและได้จดทะเบียนโดยสุจริตแล้ว ไม่ได้ เมมเจ้าของร้านจะได้ใช้และจดทะเบียนภายหลังก็ตาม<sup>๘๑</sup>

ผู้มีสิทธิในเครื่องหมายการค้าหาใช้จำกัดเฉพาะผู้ประดิษฐ์ผู้ทำสินค้าหรือผู้ใช้ เครื่องหมายกับสินค้า แม้โจทก์จะไม่ใช้ผู้ประดิษฐ์หรือผลิตสินค้า แต่เป็นผู้รับโอนเครื่องหมาย การค้ามาจากการเจ้าของเดิมและจดทะเบียนถูกด้วยความที่กฎหมายบัญญัติ โจทก์ย่อมมีสิทธิแต่ผู้เดียวที่ จะขายสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้านั้น<sup>๘๒</sup>

ผู้ของจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าต้องเป็นเจ้าของเครื่องหมาย<sup>๘๓</sup> แต่หากำต้อง เป็นผู้ผลิตสินค้าที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นด้วยตนเองใน<sup>๘๔</sup>

หลักกฎหมายคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนใช้กับสินค้าเฉพาะจำพวกที่ ระบุไว้เท่านั้น โดยมีข้อยกเว้นเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลายทั่วไปแม้ไม่จดทะเบียนก็คุ้มครอง ทุกจำพวกสินค้า<sup>๘๕</sup> ซึ่งเป็นการให้ความคุ้มครองสาธารณะชนมิให้สับสนหลงผิด โดยเจ้าของ เครื่องหมายการค้าที่มิได้นำมาจดทะเบียนไม่สามารถฟ้องคดีต่อศาลเรียกค่าสินไหนทดแทนได้ ยกเว้นเฉพาะกรณีล่วงข่าย

#### ๒.๓.๒ สิทธิที่ได้รับการคุ้มครอง

ตามที่กล่าวมาแล้วในเบื้องต้นเครื่องหมายการค้ามีลักษณะพิเศษคือจะต้องมีการใช้ เครื่องหมายกับสินค้า และสิทธิเป็นสิทธิที่ได้รับการคุ้มครองโดยผลของกฎหมาย ในประเด็นนี้ ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้ดังนี้

ลักษณะของสิทธิ สิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าเป็นสิทธิที่คุ้มครองโดยผลของ กฎหมาย แม้จำเลยจะนำเครื่องหมายการค้าพิพาทของผู้อื่นมาใช้กับสินค้าของตนเป็นเวลานาน เพียงใด ก็ไม่ทำให้จำเลยมีสิทธิในเครื่องหมายการค้านั้นดีกว่าโจทก์ได้ บทบัญญัติว่าด้วยการได้ กรรมสิทธิ์ในทรัพย์สินโดยการครอบครองปรปักษ์ตามประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ มาตรา ๑๗๘๒ ไม่อาจนำมาใช้บังคับแก่สิทธิในเครื่องหมายการค้าอันเป็นทรัพย์สินทางปัญญาได้<sup>๘๖</sup>

<sup>๘๑</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๘๑๔ / ๒๕๘๗

<sup>๘๒</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๒๗๑ — ๑๒๗๓ / ๒๕๐๘ , ๑๖๖๕ — ๑๖๗๒ / ๒๕๒๗

<sup>๘๓</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๓๖๖ / ๒๕๐๐

<sup>๘๔</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๖๕๗ / ๒๕๕๕

<sup>๘๕</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๑๔๐ / ๒๕๐๑

<sup>๘๖</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๕๕๔ / ๒๕๔๒

ข้อเท็จจริงในคดีอาญาที่ว่า “โจทก์ไม่ได้เดินเครื่องหมายการค้าเป็นคนละเรื่องกับโจทก์มีสิทธิในเครื่องหมายการค้าหรือไม่”<sup>87</sup>

#### ๒.๑.๔. ลักษณะความผิด

ความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ มาตรา ๔๕ ได้บัญญัติ เป็นความผิดไว้โดยเฉพาะเนื่องจากทางราชการมีความมุ่งหมายที่จะควบคุมเครื่องหมายการค้า เป็นความผิดต่อรัฐ โจทก์ไม่มีอำนาจฟ้องในความผิดนี้<sup>88</sup>

#### ๒.๒ ประมวลกฎหมายอาญา

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา ศาลฎีกาได้ วินิจฉัยบางหลักเกณฑ์ไว้ในเรื่องต่างๆ ดังนี้

##### ๒.๒.๑ ความหมายของเครื่องหมายการค้า

ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒ (๑) เป็นเรื่องเครื่องหมายของสินค้าเท่านั้น เพราะซึ่ขอหรือข้อความในการประกอบการค้าจะเปลี่ยนแบบของวัตถุที่ผลิตเป็นสินค้านั้นไม่ได้ ส่วนรอบประดิษฐ์เป็นแต่ลวดลายของเครื่องหมายแล้วแต่จะประดิษฐ์ให้เป็นสัญลักษณ์ที่ต้องการ รูปนั้นคือภาพเขียน ภาพถ่ายของบุคคลหรือสถานที่ หรือสิ่งอื่นที่ใช้ให้ปรากฏที่สินค้าเพื่อให้เป็น สิ่งสังเกตว่าเป็นสินค้าของตน หากใช้รูปทรงลวดลายของสิ่งผลิตไม่ เพราะแม้ว่าจำเลยจะผลิตวัตถุ เป็นรูปทรงลักษณะตกแต่งของสินค้าอย่างใด หากไม่ปรากฏเครื่องหมายในการประกอบการค้า ก็ไม่อาจรู้ได้ว่าเป็นสินค้าของผู้ใด

ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒ (๑) เป็นบทบัญญัติว่าด้วยเครื่องหมายการค้า มิได้บังคับในเรื่องรูปทรงลวดลายของสินค้าหรือสิ่งผลิต จึงมิใช่บทบัญญัติห้ามการผลิตวัตถุอันเป็น สินค้ามิให้ช้ำกัน หรือมีรูปแบบเหมือนหรือคล้ายกันหรือมีแบบมีรูปอย่างเดียวกัน<sup>๘๙</sup> เมื่อไม่มี กฎหมายคุ้มครองประโยชน์ที่โจทก์ต้องการจึงไม่เป็นสิทธิที่มีความกฎหมายหาอาชญากรรมบังคับหนึ่อ คนทัวไปได้ไม่ การกระทำของจำเลยที่ผลิตไฟฉายรูปกระบวนการเป็นเกลียวอย่างเดียวกับสินค้าไฟฉาย ของโจทก์ หากเป็นการละเมิดต่อโจทก์ไม่<sup>๙๐</sup> อีกทั้งประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒ (๑) มิได้

<sup>87</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๙๘๔ / ๒๕๖๘

<sup>88</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๓๓๐๗ / ๒๕๐๕

<sup>89</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๕๓ / ๒๕๑๐

<sup>90</sup> คำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๙๖ / ๒๕๐๕

ห้ามการผลิตสินค้าโดยใช้วัตถุในการผลิตหรือวิธีการผลิตเหมือนกับของผู้อื่น จึงไม่เปลี่ยนไปถึงการใช้ชื่อหรือข้อความนั้นในสูตร หรือวิธีการผลิตด้วย ดังนั้นการนำชื่อยาของผู้อื่นมาแสดงว่าเป็นส่วนผสมในการปูรุ่งยาของจำเลย จึงไม่เป็นความผิดตามมาตรา ๒๗๒ (๑)<sup>91</sup>

แทนสีขาวบนกล่องยาไม่ถือว่าเป็นรอยประดิษฐ์ เพราะไม่เป็นสัญลักษณ์พิเศษ<sup>92</sup>

เห็นได้ว่าศาลฎีก้าได้นำหลักเกณฑ์ที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ เป็นหลักในการพิจารณาข้อกฎหมายว่าเครื่องหมายใดเป็นเครื่องหมายการค้าหรือไม่

#### ๒.๒.๒ การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า

การได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้าเจ้าของเครื่องหมายการค้าจะต้องนำมาขอจดทะเบียน แต่ผู้ขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าต้องเป็นเจ้าของเครื่องหมาย แต่ไม่ต้องทำสินค้าเองก็ได<sup>93</sup> นอกจากนี้ผู้ขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า หากต้องเป็นผู้ผลิตสินค้าที่จะใช้เครื่องหมายการค้านั้นด้วยตนเองไม่<sup>94</sup>

เห็นได้ว่าศาลฎีก้าได้นำหลักเกณฑ์ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ เป็นหลักในการพิจารณาข้อถึงการได้มาซึ่งสิทธิในเครื่องหมายการค้า

#### ๒.๒.๓ สิทธิและการคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้า

สิทธิและการคุ้มครองของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนแล้วมิให้ผู้อื่นกระทำละเมิด การติดเครื่องหมายไว้ที่หน้าห้างและพิมพ์เครื่องหมายของผู้อื่นไว้ในนามบัตร โดยไม่มีอำนาจ เป็นการเอาชื่อรูปออยประดิษฐ์ หรือข้อความใดๆในการประกอบการค้ามาใช้เพื่อให้ประชาชนลงเชื่อเป็นสินค้าของผู้อื่น<sup>95</sup> และการเอาเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นมาพิมพ์ไว้ที่ปกหนังสือ แสดงว่าเพื่อให้ประชาชนลงเชื่อว่าหนังสือที่ใช้ปกดังกล่าวเป็นสินค้าของผู้อื่น เป็นความผิด ตามมาตรา ๒๗๒ (๑)<sup>96</sup>

<sup>91</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๕๔๑ / ๒๕๐๑

<sup>92</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๒๐๐ / ๒๕๑๕ พ.ร.บ.เครื่องหมายการค้าคุ้มครองถึงการทำกล่องบรรจุให้คล้ายคลึงกันด้วย

<sup>93</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๓๖๖ / ๒๕๐๐

<sup>94</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๖๕๙ / ๒๕๕๕

<sup>95</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๑๕๕๑ ๒๕๑๓

<sup>96</sup> คำพิพากษาศาลฎีก้าที่ ๕๖ / ๒๕๒๓

## ๒.๒.๔ การกระทำที่เป็นความผิด

การทำปลอมรูปประดิษฐ์ หรือข้อความของผู้อื่นเขียนลงตามลักษณะเดิม แม้เจ้าของจะไม่ได้จดทะเบียนเครื่องหมายการค้าไว้ ก็เป็นผิดตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒ (๑) <sup>๙๗</sup> นอกจากนี้การกระทำตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๒ (๑) ต้องเป็นการกระทำเพื่อให้ประชาชนหลงเชื่อว่าเป็นสินค้าหรือการค้าของผู้อื่นด้วย<sup>๙๘</sup>

งานนี้หรือวางแผนขายสุราที่ห่อกระดาษแก้วปิดตราเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ปลอม โดยประสงค์จะให้ประชาชนหลงเชื่อว่าเป็นสุราผู้อื่น เป็นความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๒ (๑)<sup>๙๙</sup>

คำว่า “เคลนิวส์” เป็นส่วนหนึ่งของชื่อหนังสือพิมพ์ที่จำเลยใช้มาก่อน โดยได้พิมพ์ จำนวนหน้ากว่า ๒๐ ปี ก่อนที่โจทก์ได้ตั้งสำนักงานข่าวโดยใช้ชื่อ “เคลนิวส์” ดังนี้แม้จะเป็นภาษาอังกฤษหรือภาษาไทย ก็เป็นชื่อที่อ่านได้ว่า “เคลนิวส์” การกระทำของจำเลยไม่เป็นความผิด<sup>๑๐๐</sup>

## ๓ หลักเกณฑ์การคุ้มครองและระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทย

เมื่อพิจารณาจากบทบัญญัติในการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า และบรรทัดฐานที่ศาลฎีกาวินิจฉัยว่างหลักไว้ หลักเกณฑ์ระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยมีสาระสำคัญ ดังนี้

### ๓.๑ การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้นำอนุสัญญาระหว่างประเทศคือ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) เป็นหลักในการพิจารณาร่างกฎหมาย ซึ่งหลักเกณฑ์ในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ได้บัญญัติให้นำเอาบทบัญญัติในอนุสัญญา

<sup>97</sup> คำพิพากษาศาลฎีกាជี่ ๑๘๒ — ๑๘๓ / ๒๕๐๘

<sup>98</sup> คำพิพากษาศาลฎีกាជี่ ๑๘๐ / ๒๕๐๘

<sup>99</sup> คำพิพากษาศาลฎีกាជี่ ๔๙๑ / ๒๕๐๘

<sup>100</sup> คำพิพากษาศาลฎีกាជี่ ๑๐๔๖ / ๒๕๐๘

กรุงปารีส (Paris Convention) มาใช้โดยอนุโตม ดังนั้นระบบการคุ้มครองตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จึงเป็นระบบจดทะเบียนโดยให้ความคุ้มครองเจ้าของเครื่องหมายการค้า ที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายราชอาณาจักร และได้กำหนดหัวลักษณ์ที่ต่างๆ ในการพิจารณา รับจดทะเบียน การควบคุม ฯลฯ เพื่อให้เป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs)

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มีความเป็นสากลและให้ความคุ้มครองเพิ่มขึ้นจากพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๑๙ ในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายบริการ เครื่องหมายรับรอง เครื่องหมายร่วมและสัญญาอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้าหรือเครื่องหมายบริการ ซึ่งในปัจจุบันได้รับความคุ้มครอง ในกฎหมายภายใต้กฎหมายการค้า ตลอดจนสิทธิของผู้ขอจดทะเบียนไว้ให้ชัดเจน และยังได้กำหนด หัวลักษณ์ที่ทั่วไปในการคุ้มครอง เช่น หัวลักษณ์ในการรับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าโดย เครื่องหมายที่จะนำมาก่อนจดทะเบียนจะต้องมีลักษณะบ่งเฉพาะ ไม่มีลักษณะต้องห้าม ไม่เหมือน หรือคล้ายกับเครื่องหมายของผู้อื่นที่นำมาก่อนจดทะเบียนแล้ว เป็นต้น

นอกจากนี้ยังเป็นกฎหมายที่มีความยืดหยุ่นโดยได้มีการปรับปรุงแก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๕๗ เพื่อให้สอดคล้องกับการเคลื่อนไหว เปเลี่ยนແປลงของกฎหมายที่ในการคุ้มครอง สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศที่ไม่หยุดนิ่ง เช่น ปรับปรุงหัวลักษณ์ที่เกี่ยวกับ การกำหนดลักษณะของเครื่องหมายและเครื่องหมายที่ต้องห้ามให้รับจดทะเบียนเครื่องหมาย การค้า การสั่งเพิกถอน การจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าและการดำเนินการที่เกี่ยวข้อง การเก็บค่าธรรมเนียมในการโฆษณาคำขอจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า และองค์ประกอบและอำนาจ หน้าที่ของคณะกรรมการเครื่องหมายการค้า รวมทั้งเพิ่มเติมให้มีการแต่งตั้งพนักงานเจ้าหน้าที่ให้มี อำนาจหน้าที่ปฏิบัติการตามพระราชบัญญัตินี้กับเพิ่มเติมอำนาจของนายทะเบียนในส่วนของ การพิจารณาคำคัดค้าน เป็นต้น

### ๓.๒ การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าในประมวลกฎหมายอาญา

การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้นำอนุสัญญาระหว่างประเทศคืออนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention) เป็นหลักในการพิจารณาซึ่งบัญญัติในอนุสัญญากรุงปารีสคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่ จดทะเบียนภายใต้กฎหมาย ยกเว้นเฉพาะกรณีเป็นเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย โดยให้

ความคุ้มครองอย่างจำกัดเพียงประเทศภาคีสามารถจะต้องไม่ยอมรับจดทะเบียนเครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย และเพิกถอนหรือห้ามใช้เครื่องหมายการค้าที่ทำซ้ำ เลียน ในการที่จะทำให้เกิดความสับสนกับเครื่องหมายการค้าเท่านั้น มิได้มีบทกำหนดโทษในทางอาญาไว้เตือนย่างใด

การให้ความคุ้มครองตามประมวลกฎหมายอาญาเป็นระบบจดทะเบียน แต่ได้ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนไม่ว่าจะจดทะเบียนในราชอาณาจักรหรือนอกราชอาณาจักร ซึ่งเป็นการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามากกว่าที่อนุสัญญากรุงปารีส กำหนด ผลเท่ากับว่าคณะกรรมการร่างกฎหมายได้ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้ามากกว่าอนุสัญญากรุงปารีส โดยให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในต่างประเทศแม้จะมิได้จดทะเบียนในประเทศไทยในระดับเท่าเทียมกับเครื่องหมายที่จดทะเบียนในประเทศไทย ส่วนหลักเกณฑ์การพิจารณาว่าเครื่องหมายใดเป็นเครื่องหมายการค้าหรือไม่ ศาลฎีกาใช้หลักเกณฑ์ต่างๆ ที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าเป็นหลักในการพิจารณา

## บทที่ ๔

### บทเปรียบเทียบและวิเคราะห์ ปัญหาที่เกิดจากบทบัญญัติกฎหมาย

ตามที่กล่าวมาในบทที่ ๓ ในบทนี้จะเปรียบเทียบการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ในเรื่องการให้ความคุ้มครองที่ค้าเกี่ยวกันในประเด็น เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้พระราชบัญญัติ รวมถึงชื่อที่ใช้ในการประกอบ การค้าที่มีต้องนำมาก่อนจดทะเบียน โดยวิเคราะห์ปัญหาและผลที่เกิดจากความคิดเห็นการให้ความคุ้มครองโดยจะแยกพิจารณาเป็น ๕ ประเด็นใหญ่ๆ ดังนี้

๑. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นการค้านบทบัญญัติกฎหมายในทางทฤษฎี
  ๒. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นการค้านบทบัญญัติกฎหมาย
  ๓. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นการค้านบทบัญญัติกฎหมายในทางปฏิบัติ
  ๔. ปัญหาที่เกิดจากลักษณะของทรัพย์ที่กฎหมายประ拯救ค์ที่จะคุ้มครอง การใช้
  ๕. ปัญหาจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกาเกี่ยวกับการคุ้มครอง
๑. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นการค้านบทบัญญัติกฎหมายในทางทฤษฎี

ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นการค้านบทบัญญัติแห่งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ และประมวลกฎหมายอาญา ตามที่กล่าวมาในทางทฤษฎีแยกออกศึกษาได้ดังนี้

๑. วัตถุประสงค์ของกฎหมาย
๒. แหล่งที่มาของบทบัญญัติแห่งกฎหมาย
๓. ลักษณะของกฎหมาย
๔. ประเภทของกฎหมาย

#### ๑.๑ วัตถุประสงค์ของกฎหมาย

วัตถุประสงค์ในการบัญญัติกฎหมายเพื่อบังคับใช้กับคนในสังคม โดยทั่วไปมี ๒ ประการคือ

### ๑.๑.๑ เพื่อป้องกันสังคม

วัตถุประสงค์ในการป้องกันสังคมนี้เป็นการป้องกันสังคมมิให้ผู้หนึ่งผู้ใดกระทำ  
ละเมิดต่อนบุคคลอื่น เพื่อให้บุคคลในสังคมอยู่ร่วมกันได้อย่างปกติสุข และการป้องกันสังคม  
ยังขยายความรวมถึงการสร้างระบบกฎหมายให้เป็นปัจจัยต่อการพัฒนาประเทศและผลประโยชน์  
ของประเทศชาติให้ต่างชาติเอารัดเอาเปรียบคนในชาติด้วย

### ๑.๑.๒ เพื่อป้องกันตนเองของบุคคลในสังคม

วัตถุประสงค์ในการป้องกันบุคคลในสังคม นั้นเป็นการคุ้มครองบุคคลในสังคม  
ให้อยู่ร่วมกันอย่างปกติสุขและคุ้มครองสิทธิมนิㄟทุกอาเปรียบหรือกระทำละเมิด นอกจากนี้จะต้อง<sup>จะต้อง</sup>  
ได้รับความคุ้มครองอย่างเป็นธรรมจากการรัฐอย่างเสมอภาคทั้งระหว่างบุคคลในรัฐ และบุคคลที่อยู่ใน  
บังคับของรัฐอื่น

### ๑.๑.๓ บทวิเคราะห์วัตถุประสงค์ของกฎหมาย

โดยปกติตามอนุสัญญาระหว่างประเทศฉบับต่างๆที่สากลนานาประเทศต่างถือปฏิบัติ  
นำไปบัญญัติเป็นกฎหมายภายในประเทศ มีหลักให้ความคุ้มครองต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน โดย  
เฉพาะในเรื่องการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าประเทศต่างๆในโลกล้วนแล้วแต่ให้  
ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในประเทศคนเท่านั้น มิได้ให้  
ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายนอกชาติฯลฯ

การที่บัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญาได้ให้  
ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือภายนอก  
ราชอาณาจักร เป็นการขยายความคุ้มครองมากกว่าที่ตามหลักสากลนานาประเทศยึดถือปฏิบัติเป็น<sup>เป็น</sup>  
ผลให้ประเทศไทยและบุคคลในชาติต้องเสียเปรียบบุคคลในบังคับของชาติอื่น เพราะจะต้อง<sup>จะต้อง</sup>  
คุ้มครองเครื่องหมายการค้าของต่างชาติมากกว่าคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของบุคคลในชาติ  
ของตนเอง ซึ่งไม่เป็นไปตามวัตถุประสงค์ในการออกกฎหมาย

### ๑.๒ แหล่งที่มาของบทบัญญัติแห่งกฎหมาย

ประมวลกฎหมายอาญา และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มี  
แหล่งที่มาของบทบัญญัติแห่งกฎหมายที่ต่างกัน ดังนี้คือ

### ๑.๒.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติขึ้นด้วยเหตุผลพิเศษ เพื่อคุ้มครองประโยชน์ในทางการค้าข่าย และคุ้มครองสาธารณชนมิให้ถูกเอกสารเจ้าเบรียบ ฯลฯ ประสงค์จะลงโทษการกระทำที่มิใช่เป็นความผิดในตัวของมันเองและเพื่อให้เป็นไปตามหลัก การคุ้มครองในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ที่ประเทศไทยให้สัตยาบันเข้าร่วมเป็นภาคี บทบัญญัติประเกณีบางครั้งเรียกว่ากฎหมายtechnic กฎหมายประเกณีความถูกผิดเกิดขึ้นเนื่องจากการตั้งกฎหมายนี้ บทบัญญัติประเกณีเป็น Justice by Convention ไม่ใช่ Justice by nature ซึ่งการกระทำเป็นความผิดในทางอาญา เพราะต้องห้าม (Mala prohibita) มิใช่เป็นความผิดในตัวของมันเอง (Mala in se)

ดังนั้นในการใช้และการตีความโดยหลักทั่วไปจะต้องค้นหาเหตุผลพิเศษซึ่งก็คือ การค้นหาเจตนาหรือเจตนาของผู้บัญญัติกฎหมาย

### ๑.๒.๒ ประมวลกฎหมายอาญา

บทบัญญัติแห่งกฎหมายในประมวลกฎหมายอาญาโดยหลักมีรากฐานมาจาก ขนบธรรมเนียมชาติประเพณี ความผิดในทางกฎหมายอาญา เช่น ลักทรัพย์ ม่าคนตาย ล้วนมี รากฐานมาจากศีลธรรมทั้งสิ้น<sup>1</sup> บทบัญญัติเรื่องฐานความผิดในประมวลกฎหมายอาญาเป็นเพียงมา รองรับสิ่งที่มีอยู่แล้ว

ดังนั้นในการใช้และการตีความโดยหลักทั่วไปแล้วจะต้องคำนึงถึงขนบธรรมเนียม ชาติประเพณี และศีลธรรม การตีความบทบัญญัติกฎหมายเหล่านี้จึงจะได้ความหมายที่ถูกต้อง ดังนั้นบทบัญญัติเหล่านี้ถ้าค้นคว้าตีความตามบทบัญญัติกฎหมายแต่เพียงถ่ายเดียว ย่อมเป็นการ ตีความที่ผิดพลาด

### ๑.๒.๓ บทวิเคราะห์แหล่งที่มาของบทบัญญัติแห่งกฎหมาย

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายเทคนิค หรือกฎหมาย พิเศษที่บัญญัติขึ้นเพื่อคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีลักษณะพิเศษและมีความอ่อนไหว เปลี่ยนแปลงไปตามการเจรจาต่อรองในเวทีระหว่างประเทศ นอกจากนี้ในเรื่องการลงโทษกฎหมาย มีความประสงค์ห้ามกระทำมิใช่เพื่อการกระทำนั้นเป็นความผิด

<sup>1</sup> ปรีดี เกษมทรัพย์. นิติปรัชญา. หน้า ๓๖๒ – ๓๖๕.

การที่นำความผิดเกี่ยวกับการค้ามาบัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเป็นกฎหมายที่การแก้ไขเพิ่มเติมทำได้ยาก ต้องใช้เวลาในการแก้ไข ไม่ได้เป็นไปตามเหตุผลทางเทคนิค หรือเหตุผลพิเศษที่ประสงค์จะลงโทษการกระทำที่มิได้เป็นความผิดในตัวเอง

ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าบัญญัติขึ้นเพื่อรับการเข้าเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส และได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายอาณาจักร ได้กำหนดฐานความผิดไว้ ๕ ฐานความผิด คือฐานใช้ชื่อประกอบการค้าของผู้อื่น ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานเลียนเครื่องหมายการค้า และฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอม เป็นกฎหมายใช้บังคับโดยทั่วไป มีบกfst กำหนดโทษ และมีผลบังคับใช้ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม พ.ศ.๒๕๐๐ ซึ่งในขณะนั้นประเทศไทยมีกฎหมายที่คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่เป็นกฎหมายเฉพาะคือพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๙๔ ใช้บังคับอยู่ โดยมีบทกำหนดโทษไว้ในมาตรา ๔๕<sup>2</sup> ซึ่งให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายอาณาจักร และเป็นการให้ความคุ้มครองสาธารณชน โดยได้กำหนดฐานความผิดไว้คือฐานแสดงเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว หรือขายหรือเสนอขาย สินค้าซึ่งมีเครื่องหมายที่ตนรู้อยู่ว่าเป็นเท็จ จึงมิได้มีความชอบเกี่ยวหรือทับซ้อนกับฐานความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๙๔ แต่อย่างใด พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๔๙๔ ใช้บังคับถึงปี พ.ศ.๒๕๓๔ จึงได้ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และบังคับใช้จนถึงปัจจุบัน

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายอาณาจักร มีฐานความผิด ๕ ฐานความผิด และกำหนดหลักเกณฑ์ในการเพิ่มโทษ ผู้กระทำความผิดเป็นนิติบุคคล การรับทรัพย์ และวิธีคุ้มครองชั่วคราว ก่อนดำเนินคดีทางศาล ไว้ครอบครุ่นอย่างครอบถ้วน และความเกี่ยวกับความคุ้มครองตามประมวลกฎหมายอาญาโดยเป็นฐานความผิดเดียวกัน ๒ ฐานความผิดคือ ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า, ฐานเลียนเครื่องหมายการค้า และความเกี่ยวกับ ๑ ฐานความผิดคือ ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย มีไว้เพื่อจำหน่าย ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ความเกี่ยวกับฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอมตามประมวลกฎหมายอาญา จึงเป็นการให้ความคุ้มครองอย่างความเกี่ยวและลักษณะ กัน ทำให้เกิดปัญหาในการตีความ การบังคับใช้กฎหมายและความเป็นธรรมของ

<sup>2</sup> มาตรา ๔๕ ผู้ใดแสดงเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว หรือขายหรือเสนอขายสินค้าซึ่งมีเครื่องหมายที่ตนรู้อยู่ว่าเป็นเท็จ เช่นว่านี้ ต้องระวังโทษ.....

กฎหมาย และเป็นการใช้กฎหมายโดยไม่คำนึงถึงแหล่งที่มาทำให้กฎหมายมีความแข็งกระด้าง ไม่ชัดเจน ไม่สามารถปรับเปลี่ยนได้ทันต่อการเปลี่ยนแปลงของเศรษฐกิจและสังคม

### ๑.๓ ลักษณะของกฎหมาย

ลักษณะของกฎหมายของประมวลกฎหมายอาญา และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มีลักษณะที่แตกต่างกัน ดังนี้คือ

#### ๑.๓.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าเป็นกฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ กฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายพิเศษ ( Lex Specialis ) กล่าวคือเป็นกฎหมายที่มีข้อความที่ใช้บังคับจำกัด<sup>๓</sup> เฉพาะเรื่อง

#### ๑.๓.๒ ประมวลกฎหมายอาญา

ประมวลกฎหมายอาญาเป็นกฎหมายทั่วไป ( Lex Generalis ) กล่าวคือเป็นกฎหมายที่มีข้อความที่ใช้บังคับทั่วไปโดยไม่จำกัด สถานที่ เวลา ฯลฯ และใช้บังคับทั่วราชอาณาจักร

### ๑.๓.๓ บทวิเคราะห์ลักษณะของกฎหมาย

หลักเกณฑ์ในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยที่ใช้บังคับอยู่ในปัจจุบันคือ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ต่างให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกัน โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายเฉพาะมีวัตถุประสงค์ เจตนาณที่จะคุ้มครองเฉพาะ เครื่องหมายการค้า มีหลักเกณฑ์ครอบคลุมในทุกๆ ด้าน และออกใช้บังคับภายหลังประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเป็นกฎหมายทั่วไป มีความยืดหยุ่น โดยผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ มีอำนาจในการออกกฎหมายเบื้องต้นที่เกี่ยวกับการคุ้มครองตามพระราชบัญญัติ เพื่อปรับเปลี่ยนให้เป็นไปตามรัฐประศาสนนโยบาย ได้อย่างเหมาะสมทันการต่อกระแสความเปลี่ยนแปลงเศรษฐกิจโลก

<sup>๓</sup> หยุด แสงอุทัย . ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับกฎหมายทั่วไป . หน้า ๑๐๙ .

ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญาเป็นกฎหมายทั่วไปและบัญญัติไว้เฉพาะสิ่งที่ประสงค์จะให้ความคุ้มครองและกำหนดเพียงการกระทำอย่างไรเป็นความผิด ส่วนหลักเกณฑ์ต่างๆ เช่น หลักเกณฑ์ในการพิจารณาว่าเครื่องหมายใดเป็นเครื่องหมายการค้า ความหมายของเครื่องหมายการค้าฯ ศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างหลักไว้โดยใช้หลักเกณฑ์ตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

จากเหตุผลที่กล่าวมาเห็นได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะ ออกบังคับใช้ในภายหลัง อีกทั้งประสงค์จะให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร และนับทกำหนดโดยมีฐานความผิดเช่นเดียวกับฐานความผิดที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาเกือบทุกฐาน ความผิดยกเว้นความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอม และฐานปลอม และเลียนเครื่องหมายการค้าที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายนอกราชอาณาจักร

เมื่อพิจารณาหลักการบังคับใช้กฎหมายเฉพาะและกฎหมายทั่วไป พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะโดยผลของกฎหมายที่ให้ความคุ้มครองในเรื่องเดียวกันและออกใช้บังคับในภายหลัง ดังนั้นฐานความผิดที่มีอยู่ที่ประกอบความผิดเดียวกัน จึงควรต้องใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะบังคับและไม่ใช้บันบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเป็นกฎหมายทั่วไป โดยถือหลักกฎหมายพิเศษดังน้ำ ก่อนกฎหมายทั่วไป

#### ๑.๔ ประเภทของกฎหมาย

ในเรื่องประเภทของกฎหมายพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๓๓ – ๒๓๕ มีลักษณะแตกต่างกันโดยแยกออกพิจารณา ดังนี้

๑. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔
๒. ประมวลกฎหมายอาญา

### ๑.๔.๑ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

เครื่องหมายการค้าจัดเป็นทรัพย์สินทางปัญญาประเภทหนึ่ง คุ้มครองโดยผลแห่งกฎหมายซึ่งหลักการคุ้มครองมีหลักเกณฑ์เฉพาะในการคุ้มครอง การคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศมีข้อควรพิจารณาดังนี้คือ

#### ๑.๔.๑.๑ เอกสารนอย่างกฎหมายระหว่างประเทศ

กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาบัญญัติขึ้น โดยพื้นฐานความคิดทางเศรษฐศาสตร์กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญากำหนดคดีอาชญากรรมทางอุตสาหกรรมผ่านการเจรจาต่อรองเพื่อผลประโยชน์ของประเทศตนในเวทีระหว่างประเทศในรูปต่างๆ มีการเปลี่ยนแปลงเคลื่อนไหวขยายขอบเขตการคุ้มครองอยู่ตลอดเวลา ขึ้นอยู่กับเงื่อนไขที่ประเทศต่างๆ จะเจรจากลงกัน ด้วยย่างที่เห็นได้คือในปัจจุบันเครื่องหมายการค้าได้มีการขยายการคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายบริการ เครื่องหมายรับรอง เป็นต้น

กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาปัจจุบันมีแนวโน้มที่ควรให้ความสนใจ ในประเด็นดังนี้<sup>4</sup>

๑. การขยายขอบเขตของทรัพย์สินทางปัญญาที่ได้รับการคุ้มครอง
๒. การขยายสิทธิผู้ขายในทรัพย์สินทางปัญญา
๓. การเพิ่มความเข้มงวดในการบังคับใช้กฎหมาย
๔. การผลักดันให้เกิด “โลกาภิวัตน์ของทรัพย์สินทางปัญญา”

#### ๑) การขยายขอบเขตของทรัพย์สินทางปัญญาที่ได้รับการคุ้มครอง

ในปัจจุบันได้มีการขยายขอบเขตทรัพย์สินทางปัญญาทั้งการขยายขอบเขตการคุ้มครองของกฎหมายสิทธิบัตร ลิขสิทธิ และเครื่องหมายการค้า นอกจากนี้ยังมีการขยายการคุ้มครองไปถึงทรัพย์สินทางปัญญาอย่างใหม่ และยังมีความพยายามที่จะขยายขอบเขตการคุ้มครองขึ้นต่ำของประเทศต่างๆ และมีแนวโน้มที่จะขยายความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไปถึงสิ่งต่างๆ อีก เช่น กลิ่น และเสียง เป็นต้น

<sup>4</sup> สมเกียรติ ตั้งกิจวนิชย์. การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา. หน้า ๕.

## ๒) การขยายสิทธิบุคคลในทรัพย์สินทางปัญญา

นอกจากจะมีการขยายขอบเขตของทรัพย์สินทางปัญญาที่ได้รับการคุ้มครองแล้ว ประเทศที่พัฒนาแล้วยังมีแนวความคิดและผลักดันให้มีการเพิ่มสิทธิบุคคลในทรัพย์สินทางปัญญาที่ได้รับความคุ้มครองอยู่แล้ว ในส่วนที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า เช่น มีการพิจารณาให้สิทธิในการห้ามน้ำเข้าซ้อน หรือนำเข้าบานาน (parallel import) ของสินค้าต่างๆ เป็นต้น<sup>۵</sup>

## ๓) การเพิ่มความเข้มงวดในการบังคับใช้กฎหมาย

การขยายการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาจะไม่มีประสิทธิภาพหากปราศจาก การบังคับใช้กฎหมายที่เข้มงวด และมีบทลงโทษรุนแรง ดังนั้นประเทศที่พัฒนาแล้วจึงได้มีการ รวมตัวผลักดันในเรื่องการบังคับใช้กฎหมาย และเพิ่มโทษแก่ผู้กระทำล้มเหลว

ในการบังคับใช้กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาในระดับโลกมีจุดเปลี่ยนที่สำคัญเมื่อ ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ได้บัญญัติแนวทางในการ บังคับใช้กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาของประเทศต่างๆ โดยกำหนดให้กฎหมายของประเทศ สามารถมีบทลงโทษทางอาญาแก่ผู้ล้มเหลว เครื่องหมายการค้าและลิขสิทธิ์อ่อนไหว ใจด้วย<sup>۶</sup> แม้ในทาง ปฏิบัติในกรณีที่กฎหมายระบุบทลงโทษในทางแพ่งไว้แล้ว ประเทศที่พัฒนาแล้วก็ได้มีการผลักดัน ให้มีการแก้ไขกฎหมายให้มีบทลงโทษที่หนักขึ้น นอกเหนือความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สิน ทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ยังกำหนดให้ประเทศสามารถจะต้องปฏิบัติ เช่น ให้มี กระบวนการบังคับใช้กฎหมายที่เป็นธรรม ไม่เลือกปฏิบัติ ไม่ยุ่งยากซับซ้อน โดยไม่จำเป็น หรือ เสียค่าใช้จ่ายสูง หรือล่าช้าโดยไม่มีเหตุอันควร เป็นต้น

## ๔) การผลักดันให้เกิด “โฉภากิจกรรมของทรัพย์สินทางปัญญา”

การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาของประเทศต่างๆ ทั่วโลก ปัจจุบันส่วนใหญ่ แบ่งทั้งหมดจะใช้ระบบการจดทะเบียน และคุ้มครองโดยใช้หลักคืนเดน (territorial principle) ซึ่งหมายถึงประเทศสามารถพิจารณาไว้จดทะเบียนและคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา ได้อ่อนโยน อิสระ เป็นการคุ้มครองต่างตอบแทน และที่สำคัญ ไม่คุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาที่ ขาดทะเบียนนอกราชอาณาจักร

<sup>۵</sup> เรื่องเดียวกัน, หน้า ๖.

<sup>۶</sup> TRIPs Section & Article ๖๑

อย่างไรก็ต้องปัจจุบันมีแนวโน้มไปสู่ “โลกาภิวัฒน์ของทรัพย์สินทางปัญญา” เช่น ในการเจรจาความร่วมมือทางเศรษฐกิจแห่งเอเชีย – แปซิฟิก (เอเปค) มีการพยายามลดปัญหา การละเมิดเครื่องหมายการค้าด้วยการแลกเปลี่ยนข้อมูลเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อสีียง แพร่หลาย เพื่อจัดตั้งระบบเครื่องหมายการค้าทั่วเอเปค ซึ่งแนวโน้มไปสู่ “โลกาภิวัฒน์ของ ทรัพย์สินทางปัญญา” โดยในปัจจุบันได้มีการเริ่มต้นในระบบการจดทะเบียนสิทธิบัตร ซึ่งใน ระยะยาวจะพัฒนาไปสู่ระบบสิทธิบัตรระดับโลก และมีแนวโน้มที่จะขยายไปถึงทรัพย์สิน ทางปัญญาประเภทอื่นๆ

แม้ว่าในปัจจุบันการผลักดันให้เกิดระบบการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญหาระดับโลก ของประเทศไทยจะอยู่ในช่วงเริ่มต้น และยังไม่เข้าสู่ระบบเดียวกันก็ตาม แต่ในระยะยาวแล้วมี แนวโน้มที่จะประสานระบบกฎหมาย และธรรมเนียมการปฏิบัติเกี่ยวกับการคุ้มครองทรัพย์สิน ทางปัญญาให้สอดคล้องกัน และดำเนินต่อไปอย่างช้าๆ อย่างต่อเนื่องทั้งการขยายขอบเขตของ ทรัพย์สินทางปัญญาที่ได้รับการคุ้มครอง การขยายสิทธิผูกขาดในทรัพย์สินทางปัญญา การเพิ่ม ความเข้มงวดในการบังคับใช้กฎหมาย เพื่อนำไปสู่การผลักดันให้เกิด “โลกาภิวัฒน์ของทรัพย์สิน ทางปัญญา” ซึ่งจะช่วยลดต้นทุนของเจ้าของทรัพย์สินทางปัญญา

แนวโน้มต่างๆ ก็ล่ามมาในข้างต้นส่วนแรงกดดันให้ประเทศไทยจะต้องคุ้มครอง ทรัพย์สินทางปัญญาซึ่งส่วนใหญ่เป็นของต่างชาติมากขึ้น โดยยังไม่เป็นที่แน่ชัดว่าประเทศไทย จะได้ประโยชน์ตอบแทนกลับมาอย่างไรบ้าง

#### ๑.๔.๑.๒ หลักกฎหมายระหว่างประเทศ

ในการร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ผู้ร่างกฎหมายประสงค์จะ ให้การคุ้มครองเป็นไปตามหลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่ เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ซึ่งเป็นไปตามหลักกฎหมายระหว่างประเทศซึ่งมีหลักการพื้นฐานในการ คุ้มครอง ที่สำคัญสรุปได้ดังนี้

๑. หลักดินแดน (Territoriality principle) โดยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาจะเกิดขึ้น ได้ก็แต่การรับรองโดยกฎหมายภายในของรัฐ โดยสถานะของสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่มีอยู่ใน แต่ละประเทศจะแยกเป็นอิสระต่อกัน และไม่มีอิทธิพลต่อการบังคับใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ที่มีอยู่ในต่างประเทศ

๒. หลักการปฏิบัติเยี่ยงชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ยิ่ง (Most-favoured-nation treatment) มีเจตนาณ์ที่จะให้เกิดความเท่าเทียมกันระหว่างรัฐภาคี โดยคนชาติของรัฐภาคีสามารถ

จะได้รับการคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาอย่างเสมอภาคเท่าเทียมกัน เป็นหลักการคุ้มครองต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน

๓. หลักการปฏิบัติเยี่ยงคนชาติ (National Treatment) เป็นหลักกฎหมายที่ผูกพันให้รัฐภาคีจะต้องมีการปฏิบัติอย่างเท่าเทียมกันระหว่างคนต่างด้าวและคนชาติรัฐของตน โดยเป็นการคุ้มครองต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน

#### ๑.๔.๒ ประมวลกฎหมายกฎหมายอาญา

ในเรื่องประเภทของกฎหมาย ประมวลกฎหมายอาญา มีข้อควรพิจารณา ดังนี้

##### ๑.๔.๒.๑ เอกสารนัยของกฎหมายมาชนาณ

ประมวลกฎหมายอาญา เป็นกฎหมายมาชนาณที่ให้อำนาจรัฐ องค์กรของรัฐ รวมถึงเจ้าหน้าที่รัฐ ใน การปกป้อง ความคุ้มความสงบสุขในสังคม และมีบทกำหนดโทษผู้ฝ่าฝืน ดังนั้น การตีความจะต้องตีความตามตัวอักษร โดยเคร่งครัด ถ้ากฎหมายไม่ให้บัญญัติไว้จะตีความเพื่อขยายให้ครอบคลุมถึงไม่ได้

##### ๑.๔.๒.๒ หลักกฎหมายอาญา

ประมวลกฎหมายอาญา ได้บัญญัติ หลักการบังคับใช้กฎหมายอาญา กฎหมายใหม่ยกเลิกกฎหมายเก่า และการใช้กฎหมายที่เป็นคุณไว้ในมาตรา ๒ และมาตรา ๓

หลักการที่สำคัญพื้นฐานของการใช้ประมวลกฎหมายอาญา ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒ ในเรื่องการบังคับใช้กฎหมายอาญา สรุปสรารถสำคัญได้ดังนี้

๑. จะต้องมีกฎหมายบัญญัติเป็นความผิดและกำหนดโทษไว้จึงจะลงโทษผู้กระทำได้
๒. ต้องตีความ หรือแปลความตามตัวอักษรโดยเคร่งครัด ไม่มีขีดหยุ่น
๓. ไม่มีผลบังคับใช้

หลักกฎหมายที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๓ ในเรื่องกฎหมายเป็นคุณแก่ผู้กระทำความผิด สรุปสรารถสำคัญได้ดังนี้

ประมวลกฎหมายอาญา เป็นกฎหมายที่มีบทบัญญัติจำกัดสิทธิและเสรีภาพของประชาชน นอกจากจะต้องตีความโดยเคร่งครัดแล้ว แต่ในส่วนของการบังคับใช้กฎหมายแล้ว ต้องใช้กฎหมายในส่วนที่เป็นคุณแก่ผู้กระทำความผิด ไม่ว่าในทางใด เว้นแต่คดีถึงที่สุดแล้ว ฯลฯ

เกณฑ์การพิจารณาว่ากฎหมายใดเป็นกฎหมายหรือไม่ดูจาก<sup>7</sup> ประเพทของไทย อัตราโทษ เหตุฉุกรช์ เหตุเพิ่มโทษ มีกฎหมายล้างมลทิน เหตุยกเว้นโทษ หรือเหตุลดโทษ อายุความ เป็น ความผิดอันบ่อนความดีหรือไม่ อายุความล่วงเลยการลงโทษ เงื่อนไขความรับผิดทางอาญา เป็นต้น

#### ๑.๔.๓ บทวิเคราะห์ประเพทของกฎหมาย

เมื่อพิจารณาจากประเพทของกฎหมาย จะเห็นได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ เป็นกฎหมายที่บัญญัติขึ้นเพื่อให้เป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ที่มีหลักการพื้นฐานของกฎหมายเป็นการคุ้มครอง ต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน หลักเกณฑ์ในการคุ้มครองอยู่ที่การเจรจาต่อรองของประเทศภาคี หลักกฎหมายระบุว่าประเทศที่ต้องนำมาพิจารณาประกอบ เช่น หลักคืนด่วน หลักการปฏิบัติ เยียวยาดีที่ได้รับความอนุเคราะห์ยัง หลักการปฏิบัติเยียวยาดี เป็นต้น ซึ่งมีความยืดหยุ่นสามารถเปลี่ยนแปลงไปตามการเจรจาต่อรองในเวทีการเมืองระหว่างประเทศ เพื่อให้เป็นไปตามหลักดังกล่าวพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ จึงมีบทบัญญัติที่ยืดหยุ่น โดยกำหนดให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์เป็นผู้รักษาการ มีอำนาจในการออกกฎหมายเบียบต่างๆ ให้เป็นไปตามนโยบายรัฐเพื่อรักษาผลประโยชน์ ความมั่นคงแห่งรัฐ รวมถึงอื่นต่อการพัฒนาประเทศ นอกจานี้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ ยังสามารถแก้ไขเพิ่มเติมได้โดยง่าย โดยได้มีการแก้ไขเพิ่มเติมในปี พ.ศ.๒๕๔๒

ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา หมวด ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ เป็นกฎหมายที่บัญญัติขึ้นเพื่อให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงปารีส แต่จัดอยู่ในประเพทกฎหมายมหาชนที่ใช้บังคับโดยทั่วไปมีเฉพาะบทกำหนดโทษเท่านั้น โดยมิได้กำหนดหลักเกณฑ์ต่างๆ เกี่ยวกับค่าปรับห้ามการค้า รวมถึงไม่มีผู้รักษาการในเรื่องดังกล่าว นอกจากนี้ตั้งแต่ มีการประกาศใช้ตั้งแต่ปี พ.ศ.๒๕๐๐ ถึงปัจจุบันเป็นเวลาเกือบห้าสิบปีก็ยังมิได้มีการแก้ไขเพิ่มเติม แต่ประการใด

การที่ประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเป็นกฎหมายที่บังคับใช้ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม พ.ศ.๒๕๐๐ ให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนនอกราชอาณาจักร ในขณะที่ การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายเฉพาะของไทยที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติ

<sup>7</sup> วีระชาติ เอี่ยมประไพ . เล็กเซอร์เนติบัณฑิตสมัยที่ ๕๕ เล่มที่ ๓ . หน้า ๑๙๕ – ๑๒๓ .

เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ที่มีผลบังคับใช้ในขณะนั้นให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกันแต่ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทยเท่านั้น โดยในส่วนที่เกี่ยวกับการให้ความคุ้มครองในทางอาชญาได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๔๕ ฐานแสดงเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว หรือขายหรือเสนอขายสินค้าซึ่งมีเครื่องหมายที่ตนรู้อยู่ว่าเป็นเท็จเท่านั้น จึงมิได้มีความควบคุมหรือห้ามซ่อนกัน ฐานความผิดตามประมวลกฎหมายอาชญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ แต่อย่างใด พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ใช้บังคับถึงปี พ.ศ.๒๕๓๔ จึงได้ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะและให้ความคุ้มครองในทางอาชญาเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทยเช่นเดียวกัน มีฐานความผิด ๕ ฐานความผิดซึ่งควบคุมความคุ้มครองตามประมวลกฎหมายอาชญาโดยเป็นฐานความผิดเดียวกัน ๒ ฐานความผิดคือ ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานเดียนเครื่องหมายการค้า และควบคุม ๑ ฐานความผิดคือฐานนำเข้า จำหน่าย มิไว้เพื่อจำหน่าย เช่นนี้เป็นปัญหาว่าจะใช้กฎหมายใดบังคับ และการตีความกฎหมายควรจะตีความอย่างไร

ถ้าตีความว่าการให้ความคุ้มครองในเรื่องการปลอม การเดียนเครื่องหมายการค้า ที่จดทะเบียนในราชอาณาจักรเป็นความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาชญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ และกรณีที่ใช้กฎหมายเฉพาะที่บังคับใช้ในภัยหลังคือพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บังคับ

ส่วนในเรื่องการปลอม การเดียนเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มิได้กำหนดไว้เป็นความผิด แต่ตามประมวลกฎหมายอาชญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ยังคงเป็นความผิดอยู่ เช่นนี้เฉพาะการปลอม การเดียนเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรจึงเป็นความผิดตามประมวลกฎหมายอาชญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

ถ้าตีความเช่นนี้เท่ากับว่าเป็นการให้ผู้เสียหายสามารถเลือกใช้กฎหมายเพื่อให้ความคุ้มครองดังนี้คือ ถ้ามีผู้กระทำปลอมหรือเดียนเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย ย่อมใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บังคับเนื่องจากเป็นกฎหมายเฉพาะและนับกำหนดโทษสูงกว่า แต่ถ้ามีผู้กระทำปลอมหรือเดียนเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร เช่นนี้ย่อมใช้ประมวลกฎหมายอาชญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ บังคับ เนื่องจากการกระทำดังกล่าวพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มิได้บัญญัติไว้เป็นความผิด

การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร ตามประมวลกฎหมายอาญาซึ่งเจ้าของเครื่องหมายการค้าเหล่านี้ส่วนใหญ่เป็นชาวต่างชาติ ก่อให้เกิดผลนิได้เป็นการบัญญัติกฎหมายเพื่อคุ้มครองสังคม ผลเท่ากับว่ามิได้เป็นไปตามวัตถุประสงค์เจตนาณ์ในการบัญญัติประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๔ เนื่องจากประสงค์จะให้เป็นไปตามกฎหมายระหว่างประเทศคืออนุสัญญากรุงปารีสซึ่งนานาประเทศส่วนใหญ่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศตน และผลของบทบัญญัติังกล่าวจึงเป็นการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรของต่างชาติที่มีจำนวนมากมายมาศำในระดับเดียวกับการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนเฉพาะในประเทศไทยทำให้ประเทศชาติเสียประโยชน์

นอกจากนี้เมื่อได้พิจารณาหลักกฎหมายที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒ – ๓ แล้วจะเห็นได้ว่า ประมวลกฎหมายอาญาต้องดีความ หรือแปลความตามด้วยอักษรโดยเคร่งครัด กล่าวคือจะนำบทกฎหมายที่ใกล้เคียง (analogy) มาใช้ให้เป็นผลร้ายหรือจะนำเรื่องประเพณีมาใช้ให้เป็นผลร้าย มิได้<sup>๘</sup> และไม่มีผลข้อนหลัง กล่าวคือจะดีความให้เป็นไทยไม่ได้ แต่มีข้อเสียคือกฎหมายขาดความยืดหยุ่น ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายเฉพาะ มีเจตนาณ์ในการให้ความคุ้มครองเป็นไปในทิศทางเดียวกับกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา ระหว่างประเทศที่นานาประเทศยึดถือนำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศของตน มีความยืดหยุ่นสามารถปรับเปลี่ยนให้เป็นไปตามความเปลี่ยนแปลงกระแสโลก โดยให้ความคุ้มครองบังคับในเรื่องเดียวกันและออกบังคับใช้ภายหลัง ได้กำหนดคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร ในกรณีถ้าดีความตามหลักกฎหมายอาญา ซึ่งเป็นการดีความเคร่งครัดตามเจตนาณ์กฎหมาย ที่ให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรและดังแต่ใช้บังคับจนถึงปัจจุบันเป็นระยะเวลาเกือบ ๕๐ ปีไม่เคยแก้ไขเพิ่มเติมให้เหมาะสมกับสภาพสังคม เศรษฐกิจ การเมือง ของประเทศ และการติดต่อค้าขายในเวทีการค้าระหว่างประเทศที่ปัจจุบันมีการติดต่อ สื่อสารกันสะดวกและได้เปลี่ยนแปลงไปกว่าในอดีตมากนัก และปัจจุบันกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศที่นานาประเทศยึดถือนำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในของตน โดยหลักยึดถือหลักดินแดน โดยให้ความคุ้มครองทรัพย์สิน

<sup>๘</sup> คณิต ณ นคร . กฎหมายอาญาภาคทั่วไป . หน้า ๓๙ .

ทางปัญญาที่จดทะเบียนภายในประเทศของตนเท่านั้น<sup>๙</sup> ดังนั้นการการตีความตามประมวลกฎหมายอาญาที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรจึงไม่ได้เป็นการบัญญัติกฎหมายเพื่อคุ้มครองสังคมในปัจจุบัน

จากที่กล่าวมาเห็นได้ว่าการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๔ ต่างประสงค์ให้เป็นตามกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศซึ่งมีความคล้ายกัน ให้เปลี่ยนแปลงอยู่ตลอดเวลา โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บทบัญญัติที่มีความยืดหยุ่นสามารถปรับเปลี่ยนแก้ไขเพื่อให้เป็นไปตามการเปลี่ยนแปลงของกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศ ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๔ ตั้งแต่ประกาศใช้ไม่เคยมีการแก้ไขปรับเปลี่ยนให้เป็นไปตามกระแสความคุ้มครองในกฎหมายระหว่างประเทศ ก่อให้เกิดความลักษณะ ความเดียว ทั้งๆที่กฎหมายที่บัญญัติออกมาเพื่อคุ้มครองในเรื่องเดียวกันความมีการให้ความคุ้มครองไปในทิศทางเดียวกัน

## ๒. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นทางด้านบทบัญญัติกฎหมาย

หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาภาค ๒ ลักษณะที่ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๔ ที่คำว่าเดียวกัน ในหัวข้อนี้จะแยกเปรียบเทียบและวิเคราะห์ในประเด็นต่อไปนี้คือ

๑. เอกสารณ์ในการบัญญัติกฎหมาย
๒. สิ่งที่กฎหมายคุ้มครอง
๓. การกระทำที่เป็นความผิด ลักษณะความผิด บทกำหนดโทษและอาญาความ
๔. การเพิ่มโทษ

### ๒.๑ เอกสารณ์ในการบัญญัติกฎหมาย

เอกสารณ์ในการบัญญัติกฎหมายแยกออกพิจารณา ดังนี้

- ๑ เอกสารณ์ในการบัญญัติพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

<sup>๙</sup> สมเกียรติ ดึงกิจวนิชย์. การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา. หน้า ๘.

## ๒ เอกสารนี้ในการบัญญัติประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

### ๒.๐.๑ เอกสารนี้ในการบัญญัติพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

เหตุผลในการยกร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจากรัฐบาลไทยได้เข้าร่วมเป็นภาคีให้สัตยาบันข้อตกลงที่ว่าไปว่าด้วยภาษีศุลกากรและการค้า (General Agreement on Tariffs and Trade หรือ GATT) และในขณะนั้นประเทศไทยอยู่ในระหว่างการเจรจาต่อรองเกี่ยวกับสิทธิทางการค้าและการให้ความคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ซึ่งในการเจรจารอบอูรุกวัย เมื่อวันที่ ๑๕ เมษายน ๑๙๙๔ ที่เมืองมาเราเกซ ประเทศไมร์อโค รัฐนัตรีภาคีแก่ก็ ๑๒๔ ประเทศรวมถึงประเทศไทย มีมติออกฉันท์รับรองร่างกรรมสាលาสุดท้าย (Final Act) และยอมรับให้มีการจัดตั้งองค์การการค้าโลก หรือ WTO ขึ้นมาทำหน้าที่แทนแก่ตัว ภายในวันที่ ๑ มกราคม ๑๙๙๕

ในข้อตกลงที่ว่าไปว่าด้วยภาษีศุลกากรและการค้า (General Agreement on Tariffs and Trade หรือ GATT) ประกอบด้วยข้อตกลงต่างๆ ๑๕ ข้อตกลง และข้อตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) เป็นหนึ่งในข้อตกลงดังกล่าวที่ประเทศไทยจะต้องนำไปปฏิบัติ โดยในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ประเทศไทยสามารถใช้ความคุ้มครองนี้เครื่องหมายการค้าเป็นส่วนหนึ่งในข้อตกลงดังกล่าวที่จะต้องให้ความคุ้มครอง ดังนั้นประเทศไทยจึงมีพันธะที่จะต้องตรากฎหมายภายในให้ความคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ซึ่งรวมถึงต้องให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าด้วย

### ๒.๐.๒ เอกสารนี้ในการบัญญัติประมวลกฎหมายอาญา

ในขณะประชุมร่างประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า รัฐบาลไทยมีนโยบายที่จะให้สัตยาบันเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส ดังนั้นคณะกรรมการร่างกฎหมายจึงได้ใช้อนุสัญญากรุงปารีสเป็นหลักในการประกอบการพิจารณา โดยคณะกรรมการร่างกฎหมายประสงค์ที่จะร่างกฎหมายเพื่อให้เป็นไปตามอนุสัญญาระหว่างประเทศและมีความเป็นสากล

บทบัญญัติในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ นั้น ผู้ร่างกฎหมายมีความประสงค์ที่จะคุ้มครองเพื่อให้มีการค้าขายอย่างเป็นธรรมโดยบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จะทะเบียนใน

ต่างประเทศเพื่อเอาไว้เพื่อระถารอให้เข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีสแล้วจึงบัญญัติคุ้มครองเครื่องหมายการค้าจะแก้ไขเพิ่มเติมได้ยาก และต้องใช้เวลาในการแก้ไขเป็นเวลานาน

ในชั้นร่างกฎหมายได้ใช้อนุสัญญากรุงปารีสเป็นหลักในการพิจารณา โดยอนุสัญญากรุงปารีส มีบทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย โดยการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายนั้น เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มีชื่อเสียงแพร่หลายนั้น จะต้องจดทะเบียนเครื่องหมายนั้นในประเทศของตนก่อนจึงจะได้รับความคุ้มครอง ดังนั้นผู้ร่างประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าจึงได้ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในต่างประเทศซึ่งเป็นการบัญญัติกฎหมายขึ้นใช้บังคับก่อนที่ประเทศไทยจะเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส และในเรื่องบทกำหนดโดยกรรมการร่างกฎหมายท่านหนึ่ง<sup>๑๐</sup> เห็นควรกำหนดโดยในทางอาญาโดยให้เหตุผลว่าประเทศไทยมีภาระหน้าที่จะต้องกำหนดโดยตามอนุสัญญาระหว่างประเทศทั้งๆที่ในขณะนั้นประเทศไทยยังไม่ได้เข้าเป็นภาคีให้สัดยาบัน และในอนุสัญญากรุงปารีสมิได้มีบทกำหนดโดยผู้กระทำละเมิดในทางอาญาแต่อย่างใด

#### ๒.๑.๓ บทวิเคราะห์เจตนาณณ์ในการบัญญัติกฎหมาย

ตามที่กล่าวมาเห็นได้ว่าเจตนาณณ์ในการร่างกฎหมายทั้งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ประสงค์จะให้เป็นไปตามอนุสัญญาระหว่างประเทศซึ่งเดียวกันกันโดยเจตนาณณ์ในการร่างพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ประสงค์จะให้เป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ส่วนประมวลกฎหมายอาญาผู้ร่างกฎหมาย ประสงค์จะให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงปารีส

ปัจจุบันประเทศไทยให้สัดยาบันความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และประเทศไทยได้บัญญัติกฎหมายภายในที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เพื่อให้เป็นไปตามข้อตกลงดังกล่าว และความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ข้อ ๑๖ (๒) ให้นำเอาบทบัญญัติข้อ ๑๖ ทวิของอนุสัญญากรุงปารีสมาใช้บังคับโดยอนุโลม แม้ว่าในปัจจุบันประเทศไทยยังไม่ได้ให้สัดยาบันเข้าร่วมเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส ดังนั้นมือคุจากเจตนาณณ์ใน

<sup>๑๐</sup> พิชัย บุลง

การบัญญัติกฎหมายจึงไม่มีความจำเป็นและไม่มีประโยชน์อื่นใดจึงที่จะต้องมีความผิดเกี่ยวกับการค้าที่บัญญัติไว้ในลักษณะ ๘ มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ประมวลกฎหมายอาญา ไว้แต่ย่างใด

## ๒.๒ สิ่งที่กฎหมายคุ้มครอง

สิ่งที่กฎหมายคุ้มครองแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

- ๑ สิ่งที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ คุ้มครอง
- ๒ สิ่งที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ คุ้มครอง

### ๒.๒.๑ สิ่งที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ คุ้มครอง

การได้นำซึ่งความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามระบบกฎหมายไทยที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ใช้ระบบจดทะเบียน ดังนั้นผู้ที่ต้องการจะได้รับความคุ้มครองตามกฎหมายจะต้องนำเครื่องหมายการค้ามาขอกจดทะเบียนต่อเจ้าหน้าที่

สิ่งที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองนั้น ได้มีการขยายความคุ้มครองมาตามลำดับ ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ ใช้บังคับ กฎหมายคุ้มครองเพียงเครื่องหมายการค้า และเครื่องหมายชุดเท่านั้น และได้มีการขยายการคุ้มครองมาตามลำดับจนถึงปัจจุบันจึงได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายบริการ เครื่องหมายร่วม เครื่องหมายรับรอง สิ่งที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครอง สรุปได้ดังนี้

- ก. เครื่องหมายการค้า<sup>๑๑</sup>
- ข. เครื่องหมายบริการ<sup>๑๒</sup>
- ค. เครื่องหมายร่วม<sup>๑๓</sup>
- ง. เครื่องหมายรับรอง<sup>๑๔</sup>
- จ. ชื่อทางการค้า<sup>๑๕</sup>

<sup>๑๑</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๒ , มาตรา ๖

<sup>๑๒</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๓ , มาตรา ๘๐

<sup>๑๓</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๔ , มาตรา ๘๑

<sup>๑๔</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔ วรรค ๕ , มาตรา ๘๔

## ฉ. เครื่องหมายที่มีชื่อเสียงแพร่หลาย<sup>16</sup>

### ๒.๒.๒ สิ่งที่ประนวลดกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ให้ความคุ้มครอง

สิ่งที่ประนวลดกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ให้ความคุ้มครอง เครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จดทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใน หรือ นอกราชอาณาจักร และจะต้องเป็นเครื่องหมายการค้าที่ยังได้รับการคุ้มครองอยู่ในขณะลูกกระทำ ละเมิด กล่าวคือยังไม่ถูกเพิกถอน และสิ่งที่ประนวลดกฎหมายอาญา ให้ความคุ้มครองนั้นต้องแต่มีการ ประกาศใช้จนถึงปัจจุบันนี้ได้มีการขยายความคุ้มครอง หรือแก้ไขเพิ่มเติม

### ๒.๒.๓ วิเคราะห์สิ่งที่กฎหมายคุ้มครอง

ในเรื่องสิ่งที่กฎหมายคุ้มครองจะเห็นได้ว่ากฎหมายทั้งสองฉบับด่างประสงค์ให้ความ คุ้มครองเครื่องหมายการค้าเช่นเดียวกัน และวัตถุประสงค์หลักต่างประสงค์ที่จะให้การคุ้มครอง เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว นอกจากนี้ยังได้ขยายความคุ้มครองไปถึงการนำเข้าจำหน่าย หรือเสนอจำหน่ายสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมเช่นเดียวกัน โดยประนวลดกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๕ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐

แต่อย่างไรก็มีข้อแตกต่างในส่วนที่สำคัญ กล่าวคือพระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเฉพาะกับเครื่องหมายที่จดทะเบียนในราชอาณาจักรเท่านั้นซึ่ง เป็นไปตามหลักสำคัญที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่นานาประเทศปฏิบัติ แต่ประนวลด กฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่ จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร

ผลของการขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายนอก ราชอาณาจักร มีผลเท่ากับว่าประเทศไทยจะต้องให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของ ชาวต่างชาติ ที่มิต้องนำเครื่องหมายมาจดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทย หรือกล่าวอีกนัยหนึ่งก็คือ เป็นการให้อภิสิทธิ์แก่ชาวต่างชาติโดยให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของชาวต่างชาติ ที่มิต้องจดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทย ในขณะที่เครื่องหมายการค้าของคนไทย หากประสงค์ จะได้รับความคุ้มครองตามกฎหมายจะต้องนำเครื่องหมายการค้านั้นมาจดทะเบียน และหาก

<sup>15</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๙

<sup>16</sup> พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๔๖ วรรคสอง

ประสงค์จะได้รับความคุ้มครองจากประเทศต่างๆ ที่จะต้องนำเครื่องหมายการค้าไปจดทะเบียน ในประเทศนั้นๆ ผลเท่ากับว่าประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ให้ความคุ้มครองชาติมากกว่าคุ้มครองคนไทยด้วยกันเอง

ผลของบทบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า จึงเป็นการให้ความคุ้มครองมากกว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครอง และให้ความคุ้มครองมากกว่ากฎหมายภายในประเทศต่างๆ ส่วนใหญ่<sup>๑๗</sup> ที่ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในประเทศตนเท่านั้น

### **๒.๓ การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ ลักษณะความผิด**

การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ ลักษณะความผิดแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ ลักษณะความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔
๒. การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนด อายุความ ลักษณะความผิดโดยตามประมวลกฎหมายอาญาลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

#### **๒.๓.๑ การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษ อายุความ ลักษณะความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔**

บทบัญญัติเกี่ยวกับความผิดที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในหมวด ๖ มาตรา ๑๐๙ – ๑๑๖ มีสาระสำคัญสรุปได้ดังนี้

๑. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำการความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมาย
๒. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำการความผิดต่อพนักงานเจ้าหน้าที่
๓. ในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและบังคับโดย
๔. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำการความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมาย

ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำการความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมาย พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในหมวด ๖ บทกำหนดโทษ มาตรา ๑๐๙ - ๑๑๒ มีสาระสำคัญสรุปได้ดังนี้

<sup>๑๗</sup> สมเกียรติ ตั้งกิจวนิชย์. การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา. หน้า ๘.

๑.๑ ความผิดฐานปลอมเครื่องหมาย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๘ ต้องระวังไทย จำคุกไม่เกินสี่ปี หรือปรับไม่เกินสี่แสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมสิบปี

๑.๒ ความผิดฐานเดียนเครื่องหมาย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๙ ต้องระวังไทยจำคุกไม่เกินสองปี หรือปรับไม่เกินสองแสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมสิบปี

๑.๓ ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายปลอม ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๐ ต้องระวังไทยตามที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่งๆ ลักษณะความผิดและอาชญากรรมเป็นไปตามระวังไทยที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่งๆ

๑.๔ ความผิดฐานแสดง จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทยว่าเป็นเครื่องหมายที่ได้จดทะเบียนในประเทศไทย ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๑ ต้องระวังไทย จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมห้าปี

## ๒. ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำความผิดต่อพนักงานเจ้าหน้าที่

ในส่วนที่เกี่ยวกับการกระทำความผิดต่อพนักงานเจ้าหน้าที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในหมวด ๖ บทกำหนดโทษ มาตรา ๑๐๗, ๑๑๒ ทวิ, ๑๑๒ ตรี มีสาระสำคัญสรุปได้ดังนี้

๒.๑ ขึ้นคำขอ คำคัดค้าน หรือเอกสาร โดยแสดงข้อความอันเป็นเท็จ ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๗ ต้องระวังไทยจำคุกไม่เกินหกเดือน หรือปรับไม่เกินหนึ่งหมื่นบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมหนึ่งปี

๒.๒ ความผิดฐานเจ้าของเครื่องหมายฝ่าฝืนเงื่อนไขการใช้สิทธิที่กฎหมายกำหนดไว้ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๒ ต้องระวังไทยปรับไม่เกินสองหมื่นบาท เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อาชญากรรมหนึ่งปี

๒.๓ ขัดขวางการปฏิบัติหน้าที่ของนายทะเบียน ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๒ ทวิ ต้องระวังไทยจำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองหมื่นบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมห้าปี

๒.๔ ไม่อำนวยความสะดวกแก่นายทะเบียนหรือพนักงานซึ่งปฏิบัติหน้าที่ ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๒ ตรี ต้องระวังไทยจำคุกไม่เกินหนึ่งเดือน หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดินอาชญากรรมหนึ่งปี

### ๓. ในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและบังคับ焘ย

ในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและบังคับ焘ยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในหมวด ๖ บทกำหนด焘ย มาตรา ๑๑ - ๑๖ มีสาระสำคัญ สรุปได้ดังนี้

๓.๑ เหตุเพิ่ม焘ยที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑ ผู้กระทำการผิดและได้รับ焘ยตามพระราชบัญญัตินี้ เมื่อพ้น焘ยบังไม่ครบกำหนดห้าปี น้ำกระทำการผิดตามพระราชบัญญัตินี้อีก ต้องระวัง焘ยทวีคูณ ไม่มีอายุความ กระทำการผิดอีกภายในห้าปีระหว่าง焘ยทวีคูณ

๓.๒ ผู้กระทำการผิดเป็นนิติบุคคลที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๔ กรรมการผู้จัดการ หรือนิติบุคคลใดซึ่งรับผิดชอบในการดำเนินงานของนิติบุคคลนั้นต้องรับ焘ยตามที่บัญญัติไว้สำหรับ ความผิดนั้นๆด้วย อายุความเป็นไปตามฐานความผิดที่กระทำ

๓.๓ การรับทรัพย์ที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๕ อายุความเป็นไปตามฐานความผิดที่ กระทำ

๓.๔ วิธีการคุ้มครองชั่วคราวก่อนดำเนินคดีทางศาลที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๖ ไม่มี อายุความ

### ๔.๓.๒ การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนด焘ยและอายุความตามประมวล กฎหมายอาญา สักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๒ (๑) มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

บทบัญญัติเกี่ยวกับความผิดที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา ได้บัญญัติไว้ใน ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ๒๗๓ - ๒๗๕ มีสาระสำคัญสรุปได้ดังนี้

๑. มาตรา ๒๗๓ ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ต้องระวัง焘ยจำคุกไม่เกิน หนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อายุความ ๑๐ ปี

๒. มาตรา ๒๗๔ ความผิดฐานเลียนเครื่องหมายการค้า ต้องระวัง焘ยจำคุกไม่เกิน หนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน อายุความ ๑๐ ปี

๓. มาตรา ๒๗๕ ความผิดฐานนำเข้า จำหน่ายหรือเสนอจำหน่ายสินค้าปลอม ความผิดฐานนี้焘ย สักษณะความผิด อายุความเป็นไปตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ , มาตรา ๒๗๕

### **๒.๓.๓ บทวิเคราะห์การกระทำที่เป็นความผิด บทกำหนดโทษและอายุความ**

ตามที่กล่าวมาในเบื้องต้นเห็นได้ว่าการกระทำที่เป็นความผิดที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าคุ้มครอง สรุปได้ดังนี้

- ๑. การกระทำที่เป็นความผิด**
- ๒. บทกำหนดโทษ และอายุความ**

#### **๑. การกระทำที่เป็นความผิดหรือฐานความผิด และลักษณะความผิด**

การกระทำที่เป็นความผิดหรือฐานความผิดตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติครอบคลุมการกระทำที่เป็นความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมายการกระทำการค้าต่อเจ้าพนักงาน และในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและการบังคับโทษ

โดยในส่วนที่เป็นการกระทำการคิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้เฉพาะความผิดเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนจำนวน ๔ ฐานความผิด คือ ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานเลียนเครื่องหมายการค้า ฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่าย มีไว้เพื่อจำหน่ายสินค้าปลอม หรือให้บริการหรือเสนอให้บริการเครื่องหมายปลอม และฐานแสดง จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนภายในประเทศว่าเป็นเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในประเทศ ลักษณะความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ทุกฐานความผิดกฎหมายบัญญัติให้เป็นความผิดต่อแผ่นดินคู่กรณีไม่สามารถตกลงยอมความกันได้

ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้บัญญัติการกระทำที่เป็นความผิดเฉพาะเกี่ยวกับตัวเครื่องหมายการค้าเหมือนกับที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้บางส่วนคือ ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานเลียนเครื่องหมายการค้า ฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่าย ส่วนความผิดฐาน มีไว้เพื่อจำหน่ายสินค้าปลอม หรือให้บริการหรือเสนอให้บริการเครื่องหมายปลอม และฐานแสดง จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนภายในประเทศว่าเป็นเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในประเทศมิได้บัญญัติไว้เป็นความผิดแต่อย่างใด

การกระทำที่เป็นความผิดและบทกำหนดโทษตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ มีส่วนที่ต่างกัน กล่าวคือความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่าย

มีไว้เพื่อจ้างน่ายสินค้าปลอม หรือให้บริการหรือเสนอให้บริการเครื่องหมายปีก ที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๑๐ กับความผิดฐานเสนอจ้างน่ายนำเสนอจ้างน่าย เสนอจ้างน่าย ที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๕ มีสาระสำคัญในการคุ้มครองใกล้เคียงกันแต่มีส่วนที่ควบเกี่ยวกัน กล่าวคือพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๑๐ ให้ขยายความรวมถึงการให้บริการซึ่งเป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และบัญญัติให้การเสนอจ้างน่ายเป็นความผิด ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๕ บัญญัติให้การเสนอจ้างน่ายเป็นความผิด แต่การมีไว้เพื่อจ้างน่าย ไม่เป็นความผิด

ในส่วนการกระทำการใดๆ ที่เป็นความผิดต่อเจ้าหน้าที่ และในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและการบังคับ執行ที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เพื่อประโยชน์ในการควบคุม คุ้มครองให้เป็นไปตามรัฐประศาสนนโยบายในการปกครองประเทศ และกำหนดเป้าหมายทิศทางในการพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมนั้น ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มีได้บัญญัติไว้แต่อย่างใด

**ลักษณะความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ต่างบัญญัติให้เป็นความผิดต่อแผ่นดิน**

## ๒. บทกำหนดโทษและอายุความ

การกระทำที่เป็นความผิดในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๖ ถึง มาตรา ๑๑๖ ส่วนประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๓ ถึง มาตรา ๒๗๕

ตามที่กล่าวมาในหัวข้อการกระทำที่เป็นความผิดหรือฐานความผิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มีฐานความผิดที่เหมือนกัน ๒ ฐานความผิด สำหรับ ๑ ฐานความผิดมีความคุกคามเกี่ยวกัน โดยในความผิดฐานเดียวกันนั้นมีระหว่างไทยต่างกัน ส่งผลให้กำหนดอาชญากรรมในการดำเนินคดี ย้อมต่างกัน ในที่นี้จะกล่าวถึงฐานความผิดตามประมวลกฎหมายอาญาที่เหมือน และความเกี่ยวกัน ความผิดในฐานดังกล่าวมีบทกำหนดโทษและอายุความ ดังนี้

**ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๙ กฎหมายได้ระบุว่า ไทยจำคุกไม่เกินสี่ปี หรือปรับไม่เกินสี่แสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ จึงมีอายุความในการดำเนินคดีสิบปี ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้ากำหนดโดยไทยไว้ในมาตรา ๒๗๓ กฎหมายได้ระบุว่า ไทย จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ จึงมีอายุความในการดำเนินคดีสิบปี**

จากบทบัญญัติของกฎหมายทั้งสองฉบับเห็นได้ว่า ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้าซึ่งเป็นความผิดฐานเดียวกันแต่ระหว่างไทยต่างกัน ซึ่งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มีอัตราราโทษจำคุกสูงกว่าประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าถึงสามปี และไทยปรับสูงกว่าประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าเก็บสี่แสนบาท ทั้งๆที่เป็นความผิดฐานเดียวกัน แต่มีอายุความในการดำเนินคดีสิบปี เช่นกัน

**ความผิดฐานเลียนเครื่องหมายการค้า พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๕ กฎหมายได้ระบุว่า ไทยระวางโทษจำคุกไม่เกินสองปี หรือปรับไม่เกินสองแสนบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ จึงมีอายุความในการดำเนินคดีสิบปี ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ กฎหมายได้ระบุว่า ไทย จำคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำทั้งปรับ มีอายุความในการดำเนินคดีห้าปี**

เมื่อคุณจากบทบัญญัติของกฎหมายทั้งสองฉบับเห็นได้ว่า ความผิดฐานเลียนเครื่องหมายการค้าซึ่งเป็นความผิดฐานเดียวกันแต่ระหว่างไทยต่างกัน ซึ่งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มีอัตราราโทษจำคุกสูงกว่าประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าถึงหนึ่งปี และไทยปรับสูงกว่าประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าเก็บสองแสนบาท ทั้งๆที่เป็นความผิดฐานเดียวกัน นอกจากนี้มีอายุความในการดำเนินคดีไม่เท่ากันทั้งๆที่เป็นความผิดฐานเดียวกัน

**ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายปลอม พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑๐ การระบุว่า ไทยต้องระวังไทยตามที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่งๆ และอายุความในการดำเนินคดีเป็นไปตามที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่งๆ ในขณะที่ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอม ประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๕ การระบุว่า ไทยต้องระวังไทยตาม**

ที่บัญญัติไว้ในมาตรฐานนั้นๆ และอาจความในการดำเนินคดีเป็นไปตามที่บัญญัติไว้ในมาตรฐานนั้นๆ เช่นกัน

## ๒.๔ การเพิ่มไทย

การเพิ่มไทยแยกออกพิจารณาได้ดังนี้

๑. การเพิ่มไทยตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔
๒. การเพิ่มไทยตามประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา

๒๗๓ – ๒๗๕

### ๒.๔.๑ การเพิ่มไทยตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

หลักการเพิ่มไทยผู้กระทำความผิดแล้วต่อมากระทำการทำความผิดอีก ในพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๑ เมื่อผู้หนึ่งผู้ใดกระทำการทำความผิดที่ บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ พื้นไทยยังไม่ครบห้าปีกระทำการ ความผิดซ้ำอีกไทยที่จะลงกับผู้นั้นจะต้องวางโทษทวีคูณ

### ๒.๔.๒ การเพิ่มไทยตามประมวลกฎหมายอาญา

หลักการเพิ่มไทยหรือกระทำการความผิดอีกในความผิดเกี่ยวกับการค้าตามประมวลกฎหมายอาญาได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๕๗ มีหลักเกณฑ์ กระทำการความผิดอีกภายใน ๑ ปีนับแต่วันพื้นไทย เพิ่มไทยกึ่งหนึ่ง

### ๒.๔.๓ บทวิเคราะห์การเพิ่มไทย

หลักการเพิ่มไทยผู้กระทำความผิดแล้วต่อมากระทำการทำความผิดอีกเป็นแนวความคิดที่ จะลงโทษผู้กระทำความผิดไม่เข็ดหลาบ ได้นำบัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ในมาตรา ๕๗

จากที่กล่าวมาเห็นได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญาลักษณะ ๘ มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ต่างให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เหมือนกันในความผิดเช่นเดียวกัน และมีหลักการเพิ่มไทยเหมือนกัน จะต่างกันตรงไทยที่ลงระยะเวลาที่กระทำการความผิดอีกหลังพื้นไทย และไทยที่จะเพิ่มซึ่งหลักการเพิ่มไทยตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ พื้นไทยยังไม่ครบห้าปีกระทำการความผิดซ้ำอีกไทยที่จะลงกับ

ผู้นั้นจะต้องวางแผนโดยทีมที่หลักการเพิ่มโภยตามประมวลกฎหมายอาญากระทำความผิด อีกภายใน ๓ ปีนับแต่วันพ้นโทษเพิ่มโภยก็จะหมด

ดังนั้นหลักเกณฑ์ในการเพิ่มโภยตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จึงเพิ่มโภยมากกว่าหลักเกณฑ์ในการเพิ่มโภยตามประมวลกฎหมายอาญา และเป็นการทับซ้อนกัน ของบทบัญญัติกฎหมายอันก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ

### ๓. ปัญหาที่เกิดจากความคิดเห็นทางด้านเจตนากรณ์และบทบัญญัติกฎหมายในทางปฏิบัติ

ระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ โดยหลักให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย ส่วน การให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนกฎหมายประสงค์ที่จะให้ความคุ้มครอง สาธารณชนเป็นหลักเพื่อมิให้สับสนหลงผิด และคุ้มครองผู้สร้างสรรค์ในการใช้โดยไม่ยินยอมที่จะให้ เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนฟ้องร้องเรียกค่าเสียหายจากการกระทำลามกอนาจาร เครื่องหมาย การค้าที่มิได้จดทะเบียนโดยบุคคลอื่นยกเว้นเฉพาะกรณีล่วงขยาย

ในขณะที่ระบบการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญา ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนไม่ว่าจะจดทะเบียนภายใต้ประเทศหรือภายนอก ราชอาณาจักร จึงไม่เป็นไปตามวัตถุประสงค์ เจตนากรณ์ในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้า ที่ขอมรับกันเป็นสำคัญที่ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้ ราชอาณาจักรเท่านั้น และเป็นการให้ความคุ้มครองมากกว่าที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครอง นอกเหนือนั้นทักษะนัดโภย อาจความในการดำเนินคดี เหตุเพิ่มโภย ในกฎหมายทั้งสองฉบับก็มีความแตกต่างและคงเดิมกัน

ความคิดเห็นทางด้านบทบัญญัติกฎหมายในการให้ความคุ้มครอง ก่อให้เกิดปัญหาใน ทางปฏิบัติ ดังนี้

๑ การให้ความคุ้มครองตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้ประเทศไทย ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๙ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ให้ความคุ้มครองมากกว่าโดยได้ขยาย ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร

การขยายความคุ้มครองก่อให้เกิดปัญหาและความไม่เป็นธรรมในทางปฏิบัติกล่าวคือ ในกรณีที่เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรโดยมิได้นำเครื่องหมายการค้า นั้นจดทะเบียนในประเทศไทยก็กระทำการค้าโดยไม่ได้รับการคุ้มครองตามพระราชบัญญัติ

เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ โดยเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนในประเทศไทย ไม่สามารถที่จะฟ้องคดีเรียกค่าสินไหนทดแทนในทางแพ่งและไม่สามารถที่จะดำเนินทางอาญา กับผู้กระทำละเมิดได้ แต่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า กลับให้ความคุ้มครองซึ่งในกรณีดังกล่าว ทำให้สามารถดำเนินคดีอาญาตามประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าได้ ผลของการที่เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน กายในประเทศไทยสามารถดำเนินคดีอาญา กับผู้กระทำละเมิดตามประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้ทำให้เจ้าของเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียน กายในประเทศไทย สามารถฟ้องคดีแพ่งเรียกค่าสินไหนทดแทน กับผู้กระทำละเมิดตามประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ มาตรา ๔๒๐ ได้

๒. นอกจากการให้ความคุ้มครองแล้ว หลักการอื่นๆ ก็มีความคิดเห็น เช่น บทกำหนดโทษ การเพิ่มโทษ เป็นต้น ซึ่งการให้ความคุ้มครองในทางอาญาและ โทษที่กำหนดไว้ ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ในความผิดฐานเดียวกันอัตราโทษจะสูงกว่า อัตราโทษตามประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ในกรณีที่มีผู้กระทำ ละเมิดคือเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในราชอาณาจักรผู้ถูกกระทำละเมิดย่อมเลือกที่จะฟ้องคดี แพ่งและคดีอาญา กับผู้กระทำละเมิดตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจาก พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มีบทกำหนดโทษในทางอาญา ไว้สูงกว่าที่ประมวล กฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้ากำหนด เช่นเดียวกับหลักการเพิ่มโทษที่กำหนด ระยะเวลาในการกระทำความผิดอีก ไว้นานกว่าและเพิ่มโทษมากกว่า

ดังนี้ก่อให้เกิดความไม่เป็นธรรมกับผู้กระทำความผิดและสังคมเกี่ยวกับการบังคับใช้ กฎหมาย เนื่องจากในความผิดฐานเดียวกันผู้เสียหายสามารถที่จะเลือกใช้กฎหมายกับผู้กระทำ ละเมิดเพื่อให้ตนได้รับการคุ้มครองและได้รับประโยชน์สูงสุด ได้

#### ๔. ปัญหาจากคำวินิจฉัยของศาลฎีกา

จากความคิดเห็นของบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ใน ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๙๕ กับพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ก่อให้เกิด ปัญหาในการบังคับใช้กฎหมาย โดยศาลฎีกาได้วินิจฉัยว่างแนวไว้ในคำพิพากษาศาลฎีกาที่ ๑๘๓๕ / ๒๕๔๕ ซึ่งให้เหตุผลในคำพิพากษาแตกต่างกับเหตุผลของศาลทรัพย์สินทางปัญญาและ การค้าระหว่างประเทศกลาง สรุปสาระสำคัญได้ดังนี้

**ปัญหา** จำเลยได้เสนอจำนวนที่สินค้ากระเบียด ที่มีเครื่องหมายการค้าซึ่งมีผู้ทำปลอมเครื่องหมาย การค้าของโจทก์ ซึ่งได้จดทะเบียนไว้ก่อนการซื้อขายจักร โดยโจทก์ฟ้องศาลขอให้ลงโทษจำเลยตาม

ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบมาตรา ๒๗๓, ๒๙, และ ๓๓ และขอให้ริบ  
ของกลาง

### ศาลทรัพย์สินทางปัญญาและการค้าระหว่างประเทศได้พิพากษาคดีฟ้อง โดยให้เหตุผล ดังนี้

โจทก์ฟ้องขอให้ลงโทษจำเลยฐานเสนอจ้างสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้  
จากทะเบียนไว้ในเอกสารอาณาจกรปลอม ตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วย  
มาตรา ๒๗๓ อันเป็นบทกฎหมายทั่วไป แต่ปัจจุบันมีพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า  
พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๑๐ (๑) ประกอบด้วยมาตรา ๑๐๙ อันเป็นบทกฎหมายเฉพาะ ได้บัญญัติให้  
การเสนอจ้างสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นปลอมจะเป็นความผิดเฉพาะกรณีที่  
เครื่องหมายการค้าของผู้อื่นนั้น ได้จากทะเบียนแล้วในราชอาณาจกรเท่านั้น

ดังนั้นจึงต้องบังคับตามบทกฎหมายเฉพาะ ส่วนบทบัญญัติตามประมวลกฎหมาย  
อาญาดังกล่าวอันเป็นบทกฎหมายทั่วไปจะใช้บังคับได้เท่าที่ไม่ขัดกับบทบัญญัติตามพระราชบัญญัติ  
เครื่องหมายการค้าดังกล่าวเท่านั้น เมื่อบทบัญญัติตามประมวลกฎหมายอาญาตามคำฟ้องแตกต่าง  
จากพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้าดังกล่าว จึงลงโทษจำเลยตามบทกฎหมายตามคำฟ้องไม่ได้

#### คดีนี้โจทก์อุทธรณ์ต่อศาลฎีกา

ศาลฎีกาแผนกคดีทรัพย์สินทางปัญญาและการค้าระหว่างประเทศพิพากกลับเป็นว่า  
จำเลยมีความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๓ โดยให้เหตุ  
ผลดังนี้คือ

๑. ประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒ วรรคแรกบัญญัติว่า บุคคลจักต้องรับโทษ  
ในทางอาญาต่อเมื่อ ได้กระทำการอันกฎหมายที่ใช้ในขณะกระทำนั้นบัญญัติเป็นความผิดและ  
กำหนดโทษไว้ และโทษที่จะลงแก่ผู้กระทำความผิดนั้นต้องเป็นโทษที่บัญญัติไว้ในกฎหมาย และ  
ประมวลกฎหมายอาญาลักษณะ ส ว่าด้วยความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ ได้บัญญัติไว้ว่า  
การปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จากทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จากทะเบียนภายในหรือ  
นอกราชอาณาจกร และการนำเข้าในราชอาณาจกร จ้างน้ำย หรือเสนอจ้างน้ำยซึ่งสินค้า หรือสินค้า  
อันเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นเป็นความผิด

แสดงว่าการเสนอจ้างน้ำยสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมของผู้อื่นที่ได้  
จากทะเบียนไว้ในเอกสารอาณาจกรเป็นการกระทำการอันเป็นความผิดในทางอาญาและผู้กระทำจักต้อง  
รับโทษตามที่ประมวลกฎหมายอาญาได้บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๓  
ดังกล่าวมาข้างต้น

๒. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายที่บัญญัติขึ้นใช้ในภายหลังมีบทบัญญัติในมาตรา ๑๐ (๑) ประกอบด้วยมาตรา ๑๐๙ ซึ่งบัญญัติให้เฉพาะการเสนอจำหน่ายสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าป้องของบุคคลอื่นที่ได้จดทะเบียนแล้วในราชอาณาจักร เท่านั้นเป็นความผิดทางอาญา

ในขณะที่บัญญัติในประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๗ ซึ่งออกมาใช้บังคับก่อนพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองสิทธิของเจ้าของเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนไว้ก่อนราชอาณาจักรที่จะดำเนินคดีอาญาแก่ผู้เสนอจำหน่ายสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าดังกล่าวป้องได้ด้วย

กรณีไม่อาจถือได้ว่าบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญาขัดหรือแย้งกับบทบัญญัติในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ด้วยเหตุผล

แม้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ อันเป็นบทกฎหมายเฉพาะซึ่งใช้บังคับในภายหลัง มาตรา ๓ วรรคแรก บัญญัติให้ยกเลิกเฉพาะพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า (ฉบับที่ ๑) พ.ศ.๒๕๐๔ เท่านั้น แต่มิได้บัญญัติให้ยกเลิกความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๗ ด้วย จึงไม่อาจถือได้ว่าบทบัญญัติตามมาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๗ แห่งประมวลกฎหมายอาญา เป็นบทบัญญัติซึ่งขัดหรือแย้งกับบทบัญญัติตามมาตรา ๑๐ (๑) ประกอบด้วยมาตรา ๑๐๙ แห่งพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

ดังนั้นบทบัญญัติตามมาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วยมาตรา ๒๗๗ แห่งประมวลกฎหมายอาญา จึงมิได้ถูกยกเลิกไปโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

การที่จำหน่ายเสนอจำหน่ายสินค้ากระเป้าที่มีเครื่องหมายการค้าซึ่งมิผู้ที่ป้อง เครื่องหมายการค้าของผู้เสียหายที่ได้จดทะเบียนไว้ก่อนราชอาณาจักรจึงเป็นความผิดและต้องรับโทษตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๕ ประกอบด้วย มาตรา ๒๗๗ ตามที่พ้องโจทก

ด้วยความเคารพต่อคำพิพากษาศาลฎีกา เหตุผลที่ศาลฎีกากล่าวไว้ในคดีนี้น่าจะคลาดเคลื่อนต่อข้อเท็จจริงและข้อกฎหมาย เหตุผลที่ศาลฎีกากล่าวไว้ในคดีดังกล่าวสรุปได้ดังนี้

๑. ถึงแม้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่คุ้มครอง แต่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้าคุ้มครองจึงมีความผิด

๒. พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติให้ยกเลิกเฉพาะพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และฉบับแก้ไขเพิ่มเติมปี พ.ศ.๒๕๐๔ จึงไม่อาจถือได้ว่า

ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๕ และมาตรา ๒๗๗ ขัดกับพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๑๐ (๑) และมาตรา ๑๐๙

เห็นได้ว่าเหตุผลที่ศาลฎีก้าให้ไว้เป็นการพิจารณาตามด้วยกฎหมายที่เป็นลายลักษณ์ อักษรเท่านั้น โดยมิได้ถูกถึงเจตนาณ์ในการบัญญัติกฎหมาย ลักษณะกฎหมายที่เป็นกฎหมาย ทั่วไป กฎหมายเฉพาะ วัตถุประสงค์ของกฎหมาย ลักษณะของกฎหมาย กล่าวคือ ศาลฎีก้าดูแต่เพียง ว่าเมื่อพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มิได้บัญญัติให้ยกเลิกประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า และประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๗ มาตรา ๒๗๕ ได้ บัญญัติไว้ว่าการกระทำละเมิดต่อเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรนั้นเป็น ความผิด การกระทำนั้นจึงเป็นความผิด

ศาลฎีก้ามิได้ถูกถึงเจตนาณ์ในการบัญญัติกฎหมายที่ต่างประสงค์จะให้เป็นไปตาม กฎหมายระหว่างประเทศ โดยประมวลกฎหมายอาญาประสงค์จะให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงปารีส และได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรซึ่งเป็นการให้ ความคุ้มครองเพื่อไว้ผิดหลักการในการบัญญัติกฎหมายอาญาที่จะไม่กำหนดให้ความผิดทางอาญา ฐานใดเพื่อเอาไว้ และจะบังถึงปัจจุบันประเทศไทยก็ยังมิได้ให้สัตยาบันเป็นภาคีอนุสัญญากรุงปารีส แต่อย่างใด ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ผู้ร่างกฎหมายประสงค์จะให้ การคุ้มครองเป็นไปตามหลักการพื้นฐานในความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา ที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ข้อ ๑๖ (๒) ให้นำบทบัญญัติในอนุสัญญากรุงปารีสมาใช้บังคับโดยอนุโนม และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ภายในราชอาณาจักรเท่านั้นซึ่งเป็นไปตามหลักการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ นานาประเทศทั่วโลกปัจจุบันให้ความคุ้มครอง ดังนั้นจึงไม่มีความจำเป็นที่จะต้องให้ความคุ้มครอง เครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญาต่อไป

นอกจากนี้ความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และอนุสัญญากรุงปารีสเป็นกฎหมายระหว่างประเทศที่มีความเปลี่ยนแปลงเคลื่อนไหวอยู่ ตลอดเวลา และพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ก็มีบทบัญญัติที่ขัดแย้งเป็นไปตาม หลักกฎหมายระหว่างประเทศ โดยให้อำนาจผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติในการกำหนด กฎเกณฑ์ต่างๆ และสามารถแก้ไขเพิ่มเติมได้ง่าย เห็นได้จากเหตุผลในการแก้ไขเพิ่มเติมพระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๑ ซึ่งออกในภายหลังได้กล่าวถึงเจตนาณ์ในการแก้ไข เพิ่มเติมพระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๑ ซึ่งออกในภายหลังได้กล่าวถึงเจตนาณ์ในการแก้ไข อย่างชัดเจนว่าประเทศไทยซึ่งเป็นภาคีสมาชิกองค์การการค้าโลกมีพันธกรณีที่จะต้องออกกฎหมาย

## อนุวัติการให้สอดคล้องกับความตกลงดังกล่าว เพื่อให้การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาเป็นไปอย่างมีประสิทธิภาพ

ในประเด็นกฎหมายที่ว่าไป กฎหมายเฉพาะ ประมวลกฎหมายอาญาเป็นกฎหมายที่ว่าไป ที่ออกบังคับใช้ตั้งแต่ปี พ.ศ.๒๕๐๐ จนถึงปัจจุบันยังมิได้มีการแก้ไขเพิ่มเติมในลักษณะ น ความผิดเกี่ยวกับการค้าแต่บ่ำไค ในขณะที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่ออกมาใช้บังคับเฉพาะกับเครื่องหมายการค้า โดยได้ใช้บังคับฉบับแรกตั้งแต่ปี พ.ศ.๒๕๕๙ ถึงปัจจุบันมีการแก้ไขเพิ่มเติมมาตามลำดับ

เมื่อพิจารณาถึงเจตนาณ์ในการบัญญัติกฎหมายทั้งสองฉบับต่างให้ความคุ้มครอง เครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกัน กำหนดความผิดฐานเดียวกัน แต่มีบทบัญญัติในการคุ้มครองที่ ต่างกัน ระหว่างไทยต่างกัน หลักการเพิ่มไทยต่างกันโดยประมวลกฎหมายอาญาที่ออกบังคับใช้ก่อน เป็นกฎหมายที่ว่าไป พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ที่ออกบังคับใช้ภายหลังให้ ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าเป็นการเฉพาะ

เมื่อคูดึงเจตนาณ์ในการบัญญัติกฎหมาย ประเกทของกฎหมายที่ว่าไปและกฎหมาย เฉพาะแล้ว ถึงแม้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จะบัญญัติให้ยกเลิกเฉพาะ พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ และฉบับแก้ไขเพิ่มเติมปี พ.ศ.๒๕๐๘ ที่เป็น กฎหมายเฉพาะ เช่นเดียวกัน โดยมิได้บัญญัติให้ยกเลิกประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ น ความผิด เกี่ยวกับการค้าก็ตาม ต้องถือว่าประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ น ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๕ และมาตรา ๒๗๗ ซึ่งเป็นกฎหมายที่ว่าไป ถูกยกเลิกโดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะ

นอกจากนี้เมื่อพิจารณาหลักกฎหมายที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๓ แล้วจะเห็นได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายเฉพาะที่บังคับใน เรื่องเดียวกันและออกบังคับใช้ภายหลัง ได้กำหนดคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ภายในราชอาณาจักร ดังนั้นพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ จึงให้ความคุ้มครอง น้อยกว่าประมวลกฎหมายอาญาที่ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร

### ๔. ปัญหาที่เกิดจากลักษณะของทรัพย์ที่กฎหมายประสมต่อที่จะคุ้มครอง

เครื่องหมายการค้าจัดเป็นทรัพย์สินทางปัญญาชนิดหนึ่ง มีสภาพเป็นนามธรรมเกิดขึ้น โดยผลของกฎหมาย ลักษณะของเครื่องหมายการค้าผิดแพกแตกต่างไปจากทรัพย์ทั่วๆไป ดังนี้

๑. ลักษณะทางกายภาพเครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินทางปัญญาไม่มีรูปร่าง เป็นการคุ้มครองความคิดในการการสร้างสรรค์

๒. ลักษณะการใช้มิใช่โดยตัวของเครื่องหมายเอง แต่การใช้เครื่องหมายการค้า เป็นการใช้กับสินค้า โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อแยกแยะสินค้าให้สาธารณะนรรดิ์ความแตกต่างของ ความเป็นเจ้าของ และที่มาของสินค้านั้น

๓. การใช้เครื่องหมายการค้ามิใช่ใช้แต่เพียงภายในประเทศ แต่ใช้กับสินค้าที่ออก วางจำหน่ายไปทั่วโลก ดังนั้นบทบัญญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่ไม่มีขีดหยุ่น มีบทบัญญัติในการคุ้มครองที่มากเกินกว่าที่กำหนดไว้ในกฎหมายระหว่างประเทศ หรือกฎหมาย ภายในประเทศต่างๆทั่วโลกถือปฏิบัติ จะส่งผลกระทบต่อการค้า เศรษฐกิจของประเทศโดยรวม

๔. ลักษณะของกฎหมายมีความเป็นสามัคคี ต้องสัมพันธ์กับกฎหมายระหว่างประเทศ ที่นานาประเทศทั่วโลกนำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศตน มีความยึดหยุ่นสูง มีความ เคลื่อนไหวอยู่ตลอดเวลาเป็นไปตามการเจรจาต่อรองในเวทีการค้าระหว่างประเทศ

เมื่อพิจารณาถึงลักษณะของทรัพย์ที่กฎหมายประยุกต์ที่จะคุ้มครองแล้ว การให้ ความคุ้มครองถ้าบัญญัติไว้ในกฎหมายทั่วไปจะก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติได้ เพราะกฎหมาย ทั่วไปจะกำหนดหลักเกณฑ์ไว้ก็ว่างๆ ไม่ได้ครอบคลุมในทุกเรื่อง รวมถึงมิได้มีหลักเกณฑ์ในการ ควบคุม ผู้รักษาการที่สามารถออกกฎหมายเบี่ยงเบี้ยนกับสิ่งที่ให้ความคุ้มครองเพื่อให้เกิดความยึด หยุ่น ดังนั้นเครื่องหมายการค้าจึงสมควรที่จะต้องให้ความคุ้มครองโดยกฎหมายเฉพาะเพื่อกำหนด หลักเกณฑ์ เงื่อนไขในการให้ความคุ้มครอง ให้มีความยึดหยุ่นเป็นไปตามกระแสความเปลี่ยนแปลง ของกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาของโลก

## บทที่ ๕

### บทสรุปและข้อเสนอแนะ

วัดถูประสังค์ของวิทยานิพนธ์ฉบับนี้เพื่อศึกษาเปรียบเทียบการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามกฎหมายไทยที่บังคับใช้อยู่ในปัจจุบันกับพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และบทบัญญัติความผิดเกี่ยวกับการค้าในประมวลกฎหมายอาญา มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕

จากที่ศึกษามาในบทนี้จะนำเสนอสรุปใน ๔ ประเด็น ดังนี้

๑. บทบัญญัติแห่งกฎหมาย
๒. ปัญหาการบังคับใช้กฎหมาย
๓. ความเห็นผู้ศึกษา
๔. ข้อเสนอแนะ

#### ๑. บทบัญญัติแห่งกฎหมาย

จากการศึกษาพบว่าหลักกฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญาที่กล่าวมาในเบื้องต้น สรุปได้ดังนี้

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ผู้ร่างกฎหมายประสงค์จะให้เป็นไปตามกฎหมายระหว่างประเทศซึ่งประสงค์ที่จะให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน โดยพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่มีเจตนารณรงค์และเนื้อหาเป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา หมวด ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ ประสงค์เพื่อให้เป็นไปตามอนุสัญญากรุงปารีส เมืองถึงปัจจุบันประเทศไทยก็ยังไม่ได้ให้สัตยาบันเข้าร่วมเป็นภาคีสมาชิก อนุสัญญากรุงปารีสแต่อย่างใด

ในเรื่องเครื่องหมายที่จะได้รับการคุ้มครอง พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองในทางอาญาเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักรเท่านั้น ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า

## ขยายการให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรตามมาตรา ๒๗๓—๒๗๔

ในส่วนการคุ้มครองตามกฎหมายหรือการกระทำที่เป็นความผิดหรือฐานความผิดตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ได้บัญญัติครอบคลุมการกระทำที่เป็นความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมาย การกระทำการใดๆ ที่เป็นความผิดต่อเจ้าของงาน และในส่วนที่เกี่ยวกับการคุ้มครองและการบังคับโทย โดยความผิดเกี่ยวกับตัวเครื่องหมายการค้า ได้บัญญัติไว้ ๕ ฐานความผิด การกระทำการใดๆ ที่เป็นความผิดต่อเจ้าของงาน เจ้าหน้าที่ จำนวน ๑ ฐานความผิด การคุ้มครองและการบังคับโทย จำนวน ๔ เรื่อง

ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้บัญญัติ การกระทำที่เป็นความผิดเฉพาะเกี่ยวกับตัวเครื่องหมายการค้าจำนวน ๑ ฐานความผิด และตรงกับที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไว้ ๒ ฐานความผิดคือ ฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานเลียนเครื่องหมายการค้า ใกล้เคียงกันจำนวน ๑ ฐานความผิดคือ ฐานเสนอจำหน่ายนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่าย มีไว้เพื่อจำหน่ายสินค้าปลอม

**ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า และเลียนเครื่องหมายการค้า** แม้จะเป็นฐานความผิดเดียวกัน แต่เมื่อแตกต่างในส่วนที่เป็นสาระสำคัญ ก็ต้องใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้ราษฎรอาณาจักร เท่านั้น ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ได้ขยายความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร โดยความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๙ กฎหมายได้ระบุว่า ไทยจำหน่ายไม่เกินสี่ปี หรือปรับไม่เกินสี่แสนบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้ากำหนดโดย ไว้ในมาตรา ๒๗๓ กฎหมายได้ระบุว่า ไทย จำหน่ายไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ จะเห็นได้ว่า ความผิดฐานเดียวกัน แต่อัตราโทษต่างกัน แต่มีอาชญากรรมในการดำเนินคดีสิบปีเช่นกัน

**ส่วนความผิดฐานเลียนเครื่องหมายการค้า** พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ บัญญัติไว้ในมาตรา ๑๐๙ กฎหมายได้ระบุว่า ไทยจำหน่ายไม่เกินสองปี หรือปรับไม่เกินสองแสนบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ จึงมีอาชญากรรมในการดำเนินคดีสิบปี ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ภาค ๒ ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า บัญญัติไว้ในมาตรา ๒๗๔ กฎหมายได้ระบุว่า ไทย จำหน่ายไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือทั้งจำหน่ายปรับ มีอาชญากรรม

ในการดำเนินคดีท้าปี จะเห็นได้ว่าความผิดฐานเดียวกัน แต่อัตราโทษต่างกัน และมีอาชญากรรมในการดำเนินคดีก็ต่างกัน

**ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย มีไว้เพื่อจำหน่าย ให้บริการเครื่องหมายปีลомн ที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ มาตรา ๑๙๐ ได้ขยายความรวมถึง การให้บริการซึ่งเป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) การระหว่างไทยต้องระหว่างไทยตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา๑๐๘ หรือ ๑๐๙ และอาชญากรรมในการดำเนินคดีเป็นไปตามที่บัญญัติไว้ในมาตรา๑๐๘ หรือ ๑๐๙ ที่กล่าวมา ในขณะที่ความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่าย ที่บัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๕ มิได้บัญญัติให้มีไว้เพื่อจำหน่ายซึ่งสินค้าปลอมเป็นความผิด แต่บัญญัติให้ การเสนอจำหน่ายสินค้าปลอมเป็นความผิด การระหว่างไทยต้องระหว่างไทยตามที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๔ และอาชญากรรมในการดำเนินคดีเป็นไปตามที่บัญญัติไว้ใน มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๔ เช่นเดียวกัน**

ในเรื่องลักษณะความผิดพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ทุกฐานความผิดเป็นความผิดต่อแผ่นดิน ในขณะที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๔ ความผิดฐานปลอมเครื่องหมายการค้า ฐานะเดียนเครื่องหมายการค้า กฏหมายบัญญัติให้เป็นความผิดต่อแผ่นดินเช่นเดียวกับที่พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และความผิดฐานนำเข้า จำหน่าย เสนอจำหน่ายสินค้าปลอม ประมวลกฎหมายอาญา บัญญัติให้เป็นไปตามความผิดที่กระทำดังที่บัญญัติไว้ในมาตราหนึ่ง

## ๒. ปัญหาการบังคับใช้กฎหมาย

จากผลการศึกษาพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญาที่กล่าวมาในเบื้องต้น ที่ต่างประสงค์ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า เช่นเดียวกัน แต่มีบทบัญญัติที่แตกต่างกันก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ สรุปได้ดังนี้

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และประมวลกฎหมายอาญา หมวด ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๔ เอกสารนี้ในการบัญญัติกฎหมายประสงค์จะให้ เป็นไปตามอนุสัญญาระหว่างประเทศ โดยจะต้องนำหลักกฎหมายระหว่างประเทศมาพิจารณา ประกอบ เช่น หลักคิดนวนแคน หลักการปฏิบัติเชิงชาติที่ได้รับความอนุเคราะห์ยิ่ง หลักการปฏิบัติ เชิงคนชาติ เป็นต้น ที่มีหลักการพื้นฐานของกฎหมายเป็นการคุ้มครองต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน

หลักเกณฑ์ในการคุ้มครองอยู่ที่การเจรจาต่อรองของประเทศภาคี โดยเฉพาะการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าประเพณีในส่วนของโลกล้านแล้วแต่ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศตนเท่านั้น มิได้ให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายใต้กฎหมายอื่นๆ

การที่บันญัติในการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าตามประมวลกฎหมายอาญา ได้ให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้กฎหมายใดก็ตาม จึงเป็นการให้ความคุ้มครองมากกว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ และสถาบันนานาประเทศยีดลีอปปูบัติ จึงเป็นการให้ความคุ้มครองมากกว่าความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPS) ซึ่งเป็นกฎหมายเม่นที่ในการคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญาของประเทศไทยทั่วโลกให้ความคุ้มครองผลเท่ากันว่าประเทศไทยให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าของชาวต่างชาติที่มีต้องนำจดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทย ในขณะที่เครื่องหมายการค้าของคนไทยหากประสงค์จะได้รับความคุ้มครองตามกฎหมายจะต้องนำเครื่องหมายการค้านั้นมาจดทะเบียน จึงเป็นการให้ความคุ้มครองชาวต่างชาติมากกว่าคุ้มครองคนไทยด้วยกันเองเป็นผลให้ประเทศไทยติดต่อสื่อสารกับประเทศต่างๆ ในบังคับของชาติอื่น เพื่อต้องคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรโดยมีต้องนำจดทะเบียนภายใต้กฎหมายในประเทศไทยให้ประเทศต่างๆ เสียประโยชน์และเป็นอุปสรรคต่อการพัฒนาประเทศ

ในเรื่องการคุ้มครองตามกฎหมาย บทกำหนดโทษ และอายุความ เห็นได้ว่าการให้ความคุ้มครองโดยกำหนดโทษทางอาญา ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ในความผิดฐานเดียวกันกำหนดโทษทางอาญาไว้สูงกว่าประมวลกฎหมายอาญา เป็นผลให้อายุความในการดำเนินคดีในความผิดฐานเดียวกันไม่เท่ากัน แต่ในขณะเดียวกันประมวลกฎหมายอาญาให้ความคุ้มครองมากกว่าโดยให้ความคุ้มครองไปถึงเครื่องหมายการค้าที่ได้จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร ตามมาตรา ๒๗๓ - ๒๗๔

การที่บันญัติของกฎหมายทั้งสองฉบับมีความคล้ายกัน ได้เปิดช่องให้ผู้เสียหายมีสิทธิที่จะเลือกดำเนินคดีในข้อหาปลอมหรือเลียนเครื่องหมายการค้าได้ก่อให้เกิดความสับสนในทางปฏิบัติ กล่าวคือ ในกรณีมีผู้กระทำการค้าโดยได้ก่อให้เกิดความสับสนนี้ ผู้เสียหายย่อมต้องเลือกดำเนินคดีกับผู้กระทำการค้าตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า

<sup>1</sup> สมเกียรติ ตั้งกิจวนิชย์. การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา. หน้า ๑ – ๙.

พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจากอัตราไทย อายุความ การเพิ่มไทย มากกว่า แต่ในขณะเดียวกันถ้ามีผู้กระทำ ละเมิดต่อเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร ที่พระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่ให้ความคุ้มครองและมิได้บัญญัติไว้เป็นความผิด เช่นนี้ผู้เสียหายย่อมต้อง เลือกดำเนินคดีกับผู้กระทำการความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา เนื่องจากกำหนดให้การกระทำ ดังกล่าวเป็นความผิดในทางอาญา ดังนี้ย่อมก่อให้เกิดปัญหาและความไม่เป็นธรรมในการบังคับใช้ กฎหมายในทางปฏิบัติ

ในส่วนที่เกี่ยวกับลักษณะความผิดพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ทุกรูปแบบความผิดกฎหมายบัญญัติให้เป็นความผิดต่อแผ่นดินคู่กรณีไม่สามารถตกลงยอมความกันได้ ในส่วนที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – มาตรา ๒๗๕ โดยมาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน และมาตรา ๒๗๕ ในส่วนที่เกี่ยวกับมาตรา ๒๗๑ – ๒๗๕ เป็นความผิดต่อแผ่นดินเช่นเดียวกัน

นอกจากนี้หลักการเพิ่มไทยที่บัญญัติไว้แตกต่างกันก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ เช่น ในการฟ้องที่ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งแรกตามประมวลกฎหมายอาญา แต่ ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งหลังตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ หรือ ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งแรกตามพระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แต่ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งหลังตามประมวลกฎหมายอาญา เช่นนี้จะใช้หลักการเพิ่มไทยตามกฎหมายฉบับใด ส่งผลกระทบก่อให้เกิดความไม่เป็นธรรม ความสับสนในการบังคับใช้กฎหมายกับสังคมได้

### ๓. ความเห็นผู้ศึกษา

ในส่วนของการศึกษานบทบัญญัติกฎหมายโดยพิจารณาจากเจตนาณั้น วัตถุประสงค์ แห่งกฎหมาย สิ่งที่กฎหมายคุ้มครองผู้ศึกษามีความเห็นว่า

เครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินที่มีลักษณะพิเศษ เป็นสิทธิที่เป็นนามธรรม ไม่มีรูปร่าง ให้ความคุ้มครองโดยผลของกฎหมาย การใช้จะต้องมีการใช้กับสินค้าถึงจะมีคุณค่า การได้มา การเสียสิทธิอยู่ที่เงื่อนไขที่กฎหมายกำหนด เช่น ถ้าใช้จนกลายเป็นสามัญอาจหมดสภาพ เครื่องหมายการค้าได้ อีกทั้งเครื่องหมายการค้ามีความหลากหลายประเภทและได้มีการขยาย ความคุ้มครองออกไปตามลำดับ เช่น ชื่อทางการค้า เครื่องหมายรับรอง โคล เมนเนน เครื่องหมายที่มี ชื่อเสียงแพร่หลาย ๆ ลักษณะ

พ.ศ.๒๕๓๔ เนื่องจากอัตราไทย อายุความ การเพิ่มไทย มากกว่า แต่ในขณะเดียวกันถ้ามีผู้กระทำ ละเมิดต่อเครื่องหมายการค้าที่มิได้จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร ที่พระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ไม่ให้ความคุ้มครองและมิได้บัญญัติไว้เป็นความผิด เช่นนี้ผู้เสียหายย่อมต้อง เลือกดำเนินคดีกับผู้กระทำการความผิดตามประมวลกฎหมายอาญา เนื่องจากกำหนดให้การกระทำ ดังกล่าวเป็นความผิดในทางอาญา ดังนี้ย่อมก่อให้เกิดปัญหาและความไม่เป็นธรรมในการบังคับใช้ กฎหมายในทางปฏิบัติ

ในส่วนที่เกี่ยวกับลักษณะความผิดพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ทุกรูปแบบความผิดกฎหมายบัญญัติให้เป็นความผิดต่อแผ่นดินคู่กรณีไม่สามารถตกลงยอมความกันได้ ในส่วนที่ประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๑ – มาตรา ๒๗๕ โดยมาตรา ๒๗๑ – ๒๗๔ เป็นความผิดต่อแผ่นดิน และมาตรา ๒๗๕ ในส่วนที่เกี่ยวกับมาตรา ๒๗๑ – ๒๗๔ เป็นความผิดต่อแผ่นดินเช่นเดียวกัน

นอกจากนี้หลักการเพิ่มไทยที่บัญญัติไว้แตกต่างกันก่อให้เกิดปัญหาในทางปฏิบัติ เช่น ในการณ์ที่ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งแรกตามประมวลกฎหมายอาญา แต่ ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งหลังตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ หรือ ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งแรกตามพระราชบัญญัติเครื่องหมาย การค้า พ.ศ.๒๕๓๔ แต่ดำเนินคดีกับผู้กระทำการละเมิดในความผิดครั้งหลังตามประมวลกฎหมายอาญา เช่นนี้จะใช้หลักการเพิ่มไทยตามกฎหมายฉบับใด ส่งผลกระทบก่อให้เกิดความไม่เป็นธรรม ความสับสนในการบังคับใช้กฎหมายกับสังคมได้

### ๓. ความเห็นผู้ศึกษา

ในส่วนของการศึกษานบทบัญญัติกฎหมายโดยพิจารณาจากเจตนาณั้น วัตถุประสงค์ แห่งกฎหมาย สิ่งที่กฎหมายคุ้มครองผู้ศึกษามีความเห็นว่า

เครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินที่มีลักษณะพิเศษ เป็นสิทธิที่เป็นนามธรรม ไม่มีรูปร่าง ให้ความคุ้มครองโดยผลของกฎหมาย การใช้จะต้องมีการใช้กับสินค้าถึงจะมีคุณค่า การได้มา การเสียสิทธิอยู่ที่เงื่อนไขที่กฎหมายกำหนด เช่น ถ้าใช้ชื่อกลายเป็นสามัญอาจหมดสภาพ เครื่องหมายการค้าได้ อีกทั้งเครื่องหมายการค้ามีมากน้อยหลายประเภทและได้มีการขยาย ความคุ้มครองออกไปตามลำดับ เช่น ชื่อทางการค้า เครื่องหมายรับรอง โคล เมนเเน่ เครื่องหมายที่มี ชื่อเสียงแพร่หลาย ๆ ฯลฯ

หลักเกณฑ์ที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าปัจจุบันอยู่ในกรอบของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ซึ่งให้นำบทัญญัติในอนุสัญญากรุงปารีส (Paris Convention) มาใช้โดยอนุโตรน ซึ่งประเทศส่วนใหญ่เกือบทั้งโลกใช้กติกานี้ มีความเคลื่อนไหวเป็นไปตามการเจรจาต่อรองในเวทีการค้าระหว่างประเทศอยู่ตลอดเวลา ที่สำคัญเป็นการให้ความคุ้มครองต่างตอบแทนซึ่งกันและกัน

ในปัจจุบันประเทศไทยให้สัตยาบันความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ข้อ ๑๖ (๒) ให้นำเอาบทัญญัติข้อ ๑๖ ทว ของอนุสัญญากรุงปารีสมาใช้บังคับโดยอนุโตรน โดยประเทศไทยได้บัญญัติกฎหมายภายใต้กฎหมายที่เกี่ยวกับการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าไว้ในพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เพื่อให้เป็นไปตามข้อตกลงดังกล่าว ดังนั้น จึงไม่มีความจำเป็น และไม่มีประโยชน์อื่นใดจึงที่จะต้องมีความผิดเกี่ยวกับการค้าที่บัญญัติไว้ในลักษณะ มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๕ ประมวลกฎหมายอาญา ไว้แต่อย่างใด

นอกจากนี้เมื่อคุ้มครองลักษณะของกฎหมายกฎหมายที่กล่าวมาจะเห็นได้ว่าการคุ้มครองเครื่องหมายการค้าได้บัญญัติไว้ทั้งในกฎหมายเฉพาะ และกฎหมายทั่วไป

กฎหมายทั่วไปที่บังคับใช้ในปัจจุบันคือประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า ให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้า โดยบัญญัติคุ้มครองเฉพาะการกระทำอย่างไร เป็นความผิดและให้ความคุ้มครองในทางอาญาไปถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักร

กฎหมายเฉพาะหรือกฎหมายลักษณะพิเศษที่บังคับใช้ในปัจจุบันคือพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ใช้บังคับซึ่งคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะโดยให้ความคุ้มครองในทางอาญาเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทย อีกทั้งออกใช้บังคับในภายหลังประมวลกฎหมายอาญาที่เป็นกฎหมายทั่วไป

เมื่อพิจารณาจากสิ่งที่กฎหมายให้ความคุ้มครองเห็นได้ว่าพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ เป็นกฎหมายที่ประสงค์จะให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าโดยเฉพาะ เช่นเดียวกับประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า และออกบังคับใช้ภายหลังโดยได้ให้ความคุ้มครองเฉพาะเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนภายในราชอาณาจักร ดังนั้นโดยผลจากที่กล่าวมา จึงควรใช้พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔ ซึ่งเป็นกฎหมายเฉพาะ บังคับใช้แทนประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ — ๒๗๕

ซึ่งเป็นกฎหมายทั่วไป ทั้งนี้โดยเจตนากรณ์และวัตถุประสงค์ของกฎหมายนอกเหนือจากลักษณะกฎหมายอีกด้วย

นอกจากนี้เมื่อศูนย์เหตุผลในการร่างประมวลกฎหมายอาญา ลักษณะ ๘ ความผิดเกี่ยวกับการค้า มาตรา ๒๗๓ – ๒๗๕ เห็นได้ว่าผู้ร่างกฎหมายได้ร่างรองเอาไว้หรือเพื่อไว้ และกำหนดให้การกระทำน่าจะเป็นความผิดเอาไว้ ซึ่งปัจจุบันนาประเทศไม่คุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนนอกราชอาณาจักรตน และโดยผลของบทบัญญัตินี้เป็นการให้ความคุ้มครองกับชาวต่างชาตินากกว่าคุ้มครองคนไทยทำให้ประเทศชาติต้องเสียประโยชน์

ดังนั้นผู้ศึกษาเห็นว่าโดยเนื้อหาของกฎหมายที่กล่าวมาในเบื้องต้นนี้ข้อจำกัดบทบัญญัติของกฎหมายมีความคานเกี่ยว ลักษณะ ควรใช้กฎหมายที่มีความสัมพันธ์และสอดคล้องกับกฎหมายระหว่างประเทศที่นานาประเทศถือปฏิบัติ และควรให้ความคุ้มครองในระดับที่เหมาะสมและเป็นระบบเดียวกันมีความยึดหยุ่น สามารถปรับเปลี่ยนได้ตามความเหมาะสม

#### ๔. ข้อเสนอแนะ

ผู้ศึกษาเห็นว่าเครื่องหมายการค้าเป็นทรัพย์สินที่มีลักษณะพิเศษต้องมีการใช้กับสินค้า ซึ่งจะมีคุณค่า ได้รับความคุ้มครองโดยผลของกฎหมาย การได้มา การเสียสิทธิอยู่ที่กฎหมายกำหนด ปัจจุบันการให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่นานาประเทศนำไปบัญญัติไว้ในกฎหมายภายในประเทศตนเป็นไปตามความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) ผู้ศึกษามีความเห็นเสนอแนะดังนี้

๑. ควรให้ความคุ้มครองเครื่องหมายการค้าให้สอดคล้องกับมาตรฐานขั้นต่ำของความตกลงว่าด้วยสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวกับการค้า (TRIPs) และการให้ความคุ้มครองควรให้ความคุ้มครองในระดับที่เหมาะสมเป็นไปในทิศทางเดียวกัน และเป็นระบบเดียวกัน

๒. ควรใช้กฎหมายเฉพาะที่มีความยึดหยุ่นแก้ไขเพิ่มเติมได้ง่าย สามารถปรับเปลี่ยนได้ตามความเหมาะสมตามกระแสความเปลี่ยนแปลงของกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาระหว่างประเทศ

บริษัทฯ

## บรรณานุกรม

### ภาษาไทย

#### หนังสือ

โกวิท สมไวย์. ย่อหนักกฎหมายเครื่องหมายการค้า . พิมพ์ครั้งแรก . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม , ๒๕๓๕

คอมิท ณ นคร. กฎหมายอาญาภาคทั่วไป . กรุงเทพ : บริษัท โรงพิมพ์เดือนตุลา จำกัด , ๒๕๔๓

คอมิท ณ นคร. กฎหมายอาญาภาคความผิด . พิมพ์ครั้งที่ ๙ . กรุงเทพ : บริษัท โรงพิมพ์เดือนตุลา จำกัด , ๒๕๔๕

จักรกฤษณ์ ควรพจน์. กฎหมายระหว่างประเทศว่าด้วย สิทธิบัตร เครื่องหมายการค้า .

พิมพ์ที่ ๒ . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม , ๒๕๔๔

จักรกฤษณ์ ควรพจน์. กฎหมายสิทธิบัตร แนวความคิดและบทวิเคราะห์ . พิมพ์ครั้งแรก . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม , ๒๕๓๘

จิตติ ติงศักดิ์. กฎหมายอาญา ภาค ๑ . พิมพ์ครั้งที่ ๕ . กรุงเทพฯ : บริษัท กรุงสยาม พรินติ้ง กรุ๊ป จำกัด , ๒๕๓๖

จิตติ ติงศักดิ์. กฎหมายอาญา ภาค ๒ ตอน ๑ . พิมพ์ครั้งที่ ๖ . กรุงเทพฯ : บริษัท กรุงสยาม พรินติ้ง กรุ๊ป จำกัด , ๒๕๓๖

ไซบีค เหนมะรัชตะ. ลักษณะของกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา . พิมพ์ครั้งแรก . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม , ๒๕๓๕

ทัชชุมพ์ ฤกษ์สุต. แกตต์ และองค์การค้าโลก (WTO) . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์วิญญาณ , ๒๕๔๔

รัชชัย ศุภผลศิริ. คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม , ๒๕๓๖

รัชชัย ศุภผลศิริ. ระบบทรัพย์สินทางปัญญาของประเทศไทย . กรมทรัพย์สินทางปัญญา , ๒๕๔๔

ธนานิทร์ กรัยวิเชียร. ภาษากฎหมายไทย . กรุงเทพฯ : มหาวิทยาลัยรามคำแหง , ๒๕๒๐

บริการส่งเสริมงานดุลการ. กฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา. กรุงเทพฯ : ห้างหุ้นส่วนจำกัด ชุดima  
การพิมพ์, ๒๕๓๒

ประเทศไทย เสียงสุทธิวงศ์. พระราชนูญสูติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๗๔ พร้อม  
คำพิพากษาศาลฎีกา. กรุงเทพฯ : บริษัท ประยุรวงศ์ จำกัด, ม.ป.ท.

พระยามานوانราชเสวี (ปลดล็อก วิเชียร ณ สงขลา). ที่มาของกฎหมายในประมวลกฎหมายแพ่งและ  
พาณิชย์บรรพ ๑—๕, สำเนาเอกสาร

นานะ พิทักษรณ์. คำอธิบายพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า. พิมพ์ครั้งที่ ๔. กรุงเทพฯ :  
หจก.การพิมพ์พระนคร, ๒๕๒๕

นานิตย์ ชุมป่า(บรรณาธิการ). ความรู้พื้นฐานเกี่ยวกับกฎหมาย. พิมพ์ครั้งที่ ๓.  
อุปaltungกรณ์มหาวิทยาลัย, ๒๕๔๕

วัสด ติงสมิตร. คำอธิบายกฎหมายเครื่องหมายการค้า. พิมพ์ครั้งแรก. กรุงเทพมหานคร : สำนัก  
พิมพ์นิติธรรม, ๒๕๔๕

วัสด ติงสมิตร. เครื่องหมายการค้าตัวบทพร้อมข้อสังเกตเรียงนาตรา. พิมพ์ครั้งที่ ๓.  
กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์นิติธรรม, ๒๕๔๖

วิชัย อริยะนันทกุล. ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับ กฎหมายเครื่องหมายการค้า และการป้องกัน  
การแย่งชักที่ไม่เป็นธรรม. ไม่ปรากฏปี พ.ศ.ที่พิมพ์

ศาสตราจารย์ ดร.ปรีดี เกษมทรัพย์. นิติปรัชญา. พิมพ์ครั้งที่ ๖. กรุงเทพฯ : บริษัท โรงพิมพ์  
เดือนคุณ จำกัด, ๒๕๔๖

สมเกียรติ ตั้งกิจวนิชย์. สถาบันเพื่อการพัฒนาประเทศไทย. การคุ้มครองทรัพย์สินทางปัญญา.

RI กรุงเทพฯ : ๒๕๔๑

สมศักดิ์ สิงหนาท. คำอธิบายกฎหมายอาญา เล่ม ๓. กรุงเทพ : มหาวิทยาลัยรามคำแหง, ๒๕๑๕  
สำนักอบรมศึกษากฎหมายแห่งเนติบัณฑิตยสภา. คู่มือการศึกษาวิชากฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา .

พิมพ์ครั้งที่ ๒. กรุงเทพฯ : บริษัท กรุงสยาม พรีนติ๊ง กรุ๊ฟ จำกัด, ๒๕๔๐

สุชาบดี สัตตบุศย์. กฎหมายเกี่ยวกับการค้าระหว่างประเทศ. พิมพ์ครั้งแรก. กรุงเทพฯ : สำนัก  
พิมพ์บรรณกิจ, ๒๕๒๓

สุพจน์ นาดาพินธุ. ประมวลกฎหมายอาญา ๒๕๒๕. กรุงเทพ : โรงพิมพ์รุ่งเรืองธรรม, ๒๕๒๕

สุรศักดิ์ ลิขสิทธิ์วัฒนกุล. คำอธินายความผิดเกี่ยวกับทรัพย์ตามประมวลกฎหมายอาญา .

พิมพ์ครั้งที่ ๒ . กรุงเทพ : บริษัท โรงพิมพ์เดือนคุลา จำกัด , ๒๕๔๕

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . กฎหมายอาญา ภาค ๒ — ๓ . พิมพ์ครั้งที่ ๕ . กรุงเทพฯ : มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ,

๒๕๒๐

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับกฎหมายทั่วไป . พิมพ์ครั้งที่ ๑๕ . กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์ ประภาพนพถกษ์ , ๒๕๔๕

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . คำอธินายกฎหมายลักษณะอาญา . พิมพ์ครั้งที่ ๕ . กรุงเทพ : บริษัท แพร์พิทยา จำกัด , ๒๕๔๗

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . คำอธินายประมวลกฎหมายอาญา . กรุงเทพ : โพธิ์สารนิติการพิมพ์ , ๒๕๒๐

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . คำอธินายประมวลกฎหมายอาญาศึกษาทางคามพิพากษาคลังค้า . พิมพ์ครั้งที่ ๑ . กรุงเทพ : ห้างหุ้นส่วนจำกัด เกษมบรรณกิจ , ๒๕๑๑

หนา ๒๘๖ แผ่น อุปกรณ์ . ประมวลกฎหมายอาญาเรียนด้วยตนเอง . ชนบุรี : สำนักพิมพ์นิติบัณฑิตกรรมการ , ๒๕๑๕

อาชีวะรรณ งประกิจพงศ์. สาระน่ารู้ ๑ ทรัพย์สินทางปัญญา . พิมพ์ครั้งที่ ๑ . กรุงเทพมหานคร : สำนักพิมพ์วิญญาณ , ๒๕๓๗

## สารสาร

เกียรติ พุนสมบัติเดิศ. “ความรับผิดในสินค้าของผู้ให้ใช้สิทธิในเครื่องหมายการค้า” บทบัญชีที่ ๔.

เล่มที่ ๔๙ ตอน ๒ . มิถุนายน ๒๕๓๕

โภวิท สมไวย์. “สัญญาอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้า” สารานิติศาสตร์ . ปีที่ ๒๒, เล่ม ๑ .

มีนาคม ๒๕๓๕

จักรกฤษณ์ ควรพจน์. “ทรัพย์สินทางปัญญาในความเกี่ยวพันทางการค้าระหว่างประเทศ : กรณี

ประเทศไทยกับสหราชอาณาจักร” สารานิติศาสตร์ . ปีที่ ๒๒ , เล่ม ๔ . ธันวาคม ๒๕๓๕

จักรกฤษณ์ ควรพจน์. “บทวิเคราะห์ร่างแก้ไขกฎหมายสิทธิบัตร : ศึกษาจากหลักการภายใต้ข้อตกลงทวีปเปี้ยและอนุสัญญากรุงปารีส” สารานิติศาสตร์ . ปีที่ ๒๖, เล่ม ๑ . กันยายน

๒๕๓๕

ข้อวัฒน์ วงศ์วัฒนาศาสตร์. “การใช้สิทธิโดยมิชอบ” วารสารนิติศาสตร์. ปีที่ ๑๖, เล่ม ๓. กันยายน

#### ๒๕๒๕

ุ่มพล พันธุ์สันฤทธิ์. “จำเป็นสรุปการบังคับใช้สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา : กรณีศึกษาเปรียบเทียบมาตรการทางอาญาในประเทศไทยและประเทศญี่ปุ่น” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๙ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๔๑

ข้อชี้ข้อ ศุภผลศิริ. “การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าและแหล่งกำเนิดศินค้า” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๗ ตอน ๓.

#### กันยายน ๒๕๓๕

ข้อชี้ข้อ ศุภผลศิริ. “การฟ้องเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า เพราะมีสิทธิ์ดีกว่า” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๕ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๓๖

บุญมา เตชะวนิช. “ประเด็นสำคัญในการเรขาและการทำสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิในการผลิตและเครื่องหมายการค้า และสัญญาแฟรนไชส์” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๕ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๓๖

#### ๒๕๓๖

ปริญญา ดีผดุง. “ความคิดพื้นฐานของกฎหมายเครื่องหมายการค้า” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๗ ตอน ๒. มิถุนายน ๒๕๓๕

พิพรรณ อินทรศัพท์. “การคุ้มครองสิทธิเกี่ยวกับทรัพย์สินทางปัญญาในมุมมองของกรมทรัพย์สินทางปัญญา” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๕ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๔๒

นานะ พิทยากรณ์. “การลวงขาย” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๘ ตอน ๓. กันยายน ๒๕๓๕

วรารักษ์ คงยิ่งศิริ. “ปัญหาการให้ความคุ้มครองสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญา” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๕ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๔๑

วัชรินทร์ ปัจเจกवิญญาสกุล. “ข้อสังเกตคดีอาญาเกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๘ ตอน ๒. มิถุนายน ๒๕๓๕

วิชัย อริยะนันทกุ. “ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับกฎหมายเครื่องหมายการค้าและการป้องกันการแย่งชิงที่ไม่เป็นธรรม (๑)” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๘ ตอน ๑. มีนาคม ๒๕๔๕

วิชัย อริยะนันทกุ. “ข้อสังเกตบางประการเกี่ยวกับกฎหมายเครื่องหมายการค้า (๒)” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๘ ตอน ๒. มิถุนายน ๒๕๔๕

วิชัย อริยะนันทกุ แปล ลุดวิก.เบาว์เมอร์ เขียน. “กฎหมายเครื่องหมายการค้าเปรียบเทียบ ตอนที่ ๑ และ ๒” บทบัณฑิตย์. เล่มที่ ๕๗ ตอน ๓. กันยายน ๒๕๓๕

สมบูรณ์ บุญกิจนนท์. “ข้อสังเกตุเกี่ยวกับคดีเครื่องหมายการค้า (ในทางแพ่ง) ” บทบัญชีพิจารณา

เล่มที่ ๔๕ ตอน ๒ . มิถุนายน ๒๕๓๒

สมบูรณ์ บุญกิจนนท์. “ข้อสังเกตุเกี่ยวกับคดีเครื่องหมายการค้า (ในทางอาญา) ” บทบัญชีพิจารณา

เล่มที่ ๔๙ ตอน ๑ . มีนาคม ๒๕๓๕

สรุปผลการสัมมนา. “ปัญหาการดำเนินคดีคลังเมืองลิขสิทธิ์ และหลักการใหม่ในพระราชบัญญัติ  
เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ (ตอนที่ ๑)” บทบัญชีพิจารณา . เล่มที่ ๔๙ ตอน ๒ . มิถุนายน  
๒๕๓๕

สรุปผลการสัมมนา. “ปัญหาการดำเนินคดีคลังเมืองลิขสิทธิ์ และหลักการใหม่ในพระราชบัญญัติ  
เครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕ (ตอนที่ ๒)” บทบัญชีพิจารณา . เล่มที่ ๔๙ ตอน ๓ .

กันยายน ๒๕๓๕

สุจินต์ ชัยมังคลานนท์. “ข้อสังเกตในการยกร่างสัญญาอนุญาตให้ใช้เครื่องหมายการค้าและสิทธิ  
อื่นๆ” บทบัญชีพิจารณา . เล่มที่ ๔๕ ตอน ๑ . มีนาคม ๒๕๑๖

สุชาติ ธรรมพาทักษิณ. “สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิ” บทบัญชีพิจารณา . เล่มที่ ๔๕ ตอน ๑ . มีนาคม  
๒๕๑๖

อรพรรณ พนัสพัฒนา. “การให้ความคุ้มครองชื่อการค้าในประเทศไทย” บทบัญชีพิจารณา . เล่มที่ ๕๒  
ตอน ๓ . กันยายน ๒๕๓๕

## เอกสารอื่นๆ

/ จากรศุตา เรืองสุวรรณ. “บทบาททรัพย์สินทางปัญญาในประเทศไทย” สารนิพนธ์หลักสูตรรัฐศาสตร มหาบัณฑิต  
สาขาวิชาการระหว่างประเทศและการทูต คณะรัฐศาสตร มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร,  
๒๕๔๐

คณะกรรมการคุณภีกิจ. รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมาย  
อาญา ครั้งที่ ๒๖๕ / ๒๔๘๕ วันอังคารที่ ๒๓ มกราคม ๒๔๘๕

คณะกรรมการคุณภีกิจ. รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมาย  
อาญา ครั้งที่ ๒๗๒ / ๔๒ / ๒๔๘๕ วันอังคารที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๔๘๕

คณะกรรมการกฤษฎีกา . รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมาย  
อาญา ครั้งที่ ๒๗๓ / ๔๖ / ๒๕๘๕ วันพุธที่สุดที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๘๕  
เอกสารประกอบการสัมมนากฎหมายทรัพย์สินทางปัญญา จัดโดยกระทรวงยุติธรรม . กฎหมาย  
ทรัพย์สินทางปัญญา . กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์รุ่งเรืองธรรม , ๒๕๓๑

## วิทยานิพนธ์

นานะ พิพากรณ์ . “กฎหมายที่เกี่ยวกับเครื่องหมายการค้า” วิทยานิพนธ์นิติศาสตร์ มหาบัณฑิต  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ , ๒๕๐๙

/ เสาวลักษณ์ จุลพงศ์ . “ปัญหากฎหมายเกี่ยวกับการคุ้มครองสิทธิในเครื่องหมายการค้า”  
วิทยานิพนธ์นิติศาสตร์มหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๓๐

/ ศิริรัตน์ ศุภรักษ์ . “การคุ้มครองเครื่องหมายการค้าที่มีเชื่อเสียงแพร่หลายภายใต้กฎหมายระหว่าง  
ประเทศ” วิทยานิพนธ์นิติศาสตร์มหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๔๐

ปรีชา โพธิ . “MFN Clause ใน GATT และผลกระทบทางกฎหมายต่อประเทศไทยกำลังพัฒนา”  
วิทยานิพนธ์นิติศาสตร์มหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, ๒๕๓๗

พรพิมล คงขุนเทียน . “ผลกระทบของการเปลี่ยนแปลงทางกฎหมายเศรษฐกิจระหว่างประเทศที่มี  
ต่อการค้ายางของประเทศไทย” วิทยานิพนธ์นิติศาสตร์มหาบัณฑิต จุฬาลงกรณ์  
มหาวิทยาลัย, ๒๕๓๕

## กฎหมาย

พระราชบัญญัติลักษณะยื่ห้อแล้วค้ำขาย พ.ศ.๒๕๕๗

พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๔

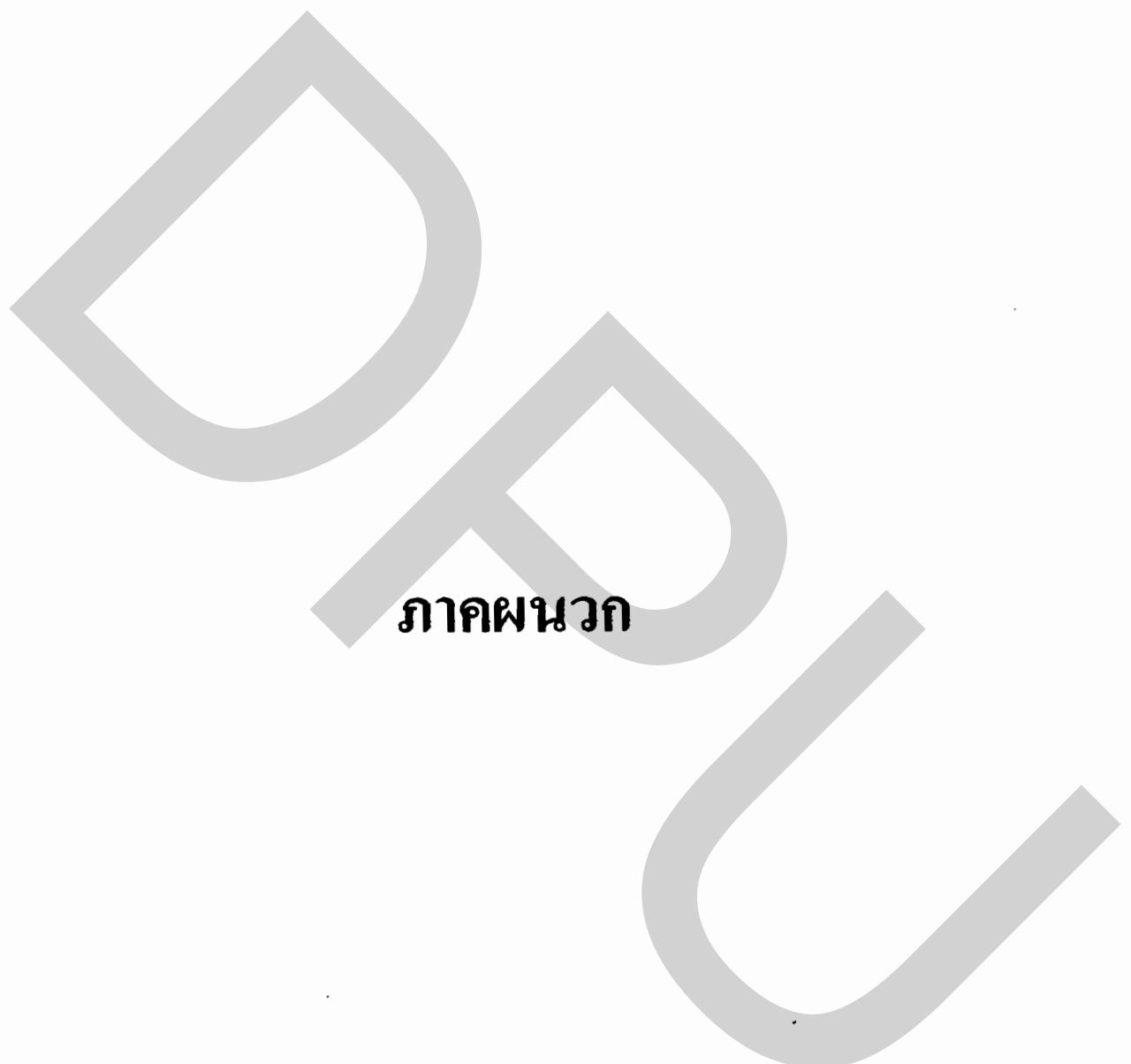
พระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า พ.ศ.๒๕๓๕

## คำพิพากษาคลื่น

- คำพิพากษาคลื่น / ១៩៥ / ២៤៧៦
- คำพิพากษาคลื่น / ៨១៤ / ២៤៨៧
- คำพิพากษาคลื่น / ២៣១ / ២៤៩៦
- คำพิพากษาคลื่น / ២៣១ / ២៤៩៦
- คำพิพากษาคลื่น / ៦៥៣ / ២៤៩៥
- คำพิพากษาคลื่น / ៦៥៣ / ២៤៩៥
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៦៦ / ២៤០០
- คำพิพากษาคลื่น / ១៩៤០ / ២៤០១
- คำพิพากษาคลื่น / ២៣៥ / ២៤០២
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៨ / ២៤០៣
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៤៣ / ២៤០៤
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៥៥ / ២៤០៥
- คำพิพากษาคลื่น / ៥១៧ / ២៤០៥
- คำพิพากษาคลื่น / ៥៥៨ – ៥៥៩ / ២៤០៦
- คำพิพากษาคลื่น / ១៩៥៥ / ២៤០៦
- คำพิพากษาคลื่น / ៣១៣១ / ២៤០៧
- คำพิพากษาคลื่น / ៥៨១ / ២៤០៧
- คำพิพากษาคลื่น / ៦៥៥ / ២៤០៨
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៥០ / ២៤០៨
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៥២ – ៣៥៣ / ២៤០៩
- คำพิพากษาคลื่น / ១០៤៦ / ២៤០៩
- คำพิพากษาคลื่น / ១៩៣១ – ១៩៣៣ / ២៤០៩
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៨៦ / ២៤០៩
- คำพิพากษาคลื่น / ១៦០៣ / ២៤០៩
- คำพิพากษาคลื่น / ៣៣៣ / ២៤០៩

- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៣៥៣ / ២៥១០
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៥៥ / ២៥១១
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៥៦ / ២៥១២
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៧១ / ២៥១៣
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៣០១ / ២៥១៤
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៥៥១ / ២៥១៥
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៥៥២ ២៥១៦
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២០០ / ២៥១៥
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២០០ / ២៥១៥
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២០០ / ២៥១៥
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២៨៤២ / ២៥១៦
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២៨៤២ / ២៥១៦
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៨៨៤ / ២៥១៧
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៨៨៤ / ២៥១៧
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៨៨៤ / ២៥១៧
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៨៨៤ – ១៨៨៥ / ២៥១៨
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២៤០៥ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៥៥ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៦៦៥ – ១៦៦៦ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២៤៤៥ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៥៥ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១១៤៣ – ១១៤៤ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៣៣០១ / ២៥១៩
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៦៦៣ / ២៥២០
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ២៤៤២ / ២៥២០
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៤៥៥៥ / ២៥២០
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៣៨៦១ / ២៥២១
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ៥៦៣៤ / ២៥២១
- គំពិរកម្មាល់ភីកាតី ១៣៤៨ / ២៥២២

- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ២០៤២ / ២៥៣២
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ២០៨៥ / ២៥៣២
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៩៦១ / ២៥៣៣
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៨៨៤ – ៨៨៥ / ២៥៣៦
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ១៩៥៧ – ១៩៥៨ / ២៥៣៦
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ១៩៥៨ – ១៩៥៩ / ២៥៣៦
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ១៩៣៤ / ២៥៣៦
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៥៥៤៤ / ២៥៣៦
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៨០៤ / ២៥៣៧
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ២០០៨ / ២៥៣៧
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៨៥១៣ / ២៥៣៧
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៦៦៤៨ / ២៥៤២
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៨៨៣៤ / ២៥៤២
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ៥៥៤៥ / ២៥៤២
- គំពិរកម្មាសាលវិភាគទី ២០៨៨ / ២៥៤៥



ภาคพนวก

ការប្រជុំនូវការក្នុងក្រសួង  
រាយការព្រះមហាក្សត្រ និងក្រសួងការពាណិជ្ជកម្ម

## ជំនួយប្រចាំខែ គីឡូ

- |   |               |
|---|---------------|
| (๑) นายนาวาเอก จัลป์ สำเร็จนาวาดิวัศก์ ร.น. ประธานอยุคธรรมมกการ |               |
| (๒) หลวงจำรูญเนติศาสตร์   | กรรมการ       |
| (๓) หลวงประสาทศุภานิติ  | กรรมการ       |
| (๔) นายพิชัย บุลยง  | กรรมการ       |
| (๕) พะยะลักษณีธรรมประกัล  | กรรมการ       |
| (๖) พะยะ เลขวนิชธรรมวิทักษ์                                     | กรรมการ       |
| (๗) หมอมเจ้าสกลธรรมราษฎร วรรณรรณ                                | กรรมการ       |
| (๘) พะยะอรรถกรรณมนุคตี  | กรรมการ       |
| (๙) พะยะอรรถกรารีย์นิพนธ์                                       | กรรมการ       |
| นายสายหยุด แสงอุทัย   | ผู้จัดรายการฯ |
| นายวิเชียร บุญนันท  | ผู้จัดรายการฯ |
| นายอุทัย แสงมณี   | ผู้จัดรายการฯ |
| นายเกื้อน บุนนาค  | ผู้จัดรายการฯ |
| นายเสริม วิโนจฉัพกุล  | ผู้จัดรายการฯ |

เบิกประจำวัน เวลา ๙๐.๐๐ น.

นายนาวาเอก ถวัลย์ ช่างนาวาสวัสดิ์ ร.น. ประธานอนุกรรมาธการฯ เป็นประธาน

ประธานฯ กล่าวเปิดประชุมและขอให้ประธานรับรองรายงานการป้องกันฯ  
และมติของที่ประชุมครั้งที่ ๑๖๔/๗๔/๒๕๖๘ ครั้งที่ ๑๖๔/๙๐/๒๕๖๘ และครั้งที่ ๑๖๔/๗๔/๒๕๖๘  
ที่ประชุมโกลงมติรับรองรายงานการป้องกันฯ และมติของที่ประชุมทั้งสามครั้งนั้น

ผู้จัดรายงานได้เสนอหนังสือกราฟฟิคของวังค์นาคุมที่ ๑๐๗/๘๔๙๘ เรื่องความต้องการระหว่างประเทศ เรื่องการก่อการของกองราปีรัชฎาภิการค่างประเทศที่มีผลลัพธ์

ประชานฯ ขอให้ปรัชญาสิ่งแวดล้อมเป็นที่รักของทุกคน

นายพิชัยฯ – เท่าที่เก็บวัน coup-dés-réponse internalisé ไม่

coupons เป็นหนังสืออยู่แล้ว

พระยาอธรรมการย์ฯ - ข้อคลังนี้ไม่เกี่ยวกับเราเลย ชาปดว!!  
ก็เป็นพิคฐานปลอมหนังสือมีใบอยู่แล้ว

หลวงประสาทฯ - ข้อคลังนี้หมายความถึงลงโทษการกระทำในเมือง  
เรา

ประธานฯ - เราต้องการรู้แต่เพียงว่า เราจำเป็นต้องเอาให้เท่า  
กับการปลอมแปลงเอกสารไปหรือไม่เท่านั้น

พระยาอธรรมการย์ฯ - ข้อคลัง ก.ก. ๗๕๓ คงไม่เกี่ยวซึ่งกันกูหมาย  
อาญา ไม่อย่างนั้นกรมไปรษณีย์คงจะเสนอให้ออกกฎหมายตามข้อผูกพันนามมาแล้ว

นายพิชาญฯ - กูหมายปัจจุบัน เกสฟื้นหลังไทยเรื่องเอกสารบึ้งไม่มีหลัง  
โดยการปลอม coupons เป็นพิเศษ

ที่ประชุมเห็นว่าความที่คลังร่วงมาแล้วกูถึงข้อผูกพันตามข้อคลังระหว่าง  
ประเทศไทยและเจ้าจังหวัดฯ

ประธานฯ ขอให้พิจารณา ร่างมาตรา ๒๕ ของ เอกสารกุริการซึ่งมีความว่า  
"ถ้าใดเอารื้อของบุคคลหรือของสถานการประกอบการใด โดยรู้อยู่แล้วว่าคนใดมีสิทธิ  
จะใช้ มาใช้หรือทำให้เป็นภัยกับลินค้า ที่บ่อ กระบวนการ แห่งความรายการแสดง  
ราคา จกหมายการค้า หนังสือเวียน หรือสิ่งอื่นท่านองเดียวกัน มีความผิดต้องระวาง  
โทษจำคุกตั้งแต่นั้นเป็นตนตั้งแต่ห้าสิบนาทีถึงสองพันนาที และเงินที่กู้  
ของนายพิชาญฯ เรื่อง

ประธานฯ อ่านหมายเหตุของ เอกสารกุริการว่า (๑) ในวรรคที่ ๑ ที่ประชุม<sup>ให้</sup>พิจารณาว่าควรอยู่ในกฎหมายอาญาหรือไม่ และ เห็นว่าควรอยู่ (๒) คำว่า firm  
แปลยก บางที่เรียกันว่า "ห้าง" "ร้าน" หรือ "ห้างร้าน" ส่วนคำว่า "สถานประกอบ  
การ" มีใช้ในกฎหมายบางฉบับ แต่ไม่ตรงกับ firm ตรงกับ undertaking หรือ  
enterprise มากกว่า (๓) คำว่า circular แปลว่า "หนังสือเวียน" ที่ประชุม<sup>มอง</sup>ให้เดখานุการไปหาคำรวม ๆ จะใช้คำว่า "สินค้า ที่มหอ เอกสารที่ใช้ในการค้า"  
ก็ได้

ประธานฯ ขอให้นายพิชาญอธิบายบันทึก

นายพิชาญฯ - ฐานะเป็นอย่างนี้ คือ รัฐบาลได้ทำสนธิสัญญากับทาง  
ประเทศไทย เช่นกับอังกฤษ ปรับเงศ ญี่ปุ่น ฯลฯ ในฐานะที่เป็นคู่สัญญาเน้นๆ ที่จะเข้าเป็น  
ภาคีแห่งข้อคลังระหว่างประเทศไทยและปองกัน industrial properties จึงมีหน้าที่

จะแก้ไขกฎหมาย ตามรัฐบัญญัติและพระราชบัญญัติ ค.ส. ๗๘๒๐ มีพื้นที่อยู่ในสี ให้เป็น  
บัญญัติถึง patent, trade mark, unfair competition และมีบางสิ่งซึ่ง  
รัฐบาลไทยจึงต้องการขึ้นโดยที่ไม่ใช่เช่นเดียวกันในกรณีของการค้าประเวท  
โดยกลุ่มธุรกิจทางกฎหมายในประเทศไทย patent, ลิขสิทธิ์และรายการอื่นๆ trade  
mark และเครื่องจักร อุปกรณ์ เครื่องแบบอิเล็กทรอนิกส์และอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์  
เรื่อง unfair competition เนื่องด้วย โภบพที่ประเทศบัญญัติจากทั่วไปนี้เรื่อง unfair  
competition จึงคงบัญญัติไว้ในกฎหมายอาญา กรรมการห้รัฐบาลทั้งชั้นนี้ไม่ใช่การมา  
มาตรา ๒๖๔ แล้ว เห็นว่าเป็นเรื่อง unfair competition ตามมาตรา ๒๖๔ เป็นแต่  
ส่วนหนึ่งของ unfair competition เราจึงอาจขยายมาตรา ๒๖๔ ไว้ได้ แต่ก็ต้อง  
แก้ไขให้ตรงกับเรื่อง unfair competition ข้าราชการขอเสนอให้มีกฎหมายมาตรา ๒๖๔  
ไปอยู่ในหมวดความสงบสุขของประชาชน เราไม่มีความย่างในกฎหมายค้างประเทศมาก่อน  
เพรา unfair competition เป็นเรื่องใหม่ มีความย่างในกฎหมายหรือไม่บัญญัติ  
เป็นบทบัญญัติทั่ว ๆ ไป และมีกฎหมายฉบับนี้ที่ไม่เกินไป และนอกจากนี้มีกฎหมาย  
พิเศษเป็น และเป็นบทบัญญัติอันอาจอยู่ในกฎหมายเสปชั่น โภบพนี้ไว้ย่างเป็นที่สุด  
ข้าพเจ้าได้เสนอร่างกฎหมายเพื่อสนับสนุน ซึ่งเมื่อท่านไม่ชอบด้วยใจก็ตัดสินใจออกโดย  
(๙) ทรงกับความในมาตรา ๒๖๔ ปัจจุบัน และมีข้อ (๙) (๙) และ (๙) นี้เป็นมาตรา  
จากกฎหมายค้างประเทศ ก็ควรหารับมาตราที่ข้าพเจ้าเสนอจะดีกว่าอยู่แล้ว แต่ถ้า  
ท่านจะชอบบัญญัติให้สันกี เอาอย่างกฎหมายสวีเดน แต่กรณีจะเป็นอย่างไรก็ตามควรฯ เวลา  
มาตรา ๒๖๔ ไว้ ตลอดจนนั้นเราก็พิจารณากฎหมายอื่น ๆ ว่าจะ เอาอะไร ไว้บ้าง

ประชาน ๑ — ก่อนที่จะพิจารณาขอเสนอของนายพิชาญฯ มีประเก็บเงินจำนวน  
ท่องพิจารณาอีก ศิริ เรายังบัญญัติกับข้อคดีของระหว่างประเทศหรือไม่ ถ้ามีบัญญัติกับ  
แล้วจะควรบัญญัติเรื่องนี้ไว้ในกฎหมายอาญาหรือไม่ ถ้าเห็นว่าควรอยู่ระหว่างประเทศ  
ผิดชอบความสงบสุขของประชาชนหรือไม่ เมื่อคดีกับข้อคดีของระหว่างประเทศฯ ไป  
หลงจ้ำญฯ เป็นกรรมการร่างกฎหมาย patent ที่กระทรวงค้างประเทศโดย  
ขอให้แจ้ง

หลงจ้ำญฯ — เรายังพิจารณาแล้วว่าเรื่อง patent และ เห็นว่าห้อง  
ออกกฎหมายนั้น แทนออกจากนี้ยังมี unfair competition อีก ซึ่งไปใช้เจ้าของของ  
patent เช่นมาทำ แต่เป็นการเอาชื่อเท่านั้นใช้ แต่กรรมการไม่ได้พิจารณา unfair  
competition

ประชาน ๑ — เมื่อกฎหมาย patent บัญญัติเป็นส่วนหนึ่งกับกฎหมายเรื่อง

unfair competition ได้ร่างมาบริบูรณ์ตามข้อคดีลงระหว่างประเทศหรือใน

นายพิชาญฯ - ได้ร่างมาบริบูรณ์แล้ว ข้อคดีลงระหว่างประเทศเป็นครั้งที่หนึ่ง  
ในการลงโทษ unfair competition เท่านั้น

ประชานฯ - ส่วนเรื่อง trade name ที่เป็น trade mark อยู่ที่ไหน  
พระยาอรรถกرمฯ - อยู่ในพระราชบัญญัติต่างหาก

หลวงจักราชฯ - นั้นเป็นเรื่องจะหะเบียน ส่วนการลงโทษอยู่ในกฎหมาย  
ลักษณะอาญา

นายพิชาญฯ - แม้ประเทศไทยจะไม่เข้าเป็นภาคีในข้อคดีลงระหว่าง  
ประเทศ แต่ unfair competition ก็เป็นเรื่องของกฎหมายอาญา ประเทศไทยไม่  
มี utility model และ industrial design แต่เราไม่เรื่อง trade mark  
ไม่มี trade name แค่บัญชีเป็นบัญชีกรรมการที่กระทรวงการค้าประจำ  
ไว้พิจารณา ที่จริงเดิมเรามีกฎหมายว่าด้วย trade mark ชื่อคุณวิชิต trade name  
ก็ว่า แต่ไม่ออกกฎหมายใหม่ว่าด้วย trade mark ก็ไม่มี trade name และ  
กระทรวงการค้ามีกฎหมายให้เดินขอให้หมายมาตรา ๓๐ ในไปดึง false indication  
of goods และ appellation of origin ชื่อคุณกรรมการอุษณีย์ก้าได้เสนอ  
ความเห็นไปว่าจะ เป็นต้องแก้ไขมาตรา ๓๐ ชื่ออาจทำให้โดยการออกพระราชบัญญัติ  
แก้ไขกฎหมายลักษณะอาญา หรือโดยการบัญญัติในประมวลกฎหมายอาญาฉบับใหม่ในเรื่อง  
ที่ก่อเนิคซองสินค้านี้ ถ้าเรามีสนธิสัญญาเป็นสิ่ง เราก็มีกฎหมายเป็นเพิ่ม เน้นกฎหมาย  
เรื่องเหล่าองุนของโปรดุเกส เป็นคุณ

ประชานฯ - ในที่ได้ที่นายพิชาญฯ เห็นว่าควรแก้ไขมาตราใด ให้ทรงกันข้อคดีลงระหว่างประเทศ ขอให้เป็นหน้าที่ของนายพิชาญฯ ที่จะเสนอขึ้นมา  
ให้กรรมการพิจารณา กรรมการจะนึกมีผู้ที่เป็นกรรมการที่กระทรวงการค้าประจำ  
ก็ว่า เมื่อเสนอมา ก็จะได้พิจารณาแก้ไขไป ฉะนั้นสำหรับวันนี้จึงพิจารณาจะ เนาะ  
unfair competition ตามที่นายพิชาญฯ จะยกไปอยู่ในลักษณะความสงบสุขของ  
ประชาชน กรรมการจะเห็นอย่างไร

นายพิชาญฯ - ค้องยกไปอยู่ในลักษณะความสงบสุขของประชาชน  
 เพราะลักษณะนี้เป็นลักษณะปลอมแปลง

หลวงจักราชฯ - ศึกว่า นายพิชาญฯ เจียนมาเป็น (a) (b) (c)  
(d) แต่ถ้าเราจะ เอาแค่ขอ (a) ใช่ว่าปลอมหรือก่อพ่ออยู่ในลักษณะนี้ได้ แต่ถ้าเอา  
(b), (c), และ (d) ค้ายกอยู่ในหมวดนี้ไม่ได้

ประทวน ๑ - ดำเนินนักคดีให้จารณาลงโทษตามกฎหมาย ๑ กันยายน  
ของมาตรา ๖๒ ของนับพิชัยฯ มีข้อความคื้นี้ "whoever shall  
get undue profit by committing any act of competition contrary  
to honest practices in industrial or commercial matters, shall  
be said to commit unfair competition.

"A manufacture or dealer who shall commit unfair com-  
petition by the following means

"(a) knowingly putting or causing to appear on any goods,  
packings, coverings, advertisements, price-lists, business let-  
ters, circulars or the like the name, device or words of ano-  
ther manufacturer or dealer to the use of which he has not right,  
or giving to his goods the general appearance of goods of such  
other manufacturer or dealer;

"(b) creating confusion with an establishment which is  
contiguous or situated very near of his own establishment, by  
imitating sign-boards, shop-fronts, facades, ornaments or other-  
wise;

"(c) using fraudulent means of circulating or publishing  
in the course of businesses false allegations or malevolent im-  
sinuations of such a nature as to discredit the establishment,  
the goods or the industrial or commercial activities of a com-  
petitor, to impede his businesses, or to divert his customers  
from him;

"(d) choosing as style a denomination including the  
name of a locality known by the existence of a renowned esta-  
blishment, with the purpose of profiting dishonestly by the re-  
putation of the latter,

"shall be punished with imprisonment not exceeding one  
year or fine not exceeding two thousand baht.

"Prosecution of this offence shall only be instituted

on the complaint of the injured competitor."

พระยาลักษี ฯ - ร่างของนายพิชาญ ฯ รวมกันพยายามอย่างชัด

(b) คล้าย ๆ กับมาตรา ๒๓๙

นายพิชาญ ฯ - ข้อ (b) ข้าพเจ้าเขามาจากกฎหมายค่างประเทศ  
หลวงจักรยุทธ ฯ - ขอ (b) ในครองกับมาตรา ๒๓๙

พระยาลักษี ฯ - แม้มีความคล้าย ๆ กับมาตรา ๒๓๙ เป็นเรื่อง  
เดียบแบบโครงนหมายการค้าของผู้อื่น ทำใหคนเข้าใจผิด

หลวงจักรยุทธ ฯ - ขอ (b) เป็นเรื่องทำตัวร้าน ด้วยมาตรา ๒๓๙ เป็น  
เรื่องเครื่องหมายสินค้า

พระยาลักษี ฯ - ข้าพเจ้าหมายความว่าทำให้คนหลง เหมือนกัน

นายพิชาญ ฯ - ขอ (b) มาจากกฎหมายสเปน

ประชาน ฯ - เป็นเรื่องทำร้านให้เหมือน ๆ กัน

พระยาอรรถการย์ ฯ - ในกรณีการณ์มาตรา ๒๓๙ โดยที่มาตรา ๒๓๙  
ใช้ความอย่างเดียวกันกับข้อ (a) ของร่างนายพิชาญ ฯ เรายังคงพิจารณาร่างชุด  
นายพิชาญ ฯ เมื่อพิจารณาเสร็จแล้วมาถึงมาตรา ๒๓๖ มาตรา ๒๓๗ เรายืนว่ามีอยู่ใน  
ร่างมาตรา ๒๓๘ ที่คงจะไปแล้ว เรายังคงออก คือเรารับร่างมาตรา ๒๓๙ ของนายพิชาญ ฯ  
เป็นหลัก

ประชาน ฯ - เรายังไม่รู้ว่ามาตรา ๒๓๙ เชื่อนอย่างไร

หลวงประสาท ฯ - ขอ (a) (b) (c) (d) เห็นจะคงแยกเป็น ๔  
มาตรา ขอละมาตรา

นายพิชาญ ฯ - เรายังไม่เกี่ยวข้องกับ  
มาตรา ๒๓๙ ถัดมาตรา ๒๓๙ ไป เพราะมาตรานั้น ๆ เป็นเรื่อง trade mark

พระยาอรรถการย์ ฯ - เวลาพิจารณาร่างของนายพิชาญ ฯ เรายังคง  
ไปคิดถึงร่างของเราเดียว

ที่ประชุมคงลงให้พิจารณาร่างของนายพิชาญ ฯ คือไป  
ประชาน ฯ ขอให้พิจารณาวรรคแรก

หลวงจักรยุทธ ฯ - วาระแรกจะท้วง เอาไว้หรือไม่

นายพิชาญ ฯ - เรายังเอาวาระแรกออกໄก้ ที่ข้าพเจ้าเชื่อก็เพื่อให้  
เห็นความคิดเห็น ไป

พระยาอรรถการย์ ฯ - มีวาระแรกไว้ไม่มีประโยชน์ เพราะไม่ได้อ่าน

### ໄປໄວ້ໃນທີ່ໂຄເລຍ

นายพิชัย ฯ - ທ່ານອາຈັດຕ້ວຽກແຮກອອກໂຄຍໄມ້ຕອງແກ້ໄຂຂໍ້ກວາມຈະກຳ  
ທີ່ປະຊຸມຕອລົງໃຫ້ຕ້ວຽກແຮກອອກ

ປະชาນ ฯ ຂອໃຫ້ພິຈາລາຍວຽກສອງກອໄປ

ພະຍາອຣດາຮັບຢືນ ฯ - ລວມສອງທ່າວ່າ unfair competition ໄນ  
ກອງນີ້ໄດ້ ເພີ່ມວ່າມານປະສົງຂອງເຮົາກີເພື່ອຈະລົງໄທກາຮກຮ່າທ່ານີ້ເຫັນນີ້

ທລວງຈ່າຽນ ฯ - ໂຄຍະເນັດອ່ານຍິ່ງ ເຮົາຈະຍົກມາຕາມກີໄປຢູ່ໄມສັກແລ້ວ  
ການສົງສູດຂອງປະชาນແລ້ວ

นายพิชัย ฯ - ທີ່ໄສໄວ້ກີເພື່ອແສດງໃຫ້ເຫັນວ່າເຮົາໄດ້ປົງປົມຕົກເໝວກລົງ  
ຮະຫວາງປະເທດແລ້ວ

ປະชาນ ฯ - ເນື້ອຕົກລາມນີ້ໃນວຽກແຮກອອກ ສ່ວນທີ່ເຫັນວ່າມີເປົ້າໃຫຍ່ໃຫຍ່

ພະຍາອຣດາຮັບຢືນ ၂ - ເມື່ອມີຢູ່ທັກເຮົາວ່າໄມ້ໄດ້ປົງປົມຕົກລົງຮະຫວາງ  
ປະເທດ ເຮົາກວ່າເຮົາມີມາຕາມກີແລ້ວ ການເຫຼົາຄ່າວ່າ unfair competition ໄວມີ  
ຜົດຂອງໄລຍະຈາກບອກໃຫ້ວ່າເຮົາທ່ານແຮກໝາຍແລ້ວ ແຕ່ກາໄສໄວ້ກີແລ້ວຄົງວ່າຜູ້ຮັງກູ້ແກ່ໄດ້  
ເຫັນວ່າກ່ຽວຂ້ອງໄທກາຮກຮ່າທ່ານີ້ ເພີ່ມການແຊ່ງຂັ້ນກັນ ຂຶ້ງແສດງວ່າໄປເຖິງວັນທີອາວັນ  
ຂັນຍ່າງໄກ

ພະຍາອຣດາຮັບມາ ฯ - ຍັງສັງສັນຍຸ່ວ່າມາຕາມຟີ່ຈະກວດຢູ່ໃນທະວັດໃຫຍ່

ປະชาນ ฯ - ເຮົາຍັງຈະໄມ້ຫຼຸດກັນວ່າກວະຈະຢູ່ໃນໜັກໃຫຍ່ ມັນຫາເຮົາ  
ໜັກນີ້ເປັນແຫຼ່ວພັນເຂົ້າມາ

ພະຍາອຣດາຮັບມາ ฯ - ທີ່ຂາພເຈົ້າສັງສັນເຫຼົາມີວຽກທ້າຍວ່າເປົ້າໃນກວານເຕັກ  
ທົດລ່ວມຕົວ

ປະชาນ ฯ - ດ້ວຍເຫຼົາມີກວານມີຄວາມມີຄົນຕ່ອງຂ່າຍກັບ ກີເລາໄປ  
ໄສໄວ້ໃນລັກນະມີຄວາມມີຄົນຕ່ອງກວານສົງສູດຂອງປະชาນໄນ້ໄດ້

นายพิชัย ฯ - ເຮົາອາຈັດຕ້ວຽກທ້າຍໄກ ຄືວ່າ ຄືວ່າ injured  
competitor ເປັນ interested party

ພະຍາອຣດາຮັບຢືນ ฯ - ເຮົາຈະໄວ້ກຳສັນ ฯ ວ່າ "ເປົ້າໃນກວານມີຄົນຕ່ອງ  
ກັບ" ກີໄກ

ພະຍາລັກຮີ ฯ - ຈະຂັດກັນແລກ ດ້ວຍຢູ່ໃນໜັກກວານມີຄົນຕ່ອງປະຈາບີ້ນີ້  
ໄປຈະວ່າເປົ້າໃນກວານມີຄົນຕ່ອງເວົາຈຸນໄດ້ຍ່າງໄປ

หลวงจำรูญฯ - คดีเช่นนี้จะว่าเป็นความผิดต่อແຜ່ນດີ່ນຫົວ ฯ ไปก็เกินไป  
ประชานฯ - ถ้าเช่นนั้นร่างมาตรา ๒๓ จะยกไปอยู่ในลักษณะความ  
ผิดต่อความสงบสุขของประชาชนໄກอ่อนງາ จะเสียหลักไป

นายพิชาญฯ - ขออกระหว่างประเทศเป็นແຫ້ງຫຼັກຕົວຄວາມເບາໂທ  
ຕື່ອໃຫຍ່ເສີ່ຫາຍືນຂ່ອງທ່າງທີ່ຈະໜຶ່ງໄດ້ເຫັນນັ້ນ ແກ່ໄມ່ໄກກໍາໜັດຄວາມຕອງບັດຫຼຸດໃຫ້ເປັນຄວາມຜິດ  
ຄວາມສົນຕົວ ມີປະນົມລົກໝາຍອາຄູາສົວສັນຍຸດຕົກກະຮ່າທ່າເຫັນນີ້ໄດ້ເປັນຄວາມຜິດຕ່າງໆ  
พระยาอรรถการីຍฯ - ນັ້ນຫາທີ່ວ່າຄວາມຈະເປັນຄວາມຜິດຕ່າງໆຫຼືບໍ່ໄມ່  
ນັ້ນ ເໜີວ່າຄວາມເບີນ ແກ້ດ້າຈະສື່ວ່າເປັນຄວາມຜິດຕ່າງໆກັບຢູ່ໃນລັກນະຄວາມຜິດຕ່າງໆ  
ສົນຕົວຂອງປະຊາຊົນໄມ່ໄກ້ຄວາມຢັກໄປຢູ່ໃນໜັກຄົວໂກງ

หลวงจำรูญฯ - ທີ່ຈິງກີ່ເປັນເຮືອງຂອງນັ້ນເອງ  
ประชานฯ - ໃນເນື້ອງແຮກເຮາຄລົງໃຫ້ໄປຢູ່ໃນໜັກຄົວໂກງກ່ອນ ແກ່  
ເນື້ອພ້າງນາໄປແລ້ວເຮົາເຫັນຍ່າງໄກ້ວ່າຈຳກັນມາຫຼຸດອີກທີ່ໄດ້

พระยาอรรถการីຍฯ - ການເຫຼັກວ່າ unfair competition ໄວ  
ມີປະໂຫຼນອ່າຍາງໄຮ

หลวงປະສາທฯ - ແສດງວ່າເປັນເຮືອງເຈົາເປົ້າຢັບກັນ  
พระยาอรรถการីຍฯ - ດ້ວຍເຫຼັກວ່າ unfair competition ໄວ  
ຈະແສດງໃຫ້ເຫັນວ່າເປັນກະຮ່າຮ່າງພອກາ

หลวงจำรູญ - ໄກສ ເສີ່ຫາຍຈາກກະຮ່າຮ່າງທຸກໆໄກ້ ອາຈເບີນ  
ຫຼັກຕົວໄກ

พระยาอรรถการីຍฯ - ດ້ວຍໄປເຫັນວ່າ unfair competition  
ເຫຼັກວ່າ ຄວາມນຸ່ງໝາຍກີ່ໄປໃນທ່າງວິວາຫະ່າງກົນສອງກົນ

หลวงจำรູญ - ເຮາລອງແປດກວ່າ unfair competition ດູກອນ

พระยาอรรถการីຍฯ - ການເຮັດວຽກກ່ອງມີປະໂຫຼນໃນທ່າງກຸ່  
ໝາຍອ່າຍາງ

ประชานฯ - ເຮົາຈະເຮັດວຽກກ່ອງນີ້ຈຸດໂກງຫົວໄວ້ໄວ້

หลวงປະສາທฯ - ເປັນແຕ່ເຂົາໄປໄວ້ໃນໜັກຄົວໂກງ

พระยาอรรถการីຍฯ - ດ້ວຍໃຫ້ວ່າ ຄວາມຜິດຕ່າງໆໃນທີ່ວິ່ນ ເຫັນ ລັກຫວັນຍົກ  
ຈະມີແກ່ດ້ານໃຫ້ວ່າ ເຊື້ອຄວາມຜິດຕ່າງໆໃນກະຮ່າຮ່າງ

หลวงจำรູญ - ອາຈເຫັນວ່າ unfair competition ໄດຍໄວ້  
ໄວ້ເປັນຫຼື້ອຄວາມຜິດຕ່າງໆໄກ້ ຕື່ອເຫັນວ່າ "ຜູ້ໄກກະຮ່າການ ເຈົາເປົ້າຢັບໃນກະຕັ້ງກົດໄປນີ້..."

หลวงประสาทฯ - จะหาซื้อยาก

พระยาอธรรมการร์บฯ - ดำเนินค้าว่า unfair competition ไม่คืออาจเกิดขึ้นอีกทางหนึ่ง อย่างมีร้านขายนำปลาสองร้าน ร้านหนึ่งขายนำปลาที่มีคุณภาพกว่าอีกร้านหนึ่ง เติรานี้ขายไม่คือ จึงเอาซื้อไปใช้ให้เห็นว่าเป็นนำปลาของร้านนั้นไม่ควรให้ผู้ซื้อรับทุกชิ้น ก็ เพราะนำปลาที่เข้าซื้อกันเป็นนำปลาที่ดีกว่า จึงไม่ควรมีคำว่า "เอาเมร์บีในครา"

ม.จ.สก.ดฯ - การขอปั้นชื่อนามใช้เป็นการขอปั้น good will ซึ่งมีไว้ค่าเหนื่อยนัก

ประธานฯ - เมื่อพระยาอธรรมการร์บฯ ให้เหตุผลว่า เป็นการทำว่า unfair competition ไม่คือ ฝ่ายที่เห็นว่าถูกควรอ้างเหตุผลมาว่าควรมี unfair competition เพราะเหตุใด

หลวงจักรภูษฯ - อย่างเอาซื้อไว้ แต่เกรงว่าจะแผลงหาก

หลวงประสาทฯ - มีกรณีหานองน้ำในมาตรา ๓๐ (หลวงประสาทฯ อาบกุญแจปลักจะฆ่าอาษา มาตรา ๓๐ เสนอที่ประชุม)

พระยาอธรรมการร์บฯ - ที่ใส่หมายความว่า เพื่อให้เป็น guide นิกหนอย

หลวงประสาทฯ - ข้าพเจ้าไม่คิดของที่จะเอาค้าว่า unfair competition ออก

ที่ประชุมให้ตัดค้าว่า unfair competition ออก

ประธานฯ - ลองแปลร่างของนายพิชัยฯ มาดู

หลวงประสาทฯ - ขอเสนอให้ใช้คำว่า "ผู้ใช้กระบวนการค้าไม่ดี" "(๙) ....."

หลวงจักรภูษฯ - ควรใช้คำว่า "ผู้ไม่ดี"

"(๙) ....."

ที่ประชุมเห็นชอบโดยหลวงจักรภูษฯ

หลวงประสาทฯ - ขอ (๙) ควรใช้คำว่า "เอาซื้อ เครื่องหมายหรือชื่อความไม่ดี" ของผู้ประกอบการค้าไม่ใช่หรือให้ปรากฏบนสิ่งของ ที่บ..."

พระยาเจวะดิษฯ - ควรใช้คำว่า "พีบ" คำนี้ "ห่อ" คำนี้

ม.จ.สก.ดฯ - คำว่า "พีบห่อ" ทองติดกัน แห่งการลงกัน package ซึ่งทางการไปรษณีย์เขาถูกใจคำนี้

ประธานฯ - พีบห่อไปรษณีย์ ทรงกัน parcel

ม.จ.สก ฯ - คำว่า packing หมายความถึงสิ่งที่บรรจุ  
นายพิชาญ ฯ - ขอ (๙) นี้ ข้าพเจ้าได้ลงคำในร่างมาตรา ๒๓๗

ลงมา

พระยาอธิการบดี ฯ - ขอเสนอให้ใช้คำในข้อ (๙) คันนี้ "เวลาซึ่ง  
บุคคลอื่นเมล็ดใช้ในการค้าขายให้ปรากฏบนสินค้า นิ่งห่อ กระดาษห่อ แจ้งความ" ไม่ต้อง  
มีคำว่า "โดยรู้"

หลวงจำรูญ ฯ - อาจเบย์ไปทรงกันโดยไม่รู้ ก็อย่างคำว่า "กรณีเวียง"  
คนอ่อนอาจเอามาใช้โดยไม่รู้ ก็

หลวงปะสาท ฯ - การใช้ชื่อทรงกันโดยไม่รู้ เป็นอยู่ ๆ

พระยาลักษณ์ ฯ - ควรมีคำว่า "เครื่องหมาย" ด้วย ใช้คำว่า "ชื่อ"  
แต่อย่างเดียวไม่พอ

ที่ประชุมทบทวนร่างขอ (๙) ของหลวงปะสาท ฯ

หลวงปะสาท ฯ - คำต่อมาควรใช้คำว่า "เครื่องหมาย"

พระชาน ฯ - ควรใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้ในการห่อ"

หลวงจำรูญ ฯ - กฎหมาย patent ใช้คำว่า many goods or its  
container ซึ่งรวมหมุก ศือจะ เป็นกระดาษหรืออะไรก็ได้

พระชาน ฯ - กระดาษห่อ-ไม่ใช่ container อย่างกระป๋องบุหรี่ เป็น  
แต่ถ้าเอกสารบ่องบุหรี่ไปใส่ในรังไม้อีกที่ รังไม่ใช่

นายพิชาญ ฯ - รังไม่เป็น package

พระชาน ฯ - ถ้าเป็นอย่างหลวงจำรูญ ฯ ว่าอย่างเอกสารจะไปห่มมี  
เป็น container ควบหรือ

หลวงจำรูญ ฯ - อย่างเอกสารห่อกระดาษครั้นหลาย ๆ ชั้นแล้วใส่ลงไป  
ในพื้น กระดาษชนิดนั้นเป็น container

พระยาอธิการบดี ฯ - คงต้องซึ่งกันชุวง ไม่อย่างนั้น "เรือ" ก็เป็น

หลวงจำรูญ ฯ - container หมายถึงที่ห่อหรือสิ่งใดที่ทำไว้โดย  
จะเก็บสำหรับห่มห่อ

พระชาน ฯ - คำว่า covering จะแปลว่า "วัสดุสำหรับห่อ" จะ  
ให้หรือไม่ เพาะะ covery ไม่ใช่กระดาษเสมอไป

พระยาลักษณ์ ฯ - ควรใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้หุ้มห่อ"

ม.จ.สก. ๑ - คำว่า packing หมายความถึงสิ่งที่บรรจุ  
นายพิชาญ ๑ - ขอ (๙) นี้ ข้าพเจ้าได้อกคำในร่างมาตรา ๒๓๘

ลงมา

พระยาอธรรมการี ๑ - ขอเสนอให้ใช้คำในข้อ (๙) คันธี "เวลาซึ่ง  
บุคคลอื่นเมล็ดหรือไม้ในการค้าขายให้ปรากฏบนสินค้า นิ่งห่อ กระดาษห่อ แจ้งความ" ไม่ต้อง  
มีคำว่า "โดยรู้"

หลวงจักราช ๑ - อาจเบย์ไปทรงกันโดยไม่รู้ตัว อย่างคำว่า "กรณีเวียง"  
คนอ่อนอาจ เอาไว้โดยไม่รู้ตัว

หลวงปะสาท ๑ - การใช้ชื่อทรงกันโดยไม่รู้ตัวอยู่

พระยาลักษณ์ ๑ - ควรมีคำว่า "เครื่องหมาย" ด้วย ใช้คำว่า "ชื่อ"  
แคอย่างเดียวไม่พอ

ที่ประชุมทบทวนร่างขอ (๙) ของหลวงปะสาท ๑

หลวงปะสาท ๑ - คำต่อมาควรใช้คำว่า "เครื่องหมาย"

พระชาน ๑ - ควรใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้ในการห่อ"

หลวงจักราช ๑ - กฎหมาย patent ใช้คำว่า many goods or its  
container ซึ่งรวมหมุก คือจะ เป็นกระดาษหรืออะไรต่อไป

พระชาน ๑ - กระดาษห่อ-ไม่ใช่ container อย่างกระป๋องบุหรี่ เป็น  
แต่ถ้าเอกสารบ่องบุหรี่ไปใส่ในรังไม้อีกที่ รังไม่ใช่

นายพิชาญ ๑ - รังไม่เป็น package

พระชาน ๑ - ถ้าเป็นอย่างหลวงจักราช ๑ ว่าอย่างเอกสารจะไปห่มมี  
เป็น container ควบหรือ

หลวงจักราช ๑ - อย่างเอกสารจะห่อโดยนตร์หลาย ๆ ชั้นแล้วใส่ลงไป  
ในพื้น กระดาษแน่นก็เป็น container

พระยาอธรรมการ ๑ - คงไม่กลับกันชุ่ง ไม่อย่างนั้น "เรือ" ก็เป็น

หลวงจักราช ๑ - container หมายถึงที่ห่อหรือสิ่งใดที่ทำไว้โดย  
จะ เกาะสำหรับห่มห่อ

พระชาน ๑ - คำว่า covering จะแปลว่า "วัสดุสำหรับห่อหุ้ม" จะ  
ให้หรือไม่ เพาะ covery ไม่ใช่กระดาษเสมอไป

พระยาลักษณ์ ๑ - ควรใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้หุ้มห่อ"

ที่ประชุมเห็นว่าควรใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้หุ่มห่อ"

ประธานฯ - คำว่า "แจ้งความ" ไม่ไปได้หรือไม่

พระยาอธิการบดีฯ - ที่ข้าพเจ้าเสนอแต่เพียงชื่อ ก็จะเกี่ยวข้องหมายจะต้องเป็นชื่อของคุณ และเราจะเอาไปอยู่ในหมวดของ จะต้องเอาเครื่องหมายคุณหรือไม่

ประธานฯ - อาจเอาชื่อจริง ๆ มาใช้ก็ได้

ที่ประชุมเห็นว่าร่างของหลวงประสาทฯ ที่ปักว่า "เกี่ยวข้อง" คำศัพท์แล้ว แต่หากต้องมาที่ใช้คำว่า "แจ้งความ" ก็คือแล้ว

ประธานฯ - price-lists จะแปลว่าอย่างไร

หลวงจักราช - ควรใช้คำว่า "รายการแสดงราคาก"

ที่ประชุมเห็นว่าคำว่า "รายการแสดงราคาก" คือแล้ว

ประธานฯ - คำว่า business letter จะแปลว่าอย่างไร เป็นกระดาษที่มีตราห้างฟิมพอยซ์ชางบัน

หลวงประสาทฯ - ข้าพเจ้าขอเสนอให้ใช้คำว่า "ข้อสืบถานเรื่อง" ภาระของเอกสารที่ใช้เกี่ยวกับกิจการหอหนังหรือการค้าสินค้านั้น"

ประธานฯ - ذاใช้คำว่า "การค้า" "สิ่งหุ่ม" ก็รวมอยู่ด้วย

พระยาอธิการบดีฯ - ข้าพเจ้าเห็นว่าเราระบุเป็นอัน ๆ ไปก็

หลวงประสาทฯ - ระบุไม่หมด เพราะตอนหลังมีคำว่า "สิ่งอื่นท่านเองเกี่ยวกัน"

พระยาอธิการบดีฯ - ระบุลงไปแล้วใช้คำว่า "สิ่งอื่นท่านเองเดียวกัน"

คำนึงกิจการของห้องสมุดประสาทฯ

หลวงจักราช - คำว่า "เกี่ยวกับการค้า" อาจเกี่ยวกับกิจการของและในเดือนกันยายน public ก็ได้

หลวงประสาทฯ - ข้าพเจ้าโกรอนเสนอให้ใช้คำว่า "เกี่ยวกับการค้าสินค้าใน"

หลวงจักราช - อย่างที่ price lists ในห้องให้เหมือนกับ price list ของห้องอันก็เกี่ยวกับกิจการค้า แต่ไม่ได้แสดงค่า public ถ้าไม่ควร เอาผิด

ประธานฯ - ร่างไว้แคน ๆ หน่อยค'

นายพิชัยฯ - business letter ต้องเป็นกระดาษที่ใช้เป็นจดหมายสั่งถึงกัน

พระยาอธิการบดีฯ - ถ้าต้องพิจารณาเก็บไว้ในห้องไม่เป็น business letter

ประชาน ฯ - คำว่า "จกหมายการค้า" พอเข้าใจ  
พระยาอรรถกรรม ฯ - ควรใช้คำว่า "จกหมายเกี่ยวกับการค้า"  
ที่ประชุมเห็นชอบความพึงพอใจของพระยาอรรถกรรม ฯ

ประชาน ฯ - คำว่า circular เห็นจะดีกว่า "หนังสือเว็บน"

พระยาอรรถกรรม ฯ - คิดว่าดีดีออกได้

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ไม่ใช่เรื่องของการค้าที่จะออกหนังสือเว็บน

นายพิชาญ ฯ - circular เป็นประ葛ายที่พิมพ์ไว้เป็นแบบ ๆ และส่งไป  
บังสุกค่า วังมีข้อความเป็นท่านของวานรัชท์ขอแจ้งให้ลูกค้าทราบว่า เราปีของอย่างนั้น ๆ  
ใน stock และของอย่างนั้น ๆ กำลังเข้ามา

หลวงจ้ำรูญ ฯ - อย่างนั้นก็เป็นแจ้งความ

ประชาน ฯ - ถ้ามีคำว่า "แจ้งความ" ไว้ก็สอนแปลได้

พระยาอรรถการศิริ ฯ - ตอนท้ายมีคำว่า "ถึงวันท่านวงเดียว กัน" จะตัด  
ออกก็ได้

ที่ประชุมทั้งกลุ่มให้ตัดคำว่า circular ออก

ประชาน ฯ - เป็นอันวาระน้ำตรา ๒๓๘ วรรภแรกและข้อ (๑) เท่า  
ที่กกลงไปแล้วมีข้อความดังนี้

"ผู้ใด

(๑) เอาชื่อ เครื่องหมาย หรือข้อความใด ๆ ของผู้ประกอบการค้ามา  
ใช้หรือทำให้ปรากฏบนสินค้า ที่มหอ วัดดุที่ใช้มหอ แจ้งความ รายการแสดงราคา จก-  
หมายเกี่ยวกับการค้า หรือสิ่งอื่นท่านของ เดียว กัน....."

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ตามร่างนี้ดีเจ้าชื่อนาย ก. มี เป็นผู้ประกอบการค้ามา  
ใช้ในเรื่องที่ไม่ใช่การค้า ผู้คนมานาคราโน่ เมื่อนัก ควรจะใช้คำว่า "เจ้าชื่อ แจง-  
ความหรือข้อความใด ๆ ใน การประกอบการค้าของผู้อื่นมาใช้หรือทำให้ปรากฏบนสินค้า  
ที่มหอ....."

ที่ประชุมเห็นชอบด้วยหลวงจ้ำรูญ ฯ

หลวงประสาท ฯ - คำว่า "โดยรู้ว่าตนไม่มีสิทธิ์ที่จะใช้" นั้นแก่ไหนไม่  
แน่ ตามกฎหมาย patent จะต้องมีการโฆษณาให้ทราบ

หลวงจ้ำรูญ ฯ - เป็นปัญหาว่าเมื่อไรจะมีสิทธิ

พระยาอรรถกรรม ฯ - ร่างนี้เอาคำว่า "ไม่มีสิทธิ" ไปประกอบการใช้  
จะคงเอามาไปประกอบกับคำว่า "โดยรู้"

หลวงประสาทฯ - ควรใช้คำว่า "โดยรู้ว่าอยู่อันเช่นเช่นใจของก้อน"

พระยาอธรรมการรีบฯ - จะไม่มีคำนี้ก็ไม่เป็นไร ถ้าไม่รู้ว่ามีคนอันเช่นใจให้ก็เป็นความเช่นใจเดิมในข้อเท็จจริง ท่าให้ขาดเจตนา

ประธานฯ - ช้าพเจ้าก็เห็นว่าคำว่า "โดยรู้" ไม่จำเป็น

พระยาอธรรมกรณ์ฯ - ควรใช้คำว่า "ซึ่งรู้ว่าอยู่อันเช่นใจในการประกอบการค้า"

ม.จ.สก.ด.ฯ - คำว่า knowingly เป็นข้อสำคัญคงมีไว้

พระยาอธรรมการรีบฯ - ความยุ่งหมายก็ต้องเพื่อให้เชื่อว่า เป็นสิ่งด้านล่างนั้น ถ้าเห็นนั้นก็ไม่ควรอยู่ในกฎหมายอาญา เพราะไม่มีกฎหมายที่ให้สิทธิคนนั้นที่จะใช้ได้ยกอน

ประธานฯ - ใช้คำว่า "โดยไม่มีความชอบธรรม" จะไกหรือไม่

พระยาอธรรมการรีบฯ - ถ้าเอกสารความผิดต่อส่วนตัวก็แปลจากาเขากอง เดียวหาไปเจริญห้องหรือองค์กร ก็คำว่า "โดยรู้" ไม่ต้องมี เพราะเป็นหลักเจตนา ก็ควรเท่าที่จะมานี้พอแล้ว

หลวงจ้ำรูญฯ - ใช้คำว่า "เพื่อให้ยุ่งลงเชื้อ" ส่วนถ้าเป็นเรื่องการเมือง พยายการค้าก็เป็นเรื่องของพระราชนูญศิรินนฯ

พระยาอธรรมการรีบฯ - ที่ใช้คำว่า "เพื่อให้ยุ่งลงเชื้อ" นั้นลงได้อย่างไร

หลวงประสาทฯ - ลง เชื่อว่า เป็นช่องช่องอันเชื่อ

ม.จ.สก.ด.ฯ - ในเรื่องลักษณะเรื่องการของทรัพย์ ส่วนเรื่องนี้เจ้าก็มี good will เหมือนกัน คือถ้าเข้าลงหนี้ในการแข่งขันมาก ๆ ก็มี good will

หลวงจ้ำรูญฯ - อย่างนี้ร้านค้ามีไทยนิยม ถ้าปรากฏว่ามีรับที่ไทยเช่นเดียวกัน ก็ใช้คำว่ามีความผิด

พระยาอธรรมการรีบฯ - หรือถ้าร้านค้ามีไทยนิยมนั้น เวลาจะจัดการขาย ขายก็ต้องมีคนไทยนิยม

พระยาเดชาภิชชา - ใครจะมีสิทธิอย่างไร เป็นเรื่องของกฎหมายอีก

ม.จ.สก.ด.ฯ - ที่มีกฎหมาย เพราะไปทิ้งก้าวว่า unfair competition ถ้าไม่ได้ก็หมดคัญหา

ประธานฯ - ถ้าใส่ก้าวว่า unfair competition ไว้จะเป็นฉบับบางใจ

หลวงจ้ำรูญฯ - อย่างถ้าร้านค้ามีไทยนิยมไป เวลาจะจัดการขายภาษาไทยก็ว่า

๕๔  
-๕๐

**เป็น unfair competition**

หลวงประสาทฯ - ถ้าร้านค้า намไทยพัฒนาร่วมขึ้นมาเข้าจะขายรถจักรยาน ซึ่งเจ้าเห็นว่าเข้าทำได้ ก็จะมีคำว่า "เพื่อให้เข้าหลงเชื่อ"

พระยาอธรรมกรรมาฯ - ในเมืองใหญ่ๆ การที่ร้านมีชื่อเดียวกัน แต่อยู่ทางทันต่อง่ายไม่ใช่เพื่อให้หลงก็ได้

พระยาอธรรมกรรมาฯ - ถ้าเปลี่ยนชื่อห้องอย่างเดียวกันด้วยครัวใหญ่ และคำนำลงเปลี่ยนตัวเล็กๆ เป็นการทำให้เข้าหลงเชื่อเหมือนกัน

ประชาชนฯ - จะเห็นคำว่า "โดยเจตนาให้ผู้อื่นหลงเชื่อ" หรือไม่ ที่ประชุมเห็นว่ากิจการค้ามีอุปกรณ์กระทำมีเจตนาให้ผู้อื่นหลงเชื่อ

หลวงจำรูญฯ - ใช้คำว่า "เพื่อให้ผู้อื่นหลงเชื่อว่าเป็นสินค้าหรือการค้าของผู้อื่น"

หลวงประสาทฯ - ตอนตนมีคำว่า "ผู้อื่น" อยู่แล้ว จึงควรใช้คำว่า "เพื่อให้ประชาชนหลงเชื่อ"

พระยาอธรรมกรรมาฯ - การใช้คำว่า "เพื่อให้มีผู้หลงเชื่อว่าเป็นสินค้าหรือการค้าของผู้อื่น"

ม.จ.สก.ด.ฯ - ควรใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า"

พระยาอธรรมกรรมาฯ - ควรใช้คำว่า "เพื่อให้หลงเชื่อว่า"

ที่ประชุมคงลงให้ใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อว่าเป็นสินค้าหรือการค้าของ

ผู้อื่น"

หลวงจำรูญฯ - ไม่ชอบคำว่า "ขอความ"

พระยาอธรรมกรรมาฯ - เป็นขอความที่เข้าแต่งตั้น

หลวงประสาทฯ - กฎหมายอเมริกาเขากฎกborg ขอความเหมือนกัน

นายพิชาญฯ - คำว่า device เป็นประโยชน์หรือผู้ผลิตแล้ว แต่ถ้าลิขสิทธิ์เป็นของบริษัทฯ ฯ

ม.จ.สก.ด.ฯ - ในทางประเทศเข้าจังกันโดยให้ประกอบเป็นรายการ

แบบ

ประชาชนฯ - คำว่า device หมายความอย่างไร

ม.จ.สก.ด.ฯ - เป็นรูปป้องคางฯ

หลวงประสาทฯ - อย่างฉลากยาด้วยที่ใช้คำว่า "กันงาบหายเร็ว"

ม.จ.สก.ด.ฯ - device ไปใช้ mark เช่นรูปคลื่นถึงไม้เท้าที่ต่ออยู่ที่

ฉลากวิศวียอนนีอุก เก้อร หรือรูปคนแกที่เกลือครู เช่น

หลวงประสาทฯ - อย่างยาบาย ใช้ตัว "ก" แทนตัว "ส"

หลวงจักรยุทธฯ - ควรใช้คำว่า "ผู้โดยเจ้าชื่อ รูป ...."

ม.จ.สก.ดฯ - ควรใช้คำว่า "รูปลักษณะ"

ประธานฯ - ควรใช้คำว่า "รูป" เนยฯ

หลวงจักรยุทธฯ - ถ้าใช้คำว่า "รูป" เนยฯ จะเป็น picture ไม่

หลวงประสาทฯ - ที่ใช้คำว่า "เครื่องหมาย" พอยไปได้ เพราะจะทำว่า trade mark เราแปลว่า "เครื่องหมายการค้า"

ประธานฯ - ใช้คำว่า "ภาพ" ໄคหรือไม่

ม.จ.สก.ดฯ - ใช้คำว่า "ภาพ" ในไปได้ เพราะตามกำหนดจะต้อง เมื่อยัง

มีชีวิต

นายพิชาญฯ - device เป็นรูปซึ่งแสดงว่า เป็นสินค้าของตนนั้น แม้ว่าไม่ได้ เทคนิคหนังสือ

ประธานฯ - คำว่า "รูปรอย" เราแปลว่า impression ไม่ใช่รูป

ม.จ.สก.ดฯ - คำว่า impression แปลว่า "รอย"

หลวงจักรยุทธฯ - ควรใช้คำว่า "ชื่อ รูปหรือรอยประคิษฐ"

พระยาอธรรมการรีดฯ - อย่างกุณฑิ์มอาจจะเป็น "รอย" หรือไม่

หลวงจักรยุทธฯ - เป็น "รอย" เห็นอ่อนกัน

ประธานฯ - ใช้คำว่า "รูปประคิษฐ" เนยฯ จะໄคหรือไม่

พระยาลักษณ์ฯ - คำว่า "เครื่องหมาย" เป็นคำกว้างดี

หลวงประสาทฯ - กลัวจะไม่กินถึง "รอย" และถ้าใช้คำว่า "เครื่อง

หมาย" อาจจะแปลว่า เป็นเครื่องหมายการค้า

ที่ประชุมคงให้ใช้คำว่า "รูปรอยประคิษฐ" ร่างมาตรา ๒๓๔ เนื่องจากคงจะ

ไม่เด่นเมื่อความคุ้นเคย

"ผู้โดย

"(๑) เจ้าชื่อ รูปรอยประคิษฐ หรือชื่อความใดๆ ใน การประกอบการ ค้าซึ่งบุคคลใดใช้หรือทำให้ปรากฏบนสินค้า ที่บ่อ วัสดุที่ใช้บุคคล แจ้งความ รายการแสดง ราคานั้นหมายเกี่ยวกับการค้า หรือสิ่งอื่นท่านอง เกี่ยวกับนั้น เพื่อให้เห็นหลง เสื้อว่า เป็นสินค้า หรือการค้าของผู้อื่นนั้น"

หมวด เวลาประชุม นัดประชุมคราวหน้าวันพุธที่ ๗ มกราคม ๒๕๖๘

๖๒

๙๖

๗๐๗

๖๒

๑๖๔

เวลา ๐๔.๐๐ น.

ปีกประชุมเวลา ๐๙.๙๕ น.

๕๗๗๗๐/๑๕๐.๑๖

บัญชารายงาน.

ลิทซ์ พินก

๕๗๗๗๐ ๘๘

๖๒

๙๖

๖๒

๑๖๒

เวลา ๐๔.๐๐ น.

ปีกประชุมเวลา ๐๙.๙๕ น.

๕๗๗๗๐/๑๕๐.๑๖

บุ๊ครายงาน.

ลิทซ์ พินิพ

งาน

มติของที่ประชุมอนุกรรมการตรวจสอบว่าการดำเนินการใดๆ ประมวลกฎหมายว่าด้วยการค้าฯ

ครั้งที่ ๒๖๙/๓๓/๘๘๘๘

๑๖๗

วันพังก์การที่ ๒๖ มกราคม ๘๘๘๘

### ประเด็นที่วิจารณา

#### ทางานประเทศเรื่องการอนุรักษ์ความ าไปรษณียากค่างประเทศ

(๑) นายพิชัยฯ เสนอว่า เท่าที่เกี่ยวกับ coupons internationaux, coupons เป็น ผู้สืบอยู่แล้ว กฎหมายฝรั่งเศสที่มีผลให้มีการอนุรักษ์ความลับของ coupons เป็น

(ที่ประชุมให้ใช้มา (๑) (๒) (๓) ๔๐๗)

(๔) รวมกันไป ที่ประชุมเห็นว่า ค่าใช้จ่ายในการอนุรักษ์ความลับของ coupons นั้น ไม่ใช่สูงมาก แต่ก็ต้องมีการอนุรักษ์ความลับของ coupons ให้นานไป

(๕) พระยาวรฤทธิ์ฯ เสนอว่า บังคับก็ไม่เกี่ยวกับเรา ด้านลอมก์เป็นบัดดี้และลอมก์มีสิ่งที่ไม่ดีอยู่แล้ว และขอความฝึกไม่ถี่ก่อน ลงกับภูนหนานลักษณะอาชญา ไม่อ่อนแรงนี้ก่อน ที่จะอนุรักษ์ความลับของ coupons ให้ออกกฎหมายกางเขน กฎหมายแล้ว

(๖) หลวงประธาทฯ เสนอว่า บังคับก็ไม่ดีอยู่แล้ว ให้ยกกระห่ำในเมืองเรา

(๗) น.ธ.จัลัยฯ เสนอว่า เราอาจมองการดำเนินงานว่าเราจำเป็นต้อง เอาไปให้กับการ ซื้อเปล่งแผลบานไปให้หรือไม่ท่านนั้น

#### หมายเหตุ ๒๖๙ ของ เครื่องหมายและบันทึกของ พิชัยฯ และร่างมาตรฐาน ๒๖๙ ของนายพิชัยฯ

(๑) นายพิชัยฯ เสนอว่า ในการที่รัฐบาล ได้ยึดสัญญาระหว่างประเทศ รัฐบาลมีข้อผูกันไว้ที่ เอาเป็นมาคืบแห่งข้อกลงระหว่างประเทศปัจจุบัน industrial properties สำหรับ patent, trade mark มีกรรมการที่รัฐบาลตั้งไว้ จึงยุส่วมหนึ่งแล้ว แต่ยังเรื่อง unfair competition ซึ่งเป็นเรื่องของกฎหมายอาชญา และ ที่สำคัญคือผู้ที่ได้รับอนุญาตไว้ในกฎหมายนี้

(ที่ประชุมให้ใช้มา (๑) (๒) ๔๐๗ ๔๐๘)

รวมกันไป ที่ประชุมเห็นว่าเรื่อง unfair competition เป็นเรื่องของกฎหมายอาชญา ยังไม่ได้

เป็นมาคืบแห่งข้อกลงระหว่างประเทศที่มีอยู่แล้ว

ที่ควรยกไว้ในกฎหมายนี้

competition ไว้แล้ว ควรจะยกมากรณีไปอยู่ในลักษณะความสุขของประชาชน

(๒) น.อ. ถวัลย์ฯ เสนอว่าก่อนที่จะพิจารณาข้อเสนอของนายพิชัยฯ มีประเด็นที่จะพิจารณา ก็คือ (๑) เราต้องถูกผูกมัดกับข้อตกลงระหว่างประเทศหรือไม่ (๒) ดำเนินขอยกมติจะครอบคลุมดูต่อไปอย่างหมายความว่า จดหมายฉบับดังต่อไปนี้ในลักษณะความมีผลต่อความสุขของประชาชนหรือไม่

(๓) นายพิชัยฯ เสนอว่า แม้ประเทศไทยจะไม่เข้าเป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ แต่ unfair competition ก็เป็นเรื่องกฎหมายอาญา

(๔) นายพิชัยฯ เสนอว่าการที่กองยกไปอยู่ในลักษณะความสุขของประชาชนนั้น ที่ เพราะลักษณะนี้เป็นลักษณะปลอมแปลง

(๕) หลวงจักราธิฯ เสนอว่า ถ้าจะเอาแต่ (a) จะเห็นว่าการปลอมชื่อของค่าว้อยู่ในลักษณะนี้ไม่ได้ แต่ถ้าเอาข้อ (b) (c) และ (d) ด้วยก็อยู่ในหมวดนี้ไม่ได้

(๖) พะยາลักษณ์ฯ เสนอว่า ร่างของนายพิชัยฯ รวมกันหลายอย่าง ข้อ (b) คล้ายๆ กับมาตรา ๔๓๗

(๗) หลวงจักราธิฯ เสนอว่า ข้อ (b) ในครองกับมาตรา ๔๓๗

(๘) พะยາอรรถการวีร์ฯ เสนอว่า ใน การพิจารณามาตรา ๔๓๘ โดยที่มาตรา ๔๓๘ ใจความอย่างเดียวกันข้อ (๙) ของร่างของนายพิชัยฯ เราจึงควรพิจารณาเรื่องของนายพิชัยฯ เป็นพิจารณา เสรีจและมาถึงมาตรา ๔๓๖ มาตรา ๔๓๗ เราเห็นว่ามีอยู่ในร่างมาตรา ๔๓๘ ที่ตกลงไปแล้ว เรายังต้องออก คือเรารับร่างของนายพิชัยฯ เป็นหลัก

(๙) พะยາอรรถการวีร์ฯ เสนอว่าบังสังสัย

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๔) (๕) (๖) (๗) (๘) (๙) (๑๐) (๑๑) (๑๒) และ (๑๓) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่าความมีผลตามมากรณีที่ควรเป็นกฎหมายคือ แก้เมื่อเป็นกฎหมายเดียวกันแล้วก็ยกไปอยู่ในลักษณะความมีผลต่อประเทศ ดังนั้น จดหมายฉบับดังต่อไปนี้เป็นลักษณะที่ดูต่อไปนี้ กระทำการใดกระทำที่ไม่ได้เป็นกฎหมายเดียวกัน แต่เป็นกฎหมายเดียวกันแล้วก็การปลอมแปลง ที่ประชุมเห็นว่ามากรณีมีลักษณะใกล้เคียงกับเรื่องดังต่อไปนี้ แต่จะเป็นการกระทำเดือนเดือนนี้ในกรณี ค้าก็จริง แต่จะต้องก่อความให้ประชากษัตรัง เนื่องจากเป็นสิ่งของผู้อื่น ที่ประชุมจึงลงมติให้มุกติไว้ในหมวดดังต่อไปนี้ขอความเห็นชอบการไว้ที่ประชุมได้เจ้าร่างของนายพิชัยฯ ที่เสนอไว้ใหม่เป็นหลักในการพิจารณา

ตามการนี้จะอยู่ในหมวดไหน เหตุการณ์  
ที่มาเป็นความผิดชอบส่วนตัว

(๑๐) น.อ. ฉวัลย์ฯ เสนอว่า ถ้าจะเอา  
กรณีที่ไทยไว้ให้เป็นความผิดคือส่วนตัว ก็เข้าไป  
ในลักษณะความผิดคือความสงบสุขของประชาชน  
ไม่ได้

(๑๑) นายพิชัยฯ เสนอว่า เราอาจกลับ  
ไปในวรรคที่ไทยได้ คือแก้คำว่า injured com-  
petitor เป็น interested party

(๑๒) พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่า จะจัดกับ  
ลักษณะนี้ในหมวดความผิดคือความสงบสุขของ  
ประชาชนทั่วไปจะว่าเป็นความผิดคือเจอกันได้  
ทางไร้

(๑๓) พระยาอธิการบดีฯ เสนอว่า มีกฎหมาย  
ว่ากาว เป็นความผิดคือส่วนตัวหรือไม่ เห็นว่าควร  
มี แต่ถ้าถือว่า เป็นความผิดคือส่วนตัวก็อยู่ใน  
หมวดความผิดคือความสงบสุขของประชาชนไม่ได้

#### องค์แรก

(๑) หลวงจารุณฯ เสนอว่าวาระนี้หากคราว  
นี้ไม่รื้อไม่

“(ที่ประชุมโปรดทราบ (๑) (๒) (๓) (๔)  
รวมกันไป)”

(๒) นายพิชัยฯ เสนอว่า เราอาจเอากว่า  
วรรคแรกออกได้ ที่ข้าพเจ้าเชิญนี้เพื่อให้เห็น  
ความคิดเห็นฯ ไป

“ที่ประชุมตกลงให้หัวหน้าคณะกรรมการ

(๓) พระยาอธิการบดีฯ เสนอว่า มีวาระ  
นี้ไว้ก็ไม่มีประโยชน์ เพราะไม่ได้เอาไปใช้ใน  
ภาคเลย

#### องค์สอง

(๑) พระยาอธิการบดีฯ เสนอว่าวาระ  
นี้ ถ้าว่า unfair competition จะไม่คง (๔) รวมกันไป  
ได้ เหตุความประดิษฐ์ของเรานี้ เมื่อจะลง  
ประกาศจะทำลายบินนี้เท่านั้น”

“(ที่ประชุมโปรดทราบ (๑) (๒) (๓) (๔)  
รวมกันไป)”

(๒) นายพิชัยฯ เสนอว่า ที่ได้วางไว้ก็เพื่อ  
นั้น ที่เห็นว่า เราไปปฏิบัติความข้อตกลงระหว่าง

“ที่ประชุมเห็นว่า เนื่องจากเรามีความต้องการ  
นั้น ก็โดยใช้ unfair competition

## ประเทศแล้ว

(๓) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่าเมื่อ  
มีผู้ท้าวไม่ได้ปฏิบัติงานของกองธรรมบาลระหว่างประเทศ  
เราถ้าว่าเรามีมาตรฐานแล้ว ถ้าใช้ชื่อความผิดใน  
พื้นที่ เช่นลักษณะภัยคุกคามจะมี แต่ดำเนินการตามมาตรา  
อันก็ไม่ควรเอา

(๔) หลวงจักราญุษฯ เสนอว่าอาจเรียบเรียก  
ว่า unfair competition โดยไม่ได้เป็นข้อก่อ  
ให้คือเรียกนว่า "ผู้ไม่ใช่เจ้าของทรัพย์สินใน  
การค้าดังกล่าวไปนั้น"

(๕) หลวงปะลาทฯ เสนอว่า ขอเสนอ  
ให้ใช้คำกล่าวนี้ "ผู้ไม่ใช่เจ้าของทรัพย์สินใน  
การค้าดังกล่าวไปนั้น"

"(๖) ...."

(๖) หลวงจักราญุษฯ เสนอว่าควรใช้คำว่า  
"ผู้ใด"

"(๗) ...."

๑๐ (๙) (เดิมเป็นขอ (๙))

(๙) หลวงปะลาทฯ เสนอว่า ขอ (๙)  
การใช้คำว่า "เจ้าของ" เครื่องหมาย หรือชื่อความ รวมกันไป  
ได้ ฯ ของผู้ประกอบการตามที่ใช้หรือให้ปรากฏบน<sup>ชื่อ</sup>  
ที่ประชุมเห็นว่าจะดีที่สุดที่จะดำเนินการไป  
ให้ก่อภาระ..."

(๑๐) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่าขอเสนอถวาย จึงลงมติรับรองเสนอขอของหลวงปะลาทฯ (๑๐)  
ให้ใช้คำกล่าวนี้ "เจ้าของชื่นบุคคลอื่นมีสิทธิใช้ใน การ เสนอขอ)"  
การใช้ให้ปรากฏบนสินค้า ที่บ่งชี้ กระดาษห่อ<sup>ชื่อ</sup>  
แจ้งความ..."

(๑๑) พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่าควรมีคำว่า  
"เครื่องหมาย" ถวาย ใช้คำว่า "ชื่อ" แต่อย่าง  
ที่บ่งชี้ไม่พอ

(๑๒) หลวงปะลาทฯ เสนอว่าการทำความ  
การใช้คำว่า "เครื่องหมาย"

(๑๓) น.อ.จัลัยฯ เสนอว่าคำว่า covering  
จะแปลว่า "วัสดุสำหรับห่มหุ้ม" จะได้หรือ  
ไม่ เพราะ covering ไม่ใช่กระดาษห่อไป

(ที่ประชุมให้ใช้จารรา (๘) และ (๙) ๑๐ กันไป)

(ที่ประชุมให้ใช้คำกล่าวที่หลวงจักราญุษฯ (๑๐)  
(ขอเสนอขอ ๖))

(ที่ประชุมให้ใช้จารรา (๙) (๑๐) และ (๑๑))

(ที่ประชุมเห็นว่าจะดีที่สุดที่จะดำเนินการไป  
ไม่ใช่ ควรบัญญัติใน เครื่องหมายที่บ่งชี้ความ  
หมาย...")

(๑๔) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่าขอของหลวงปะลาทฯ (๑๔)  
ให้ใช้คำกล่าวนี้ "เจ้าของชื่นบุคคลอื่นมีสิทธิใช้ใน การ เสนอขอ)"

การใช้ให้ปรากฏบนสินค้า ที่บ่งชี้ กระดาษห่อ<sup>ชื่อ</sup>  
แจ้งความ..."

(ที่ประชุมให้ใช้จารรา (๑๔) (๑๕) และ (๑๖)  
รวมกันไป)

(ที่ประชุมให้ใช้คำว่า "วัสดุที่ใช้หุ้มหุ้ม")

(๖) พระยาเสนาณรงค์ฯ เสนอว่าการใช้คำว่า "วัตถุที่ใช้หมุนห่อ"

(๗) น.อ.ดรัสบ์ฯ เสนอว่าคำว่า price-lists แปลว่าอย่างไร

(๘) น.อ.ดรัสบ์ฯ เสนอว่าคำว่า business letter จะแปลว่าอย่างไร

(๙) หลวงปู่ประสาทฯ เสนอว่าขอเสนอให้ใช้กาวนุฯ ว่า "บันสินค้าหรือวัตถุหรือเอกสารที่ใช้เกี่ยวกับการห้อมุนหรือการคลาดสินค้านั้น"

(๑๐) หลวงจ้ำรูญฯ เสนอว่า คำว่า "เกี่ยวกับการค้า" อาจเกี่ยวกับคัวเชาเอง และในแสดงคง public ก็ได้ อย่างที่ price-lists ในห้องโน้ต เมื่อกับ price-lists ของห้างอื่นๆ ก็เกี่ยวกับการค้า แต่ไม่ได้แสดง กองประชาธิรัฐในครัว เอาฝิด

(๑๑) น.อ.ดรัสบ์ฯ เสนอว่าคำว่า business letter แปลว่า "จดหมายการค้า" ขอเช่าใจ

(๑๒) พระยาอภรณ์ฯ เสนอว่าควรใช้คำว่า "จดหมายเกี่ยวกับการค้า"

(๑๓) น.อ.ดรัสบ์ฯ เสนอว่าคำว่า circular เก็บแปลว่า "หนังสือเวียน"

(๑๔) หลวงจ้ำรูญฯ เสนอว่า ก็จะแจ้งความอยู่แล้ว

(๑๕) พระยาอภรณ์ฯ เสนอว่าตอนนี้มีคำว่า "สิ่งอื่นท่านองเดียวกัน"

(๑๖) หลวงจ้ำรูญฯ เสนอว่าตามที่กล่าวไปแล้ว ถ้าเอื้อนาย ก.ซึ่งเป็นผู้ประกอบการค้ามาใช้ในเรื่องที่ไม่ใช่การค้า เป็นฝีปากตามน้ำหนึ่งเมื่อกัน ควรจะใช้คำว่า "เจ้าชื่อ แจ้งความหรือขอความไม่ดี" ในการประกอบการค้า ของผู้อื่นหรือทำให้ปรากฏบนสินค้า ที่นี่ห่อ...

(๑๗) หลวงปู่ประสาทฯ เสนอว่าคำว่า "โฆษณาในมีดิทีวิชั่น" นั้นแก้ในไม้เบร์ ควร (๑๘) รวมกันไป

ที่ประชุมให้ใช้คำว่า "รายการและรายการ"

(ที่ประชุมให้ใช้คำว่า (๒) (๔) และ (๑๐) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่าควรระบุสิ่งของเป็นอย่างๆ

(ที่ประชุมให้ใช้คำว่า (๑๙) และ (๑๖) รวมกันไป)

ที่ประชุมให้ใช้คำว่า "จดหมายกับผู้ซื้อขาย"

(ที่ประชุมให้ใช้คำว่า (๑๑) (๑๖) รวมกันไป)

ที่ประชุมให้ตัดคำว่า circular ออก

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย

(ที่ประชุมให้ใช้คำว่า (๑๗) (๑๘) รวมกันไป)

ให้คำว่า "โดยรู้ว่าผู้อื่นเข้าใจอย่างนั้น"

(๔๔) พระยาอธิการบดีฯ เสนอว่าจะ  
ไม่มีคำนี้ไม่เป็นไร ถ้าไม่ว่ามีคนอื่นเข้าใจก็เป็น  
ความเข้าใจผิดในข้อเท็จจริง ทำให้ขาดเจตนา

(๔๕) หลวงจ่ารัญฯ เสนอว่า การใช้คำ  
ว่า "เพื่อให้ผู้อื่นหลงเชื่อว่าเป็นสินค้าหรือการค้า  
ของผู้นั้น"

(๔๖) หลวงจ่ารัญฯ เสนอว่าไม่ชอบคำ  
ว่า "ขอความ"

(๔๗) นายพิชาณุฯ เสนอว่าคำว่า device  
เป็นประโยคหรือสุภาษิตล้านๆ แต่งกว่าสิบคนนั้น  
เป็นของบริษัทหนึ่งๆ

(๔๘) น.อ.ภัลย์ฯ เสนอว่าคำว่า de-  
vice หมายความอย่างไร

(๔๙) ม.จ.สกัดฯ เสนอว่าเป็นรูปปะรอย  
ทางฯ ควรใช้คำว่า "รูปลักษณะ"

(๕๐) หลวงประสาทฯ เสนอว่าที่ใช้คำ  
ว่า "เครื่องหมาย" พอดีได้ เพราะคำว่า  
trade mark เวลาแปลว่า "เครื่องหมายการ  
ค้า"

(๕๑) หลวงจ่ารัญฯ เสนอว่าคำว่าใช้คำ  
ว่า "ชื่อรูปหรือรูปประคิบสู"

ที่ประชุมเห็นว่าการ เจ้ายกเป็นกับ

ให้กันหลังเชื่อว่า เป็นสิ่งค้าหรือการค้าของผู้

ที่ประชุมให้เลือกรายการ (๔๐) (๔๑) (๔๒)

(๔๓) (๔๔) และ (๔๕) รวมกันไป

ที่ประชุมให้เปลี่ยนคำว่า device or work  
แปลว่า "รูปปะรอยประคิบสูหรือชื่อความถูกต้อง"  
รายงานมาตรา ๘๓ เห็นที่ออกจะไปแล้วมีความเหมาะสม  
นี้ "ดู้ก"

"(๑) เอกสารอ รูปปะรอยประคิบสู หรือชื่อ  
ความถูกต้องฯ ในกรณีประกอบการค้าของผู้ใดที่  
ใช้ หรือทำให้ปรากฏบนสินค้า ที่มีผล วัสดุที่ใช้  
นุ่มหด แข็งกระด้าง รายการและราคา จศมาย  
เกี่ยวกับการค้า หรือสิ่งอื่นที่น่าจะเป็นภัย ดำเนิน  
คณหลัง เชื่อว่าเป็นสิ่งค้าหรือการค้าของผู้ใด"

นัดประชุมคราวหนานานาทัศน์ที่ ๙๕ มกราคม ๒๕๔๔ เวลา ๙๖.๐๐ น.

อนุรักษ์

๙๖.๐๐

YQ/THAI/1920/120  
120 m A.W. 28

NOTE RE LEGISLATION TO BE MADE  
in execution of the  
Union Convention for the Protection of Industrial Property,  
Paris March 20th. 1883, revised in 1900, 1911, 1925  
and 1934.

66

According to the Treaties (especially with England, Japan, France) the Government of Thailand has agreed to become a party to the Union Convention for the Protection of Industrial Property, and to undertake any legislative measures to that effect.

A Special Commission has been appointed in July 2484 in order to consider which may be the legislative measures so necessary and to draw up the same.

The Special Commission has noted that according to article I (2) of the Convention, "the protection of industrial property is concerned with patents, utility models, industrial designs or models, trade marks, trade names and indications of source or appellations of origin, and the repression of unfair competition".

Regarding the items of the above enumeration, the Special Commission has been of the following opinion.

Patents. - There is nothing in the Thai law. A Patents Act must be issued. The draft has been already made by the Commission with reference to the International Convention and the foreign laws

(1)

Utility models. - The Commission think that there is, Thailand no question of utility models. Such a legislation exists in very few countries, where the local conditions seem to require it. No legislation is consequently needed for the time being.

Industrial Designs or Models. - The position is the same as for the Patents and a draft is now in the making.

Trade Marks. - The present law 2474 on Trade marks shall be reconsidered by referring to the International Convention.

Trade names. - Curiously enough, the old law 2457, which has been cancelled by the new Act 2474, was called "Trade Marks and Trade Names". The present law does not deal with the Trade Names. Owing to the requirements of the Convention, the question shall have to be taken anew by the Commission when the law on Trade Marks shall be reconsidered as said herebefore.

Indications of source. - This concerns the cases where a manufacturer or trader indicates falsely some country as the source of the goods (viz. Made in England, made in Germany) in order to deceive the buyers. The Commission have been of opinion that this is more specially a question of penal law. Section 310 of the Penal Code punishes false indications given by a seller of goods. The Ministry of Economic Affairs has quite recently called attention upon Section 310, mentioning that the present wording is insufficient and too narrow. That observation is exactly within the spirit of the International Convention. Technical Explanation have been given to the Ministry of Economic Affairs by a report of Sub-Committee III. The revision of Section 310, in order to answer both the request of the Ministry and the requirements of the Convention may be made in the course of revision of the Penal Code or even previously if the Ministry thinks that there is urgency.

(1)

According to the German law 1st. June 1891 (Art. 1) the Utility Models are "the models of implements for working or things intended for a practical use, or parts of the same, as far as, by a new shape, a new arrangement or a new mechanism, they must be used for some work or some practical use".

660

Appellations of origin. - This concerns the appellations given to some products, showing that they come from a certain place well known for their making: for instance the Wines of Porto, Madeira, Champagne, etc. the cheeses of Gruyère, Roquefort, etc. The accepted rule is that there must be first an agreement between the country to which belongs the certain place and any other country, by which agreement the latter country agrees to protect such specific products of the former one and to issue legislation to that effect. A good instance is the Thai law on "Portuguese Wines Appellation of Origin Act 2481". Consequently, there is nothing to do in the matter for the time being, since legislation has not to be issued as long it is not required from time to time by some specific agreement.

Repression of unfair competition. - The Commission have been of opinion that this is a matter of penal law, and a Note to that effect date November 2484 has been distributed to the Commission for the revision of the Penal Code.

The Legislative Adviser.

31st. January 2485.

REVISED PENAL CODE  
Note of the Legislative Adviser  
concerning Section 310

ccde

Section 310 reads as follows: "Whoever in the sale of goods by any fraudulent means deceives the purchaser as to the nature, quality or quantity of goods sold, shall be punished with imprisonment not exceeding six months and fine not exceeding five hundred ticals".

Recently the Ministry of Economic Affairs has reported that some traders import goods manufactured in foreign countries and afterwards change their indication of origin in order to pretend that they are manufactured in Thailand, thus deceiving the buyers who believe that such goods are manufactured in Thailand and buy them as such, while in fact they are foreign goods. This fraudulent act creates detrimental competition to the goods manufactured in Thailand, this being against the policy of the Government in regard to the promotion of Thai goods. If measures for the prevention are not taken, disadvantages would ensue.

As the Ministry of Economic Affairs has itself ascertained, the Act Prohibiting the Importation of goods bearing False Indications of Origin B.E. 2481 prohibits only the bringing into the Kingdom of manufactured goods bearing false indication of origin. Since the imported goods bear true indication of origin when they enter the Kingdom, and afterwards only have that indication modified in order to pretend that they are manufactured in Thailand, this fraud is not within the scope of the Act 2481.

Now, the Ministry of Economic Affairs has suggested that the only possible consideration was to examined if Section 310 of the Penal Code concerning the use of fraudulent means to deceive the buyers as to the nature, quality or quantity of goods, might apply, and has requested the Juridical Council to give its opinion on the point.

The Krisdika (Sub-Committee III) have answered that the word "nature", in Section 310, cannot cover the "origin" of the goods. The origin is another notion which has nothing to do with the elements constituting a thing and realizing what can be called its nature.

The Committee have ascertained that Section 310 of the Penal Code has practically been taken in 1908 from the French Penal Code Section 423 which was drafted similarly. Consequently it is instructive to remind that the same difficulties have occurred in France for the application of Section 423, namely that the Courts have had to decide if to deceive as to the origin of goods was covered or not by the words "nature" of Section 423. The French Courts have decided that the word "nature" might apply to origin, only if the origin had been an essential element of the choice of the buyer, and a law was issued in 1905 to embody that policy in the legislation. But this was still deemed incomplete and insufficient, and a law 26th. March 1930 "repressing the false indications of origin of goods" was finally issued, in order to prosecute and punish any false indication of origin without conditions.

It seems that the evolution is the same in Thailand as it has been in France and claims a similar progress, that is to say a similar modification of the original section of the Penal Code, in order to give satisfaction to the claim of the Ministry of Economic Affairs and to complete the protections given by Section 310.

Accessorialy, it is reminded that the question of "false origin", which should be the object of the amendment, must not be mixed with the question of geographical indication of a false place or origin, which is technically called regional "appellation". Instances may be given as follows: to state a "false origin" is the case where goods bear some mention as "made in England", or "made in Thailand", etc. whilst they are made in another country; -

*6.1.6.*  
cont

to state a false geographical regional "appellation" is to use regional words such as Port, Champagne, Gruyère, etc. when the goods do not originate from Porto, Champagne, Gruyère, etc.

The false origin alone should be the object of the amendment to Section 310. As to the false regional appellation, it has been dealt with by the International Convention of Union of Paris 1883 and Arrangement of Madrid 1891, revised Washington 1918 and the Hague 1925, under which each case must be the object of specific Conventions between States, the instance we have in Thailand being the "Act on Portuguese Wines Appellation of Origin 2481" which has been issued by application of the Treaty with Portugal. The revision of Section 310 Penal Code should confine itself to the false indication of origin, and has not to consider the false geographical appellation.

#### Proposal

N.B. The amendment to Section 310 may be rather simple, if it consists only to add to the present enumeration (nature, quality, quantity) the word origin, in order to cover the case. The revision of Sect. 310 would become more complicate only if a different punishment had to be provided in the special case of protection of Thai goods; but this might become an aggravating circumstance, if deemed necessary. Translation of the French law as revised in 1930 is given hereafter in Annex, in order that the Committee may decide if they want more detailed provisions.

Whoever, in the sale of goods, by any fraudulent means, deceives the purchaser as to the nature, origin (other than the appellations of origin), quality or quantity of goods sold shall be punished with imprisonment not exceeding one year and fine not exceeding one thousand baht.

ANNEX

French Law 26th. March 1930  
on the repression of false indications of origin of goods.

Section 1. - Whoever, either on natural or manufactured products detained or transported for sale, exposed for sale or sold in France, or on packages, boxes, bales, wrappers, bands, labels, etc., shall have affixed or knowingly made use of a mark of manufacture or of trade, a name, a sign or an indication whatever being of nature to make believe, if they are foreign products, that they have been manufactured in France or that they are of French origin and in any case that they have an origin different from their true French or foreign origin, shall be punished with penalties provided by Section 1 of the law of 1st. August 1905 without prejudice to compensation if there is any.

However, this provision shall not apply if the product carries in characters manifestly apparent, the indication of the true origin, unless the false indication of origin constitutes a regional appellation as protected by the law of 6th. May 1919.  
As far as are concerned the French products, the firm, the name and address of the seller do not constitute an indication of origin.

Section 2. - Shall be punished also with the penalties provided by Section 1 of the law of 1st. August 1905 whoever, by addition, retrenchment or by an alteration whatever of mentions primitively made on the products, by advertisements, pamphlets, circulars, prospectus or posting-bills, by the production of deceitful invoices or of certificates of origin, by a verbal affirmation or by any other means, shall make believe the French origin of foreign products, or, in case of all products, an origin different from their true French or foreign origin.

Section 3. - Any interested person, consumer, trader or manufacturer, injured by the falsity shall be entitled to prosecute for criminal punishment.

-----  
Penalties under Section 1  
of the law 1st. August 1905.

Imprisonment of at least three months but not exceeding one year, and fine of 100 francs at least but not exceeding 5000 francs, or one of those punishments only.

คณะกรรมการกฤษฎีกา

ที่ ..... /๒๕๖๘

~~จังหวัดเชียงใหม่ จังหวัดเชียงราย  
เชียงใหม่ จังหวัดเชียงราย จังหวัดเชียงราย~~

ชาวเจ้าไกรับแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ชาวเจ้าเกรบแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ชาวเจ้าไกรับแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ชาวเจ้าไกรับแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ชาวเจ้าไกรับแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ชาวเจ้าไกรับแล้วค้างແຫวนที่ ๙๖ เก่อน ๐.๙๖ พ.ศ. ๒๕๖๘

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

MEMO.

75

Office of the Legislative Adviser,

Bangkok, 6 / 11 1942

ccd

D? Scyond

For distribution  
to the members of  
the Penal Code  
Committee

27/11/42

new version

Scyond is going  
to submit a G.R.

Sri Rama Mysore  
Nanayang  
OCT 1955  
CCB

REVISED PENAL CODE  
Note of the Legislative Adviser  
concerning Section 310

Section 310 reads as follows: "Whoever in the sale of goods by any fraudulent means deceives the purchaser as to the nature, quality or quantity of goods sold, shall be punished with imprisonment not exceeding six months and fine not exceeding five hundred ticals".

Recently the Ministry of Economic Affairs has reported that some traders import goods manufactured in foreign countries and afterwards change their indication of origin in order to pretend that they are manufactured in Thailand, thus deceiving the buyers who believe that such goods are manufactured in Thailand and buy them as such, while in fact they are foreign goods. This fraudulent act creates detrimental competition to the goods manufactured in Thailand, this being against the policy of the Government in regard to the promotion of Thai goods. If measures for the prevention are not taken, disadvantages would ensue.

As the Ministry of Economic Affairs has itself ascertained, the Act Prohibiting the Importation of goods bearing False Indications of Origin B.E. 2481 prohibits only the bringing into the Kingdom of manufactured goods bearing false indication of origin. Since the imported goods bear true indication of origin when they enter the Kingdom, and afterwards only have that indication modified in order to pretend that they are manufactured in Thailand, this fraud is not within the scope of the Act 2481.

Now, the Ministry of Economic Affairs has suggested that the only possible consideration was to examined if Section 310 of the Penal Code concerning the use of fraudulent means to deceive the buyers as to the nature, quality or quantity of goods, might apply, and has requested the Juridical Council to give its opinion on the point.

The Krisdika (Sub-Committee III) have answered that the word "nature", in Section 310, cannot cover the "origin" of the goods. The origin is another notion which has nothing to do with the elements constituting a thing and realizing what can be called its nature.

The Committee have ascertained that Section 310 of the Penal Code has practically been taken in 1908 from the French Penal Code Section 423 which was drafted similarly. Consequently it is instructive to remind that the same difficulties have occurred in France for the application of Section 423, namely that the Courts have had to decide if to deceive as to the origin of goods was covered or not by the words "nature" of Section 423. The French Courts have decided that the word "nature" might apply to origin, only if the origin had been an essential element of the choice of the buyer, and a law was issued in 1905 to embody that policy in the legislation. But this was still deemed incomplete and insufficient, and a law 26th March 1930 "repressing the false indications of origin of goods" was finally issued, in order to prosecute and punish any false indication of origin without conditions.

It seems that the evolution is the same in Thailand as it has been in France and claims a similar progress, that is to say a similar modification of the original section of the Penal Code, in order to give satisfaction to the claim of the Ministry of Economic Affairs and to complete the protections given by Section 310.

Accessorially, it is reminded that the question of "false origin", which should be the object of the amendment, must not be mixed with the question of geographical indication of a false place or origin, which is technically called regional "appellation". Instances may be given as follows: to state a "false origin" is the case where goods bear some mention as "made in England", or "made in Thailand", etc. whilst they are made in another country; -

to state a false geographical regional "appellation" ~~is~~ to use regional words such as Port, Champagne, Gruyère, etc. when the goods do not originate from Porto, Champagne, Gruyère, etc.

The false origin alone should be the object of the amendment to Section 310. As to the false regional appellation, it has been dealt with by the International Convention of Union of Paris 1883 and Arrangement of Madrid 1891, revised Washington 1918 and the Hague 1925, under which each case must be the object of specific Conventions between States, the instance we have in Thailand being the "Act on Portuguese Wines Appellation of Origin 2481" which has been issued by application of the Treaty with Portugal. The revision of Section 310 Penal Code should confine itself to the false indication of origin, and has not to consider the false geographical appellation.

#### Proposal

N.B. The amendment to Section 310 may be rather simple, if it consists only to add to the present enumeration (nature, quality, quantity) the word origin, in order to cover the case. The revision of Sect. 310 would become more complicate only if a different punishment had to be provided in the special case of protection of Thai goods; but this might become an aggravating circumstance, if deemed necessary. Translation of the French law as revised in 1930 is given hereafter in Annex, in order that the Committee may decide if they want more detailed provisions.

Whoever, in the sale of goods, by any fraudulent means, deceives the purchaser as to the nature, origin (other than the appellations of origin), quality or quantity of goods sold shall be punished with imprisonment not exceeding one year and fine not exceeding one thousand baht.

ANNEX

French law 26th. March 1930  
on the repression of false indications of origin of goods.

Section 1. - Whoever, either on natural or manufactured products detained or transported for sale, exposed for sale or sold in France, or on packages, boxes, bales, wrappers, bands, labels, etc., shall have affixed or knowingly made use of a mark of manufacture or of trade, a name, a sign or an indication whatever being of nature to make believe, if they are foreign products, that they have been manufactured in France or that they are of French origin and in any case that they have an origin different from their true French or foreign origin, shall be punished with penalties provided by Section J of the law of 1st. August 1905 without prejudice to compensation if there is any.

However, this provision shall not apply if the product carries in characters manifestly apparent, the indication of the true origin, unless the false indication of origin constitutes a regional appellation as protected by the law of 6th. May 1919.

As far as are concerned the French products, the firm, the name and address of the seller do not constitute an indication of origin.

Section 2. - Shall be punished also with the penalties provided by Section 1 of the law of 1st. August 1905 whoever, by addition, retrenchment or by an alteration whatever of mentions primitively made on the products, by advertisements, pamphlets, circulars, prospectus or posting-bills, by the production of deceitful invoices or of certificates of origin, by a verbal affirmation or by any other means, shall make believe the French origin of foreign products, or, in case of all products, an origin different from their true French or foreign origin.

Section 3. - Any interested person, consumer, trader or manufacturer, injured by the falsity shall be entitled to prosecute for criminal punishment.

Penalties under Section 1  
of the law 1st. August 1905.

imprisonment of at least three months but not exceeding one year and fine of 100 francs at least but not exceeding 5000 francs, or one of those punishments only.

REVISED PENAL CODE  
Note of the Legislative Adviser  
concerning Section 310

Section 310 reads as follows: "Whoever in the sale of goods by any fraudulent means deceives the purchaser as to the nature, quality or quantity of goods sold, shall be punished with imprisonment not exceeding six months and fine not exceeding five hundred ticals".

Recently the Ministry of Economic Affairs has reported that some traders import goods manufactured in foreign countries and afterwards change their indication of origin in order to pretend that they are manufactured in Thailand, thus deceiving the buyers who believe that such goods are manufactured in Thailand and buy them as such, while in fact they are foreign goods. This fraudulent act creates detrimental competition to the goods manufactured in Thailand, this being against the policy of the Government in regard to the promotion of Thai goods. If measures for the prevention are not taken, disadvantages would ensue.

As the Ministry of Economic Affairs has itself ascertained, the Act Prohibiting the Importation of goods bearing False Indications of Origin B.E. 2481 prohibits only the bringing into the Kingdom of manufactured goods bearing false indication of origin. Since the imported goods bear true indication of origin when they enter the Kingdom, and afterwards only have that indication modified in order to pretend that they are manufactured in Thailand, this fraud is not within the scope of the Act 2481.

Now, the Ministry of Economic Affairs has suggested that the only possible consideration was to examined if Section 310 of the Penal Code concerning the use of fraudulent means to deceive the buyers as to the nature, quality or quantity of goods, might apply, and has requested the Juridical Council to give its opinion on the point.

The Krisdika (Sub-Committee III) have answered that the word "nature", in Section 310, cannot cover the "origin" of the goods. The origin is another notion which has nothing to do with the elements constituting a thing and realizing what can be called its nature.

The Committee have ascertained that Section 310 of the Penal Code has practically been taken in 1908 from the French Penal Code Section 423 which was drafted similarly. Consequently it is instructive to remind that the same difficulties have occurred in France for the application of Section 423, namely that the Courts have had to decide if to deceive as to the origin of goods was covered or not by the words "nature" of Section 423. The French Courts have decided that the word "nature" might apply to origin, only if the origin had been an essential element of the choice of the buyer, and a law was issued in 1905 to embody that policy in the legislation. But this was still deemed incomplete and insufficient, and a law 26th. March 1930 "repressing the false indications of origin of goods" was finally issued, in order to prosecute and punish any false indication of origin without conditions.

It seems that the evolution is the same in Thailand as it has been in France and claims a similar progress, that is to say a similar modification of the original section of the Penal Code, in order to give satisfaction to the claim of the Ministry of Economic Affairs and to complete the protections given by Section 310.

Accessorialy, it is reminded that the question of "false origin", which should be the object of the amendment, must not be mixed with the question of geographical indication of a false place or origin, which is technically called regional "appellation". Instances may be given as follows: to state a "false origin" is the case where goods bear some mention as "made in England", or "made in Thailand", etc. whilst they are made in another country;

e&amp;c

to state a false geographical regional "appellation" is to use regional words such as Port, Champagne, Gruyère, etc. when the goods do not originate from Porto, Champagne, Gruyère, etc.

The false origin alone should be the object of the amendment to Section 310. As to the false regional appellation, it has been dealt with by the International Convention of Union of Paris 1883 and Arrangement of Madrid 1891, revised Washington 1918 and the Hague 1925, under which each case must be the object of specific Conventions between States, the instance we have in Thailand being the "Act on Portuguese Wines Appellation of Origin 2481" which has been issued by application of the Treaty with Portugal. The revision of Section 310 Penal Code should confine itself to the false indication of origin, and has not to consider the false geographical appellation.

#### Proposal

N.B. The amendment to Section 310 may be rather simple, if it consists only to add to the present enumeration (nature, quality, quantity) the word origin, in order to cover the case. The revision of Sect. 310 would become more complicate only if a different punishment had to be provided in the special case of protection of Thai goods; but this might become an aggravating circumstance, if deemed necessary. Translation of the French law as revised in 1930 is given hereafter in Annex, in order that the Committee may decide if they want more detailed provisions.

Whoever, in the sale of goods, by any fraudulent means, deceives the purchaser as to the nature, origin (other than the appellations of origin), quality or quantity of goods sold shall be punished with imprisonment not exceeding one year and fine not exceeding one thousand baht.

ANNEX

French Law 26th. March 1930  
on the repression of false indications of origin of goods.

---

Section 1. - Whoever, either on natural or manufactured products detained or transported for sale, exposed for sale or sold in France, or on packages, boxes, bales, wrappers, bands, labels, etc., shall have affixed or knowingly made use of a mark of manufacture or of trade, a name, a sign or an indication whatever being of nature to make believe, if they are foreign products, that they have been manufactured in France or that they are of French origin and in any case that they have an origin different from their true French or foreign origin, shall be punished with penalties provided by Section 1 of the law of 1st. August 1905 without prejudice to compensation if there is any.

However, this provision shall not apply if the product carries in characters manifestly apparent, the indication of the true origin, unless the false indication of origin constitutes a regional appellation as protected by the law of 6th. May 1919.

As far as are concerned the French products, the firm, the name and address of the seller do not constitute an indication of origin.

Section 2. - Shall be punished also with the penalties provided by Section 1 of the law of 1st. August 1905 whoever, by addition, retrenchment or by an alteration whatever of mentions primitively made on the products, by advertisements, pamphlets, circulars, prospectus or posting-bills, by the production of deceitful invoices or of certificates of origin, by a verbal affirmation or by any other means, shall make believe the French origin of foreign products, or, in case of all products, an origin different from their true French or foreign origin.

Section 3. - Any interested person, consumer, trader or manufacturer, injured by the falsity shall be entitled to prosecute for criminal punishment.

---

Penalties under Section 1  
of the law 1st. August 1905.

imprisonment of at least three months but not exceeding one year, and fine of 100 francs at least but not exceeding 5000 francs, or one of those punishments only.

บันทึกการณ์ภูมิประเทศ

จุดที่๑

### ๑๖๐๔ บันทึกการณ์ภูมิประเทศ

จาก บันทึกการณ์ภูมิประเทศ ของ น้า ใจ

ก็จะอนุญาติให้ทางราชการได้ดำเนินการปลูกป่า

ในพื้นที่ ๗๖๗ ไร่

จุดที่๑ จุดที่๒ ๑๖๐๔ ๙๐.๐๐ นาที

จุดที่๓ จุดที่๔ ๑๖๐๔ ๙๐.๐๐ นาที

จุดที่๕ จุดที่๖ ๑๖๐๔ ๙๐.๐๐ นาที

จุดที่๗ จุดที่๘ ๑๖๐๔ ๙๐.๐๐ นาที

จุดที่๙ จุดที่๑๐ ๑๖๐๔ ๙๐.๐๐ นาที

ขออภัยความไม่ดีของทางภูมิประเทศ.

๙.๙.

(นายก้องดู่ ถ่องถือเป็น)  
เรียกพากษ์ร่วมกัน หมาย คุณนายแบบ.

น.อ. กวอญ ช่างนาวาส์ตี ร.น.

นายอุทัย อสังนัน

นายประพันธ์

นายอธิการธัญ

เจ้าสกัด

นายอรรถกรรณ

นายเอกวัฒน์

หัวหน้าช่างภูมิประเทศ

หัวหน้าประปาทศกุลปิตร

ที่ ก๗๗

ที่ ก๗๗

ที่ ก๗๘

ที่ ก๗๙

ที่ ก๗๙

ที่ ก๗๙

ที่ ก๗๙

ที่ ก๗๙

ที่ ก๗๙

บันทึก.

น. ก้อง  
ก. ใจ

คณะกรรมการกฤษฎีกา		ที่ ๙๙๕/๒๕๖๗
เรื่อง นิติบัญญัติของรัฐฯ ที่ออกตามอำนาจของรัฐฯ		
ข้าพเจ้าได้รับแล้วทั้งแคว้นที่ ๒ เก้อน จ.หนองบัว พ.ศ. ๒๕๖๗		ผู้รับ
(ลงนาม) .....	.....	ผู้รับ
ข้าพเจ้าได้รับแล้วทั้งแคว้นที่ ๒ เก้อน จ.หนองบัว พ.ศ. ๒๕๖๗		ผู้รับ
(ลงนาม) .....	.....	ผู้รับ

add

No. 336 / 2485.

Juridical Council,

Bangkok, 6<sup>th</sup> February 2485.

Re : The meeting of Sub-Committee for examination of the revision of Penal Code.

From : The Secretary-General of the Juridical Council,

To : Nai Pichan Bulayong, Legislative Adviser.

I beg to inform you that the meeting of Sub-Committee for examination of the revision of Penal Code is fixed by following dates :-

- (1) Tuesday 10th. February at 10.00 o'clock.
- (2) Thursday 12th. February at 14.00 o'clock.
- (3) Friday 13th. February at 10.00 o'clock.

Enclosed please find the minutes Nos. 270/37/2485, 271/38/2485 and 272/42/2485 for your consideration.

Yours sincerely,

S.Y.

Nes Jno.

คณะกรรมการกฤษฎีกา  
ที่ ๑๑๙ ๑๗๔

เรื่อง บัญชีรายรับรายจ่ายประจำปี พ.ศ. ๒๕๓๔

ข้าราชการรับแล้วค้างแต่วันที่ ๒๕ เก็บ ภูมิพล พ.ร. ๑๗๔

(ลงนาม) ๑๗๔ ผู้รับ.

14  
๑๙๖

คณะกรรมการกฤษฎีกา  
รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา  
ครั้งที่ ๒๗๐/๓๓/๘๔๔  
วันพุธที่สิบคี่ที่ ๒๕ มกราคม พ.ศ.๒๕๔๖

**ผู้ที่มาประชุม คือ**

- (๑) หลวงจ่าญูเนติพาลชร
- (๒) หลวงประสาททกุนิติ
- (๓) นายพิชาญ บุลยง
- (๔) พระยาลักษมีธรรมประคัลว์
- (๕) พระยาเลขานุชธรรมวิหกษ์
- (๖) หม่อมเจาสกลวรรณากร วรรณรัตน์
- (๗) พระยาอธรรมการรื่นนิมันช์  
นายสายหยด แสงอุทัย  
นายวิเชียร ภูมิเนท  
นายนาวาเอก ถวัลย์ ชั่รังนาวาสวัสดิ์ ร.น.  
นายอุทัย แสงมณี
- พระยาอธรรมมนูกตี  
นายเดือน บุนนาค  
นายเริม วินิจฉัยกุต

กรรมการ  
กรรมการ  
กรรมการ  
กรรมการ  
กรรมการ  
กรรมการ  
กรรมการ  
ผู้ทรงคุณวุฒิ  
ผู้ทรงคุณวุฒิ  
ติดราชการฝ่ายนิติบัญญัติ  
ติดราชการฝ่ายนิติบัญญัติ  
สาระนิติ  
ติดราชการฝ่ายนิติบัญญัติ  
ติดราชการฝ่ายนิติบัญญัติ

เบิกประชุมเวลา ๙๖.๐๐ น.

โดยที่ประธานอนุกรรมการและรองประธานอนุกรรมการติดราชการฝ่ายนิติบัญญัติ  
ประชุมจึงลงมติให้พระยาลักษมีธรรมประคัลวันนี้ เป็นประธาน  
ประธานฯ กติราเบิกประชุมและขอให้ที่ประชุมพิจารณาไว้ตามมาตรา

**(b) ต่อไป**

- พระยาธรรมการรื่นฯ - ข้อ (๖) ถูกเป็นข้อปลอกป้องกันไม่เห็นชอบ
- หลวงจ่าญูฯ - ควรจะมีค่าวินิจฉัยทางที่หน้าค่าง เห็นใจกันในที่ทัวร์ เป็น
- นายพิชาญฯ - ข้อ (๖) เป็นการร่างเป็นปฏิบัติที่ดีของกฎหมาย  
ให้มีความมีค่าว่า All manner or acts of such a nature as to create con-

fusion by any means whatsoever with the establishment, the goods, or the industrial or commercial activities of a competitor ข้อ(๑)นี้ เป็นการกระทำการ establishment

ประชาน ฯ - คำว่า creating confusion จะแปลว่าอย่างไร

ม.จ.สก.ด ฯ - แปลว่ากระทำการให้สับสน

หลวงจำรูญ ฯ - คำว่า sign-boards จะแปลว่ายังไง

ม.จ.สก.ด ฯ - ควรแปลว่า "ป้าย"

ประชาน ฯ - ศิคิ化หาคำกว้าง ๆ มากใช้คิวัว

หลวงประสาท ฯ - จะบัญญัติคำว่างามไม่ได้ อย่างทำหน้าต่างร้านเมื่อตอน กันจะ เอาผิดกฎหมายหรือ

หลวงจำรูญ ฯ - มีคำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อ"

หลวงประสาท ฯ - ถ้าใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อ" จะย่าง

ประชาน ฯ - ใช้คำอย่างไรให้เข้าใจว่าการทำให้ไปลักและ เมื่อันกันก็ เอาผิด

หลวงประสาท ฯ - อย่างหงอยแฉวยในพระน้ำมนต์เมื่อันกันหั้งนั้น ถาราน หนึ่งทากันแคคให้เมื่อันกันอีกร้านหนึ่งจะ เอาผิดกฎหมายหรือ

หลวงจำรูญ ฯ - อย่างไรก็ควรจะระบุสิ่งที่ ก า เท น sign-boards ลงไว้บ้าง

ประชาน ฯ - ถ้าร้านหนึ่งทำหน้าร้านสวยก็ จะไปให้ร้านอื่นเอาอย่างหรือ หลวงจำรูญ ฯ - มาตราท่านี้ไม่ไว เพื่อกันไม่ให้เข้าร้านเผลก

ประชาน ฯ - อย่างป้ายสมัยนี้ก็ไปอยู่จะเป็น

พระยาอรรถการีฯ ฯ - ถ้าเราไม่ถูกผูกภักดิ์ขอกรองระหว่างประเทศ ก็ในควรจะ เอา

นายพิชาญ ฯ - ตามข้อหกลงระหว่างประเทศเป็นเรื่องทำด้านที่ให้ ก า ล ย ห ล ิ ง ก ั น

พระยาอรรถการีฯ ฯ - ถ้าร้านก้าวมีชื่อร้าน และทำป้ายหรือประดู่เจี้ย เมื่อันกัน กันก็ไม่หลง

หลวงจำรูญ ฯ - อย่างร้านชื่อ "แหลมทอง" มีร้านหนึ่งไม่เชิงเจี้ย ว่า "แหลมทอง" แต่ทำคัวหนังสีซึ่งหลอกลวง ๆ กันก็อาจทำให้เข้าใจผิดก็ ชูกอกลงระหว่าง

### ประเทศเรตองเช้าฯ

นายพิชาญ ฯ - เรากลุ่มมักที่จะเข้าเป็นภาคในช้อกอลังระหว่างบังสะเทา  
ประชาชน ฯ - ด้ากลุ่มมักจะคงบัญชีไว้

หลวงประสาท ฯ - เป็นปัญหาว่า เราจะบัญชีไว้ในประมวลกฎหมายฯ  
ที่เกี่ยวหรือจะรอให้เป็นภาคเสียก่อน และจึงก่ออยออกพระว าชนบัญชีพิเศษ

หลวงจักรยู ฯ - ใช้ความเสียเดียวที่ก็ว่า

หลวงประสาท ฯ - จะนำเกลี่ยค เนื่องห้องแผลของเราหนึ่ง ๆ กัน

หลวงจักรยู ฯ - จะมีกต魌เมื่อมีเจตนาให้คัดหลง

นายพิชาญ ฯ - ควรจะมีคำว่า unfair competition อยู่กว่า

หลวงประสาท ฯ - เกรงว่าถ้ามีไว้ทำอะไร เมื่อนี่คเห็นอย คำว่าจะก็จะ  
ไปจับกุม ทำให้เข้าล่านาก

นายพิชาญ ฯ - ถ้าเรามีคำว่า unfair competition ไว้จะแสดงให้เห็น  
เจตนาของมาตรานี้

พระยาอธรรมการวิริย์ ฯ - สิ่งที่เป็นผิดในทางแห่งไม่เป็นผิดในทางอาชญา  
แยกแต่สิ่งที่เป็นผิดในทางอรัญญาโดยไม่เป็นผิดในทางแห่งไม่เป็นการสมควร

หลวงจักรยู ฯ - ถ้าเรามีบัญชีให้เป็นผิดในทางอาชญา เป็นผิดในทางแห่ง  
คุณ แล้วแต่ว่าจะถือว่าอย่างใดอย่างหนึ่ง เอกความผิดมาจากกฎหมายอาชญาหรือกฎหมายอาชญา  
เอกความมาจากกฎหมายแห่งพง

ประชาชน ฯ - ถ้าไปทำให้คล้าย ๆ กันที่บ้านแยกทำให้คนหลงเข้า ก็ไม่จะ  
เป็นอย่างนี้ คือ ร้านนี้ ก็ ที่มีของมากและขายของคงกับราคามีชื่อ ก็จะไปจะมีร้านอื่น  
ไปหันอยู่ไก่ ๆ ทำให้เข้าใจผิด

หลวงประสาท ฯ - เราเมื่อยูกันที่จะเอาผิดในทางอาชญาหรือไม่

นายพิชาญ ฯ - ถ้าหานคุณที่ก่อของขายเจ้าน้า ท่านจะเห็นว่าเรามี  
หน้าที่จะ repress ซึ่งหมายความถึงการลงโทษในทางอาชญา

ประชาชน ฯ - ถ้ามีบัญชาระอ้างบัญชีกิจการหลังหรือจะออกใบก้อน จะ  
เห็นว่ามีหลายมาตรการในประมวลกฎหมายอาชญาที่ไว้เพื่อไว ถ้าเราจะเป็นภาคในช้อกอลัง  
ระหว่างประเทศแน่ ๆ ก็ควรจะมีเพื่อไว

พระยาเฉวณิช ฯ - เราจะลงโทษนะเพาะ เมื่อมีเจตนาต่อสิ่ง เท่านี้

ที่ประชุมเห็นว่าควรมีข้อ (๖) ซึ่งจะร่างเป็น (๖)

ประชาชน ฯ - ด้วยกำจัดเชื้าวอดบางไ

หลวงจำรูญ ฯ - ควรกลับคากันเสีย ใช้คำว่า "ผู้ใดทำป้ายหน้าร้าน... เพื่อให้หลงเชื่อ"

ม.จ.สก.ด ฯ - ป้ายเป็นอย่าง การที่ให้ผิดหลง เป็นความยิ่ง

หลวงจำรูญ ฯ - ที่เอาคำว่า "ป้าย ฯลฯ" มาอยู่ตอนหน้าก็ เพื่อให้ทรง  
กับข้อ (๑) ขึ้นมาคำว่า "เอาร่องรอยประดิษฐ์ ฯลฯ"

ประชาน ฯ - ควรใช้คำว่า "เดินทาง"

ม.จ.สก.ด ฯ - คำว่า facade แปลว่า "แผนภูมิ" แต่ไม่มีกรุ๊ป  
จึงการแปลว่า "รูปอาคารภายนอก"

หลวงจำรูญ ฯ - คำว่า otherwise จะแปลอย่างไรก็

หลวงประสาท ฯ - เอาอย่างข้อ (๑) ใช้คำว่า "ที่อื่นหันไป เดียวจะเป็น"

ม.จ.สก.ด ฯ - ควรใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงว่าสถานที่การถือของตนเป็น<sup>จ</sup>  
สถานที่การขายของผู้อื่นที่ตั้งอยู่ใกล้เคียงกัน"

ประชาน ฯ - นั่นคงอยู่คนละแห่ง ไม่น่าจะทำให้หลง

หลวงจำรูญ ฯ - ควรใช้คำในข้อ (๒) ว่า "เดินป้าย หน้าร้าน รูป<sup>จ</sup>  
อาคารภายนอก เครื่องคอมพิวเตอร์ หรือสิ่งอื่นในห้อง เดียวกัน เพื่อให้คนหลง เชื่อว่าสถาน  
ที่การขายของตนเป็นสถานที่การขายของผู้อื่นที่ตั้งอยู่ใกล้เคียงกัน"

พระยาอธรรมการี ฯ - คำว่า "เครื่องคอมพิวเตอร์" หมายความอย่างไร

ม.จ.สก.ด ฯ - ควรใช้คำว่า "เครื่องคอมพิวเตอร์ อาระ" แต่จะให้คำ  
การใช้คำว่า "เครื่องคอมพิวเตอร์" จะโครงดึงเครื่องเรื่องเดิม

ที่ประชุมคงลงรับร่างของหลวงจำรูญ ฯ แต่ให้แก่คำว่า "เครื่องคอมพิวเตอร์"  
เป็น "เครื่องคอมพิวเตอร์"

ม.จ.สก.ด ฯ - การค้ายาบ้าจะห้ามการแข่งขันกันมั้ง ยังไงมีผู้ศึกษา<sup>จ</sup>  
"เย็นใจ" ขึ้น ภายหลังมีน้ำแข็งชั้นดอนทองคำเล็กไป

พระยาอธรรมการี ฯ - ข้าพเจ้าลับเห็นว่าการปล่อยให้เข้าแข่งขันกัน  
มาก

ที่ประชุมเห็นว่าการจำกัดการแข่งขันคานที่ร่วงมาได้แล้ว

พระยาอธรรมการี ฯ - ข้อ (a) เป็นการจำกัดไว้เพื่อให้  
คนหลงเชื่อ เพราะอาจใช้ชื่อของเขาก็ได้ไม่รู้ได้ แต่ข้อ (b) นั้นลักษณะจะอยู่ใน  
ลักษณะที่อาจทำให้คนหลงเชื่อว่า เอาผิด ถ้าใช้คำว่า "เพื่อให้หลง" จะคงเป็นเหตุนา  
หลวงประสาท ฯ - หาด draw conclusion ได้

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - กฎหมายความจacheเป็นให้ทรงกับรูปเรือง ถ้ามีสักน้ำที่จะทำให้คนหลงหลวงอาภิค

หลวงจำรูญฯ - ถ้าเปลี่ยนเงินนั้นก็คงเป็นเช่นข้อ (๑) ก้าย ถ้าเขียนอย่างที่คอกลงมาแล้วก็ขอไปได้ เพราะฉะนั้นว่าทำให้เหมือนกัน ภาคต่อ draw conclusion ให้ แต่ขอ (๑) มีคำว่า "เมื่อให้คนหลง" ข้อ (๒) ไม่มีคำว่าทำให้บ้าง สักว่าช้อ (๓) จะคงสืบให้ด้วย

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - ข้อ (๑) ถ้าถูกต่อการกระทำร้ายไม่ได้ แต่จะขอหางไกล แต่ขอ (๒) เป็นการกระทำให้กล้าฯ กับอีกรอบหนึ่ง

หลวงประสาทฯ - อย่างทำเชิงชายหน้าร้าน ร้านแรกทำไว้ ร้านที่สองทำบ้าง แต่ไม่มีเจตนาจะทำให้คนหลงก็จะผิด

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - ดำเนินนัดหลวงประสาทฯ ก็ยอมรับว่าถูกแต่การกระทำไม่ได้

หลวงประสาทฯ - คือหมายความว่าจะ draw conclusion ให้จะคงทำลายอย่าง ไม่ใช่อย่างเดียว

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - ข้าพเจ้าขอเห็นเช่นนี้ค้าว่า "เมล็ดอะไรที่เก็บไว้ คนหลง"

หลวงประสาทฯ - เร่องใหม่คนโดยอาศัยเจตนาคือว่า ไม่ใช่เชิงหมายความ เคียงกับอาภิค

ประชานฯ - ถ้านิยถึง unfair competition ก็ควรจะห้องไว้เจตนา

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - การเสียประโยชน์ที่ทำให้คนหลงก็คงกระทำให้เจตนาตนเอง จึงควรจะเชิญให้ทรงกับรูปนี้เรงานรับ เพราะถ้าเขียนว่า เมื่อให้คนหลง มีเจตนาเลียน และเจตนาให้คนหลง

ประชานฯ - กฎหมายที่มีอกว่าต้องทำโดยเจตนา ไม่ไปถึงเจตนาแต่ก็ต้องกระทำการกระทำทั้งนั้น

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - การรับของโจรจะสืบให้กว่าจะเอารับมาโดยรู้ว่าเป็นของร้าย เรากลักรกระทำ ถ้าประกูลว่าผู้กระทำเจตนาไปบุญมั่นไว้ เวลาที่ลืมว่าจะทำโดยรู้ แต่ในเรื่องนี้การเลียนแสดงว่ามีเจตนาแล้ว

หลวงจำรูญฯ - อุจจาร์เจตนาเลียน แก่โจรเมื่อเจตนาให้คนบังหลง เช่นกัน

พระยาอธรรมการวีร์ฯ - ถ้าเลียนเจตนาให้หลง เจตนาเหมือนกัน แต่เมื่อเจตนาเลียงก็ไปทำแบบอย่างให้เหมือนบ้าง จำเลยอาจคิดสู้ว่าเข้า เอyle เลียนเจตนา

ที่จะให้ส่วย ภาคลุ่มไทยไม่ได้

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ถ้าการกระทำนั้นหากเห็นว่าทำโดยเจตนาจะให้หลง  
หลงกิจการลงโทษ

พระยาอธิการบดี ฯ - ภาคเดียวเจตนามาจากไหน

หลวงจ้ำรูญ ฯ - เอาจริงจากการกระทำ

พระยาอธิการบดี ฯ - ถ้าเช่นนั้นก็ควรเชื่อนว่า เมื่อในลักษณะที่ทำให้  
คนหลง

พระยาเดชวินช ฯ - อย่างมาตรา ๒๓ ชี้งบัญชีถึงเรื่องเลียนแบบบัง  
มีเจตนาจะให้หลงเชื่อ

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ถ้าใช่คำว่า "ถึงขนาดน่าจะทำให้น้อเนื่องเชื่อ"  
ก็พอไปได้

ม.จ.สก. ฯ - ควรใช่คำว่า "ถึงขนาดน่าจะทำให้หลงเชื่อ"

หลวงประสาท ฯ - มีสิทธิอะไรที่จะไปห้ามคนอื่นไม่ให้ทำให้เมื่อ

พระยาอธิการบดี ฯ - นั้นเป็นปัญหาว่าควรจะห้ามการกระทำอย่างนี้  
หรือไม่

ประธาน ฯ - แต่การกระทำเงินนั้นผู้กระทำไม่มีใจชั่วเลข

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ถ้าทำให้เมื่อคนก็มีใจชั่วอยู่ในก้า แต่ถ้าใช่คำว่า  
"ถึงขนาด" ก็แสดงว่ามีการเลียนเป็นขัน ฯ ไป ถ้าเข้าขั้นถึงขนาดนั้นก็เอาผิด

พระยาอธิการบดี ฯ - ข่ายเจตองการวางแผนหมายให้ใช้ได้

ม.จ.สก. ฯ - ใช่คำว่า "จนกันน่าจะหลงเชื่อ" ว่าสถานที่การก้ามลง  
เป็นสถานที่การก้าของผู้อื่นที่คงอยู่ใกล้เกียง

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ฉะนั้นขอ (๒) เมื่อแก้แล้วจะมีข้อความดังนี้ "(๒)  
เสียบป้าย หนาราน รูปอาคารภายนอก เครื่องคอมพิวเตอร์ที่ หรือฝึกอินเทอร์เน็ต  
ชนคนน่าจะหลง เชื่อว่าสถานที่การก้าของคุณ เป็นสถานที่การก้าของผู้อื่นที่คงอยู่ใกล้เคียง"

ประธาน ฯ - ขอให้จารย์ว่างมาคร่าว ๒๒๘ (๒) ของนายโซชาญ ฯ  
ปัจจุบันร่างเป็นข้อ (๓)

หลวงประสาท ฯ - ข้อนี้จะต้องเอกสารหมายเพิ่มมา เชื่อ

ม.จ.สก. ฯ - ควรใช่คำว่า "ใช่หมายหักดิบ หรือหังสือ เวียน  
เรื่องนี้ให้แก่ในกระบวนการคากล่าวชูหัวเรื่องให้เจริญและ เนื้อหารายอันมีลักษณะ  
น่าจะทำให้เสียชื่อเสียงของสถานที่การก้า ดินดาก คุกส่าหกรรม หรือการเมือง ก้า

แห่งเพื่อกีดกันการค้าของเข้า หรือแย่งลูกค้าของเข้า

หลวงจำรูญฯ - คำว่า "smear" คือ เอาออก

ประชาชนฯ - ควรใช้ชื่อยคำอื่น อย่าใช้คำว่า "และเล่ม"

หลวงจำรูญฯ - คำว่า insinuation เป็นเรื่องใส่ร้ายเข้า

ม.จ.สก.ฯ - insinuation คือคوبฯ ในรายที่ละเมบฯ ฯ ข้า.เจ้าอิง  
ให้คำว่า "และเล่ม"

หลวงจำรูญฯ - ควรใช้คำว่า "หรือขอความ庇护ให้ราย"

พระยาอรรถการีฯ - fraudulent ควรเปลี่ยนเป็นฉ้อฉล

หลวงจำรูญฯ - มีคำว่า "ของเข้า" ลองคำ ควร เอาคำว่า "ของเข้า"  
หลังคำว่า "เพื่อกีดกันการค้า" ออก

หลวงประสาทฯ - ขึ้นมีอยู่ในขอตกลงระหว่างประเทศที่ไป

นายพิชาญฯ - มีหลักการอยู่ในกฎหมายระหว่างประเทศที่จะต้อง

"False allegation, in the course of trade, of such a nature as to  
dis-credit the establishment, the goods, or the industrial or com-  
mercial activities of a competitor".

หลวงประสาทฯ - ทางแพ้เมืองแล้ว (หลวงประสาทฯ ไม่ชอบด้วย  
กฎหมายแพ่งและพาณิชย์มาตรา ๔๓ เสนอที่ประชุม)

พระยาอรรถการีฯ - มาเอาเป็นผิดมาถูกยืน

หลวงประสาทฯ - ยังขยายกว่าทางแพ้เสื่อมถูก ลืมแม้กระทั่งความจริงก็ได้

หลวงจำรูญฯ - ความร่างของความชอบความเห็น

พระยาอรรถการีฯ - ความร่างของความชอบความจริงแต่ต้องเข้าใจตรงกันได้  
ถ้าแค่ Chapman เห็นว่าซื้อเสียงของบุคคลถึงแม้เป็นความจริงก็ไม่ควรจะให้หลักทรัพย์

เรื่องการค้าควรจะยอม เนื่องจากเป็นความจริง การขาดประ禀ชน์ไปก็ไม่ควรจะมีผล

ประชาชนฯ - จะขัดกับหลักที่เขาวันรองว่าจะ เป็นมาตรฐานของกฎหมาย  
ประเทศไทย

หลวงประสาทฯ - ที่รับร้องนั้นจะอยู่ใน false allegation

พระยาอรรถการีฯ - ข้างหน้าอาจหาญ ใช้เก็บนัดถอนฟ้า ภาระฯ

เชาด้าวได้

หลวงจำรูญฯ - อ้าเราไม่ใช่เจ้าฟ้า แต่คุณจะไม่สามารถที่จะรับร้องได้  
เงิน หรือโซลาร์ในกฎหมายเดียวกัน อาจจะหาญ ที่จะรับร้องได้

องสถานการค้า ศิลป์ อาทิตย์ ห้องเรียน หรือเพศชย์การของคุณแข่ง เพื่อกีกันการค้าของ  
ชาห์หรือแบงคอกการของ เขา ในท้องมีคำว่า "ห้ามข้อความจะหนึ่นในราย"

หลวงประภาการีย์ฯ - ควรจะเอาการค้าเท็จเข้ากัน  
หลวงประภาการีย์ฯ - ควรจะใช้โดยอย่างประมูลกฎหมายแห่งชาตินับ  
มาตรา ๔๗

พระยาอรรถการีย์ฯ - คำว่า in the course of business ไม่ใช่  
เป็นคดีมี

หลวงจักรุญฯ - เห็นคดี ส่วนคำว่า fraudulent means พยายามความ  
ไว้ปัจจัยไม่มี

หลวงประภาการีย์ฯ - ถ้าจะร่างตามประมวลกฎหมายแห่งฯ ก็ควรใช้คำ  
ว่า "บุคคลใดหรือใช้ชื่อแพร์เดียดายความซื่อความเท็จอันมีลักษณะที่จะทำให้เสียชื่อเสียง..."

พระยาอรรถการีย์ฯ - การใช้อุบายหลอกลวงอาจไม่ใช่ "ใจขาว" ก็ได้

หลวงประภาการีย์ฯ - เป็นการใช้ชื่อโดยพางทรงหรือโภบทงอ่อน

พระยาอรรถการีย์ฯ - การใช้คำว่า "ใช้อุบายอันมีลักษณะซึ่งจะทำให้เสียชื่อเสียง"

ทางอาชญากรรมทางการค้า ก็ เช่น

หลวงจักรุญฯ - จ้างคนไปบอกเขาว่ามีสิ่งใดก่อภัยจากภายนอก ก.

การ เอกอัต

พระยาอรรถการีย์ฯ - นั้นเป็นข้อความเท็จ means ทางฯ ควรจะอนุญาต  
ให้การดำเนินการเท็จ

พระยาอรรถการีย์ฯ - ความขอกลงระหว่างประเทศจะถือเป็นบัญญัติถึง false  
allegation เท่านั้น ส่วนคำว่า using fraudulent means นั้น เอามาจากกฎหมาย  
ค่างประเทศ

หลวงจักรุญฯ - ถ้าเห็นนั้นก็เข้าคำว่า "ใช้อุบายหลอกลวง" ออก

พระยาอรรถการีย์ฯ - ก็ควรใช้คำว่า "บุคคลหรือใช้ชื่อแพร์เดียดายซึ่ง  
ข้อความเท็จอันมีลักษณะที่จะทำให้เสียชื่อเสียง..."

หลวงจักรุญฯ - คำสอนมาควรใช้คำว่า "เพื่อกีกันการค้าหรือแบงคอก"

ค่าของตน"

หลวงประภาการีย์ฯ - คนธรรมคนกีกันการค้าของผู้อื่นจะเข้าคู่ชิงหรือ

หลวงจักรุญฯ - ขย. (๙) ก็ เอาจริงกัน

หลวงประภาการีย์ฯ - ความประดิษฐ์ของตนนี้คง เป็น unfair competition

หลวงจำรูญฯ - ถ้าเห็นนี้ใช้คำว่า "เมื่อที่คนจะโคคุกคากของผู้อื่น"  
พระยาอรรถการีบฯ - ควรใช้คำว่า "เพื่อประโยชน์การค้าของตน"  
หลวงประสาทฯ - จะมีคำว่า "เพื่อ" ส่วนหนึ่งที่ "เพื่อกีกันการค้า  
ฯลฯ" และ "เพื่อประโยชน์การค้าของตน"

พระยาเลขานุชฯ - ถ้าเห็นนี้ใช้คำว่า "สำหรับประโยชน์การค้าของ  
ตน"

หลวงจำรูญฯ - เหตุการณ์นั้นนายพิชัยฯ จึงได้ใช้คำว่า *in the course  
of business*

พระยาอรรถการีบฯ - อย่างเอาไปลงหนังสือพิมพ์ไม่ใช่ *in the course  
of business*

หลวงจำรูญฯ - เอาคำว่า "เพื่อกีกันการค้าหรือแย่งลูกค้าของผู้อื่น"  
ออกใช้คำว่า "เพื่อประโยชน์การค้าของตน" เท่านั้น

พระยาอรรถการีบฯ - ถ้าไม่ต้องการใช้คำว่า "เมื่อ" คงกรงก็ใช่คง  
ว่า "เพื่อกีกันการค้าหรือแย่งลูกค้าของผู้อื่นโดยประดังค์ประโยชน์การค้าของตน"

หลวงจำรูญฯ - คำว่า "เพื่อกีกันการค้าหรือแย่งลูกค้า" มีไว้ เพราะเหตุ  
นักคำว่า *using fraudulent means* ซึ่งเป็นคำที่ไม่ใช้ในช่วงกลุ่มระหว่างประเทศ  
เราควรจะถือว่าทำในลักษณะนี้และทำเพื่อประโยชน์และการค้าของตนก็ควร เบิกฟัน

ที่ประชุมทุกคลังให้ใช้คำว่า "เพื่อประโยชน์การค้าของตน" แนะนำขอ (๑)  
เมื่อแก้แล้วจะมีข้อความคงนี้ "(๑) กล่าวหรือใช้ข้าวแวง หมายความว่าความเท็จอันมีลักษณะ  
ที่จะทำให้เดียร์หรือเสียงของสถานที่ทำการ สินค้า อุปทานกรรม พาณิชยการ ชบงผู้อื่น เพื่อ  
ประโยชน์และการค้าของตน"

พระยาอรรถการีบฯ - ขอบอกเสนอ คือวันนี้เรื่องลูกนั้นถึงที่อยู่ของมาเรีย  
นี และราไว้ในหมวดนี้ไม่ได้ เพราะไม่ใช่ปลอม เรายังเอาไปไว้ในหมวดของโคง แต่เป็น  
มาตรฐาน ๓ จะเห็นว่าใช้ชื่อโคง เป็นเรื่องหมิ่นประมาทการค้า ขอ ๒ และขอ ๓ ไม่  
อยู่ในหมวดของโคงได้ เมื่อมาตรฐานนี้ไม่มีคำว่า *unfair competition* เราถัดแยกเป็น  
หลักมาตรฐานให้ไปอยู่ในหมวดค้าง ๆ ได้

หลวงประสาทฯ - เป็นเรื่องเดียวกัน ควรจะอยู่คู่กัน และใช้คำว่า  
*unfair competition* ลงไปคือว่า

หลวงจำรูญฯ - ถ้ามีคำว่า *unfair competition* ก็ใส่ในหมวดเดียวกัน  
ให้ใช้คำว่า "ถูกเพื่อเอาเปรียบผู้อื่นในการค้า"

"(๑)....."

พระยาเลขานุช ฯ - มาการนี้ไม่ใช้อโงกครง ฯ เป็นเรื่องทุจริตใน  
การท้า

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ในตรังกันฉบับโง

หลวงจักราช ฯ - ถ้าเข่นนั้นยกเป็นหมวดให้แก้ได้

พระยาอธรรมการีบ ฯ - คือเมื่อนัก เป็นหมวดเรื่องการท้า

นายพิชาญ ฯ - ถ้าห่านจะยกเป็นหมวดใหม่ ก็อาจยกมาตรา ๑๙๐ มารวม  
ไว้ได้

หลวงจักราช ฯ - ถ้ามีหน่วยการค้าทางหาก ร่างมาตรา ๑๙๔ ก็อยู่ใน  
หมวดนี้ได้ เพราะการทำเครื่องซึ่งให้มิกไปไม่ใช่การปลดอา

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ในเรื่องปลดอาเสียค่าเสียงแต่แสตมป์

หลวงจักราช ฯ - ยกหมวด ๒ เคิมมาเป็นลักษณะ ๒ จัตวา ความเสียเก็บ  
ก็การค้า

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ส่วนที่จะ เอามาตรา ๑๙๐ มารวมไว้ในหมวดนี้หรือ  
ไม่นั้น ที่ประชุมจะได้พิจารณาเมื่อจบลักษณะ ๒ จัตวาแล้ว

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ภาระร่างขอ (๑) ที่กลงไปแล้วมีข้อดัง ไรอยู่  
บ้าง คือมาตรานี้เราจะ เอาผิดคือ เมื่อการกระทำมีบุคคลการก้าช่องกัน ฯ ให้แก่  
ก้ามที่ร่างมา้นี้ไม่ห้องมุ่งต่อการค้าของไกรก็ได้ คือมีแก่ (๑) ก้าวซื้อความเห็น (๒) ทำ  
ให้เสียหายแก่ชื่อเสียง และ (๓) เพื่อประโยชน์การค้าของคนก็ เป็นผิดแพ้

หลวงจักราช ฯ - คือเมื่อนักขอ (๑) เมื่อนัก

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ขอ (๑) เห็นได้ในตัว แต่ตามที่ร่างก็จะดูว่า  
เห็นใจกัน ฯ หนึ่งโดยไม่ได้มุ่งลิงนาย ก. เลย แต่ทำให้ร้านของนาย ก. เสียหายก็  
เป็นผิด

หลวงประสาท ฯ - ร่าง เดิม เป็นเงื่อกล่าวและ เริ่มก็ เอา

พระยาอธรรมการีบ ฯ - คดีที่กลงไปแล้วการกล่าวเห็นใจโดยไม่ห้องมุ่ง  
ลึงค์แข่งชันก์ เอ้าโภช

หลวงจักราช ฯ - อย่างที่บ้าใจชั้นนานหนึ่ง และประกาศแก่ประชาชนที่  
ใช้ภาษา ป้าใจของญี่ปุ่นไม่ได้ เพราะในไทย แม้จะก้าวโภชไม่ได้ก็ควร เอาโภช

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ความประสงค์เดิมจะถ้องมีลึงค์แข่งชัน ก็ต้องมุ่ง  
ลึงกัน

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ในเรื่องยาแก้ไข้แข็งขันเหมือนกัน ก็คือมุงสิงห์ท้ายาก็ได้ท้าๆ ไป

หลวงประสาท ฯ - เห็นจะต้องมุ่งสิงห์คนหนึ่ง การพูดโดยทั่วๆ ไป เน้นแม้ในทางแพ่งก็ยังไม่ผิด

หลวงจ้ำรูญ ฯ - อย่างชาบชาติพันน้ำ ประการกว่ายาตัวไหนดีอีก ดูที่จะเป็นเจ้ากรรมมาใส่ สีฟันแล้ว เป็นอันตราย ก็เท่ากับกล่าวเหี้ยต่อยาสีฟันเองทั่วๆ ไป ควรจะฝึก

พระยาอธรรมการีญ ฯ - ก้าวจะมีศักดิ์แพร่อน ที่เราเชื่อถือก็ต้องท้าๆ ไป ก็ได้

หลวงประสาท ฯ - เห็นจะไม่ต้องเสียงกัน ถ้าเติมกล่าวว่า "เป็นก็ได้ แต่

หากหรือแบ่งสูตรยาของบูร์นโภบุรีนั้นแก่การค้าของตน" ก็ไปได้

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ทำไม่กล้าโดยทั่วไปจึงไม่เอาผิด อย่างก็ใช้ที่ไม่ได้ นาย ก.หรือคือศรีราชาคนนี้ที่ผ่านเข้ามาก็เท่ากัน

พระยาอธรรมการีญ ฯ - ถ้าศรีราชาไปแล้วก็เป็นการกระทำก่อให้เกิดความไม่สงบ

หลวงประสาท ฯ - ถ้าเติมอย่างที่ข้าพเจ้าเสนอในส่องจะดีคงนั่งมาฟัง เนื่องในคราว

เนื่องในคราว

พระยาเดชวิษิช ฯ - ความเสียหายจะคงจะต้องเสียหาย จึงควร เอาผิด

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ทั้งไปคู่ในแบ่งบูร์นทุกชั้น ทองกูร์ในแบ่งความมีค่ามาก ก็ต้อง

อย่างนี้ควร เอาผิดหรือไม่

พระยาอธรรมการีญ ฯ - ขอ (๓) ตามที่คิดลงไปแล้ว ถ้าไม่ได้เอื้อประโยชน์ ใจ ใจลงไป ใจที่จะไม่ต้องสืบอย่างอื่นนอกจาก (๑) ก้าวซื้อความเห็น (๒) อีกประการหนึ่ง การค้าของตน ถ้าเติม ถึงสืบว่าคนอื่นเราก็ต้องย่างนี้และ เขายังเสียหาย

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ร่างที่คิดลงไปแล้วก็ถือว่ามีลักษณะทำให้เสียหายจริงๆ

พระยาอธรรมการีญ ฯ - ถ้าสืบได้ว่ามีลักษณะทำให้เขาเสียหายจริงๆ ก็ต้องมุงสิงห์โดยก็เป็นผิดแล้ว แต่ถ้าเติมอย่างที่หลวงประสาทฯ เสนอคือสืบว่าบูรีนั้นให้ก้าว ก. เสียหาย

หลวงจ้ำรูญ ฯ - อย่างพูดว่ายาก็ได้ที่เป็นน้ำท้าๆ ไปใช้ได้ ก็ได้ ก็ได้ สืบว่า (๑) กล่าวเห็น (๒) ทำให้ยาไม่เสียหาย (๓) มุ่งคือสูตรยาไว้ที่เป็นน้ำท้าๆ ไป เข้าความที่หลวงประสาทฯ เสนอให้เติมเหมือนกัน

ม.จ.สกัด ฯ - ถ้าจะ เอาอย่างนั้นก็ยกบองสืบลักษณะนั้นไปได้เลย

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ถ้าจะ เอาอย่างพระยาอธรรมการีญ ฯ เสนอคือสืบว่าให้ก้าว a competitor.

พระยาอธรรมการีบฯ - ถ้าจะใช้คำว่า a competitor ก็เห็นใจกัน  
คือ ขอกำกับหนึ่งก็เป็น a competitor อีกคนก็เป็น a competitor

ม.จ.สก.ฯ - อย่างพูดคุยบางส่วนยังไม่ถึง ไม่ควรเมตตา

หลวงจักรุณฯ - ทูลแต่เพียงว่า "ยาเสื่อมยังไม่ถึง" ไม่เป็นไร แต่ถ้าถูก  
ว่าเขากลับใส่ความเมตตา

หลวงประสาทฯ - ถ้าใช้คำว่า "อันมีลักษณะที่จะทำให้เสียชื่อเสียง" ฯลฯ  
ของผู้ใดก็หนึ่ง" แทนคำว่า "ของผู้อื่น" ก็จะไม่ได้

หลวงจักรุณฯ - ควรใช้คำว่า "ที่จะทำให้เสียชื่อเสียงของ ฯลฯ ฯลฯ"  
กรรมของผู้อื่น เพื่อจะแบ่งการงานหรือลักษณะของคุณเช่นกันโดยคนหนึ่ง"

ประชาชนฯ - อย่าเจอกำว่า "ภัยแข่ง"

พระยาอธรรมการีบฯ - ขอ (๓) ควรใช้คำว่า "กล่าวหรือใบ้ข่าวแพร์  
คลายชื่อความเท็จ เพื่อให้เสียชื่อเสียงของสถานที่การค้า สินค้า อุตสาหกรรม ท่ามกลาง  
กรรม ของผู้ใดก็หนึ่ง โดยมุ่งประโภชันแก่การค้าของตน" คือถ้ามีเจกานาในผู้นั้นเสียชื่อ  
เสียงโดยมุ่งประโภชันแก่การค้าของตนก็ควร เอาผิด

หลวงจักรุณฯ - เห็นด้วย

ที่ประชุมเห็นชอบคำพูดพระยาอธรรมการีบฯ

หมุดเวลาประชุม นัดประชุมคราวหน้าวัดคุกกรที่ ๓๐ มีกราคม ๒๔๘๘ เวลา  
๙๐.๐๐ น.

ปีคุปต์ประชุมเวลา ๑๖.๙๐ น.

คุณเป้าฯ // สมบูรณ์

ผู้รายงาน.

สันติ์ วิษณุ

ร.๒๔๘๘

มติของที่ประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา ๑๕๙  
ครั้งที่ ๒๓๐/๓๓/๗๖๖๖  
วันพุธสับศี๊ดที่ ๒๘ มกราคม ๗๖๖๖

ประเด็นที่พิจารณา

มติ

ร่างมาตรา ๒๓๔

ขอ (๒)

(๑) หลวงปะสาทฯ เสนอว่า เป็นปัญหา ว่าเราจะบัญญัติไว้ในประมวลกฎหมายอาญาที่เกี่ยวพึงจะรอให้เป็นภาคีเสียก่อน แล้วจึงออกพระราชบัญญัติเพียง

(๒) นายพิชาญฯ เสนอว่า ประเทศไทยมีหน้าที่ท่องเที่ยวในทางอาญา

(๓) พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่า ถ้ามีปัญหา ว่าจะรอไว้บัญญัติภายหลังหรือจะออกไปก่อน จะเห็นว่ามีหลายมาตรการในประมวลกฎหมายอาญาที่มีไว้เพื่อไว้ ถ้าเราจะเป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ นั้น ๆ ก็ ควรมีข้อนี้

(๔) หลวงจักร ฯ เสนอว่า ควรใช้กัน ในข้อ (๒) ว่า "(๒) เลียนป้าย หนาราน รูป อากรภายนอก เกรื่องคนแต่ง หรือสิ่งอื่นในห้องเดียวกัน เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า ส粲ที่การค้าของตนเป็นสถานที่การค้าของบุคุณที่คงอยู่ไก้ล้ะ" เกี่ยงกัน"

(๕) พระยาอรรถการีํ ฯ เสนอว่า คำว่า "เกรื่องคนแต่ง" หมายความอย่างไร

(๖) ม.จ.สก. ฯ เสนอว่า กวจะใช้คำว่า "เกรื่องคนแต่งสถานที่" จะได้คลุมถึงเกรื่องเรือนกวย

(๗) พระยาอรรถการีํ ฯ เสนอว่า ขอเป็นการจะเป็นที่จะกล่าวว่า เพื่อให้คนหลงเชื่อ แห่งอาชีวะของเขาก็ไม่รู้ก็ไก แต่ขอ (๗) ผู้ด้าการกระทำอยู่ในลักษณะที่ทำให้คนหลงเชื่อ การเอาผิด ถ้าใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงจะมองเห็น"

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) และ (๓) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่า ควรมีข้อ ๒ ไว้ใน ประมวลกฎหมายอาญา

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๔) (๕) (๖) (๗) (๘) (๙) (๑๐) (๑๑) และ (๑๒) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่า การกระทำการทุกอย่าง (๘) นี้ ถ้ามีลักษณะให้คนหลงเชื่อแล้วก็เป็นอาชญากรรมในคัวแล้ว จึงไม่ควรจะบัญญัติ "เลียนป้าย หลงเชื่อ" ที่ประชุมจึงให้ใช้กันในข้อ (๖) แทน มาตรา ๒๓๔ คั้งที่ "(๒) เลียนป้าย หนาราน รูปอากรภายนอก เกรื่องคนแต่งสถานที่ หรือ สิ่งอื่นห้องเดียวกัน จนเกินกว่าจะเรียกว่า สถานที่การค้าของตนเป็นสถานที่การค้าของผู้อื่นที่อยู่ไก้ล้ะ" เกี่ยงกัน"

(๘) หลวงปะສາท ฯ เสนอว่า เป้าหมาย conclusion ให้ เรางไทยนั้นที่จะ ให้กฎหมายเด่นคึกคิว ไม่ใช่เลียนอย่างเคียว มากิน

(๙) พระยาลักษณ์ ฯ เสนอว่า ด้านนักถิง fair competition ก็ควรจะคงมีเด่นนา หมายที่บัญญัติว่าคองห้ามโดยเจตนา "ไกรใบสืบ นา ก" ของกฎการกระทำแห่งนั้น

(๑๐) พระยาอรรถการี ฯ เสนอว่า เรียนว่า เมื่อนำในลักษณะที่ทำให้เกิดเหง

(๑๑) หลวงจักราช ฯ. เสนอว่า ด้วยคำ บัญญัติเด่นๆ จัดทำให้เกิดเหง "เชือ" ก็พอไปได้ ภารกิจที่นี้เมื่อกันก็มีใจชัวร์อยู่ในคัว

(๑๒) ม.จ.สก.ด ฯ. เสนอว่า ควรใช้ คำ "จนคนน่าจะหลง" เวลาสถานที่การค้าของ ผู้ผลิตยังอยู่ที่ต้องอยู่ใกล้เคียง"

(๑) ม.จ.สก.ด ฯ. เสนอว่า ควรใช้คำว่า "ข้อหาหลอกลวง หรืออุกหนังสือเวียนหรือพิมพ์" ในกระบวนการค้า กล่าวขอความเห็นว่า ข้อ ข้อความเดิมๆ ในราย อันมีลักษณะที่จะทำให้เสีย ประโยชน์ของสถานที่การค้า สินค้า อุคสานกรรม ภัยกรรมของคุณแข่ง เพื่อกีกันการค้าของ หรือแย่งลูกค้าของ—เขา"

(๒) หลวงจักราช ฯ. เสนอว่า คำว่า "situation" เป็นเรื่องใส่รายเข้า ควรใช้ "หรือขอความประทัยในราย"

(๓) นายพิชาญ ฯ. เสนอว่า ขอ (๓) ข้อการอุบัติในข้อกล่าวหาว่างประเทศ ซึ่งใช้ false allegation, in the case of trade of such a nature as discredit the establishment, the business, or the industrial or commercial activities of a competitor.

(ที่ประชุมให้ฟังการ答 (๑) (๒) (๓) (๔)

(๕) (๖) (๗) (๘) (๙) (๑๐) (๑๑)

(๑๒) และ (๑๓) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่าการยก ขาวดำ ด้วย แม้จะเป็นการสะท้อนให้รายก็ไม่ควร เช่นกัน เพราะในเรื่องการค้า เช่นนี้ถ้าเป็นกลาง จะริงก์ควรให้แยกจากไว้ และเดือนเดียวกัน เมื่อก้าวข้อความเห็นอยู่ในคัว นอกจากนี้ก็ ประชุมเห็นว่าควร เอื้อฝีกต่อเมืองและ เนื้อ ให้เดิมชื่อเป็นที่ก่อสถานที่การค้า ฯลฯ โดย มุ่งประไบชนต่อการค้าของตน ที่ประชุมจึง "ให้ใช้กันในขอ (๓) คันนี้" ก้าวเดินไปทาง แพหหายซึ่งขอความเห็น เพื่อให้เดิมชื่อเป็น ของสถานที่การค้า อุคสานกรรม หรือภัยกรรม ของผู้ใดผู้หนึ่ง โดยมุ่งประไบชนต่อการค้า ของตน"

- (๑) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ร่างข้อ<sup>๓</sup>  
 (๒) ยังขยายมากกว่าทางแพ่งอีก คือเมญูกความ  
 จริงก็ເອ

(๓) พระยาอธิการบดี ฯ เสนอว่า  
 ตามร่างก้าวความจริง แค่ถ้าก้าวให้รายก็ເอยີດ  
 แค่ชາພເຈົ້າເຫັນວ່າສື່ອເສີ່ງຂອງມູນຄຸລິດິງແມ່ຈະ ເປັນກວາມ  
 จริงກີມເກວຽຍມີໃຫ້ດ້ວຍ ແຕ່ໃນເຮືອກກໍາກວະຈະ  
 ພອມເພຣະດ້າ ເປັນກວາມຈົງການຊາດປະໄໂຍ້ຫົກໃນ  
 ກວາກຳນຶ່ງດີ

(๔) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ໂີ່ຄົ່ນນີ້ກໍ  
 ວ່າ "ຫົກຂ້ອກກວາມກະຫຍີໃຫ້ຮ່າຍ"

(๕) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ດ້ວຍຮ່າງ  
 ການປະມານລົກງວ່າມຢແພັ່ງກີໃຫ້ກໍາວ່າ "ຜູ້ໄກດ້ວ່າຫົກ  
 ໄຂ້າວ ແພຣະດ້າຍດ້າຍຂອງກວາມເທິງ ອັນມີລົກນະ  
 ທີ່ຈະທຳໃຫ້ເສີ່ງສື່ອເສີ່ງຂອງສດຖານທີ່ກໍາສິນກ້າ  
 ອຸກສາຫກຮົມ ພາດີ່ຂົບກາຮຂອງຜູ້ອື່ນເພື່ອກືກກັນການກໍາ  
 ຫົກເປັນລູກກໍາຂອງຜູ້ອື່ນ"

(๖) พระยาลักษณ์ ฯ เสนอว่า ການໃຫ້  
 ອຸນຍາໂລດກວາງອາຈາໄນ້ໃຫ້ໃຫ້ຫົກໃດ

(๗) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ເປັນກາງ  
 ໄຂ້າວໄຄຍທາງກອງຫົກໄຄຍທາງອ້ອນ

(๘) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ກໍາຕ່ອມາ  
 ຄວ່າໃຫ້ກໍາວ່າ "ເພື່ອກືກກັນການກໍາຫົກແພັ່ງລູກຄ້າຂອງ  
 ຜູ້ອື່ນ"

(๙) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ດັນຮຽມກາ  
 ກືກກັນການກໍາຂອງຜູ້ອື່ນຈະເອົາມີກໍາຍຫົກ ກວາມປ່ວະສົງຂອງ  
 ຜູ້ອື່ນຄອງ ເປັນ unfair competition

(๑๐) พระยาอธิการบดี ฯ เสนอว่า ກາງ  
 ໄຂ້າວກໍາວ່າ "ເພື່ອປະໄຍົນການກໍາຫົກ"

(๑๑) หลวงปู่ระสาท ฯ เสนอว่า ເກົກກໍາວ່າ  
 "ເພື່ອກືກກັນການກໍາຫົກແພັ່ງລູກຄ້າຂອງຜູ້ອື່ນ" ລົດ ໃຫ້  
 ກໍາວ່າ "ເພື່ອປະໄຍົນການກໍາຫົກ" ເທົ່ານັ້ນ ເພຣະ  
 ກໍາວ່າ "ເພື່ອກືກກັນການກໍາຫົກແພັ່ງລູກຄ້າ" ມີໄວ້ເພົາ  
 ເຄີມມີກໍາວ່າ "ໃຫ້ອຸນຍາໂລດກວາງ"

(๑) พร. ขยายรถกิริย์ฯ เสนอว่า ยัง  
หากจะรออยู่นาน ก็ต้อง มาตรานี้ควรจะ เอาผิดก่อเมื่อการ  
กระทำนั้นผุ่งต่อต้านการค้าของคน ๆ หนึ่ง ควรใช้คำว่า “  
ก่อความรือไข่ช้าแพร่หลายซึ่งข้อความเท็จ  
หรือให้เสียชื่อเสียง ฯลฯ..... โดยมุ่งประ<sup>๔</sup>  
ไปชนแก่การค้าของคน”

#### การเพ่งลักษณะและหมวด

(๑) พระยาอธรรมกิริย์ฯ เสนอว่า ทราบ  
แล้วมา เราก็พูดกันว่ามาตรา นี้อยู่ในหมวดนี้  
ไม่ได้ เพราะไม่ใช่ของปลอม จึงเอาไปไว้ในหมวด  
ข้อสอง แต่เมื่อมาถึงข้อ ๓ จะเห็นว่าไม่ใช่ขอ  
โงน เป็นเรื่องหนึ่งที่ประนามทางการค้า ส่วนข้อ ๔  
จะข้อ ๕ ไปอยู่ในหมวดขอโงนได้ และเมื่อมาตรา  
นี้ไม่ค่าว่า unfair competition เราถัดแยก  
ออกเป็นหลักมาตรฐานการค้าให้ไปอยู่ในหมวดค่าง ๆ ได้

(๒) หลวงจำรูญฯ เสนอว่า ควรจะยกเป็น  
ใหม่ได้ ถ้ามีหมวดการค้าทางหาก ร่างมาตรา ๒๓  
ก็อยู่ในหมวดนี้ได้

(๓) นายพิชัยฯ เสนอว่า ถ้าหัวนี้จะยกเป็น  
หมวดใหม่ ก็อาจยกเขามาตรา ๙๐ มารวมไว้ได้

(ที่ประชุมไฟฟ้าจารณา (๑) (๒) และ (๓)  
รวมกันไป)

ที่ประชุมไฟฟ้าจารณา ๒ เดือนเช่นเดิม  
ลักษณะหนึ่งค่าทางหากไม่เกี่ยวข้องกับลักษณะ  
๔ ครว. การณ์ผิดเกี่ยวกับการปลดภัยเพลิง  
ให้ยกเป็นลักษณะ ๕ จัตวา และให้ชื่อว่า  
“ความผิดเกี่ยวกับการก่อภัย” ส่วนยังหาชื่อ  
จะควรยกมาตรา ๓๐ มาไว้บัญญัติไว้ก่อน  
หรือไม่นั้น ที่ประชุมจะให้พิจารณาเมื่อชุม  
ลักษณะ ๕ จัตวานี้แล้ว

นัดประชุมกราหน้าวันสุกฤติ ที่ ๓๐ มกราคม ๒๕๔๘ เวลา ๑๐.๐๐ น.

ไสว สมมูล  
นายกฯ ท่าน

# กตัญญู ภัณฑ์การกุศลวีกา

## รายงานการปูรัฐมนตรีบุกรัมการคราวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา

جی ڈی سی / ٹکٹا / ٹکٹا

## ວັນຫຼັກ ທີ່ ຄວ ນກງາຄມ ແລະ

ผู้ที่มาประชุม กีอ

- |   |               |
|---|---------------|
| (๑) หลวงจำรูญ เนติสาสก์                       | กรรมการ       |
| (๒) หลวงประสาทศุภนันท์                        | กรรมการ       |
| (๓) นายพิชาณ บุลงยง                           | กรรมการ       |
| (๔) พระยาลักษมีธรรมประกัลว์                   | กรรมการ       |
| (๕) พระบาทเจชวณิชธรรมวิทัคก์                  | กรรมการ       |
| (๖) หม่อมเจ้าสกลวรรณากร วรัวรณะ               | กรรมการ       |
| (๗) พระยาอธรรมการรัตน์พิเนช                   | กรรมการ       |
| นายสายหยุ่น แสงอุทัย                          | ผู้จัดการงาน  |
| นายวิเชียร บุนนาค                             | ผู้จัดการงาน  |
| นายนิวารา เอก ดาวลักษณ์ ช่างธนาวาสวัสดิ์ ร.น. | ผู้ทรงคุณวุฒิ |
| นายอุทัย แสงมณี                               | ผู้ทรงคุณวุฒิ |
| พระยาอธรรมนุบุศก                              | ผู้ทรงคุณวุฒิ |
| นายเกื้อัน บุนนาค                             | ผู้ทรงคุณวุฒิ |
| นายเสริม วันจันทร์กุล                         | ผู้ทรงคุณวุฒิ |

ເປົ້າປະຫຼາມເວລາ ៩០.០០ ន.

โดยที่ประธานอนุกรรมการฯ และรองประธาน อนุกรรมการฯ คือราษฎร์ท่าน  
ที่อื่น ที่ประชุมจึงลงมติให้พระยาลักษมีธรรม บรรณาธิการ นั่งเป็นผู้อำนวย แทน

ประชานฯ กล่าวเป็นประชุม และขอให้ที่ประชุมพิจารณา ร่างมติร่าง  
ของนายพิชาญฯ ต่อจากนี้การประชุมคราวก่อน

พระยาอวรรถการ์ยฯ - มาตรา ๒๙๔ (๒) ตามที่ได้กล่าวไปแล้ว ที่ใช้ก่าว  
"ເສີມປ້າຍ ແນ້ວໜ້ານ" นັ້ນ ก່າວ່າ "ໜ້າງວ້ານ" ຮູ່ສົກວ່າຍັ່ງຊຸ່ນ"ฯ ອີ່ ຈະແກ້ເປັນ "ຮູ່ມືດັບ  
ໜ້າງວ້ານ" ຈະໄດ້ຮູ່ອິມ

ឧបរមាណេខាវិក ១ – ក្រសួងពេទ្យនឹងផែល

- หลวงประธานฯ ค่าว่า "รู้ป้องการภายนอก" ก็รวมถึง "หน้าร้าน" อยู่แล้ว  
 ม.จ.สก ฯ - ค่าว่า "หน้าร้าน" พมายถึง วิธีจัดหน้าร้าน  
 ประธานฯ - ถ้า เช่นนั้นก็ใช้ค่าว่า "วิธีจัดหน้าร้าน"  
 หลวงประธานฯ - ควรใช้ค่าว่า "การจัดหน้าร้าน"  
 ที่ประชุมให้แก่ค่าว่า "หน้าร้าน" ไปยังคราว ๒๓๔ (๒) เป็น "การจัดหน้าร้าน"  
 ที่ประชุมเห็นชอบด้วยกันหลวงประธานฯ  
 ประธานฯ ข้อ (๑) ค่าว่า "ชื่อเสียง" ก็แก้เป็น "ความเชื่อถือ"  
 ม.จ.สก ฯ - ควรใช้ค่าว่า "กิตติศูนย์"  
 หลวงประธานฯ - "กิตติศูนย์" ก็ชื่อเสียงนั้นเอง  
 ม.จ.สก ฯ - เราควรจะเลี่ยงค่าว่า "ชื่อเสียง"  
 หลวงจำรูญฯ - เพราะ "ชื่อเสียง" คล้ายกับ เรื่องหนึ่งประมาทมากไปหน่อย  
 หลวงประธานฯ - ที่กลับกัน เรื่องหนึ่งประมาทเนี้ยก็แล้ว ค่าว่า "กิตติศูนย์" ก็  
 แปลว่า "ชื่อเสียง"  
 ประธานฯ - "กิตติ" แปลว่า สิริ เสรีญา ค่าว่า "กิตติศูนย์" เพราะไปหน่อยสำหรับ  
 กูญหมาย  
 ม.จ.สก ฯ - "เลือกความเชื่อถือ" ในสถานที่การค้า" พอยไปไก่ "ความเชื่อ  
 ถือ" ทรงกัน "credit" "เลือกความเชื่อถือ" ทรงกัน "discredit"  
 ที่ประชุมเห็นว่า ควรใช้ค่าว่า "ความเชื่อถือ" แทนค่าว่า "ชื่อเสียง"  
 หลวงประธานฯ - จะเอาค่าว่า "เสีย" หรือ "ทำลาย"  
 หลวงจำรูญฯ - ถ้ากระทำเพื่อให้เสียความเชื่อถือ ก็ควร เอาผิดๆ แล้ว  
 การใช้ค่าว่า "เมื่อให้เสียชื่อกลางความเชื่อถือของสถานที่การค้า"  
 พระยาอรรถการีย์ฯ - ควรใช้ค่าว่า "เสียไปชื่อกลางความเชื่อถือ"  
 ม.จ.สก ฯ - ทำไม่เจิงมีค่าว่า "ชื่ง" ค่าว่า "ชึง" ใช้เมื่อเป็น intransitive  
 verb อย่างเสียกัน ทำไม่เราไม่ใช้ค่าว่า "เสียไปชื่งกัน"  
 หลวงประธานฯ - ค่าว่า "เสียความเชื่อถือใน...." ก็แล้ว "เชื่อถือใน  
 บุคคล ในสถานที่ ในสินค้า" พอยไปไก่  
 พระยาอรรถการีย์ฯ - ค่าว่า "เสียไปชื่ง" ในทางไวยากรณ์ก็ค่าว่า  
 ประธานฯ - มีค่าว่า "ชื่งชื่อกวนเห็จ" อยู่ข้างหน้าแล้ว  
 ที่ประชุมให้ใช้ค่าว่า "เพื่อให้เสียความเชื่อถือในสถานที่การค้า...."  
 พระยาอรรถการีย์ฯ - ที่ใช้ค่าว่า "กดัวหรือใช้ช้ำแพร่หลาย" นั้น ค่าว่า

"ແພຣະລາຍນໍ້າກອນກ່າວ່າ "ຖລາວ" ກີ່ພວມໄກ ແຕດາເມື່ອກອນກ່າວ່າ "ຖລາວ" ດອກຈຳກັນ ໃນ ຊະເປົາກົງຈະເປັນກາວຸມັດ ກາຮ່າມີນປະນາຫຼອອສົບສິນຂອງບຸກຄະ ມັງກຶອງດ້າວຸກຄ່ອຫົນ  
ບຸກຄະຕັ້ງແກ່ສອນກົນຂຶ້ນໄປ

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ເຮົາຄອງດັນກອນວ່າ ດາເຈົ້າສະເພາະກັນ ໃນ ເລົ່າວົງໂຄຍາເຫຼາ  
"ໄຂໜ້າວ" ເຂົ້າແທ. ຖລາວ" ໄນຍ່າງນັ້ນຈະຊັກກົນ

ນາຍຫົ້າຢູ່ ๑ - ກວຽຈະເມີນກາງກະທຳຄ່ອນຫັນກັນທີ່ດ້າຍກັນ

หลวงປະສາທ ๑ - ດາຈະບໍ່ຜູ້ທີ່ໃຫ້ແກ່ ຂ້າສເຈົ້າກີ່ນມີຂັ້ນຂຶ້ນ

ປະຊານ ๑ - ສໍາຮຽນປະເທດເຮົາຍັງໃໝ່ອຸ່ນອູ່ ອ່າຍ່າເຫຼາໃຫ້ກ່າວ່າ

หลวงປະສາທ ๑ - ຈະເມີນເກົ່າງອ່ອນມືອີນການທີ່ອູ່ໃນການກໍາໄປ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ່ ๑ - ວິກທີ່ຈະໄຟເປັນຝຶກຢາກ ๑

ປະຊານ ๑ - ໃນຄຳນັ້ນເຫັນວ່າ ທີ່ຈະກົດກົນໃຫ້ມີເສີງໃນການຄໍາ  
ທີ່ປະຊຸມກົດລົງໃຫ້ຕັກກ່າວ່າ "ຖລາວຫຼອ" ໃນຂົ້ນ (๙) ອອກ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ່ ๑ - ໃນຂົ້ນ (๙) ຕອນຕົນ ເຮົາຄ່າວ່າວ່າ ສັນພົມກຳກັ້າ  
ອຸກສາທກຽມ ເປັນຄຸນສະອ່າງ ແກ້ວມູນທາຍໃຫ້ກ່າວ່າ "ໂຄຍມູນປະໄບຫຼົມແກ່ກາງກຳຂອງຕົນ"  
ສົມທວາຊາເຫັນມີໄຮງອຸກສາທກຽມທ່າແກ້ວ ໄປໄຂໜ້າວ່າໄຮງອຸກສາທກຽມທ່າແກ້ວຂອງຜູ້ຄົນເວົ  
ສູ້ໄຮງຂອງຂ້າສເຈົ້າໄຟ ຈະວ່າກາງກະທຳເຫັນມີມູນທີ່ປະໄບຫຼົມກຳກັ້າ  
ຫຼົມໄນ້

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ໄດ້ ຄືອາຈາຈວ່າອຸກສາທກຽມແຕ່-ເສື່ອປະໄບຫຼົມແພັນການກໍາ  
ກරວ່າອຸກສາທກຽມມີກວ່າຍ່າງ ເຫັນພອກວ່າ ໄຮງທ່າແກ້ວຂອງ ກ. ຄີເຫຼືອເກີນ ແກ້ວມູນກຳກັ້າໄນ້  
ເປັນ ເປັນການ ຈະວ່າອຸກສາທກຽມແມ່ນດັ່ງ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ່ ๑ - ດ້ວຍເຫັນຕົວອານຸການໃຫ້ອຸກສາທກຽມຂອງຫ້າສເຈົ້າ  
ເຈົ້າຢູ່ ຈຶ່ງກົດລົງໄຮງທ່າແກ້ວຂອງຜູ້ອື່ນໄນ້ມີ ສູ້ຂອງຂ້າສເຈົ້າໄຟ ຈະຄົວວ່າເປັນກາງກະທຳ  
ເສື່ອປະໄບຫຼົມກຳກັ້າຂອງໜ້າພົມເຈົ້າຫຼົມ ເຮົາໄປແກ້ວມູນທາຍວ່າ ອຸກສາທກຽມ ນາລີ້ຫຍກ  
ຕອນທາຍໃຈ່ງກວມມີຄໍາເຫັນເຕີວັດກັນ

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ພື້ນກ່າວ່າ "ອຸກສາທກຽມ" ໄວຕອນຕົນ ແກ້ວມູນກຳກັ້າໃຫ້  
ອຸກສາທກຽມເບົາເສີ່ມຫຼື່ອສົບສິນ ເສື່ອກາງກຳຂອງຕົນຈະໄກ້ຫຼັນໄວ້

ນ.ວ.ສດຊ ๑ - ຂ້າສເຈົ້າເຫັນໄວ້ຈົນໆເຫັນເຫັນເຫັນ ເຊິ່ງ ເມື່ອພົມກຳກັ້າ "ອຸກສາທກຽມ"  
ເປັນ "ກົຈຊົວຮະຈະໄກ້ຫຼົມໄນ້ ເພຣະຫຼົມກ່າວ່າ "ກົຈຊົວຮະຈະ" ດອມທັນກັນ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ່ ๑ - ຂ້າສເຈົ້າອຍາກໄທ້ໃຫ້ກ່າວ່າ "ເສື່ອປະໄບຫຼົມແກ່ກາງກໍາ  
ອຸກສາທກຽມຂອງຕົນ"

"ແພຣະລາຍນໍ້າກອນກ່າວວ່າ "ຖົລາວ" ກີ່ພວມໄກ ແຕ່ດ້າເມປະກອນກ່າວວ່າ "ຖົລາວ" ດ້ວຍຄົກນ ໃຫ້ ເຄີຍກົງຈະເປັນກວາມຝຶກ ກາຮ່າມືນປະມາຫຼອງເສີ່ງຂອງບຸກຄະ ມັກຄົງດ້ວຍຄົກນຄ່ອນນຳນໍາບຸກຄະຕັ້ງແກ່ສອນກນີ້ນີ້ໄປ

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ເຮັດກອງດົກໂກນວາ ດາເຈົ້າສະເພາະກນ ໆ ເຄີຍກົງດ້ວຍເຈົ້າ  
"ໄຂໜ້າວ" ເຂົ້າແທ. ຖົລາວ" ໄນຍ່າງນັ້ນຈະຊັກນີ້

ນາຍຫົ້າຢູ່ ๑ - ກວະຈະເມີນກາງກະທຳຄົກນໍາກັນທີ່ຄາຍກນ

หลวงປະສາທ ໑ - ດາຈະນີ້ຫຼັກໃຫ້ແກ່ ຂ້າສເຈົ້າກົນໄນ້ຊັກຂອງ

ປະຫານ ໑ - ສໍາຮຽນປະເທດເຮົາຍັງໃໝ່ອຸ່ນອູ້ ອ່າຍ່າເຈົ້າໃຫ້ກ່າວ່າ

หลวงປະສາທ ໑ - ຈະເມີນເກົ່າວ່ອມືອນໃກ່ກົງໃນການຄົງສູ່ໃນການກໍາໄປ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ ໑ - ວິກທີ່ຈະໄຟເປັນຝຶກຍາດ ໑

ປະຫານ ໑ - ໃນຄຳນເຫັນເຫັນວ່າ ດົກຄ້ອງໄດ້ມີເສີ່ງໃນການຄໍາ  
ທີ່ປະຫຼຸມຄົກລົງໃຫ້ຕັກກ່າວວ່າ "ຖົລາວຫຼືວ" ໃນຂໍ້ (๙) ອອກ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ ໑ - ໃນຂໍ້ (๙) ຕອນຕົນ ເຮັດດ້ວຍວ່າ ສາຍທີ່ກຳກັ້ວ  
ອຸກສາຫກຮຽນ ເປັນຄຸນລະບ່ອຍ່າງ ແກ້ວມຸນຫາຍໃຫ້ກ່າວວ່າ "ໂຄຍມູ່ປະໄປໃຫຍ່ແກ່ກາງກໍາຊອງຕົນ"  
ສມາກວ່າຂ້າພະເຈົ້າມີໄງ່ອຸກສາຫກຮຽນທ່າແກ້ວ ໄປໄຂໜ້າວວ່າໄງ່ອຸກສາຫກຮຽນທ່າແກ້ວຂອງຜູ້ຄົນເຂົ້າ  
ສູ້ໄງ່ຂອງຂ້າພະເຈົ້າໄຟໄດ້ ຈະວ່າກາງກະທຳເຫັນມັນມູ່ຄົມປະໄປໃຫຍ່ກາງກໍາຊອງຂ້າເຖິງ  
ຫົວໝວນ

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ໄດ້ ຄືອາຈາຈວ່າອຸກສາຫກຮຽນແຕ່-ເສື່ອປະໄປໃຫຍ່ແພັ່ງການຄໍາ  
ການວ່າອຸກສາຫກຮຽນມີຫວ້ອຍ່າງ ເຫັນພອກວ່າ ໂງທ່າແກ້ວຂອງ ກ. ຄໍເຫຼືອເກີນ ແກ້ວມຳກົງໄນ້  
ເປັນ ເປັນການວ່າອຸກສາຫກຮຽນແມ່ນອັນດັບ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ ໑ - ດ້ວຍເຫັນຕອງການໃຫ້ອຸກສາຫກຮຽນຂອງຂ້າເຈົ້າ  
ເຈົ້າຢູ່ ຈຶ່ງກຳລັງວ່າໄງ່ທ່າແກ້ວຂອງຜູ້ອັນໄນ້ມີ ສູ້ຂອງຂ້າພະເຈົ້າໄຟໄດ້ ຈະຄົວວ່າເປັນກາງກະທຳ  
ເພື່ອປະໄປໃຫຍ່ກາງກໍາຂອງຂ້າພະເຈົ້າຫຼືວ ແກ້ວໄປແກ້ວມຸນຫາວ່າ ອຸກສາຫກຮຽນ ພາລີ້ຍການ  
ຕອນຫາຍັງຈິງຄວນມີຄໍາເຫັນເຄີຍກົນ

หลวงຈ້າງຢູ່ ๑ - ເປັນກ່າວວ່າ "ອຸກສາຫກຮຽນ" ໄວດູອນຕົນ ເຫັນດ້ວຍຄົກທ່າໄດ້  
ອຸກສາຫກຮຽນເຂົ້າເສີ່ງຫຼື່ອເສີ່ງ ເສື່ອກາງກໍາຂອງຕົນຈະໄກ້ຫຼັນໄກ້

ນ.ວ.ສດຊ ໑ - ຂ້າພະເຈົ້າເວົ້າເຈົ້າຈົ່ວ່ວ່າ ເມື່ອມີນັ້ນໄດ້ "ອຸກສາຫກຮຽນ"  
ເປັນ "ກົຈຊົວຮະຈະໄຄ້ຫຼົວໄນ້ ເພຣະກູ່ກ່າວວ່າ "ກົຈຊົວຮະຈະ" ດັ່ງໆທັນກ

ພະຍາອຮຣດກາຣີ ໑ - ຂ້າພະເຈົ້າຍາກໄທໃຫ້ກ່າວວ່າ "ເປື່ອປະໄປໃຫຍ່ແກ່ກາງກໍາ  
ອຸກສາຫກຮຽນຂອງຕົນ"

หลวงจ้ำยูญ ฯ - ໄກ້ເມືອນກົນ ແຕ່ກ່າວທີ່ໄວ້ຢ່າງນັ້ນກີ່ເຂົ້າໃຈໄກ້ ຄືອເຮົາຖຸ ການມຸ່ນໆໝາຍໃນທີ່ສຸກວ່າເພື່ອປະໂຍບນີ້ແກ່ກ່າວຄໍານວິວໄນ້.

ນ.ຈ.ສກລ ฯ - ພຣະຍາອຣຣດກາຣີຢ ฯ ຄົ້ນການໃໝ່ມີຄ່າກ່າວ ฯ ທີ່ຈະຄຸນ ອຸກສາຫກຮຽນ ແລະພານີ້ຫຍການ ລາຍ ກີ່ໃຊ້ກ່າວວ່າ "ກົງຫຼວະ" ປຶ້ງຄຽກກົນ business ໄດ້ ໜີ້ອຈະໃຊ້ກ່າວວ່າ enterprise ກີ່ໄກ້

หลวงຈ້າຍູ້ຍ ฯ - ອາຈຸດູກການທ່າແກ້ວ ແຕ່ນີ້ໄດ້ຈູດູກການຂາຍແກ້ວ ແຕ່ກ່າວງູດການທ່າແກ້ວນັ້ນເພື່ອປະໂຍບນີ້ກ່າວຄໍາແກ້ວ

ພຣະຍາອຣຣດກາຣີຢ ฯ - ຂ້າພເຈົ້າເອັກີ່ເຫັນອ່າງເນັ້ນເມືອນກົນ ແຕ່ອຍາກເສັອ ເພື່ອໃຫ້ຂອງກວ່າມສັກີ້ນ

หลวงຈ້າຍູ້ຍ ฯ - ຄືອເຮາອຈ່າວ່າເຫຼາໃນຄອນທ່າກີ່ໄກ້

หลวงປະສາທ ฯ - ອ່າງວ່າຮ້ານໂຫກາຂອງບຣັຟທໍ່ເປັນປະສົງວິສກົ່ກົນຂົມ ໃນໄກ້ ວ່າກ່າວ່າໂຫກາຂອງບຣັຟທັນເລື່ອ ແຕ່ວ່າສິນຄ້າກີ່ເອົາຄຸກສາຫກຮຽນຂອງບຣັຟທັນ ບຣັຟທັນອາຈ ຊັກຈົກນຳກໍາຕີ ແກ່ເຮົາຈະລົງໂທຂ່າຍເນື້ອກະທຳທ່ານັ້ນກະທຳເພື່ອປະໂຍບນີ້ກ່າວຄໍາຂອງຜູ້ກະທຳ ດ້ວຍເຕີມກ່າວວ່າ "ອຸກສາຫກຮຽນ" ສັງໄປ ຈະເຫັນວ່າ ກ່າວທີ່ເຂົ້າວາເຫັນນັ້ນໃນໄວ້ທ່າໃຫ້ກ່າວທ່ານັ້ນ ໂຮກາຂອງຜູ້ກົ້າກີ້ນ

ນ.ຈ.ສກລ ฯ - ຂອງທີ່ຖຸກວ່າເປັນມຽດ ສ່ວນແລດທີ່ໄດ້ຮັບກີ່ໂຄກກ່າວ

หลวงປະສາທ ฯ - ອ່າງຍູ້ທີ່ເວັ້ນເມືອນມີເອຍັນຄໍສອງຮ້ານຂາຍນ້ຳໂຫກາຂອງ ບຣັຟທ ຈ້າເອຍັນຄໍວ່າກົນເອັກ ກີ່ໃນໄກ່ມຸ່ງທ່າງຍົບຍົດໃຫ້ຢູ່ໃນກຸງເຫຼືອ ฯ ແຕ່ມຸ່ງຈະທ່າລາຍ ເອຍັນຄໍທີ່ເວັ້ນເມືອນ

ທີ່ປະໜຸມເຫັນວ່າ ທີ່ໃຊ້ກ່າວວ່າ "ເພື່ອປະໂຍບນີ້ແກ່ກ່າວຄໍາ" ຕີແດວ

ນ.ຈ.ສກລ ฯ - ຂ້ອ (ດ) ຄວາໃຊ້ກ່າວວ່າ "ເລືອກໃຫ້ຄໍຍົກມີຄ່າກ່າວ" ເປັນຂໍ້ອົງກ່າວກ່າວ ທີ່ມີຄ່າກ່າວ ເພື່ອເອົາກ່າວໄ ໂກຍຫຼາຈົກຈາກກົດໆກົມຂອງສັດນີ້ທີ່ກ່າວຄໍາກ່າວ ເພື່ອເກົ່າໄລ ໂດຍຫຼາຈົກຈາກກົດໆກົມຂອງສັດນີ້ທີ່ກ່າວຄໍາກ່າວນັ້ນ" ກ່າວວ່າ style ແປດຍາກ ອ່າງເຫັນເຊື່ອມີກວັດ ໄປກວັດນຳກີ່ເປັນ style ດ້ວຍເສີ່ ມາກີ່ top hat ເສມອ ฯ ໃນໄສ່ເໝາກ bowler ເລັ ກີ່ເປັນ style ແກ່ດ້ານີ້ໃຊ້ກ່າວວ່າ "ຂໍ້ອົງກ່າວກ່າວ" ກົດໆກົມຂອງສັດນີ້ທີ່ກ່າວຄໍາກ່າວ ໄກ້

ປະຫານ ฯ - ກ່າວວ່າ "ອົກໄຫຍ" ໃຊ້ກັນແລ້ວ

ນ.ຈ.ສກລ ฯ - ມີໃນພຣະການບັນຫຼຸດຕົກກ່າວແພີຍ

ພຣະຍາອຣຣດກາຣີຢ ฯ - ຂ້າພເຈົ້າໃນຄ່າກ່າວແປດ ເພີຍແປດນາຄອງ ແລ້ວ ແຕ່ງ້ສັກ ວ່າງວ່ານີ້ຢັງຈາກໄປ ອ່າງກ່າວວ່າ "ເລືອກໃຫ້ຄໍຍົກມີຄ່າກ່າວ" ເປັນຂໍ້ອົງກ່າວກ່າວ ເຊື່ອໃຫ້ອະໄວ

ປະຫານ ฯ - ຈະໃຊ້ກ່າວວ່າ "ແຄນແຟງ" ຈະໄດ້ຮັບໄນ້

หลวงจ้ำยูญ ๑ - ก่อนแก่กองถูกว่าจะ เอาแก่ไหนกันแน่ ก็จะ เดาต้องทำหรือ  
วิชีเขียน อย่างถูกต้องไม่เหมือนกัน แต่เขียนค้าหลอกให้โอนกันจะ เอาหรือไม่

หลวงปะສາท ๑ - วรรณมีค้าอย่าง เช่นน้ำபழாயங் ரகங் เป็นคำมา  
ที่มีชื่อ ฉ้าค้าอยู่ เมืองชุมนาใช้ค่าว่า "น้ำபழாயங்" ที่เป็นผิด

หลวงจ้ำยูญ ๑ - อย่างนั้นแรงไป

หลวงปะສາท ๑ - มีค้าอย่าง เช่น "บุหรี่สีก๊ก"

ม.จ.สกัด ๑ - หมีคลากพู หรือ หมีวัคคุหรรษ

หลวงปะສາท ๑ - น้ำพริกศรีราชา

นายพิชานุ ๑ - น้ำพริกศรีราชาเป็น false appellation

หลวงจ้ำยูญ ๑ - ข้าพเจ้าเข้าใจว่าน้ำพริกศรีราชาหมายถึงน้ำพริกที่ทำแบบ  
น้ำพริกศรีราชา

พระยาอรรถการี ๑ - นั้นเป็นข้อเท็จจริง

ม.จ.สกัด ๑ - "ศรีราชา" เป็นน้ำพริก ซึ่งห้างหรือร้านที่ห้องค์การณ์  
ค้าขายเข้าเรียกว่าศรีราชา

นายพิชานุ ๑ - ชื่อของสิ่งประคัมภีร์ค่างกันที่อยู่ในอย่างน้ำโอลิโกลิโอลีน  
แต่ก่อนหน้าที่เมืองโคลิน แคลลีนท่านหลายแห่ง แทรกใช้ค่าว่าน้ำโอลิโกลิโอลีนแทน

ประธาน ๑ - ควรจะใช้ถูกต้องแล้วก็ว่าเป็นการแอบแฝง

ม.จ.สกัด ๑ - ฉ้าใช้ค่าว่า "แอบแฝง" จะแปลว่าเด้อไม่ให้รู้จัก

เพรภรคำว่า "แอบแฝง" ทรงกับการร้อน

ประธาน ๑ - ขอฟื้นค้าอย่าง เช่น เหล็กว่าเป็นเหล็กอรัญญิก

พระยาอรรถการี ๑ - คิดว่าหลักการค้องค่างกันช้อ ๑ ซึ่งเป็นเรื่อง เอาช้อ  
มาใช้ ช้อ (๑) นี้หมายความว่าไม่ได้ใช้ชือของใคร คือไม่ได้เสียชือ แก่ไป เอาคิดดูเมื่อ  
สถานที่เขามาใช้

ประธาน ๑ - อย่าง เอกสาร์มังกอกน้อยมาก ก็ว่า เป็นสาร์มังกอก เมื่อกัน

ม.จ.สกัด ๑ - หรือไปเรียกว่า "กระดาษกาฐุจนญี่ปุ่น"

พระยาอรรถการี ๑ - ขอให้นายพิชานุ ๑ อธิบายว่าช้อ (๑) ค่างกันช้อ  
(๑) อย่างไร

นายพิชานุ ๑ - ช้อ (๑) เป็นการใช้ชือของญี่ปุ่น ส่วนช้อ (๑) เป็นการ  
กระทำโดยทางอ้อมเพื่อที่จะโคงสินค้าของญี่ปุ่น และเป็นการจ้างว่าเขามีสิทธิที่จะใช้ชือที่  
เป็นชือของคน และการที่ทำเขานั้นทำให้กันเชื่อว่าสินค้าที่มี เป็นสินค้าของญี่ปุ่น

หลวงประสาทฯ - แก้ข้อ (๑) ก็มีคำว่า device or words เมื่อแก่นายพิชาญฯ - ข้อ (๑) ต้องเขียนว่าอย่างรู้ว่าเป็นคนอื่น แต่เขียนชื่อตนเพื่อให้เกิด confusion

พระยาอธรรมการศรีฯ - ข้อ (๔) เป็น unfair competition แก้ ๗  
แก้ข้อ (๔) ไปในทางหลอกหลวงดูกดามากกว่า

หลวงประสาทฯ - แก้การใช้ชื่ออยู่อื่นเขาให้เป็นผิดตามข้อ (๑) และนายพิชาญฯ - ข้อ (๑) อยู่ระหว่างไม่มีสิทธิ์ในชื่อแก้ข้อ (๔) เขาไม่มีสิทธิ์ในชื่อ แต่เป็นเพียงชื่อนั้นอยู่ใน style ของผู้อื่นกฎหมายจึงเอาโทษ

หลวงจักรยุทธฯ - ข้าพเจ้าเข้าใจว่า ข้อ (๑) เป็นเรื่องເອງເຂົ້າຂອງห้างร้านมาใช้เพื่อให้เชื่อว่าเป็นลินค้าของห้างร้านนั้น ส่วนข้อ (๔) เป็นการแสดงว่าสินค้ามันได้ทำในที่นั้น ๗ เช่นแสดงว่าขนมปังนี้ทำมาจาก Reading

นายพิชาญฯ - ข้อ (๑) บุนนาคระหว่างเดียว คือເອງอยู่อื่นไปใช้ในลินค้า ส่วนในข้อ (๔) เป็นการเลือกชื่อของเข้า แต่ไก่เลือกชื่อให้คนผิดหวังโดยເຂົ້າຮ້ານເວຼວ້ອ້ອກນຸ່ງມີສຳພາບປະກອບການຄ້າທີ່ມີຄົງຫຼູ່ນາໃຫ້

หลวงจักรยุทธฯ - คำว่า denomination เป็นคำที่รวมอยู่ใน device or words หรือไม่

ม.จ.สกศฯ - คำว่า denomination จะจะแปลให้คงก็ต้องใช้ภาษา "นักภาษา"

พระยาอธรรมการศรีฯ - ความหมายจะเป็นเช่นนี้ใช่ไหม "ใช้ด้อยก้าหรือความพยายาม" ๔ เพื่อให้ลินค้าของคุณมีคุณค่า เพราะมีกำเนิดจากห้องถังซึ่งเป็นภูมิคุณค่าประกอบสินค้า นั้น ๆ "

หลวงประสาทฯ - ไม่ใช่เรื่องกำเนิดอย่างเดียว ข้าพเจ้าได้ลองร่างถังนี้ "ใช้ความประกอบชื่อก้าของคุณ โภณແຍບແປງດ้อยก้าประกอบชื่อก้าของผู้อื่นขึ้นนี้ ก็คุณ รวมคลอกชื่อห้องถังอันเป็นที่ตั้งของสถานที่การค้านั้น เพื่อแสวงประโยชน์ในการค้าของคุณโดยทุจริต"

พระยาอธรรมการศรีฯ - ข้อ (๔) ควรจะเขียนเพาะเจาะห้องถังมาใช้เท่านั้น

หลวงประสาทฯ - ออย่าง "หมอดี" ไปใช้คำว่า "หมอดี" จะกาว เอาผิดหรือไม่ ข้าพเจ้าเข้าใจว่าไม่ใช่ "ด้อยก้า"

ประธานฯ - เราจะแก้ข้อ (๑) หรือไม่ เพราะข้อ (๑) มีคำว่า "ข้อความ" ไก ๔" เห็นอ่อนกัน

พระยาอธรรมการย์ ฯ - ควรใช้คำว่า "ใช้ถ้อยคำหรือความหมายใด ๆ อันเป็นเท็จ"

หลวงประสาท ฯ - ควรมีคำว่า "ทุจริต" ควบ

พระยาอธรรมการย์ ฯ - อย่าเอา "ทุจริต" เข้ามา เพราะห้องใส่ทุกข้อไป การทำให้คนหลงเป็นการแสวงหาประโยชน์ในตัว

หลวงจักรุณ ฯ - ควรใช้คำว่า "ใช้ถ้อยคำหรือความหมายใด ๆ เพื่อโน้มนัก หลงว่าสันค้าของตนมีคุณค่า เพราะได้กำเนิดจากห้องดั้นซึ่งเป็นคุณค่าประกอบสันค้านั้น ๆ อันเป็นเท็จ"

หลวงประสาท ฯ - "ไม่ต้องใช้คำว่า "ใช้ถ้อยคำหรือความหมายใด ๆ อันเป็นเท็จ....." คือว่า

หลวงจักรุณ ฯ - อย่างเอาสัมที่ไม่ใช้สัมมาภิบาลมาแสดงว่าเป็นสัมบังมุก ควรจะ เอาผิด

ม.ช.สก.ล ฯ - ร่างเก็บใช้คำว่า establishment ซึ่งเป็นเรื่องอุตสาหกรรม อย่างเขียนมาแสดงว่า เป็นยาเมืองเพื่อไม่ควร-ยัด เพราะถ้าหากว่ายาเมืองเพื่อพัฒนา คำว่า ยาเวอร์ย์เนียม ไม่เป็นความผิดหรือ

หลวงจักรุณ ฯ - เว้อย์เนีย เป็นแบบไปแล้ว

ประธาน ฯ - อย่างน้ำปลาจะทำที่เมืองชล ถ้ามีคนหนึ่งไปตั้งที่เมืองระบบ แล้วพ้องว่า น้ำปลาที่เมืองชลเป็นเท็จทั้งสิ้นจะว่าอย่างไร

พระยาอธรรมการย์ ฯ - ถ้าน้ำปลาจะอธิบายให้ไปว่าทำที่เมืองชลบุรี กันที่อยู่ในชลบุรีก็ทำน้ำปลาจะยังคงได้

ม.ช.สก.ล ฯ - เห็นควรจัดก็ให้แบบฉบับอุตสาหกรรม

หลวงประสาท ฯ - เอาช้อ ๔ นี้ออก เสียเลยจะเป็นอย่างไร

นายพิชาญ ฯ - *Explanation of origin* กว่าจะอยู่นอกมาตรฐานนี้

ประธาน ฯ - ควรเอาออกได้ เพราะช้อ (๑) กว้างพอ

นายพิชาญ ฯ - ช้อ (๑) มีอยู่ในกฎหมายเสปน ท่านอาจคัดออกก็ได้ เพราะ กรณีช้อ (๑) ซึ่งแสดงว่า เราไปบัญชีคงตามเจตนาหมายช้อ (๒) และช้อคงลงแล้ว

หลวงประสาท ฯ - นอกจากนี้ เรายังมีมาตรฐาน ๓๐ อีก

ที่ประชุมคงลงให้คัดช้อ (๑) ออก

ประธาน ฯ - ให้ควรจะเอาเท่าไหร่

พระยาอธรรมการย์ ฯ - ควรเอาให้จำกัดใน เกินมากเดือน

ม.จ.สก ๑ - ในทางใจ ร้ายกว่าโขมยเลือด  
ที่ประชุมคงลงในเมืองไทยจากไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาทหรือ  
หั้งจำทั้งปรับ

พระยาธรรมการ ๑ - คำต้อนาครวใช้คำว่า "ความผิดตามมาตราใดเป็น  
ความผิดค่อส่วนคัว".

ม.จ.สก ๑ - ทำไม่ไม่ใช้คำว่า compoundable offence

หลวงจ่าญู ๑ - คำว่า "ความผิดค่อส่วนคัว" ไม่คือ เหตุการณ์ความจริงความ  
ผิดกัน against public หมายความว่าเป็นแผลอมให้ยอมความกันได้

พระยาเฉลิมชัย ๑ - ควรใช้คำว่า "ความผิดที่ประองคงกันได้"

ประชาชน ๑ - คำว่า "ความผิดค่อส่วนคัว" ได้ใช้มานานแล้ว จะแก้ไขลำบาก  
ที่ประชุมให้ใช้คำว่า "ความผิดค่อส่วนคัว" ร่างมาตรา ๒๓๔ เมื่อแก้ไขมา  
มีค่าของที่ประชุมแล้ว จึงมีขอความคุ้นนี้

"ผู้ใด

(๑) เอาซื้อ รู้ประอยประคัญชู หรือซื้อความไม่ดี ในการประกอบการค้า  
ซึ่งบุตรอ่อนน้ำใช้ หรือทำให้เปรากฎบันลั่นก้า ใหบันห่อ วัสดุที่ใช้หมุนห่อ แข็งควน รายการ  
แสดงราคา จดหมาย เกี่ยวกับการค้า หรือสั่งอื่นท่านองเกี่ยวกัน เพื่อให้คนเหลงเชื่อว่า  
- เป็นลั่นก้าหรือการค้าของบุตรอ่อนน้ำ

(๒) เลียนแบบ การจัดหน้าร้าน รูปอักษรภายนอก เครื่องแบบแต่งสถานที่  
หรือสั่งอื่นท่านองเกี่ยวกัน จนคนน่าจะหลงเชื่อว่าสถานที่การค้าของตนเป็นสถานที่การค้า  
ของบุตรอ่อนที่ตั้งอยู่ใกล้เคียง

(๓) ใช้ชื่อแพร่หลาย รึ่งชื่อความเท็จ เพื่อให้เสียความเชื่อถือในสถานที่  
การค้า สั่นค้า อุตสาหกรรม พาณิชยการของผู้ใดผู้หนึ่ง โดยมุงประโภชน์แก่การค้าของตน

"มีความผิดต้องระวังโทษจากไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือ  
หั้งจำทั้งปรับ

"ความผิดตามมาตราใดเป็นความผิดค่อส่วนคัว"

ประชาชน ๑ - ขอให้พิจารณา ร่างมาตรา ๒๓๔ รึ่งมีความว่า "ผู้ใดปลอมเครื่อง  
หมายการค้า ชื่อบุคคล หรือชื่อสถานการประกอบการ อันใช้เป็นเครื่องหมายการค้า มีความ  
ผิดต้องระวังโทษจากตั้งแต่สอง เกือบสามปี และปรับตั้งแต่หนึ่งร้อยบาทถึงห้าพันบาท"

ประชาชน ๑ - คำว่า "สถานประกอบการ" จะ เอาไป

หลวงประสาท ๗ - เกรื่องหมายการก้าวตามมาตราที่จะหมายความถึงเกรื่องหมายที่เข้าจากทะเบียนถูกต้องแล้วหรือไม่

พระยาอธรรมการชั้น ๗ - ไม่จำเป็น

หลวงประสาท ๗ - ถ้าไม่จำเป็นก็เข้ามาตรา ๒๓ (๑) แล้ว เป็นแต่เอาโทษสูงขึ้นไปอีก

ประชาน ๗ - การปลอมเกรื่องหมายการก้าวตามมาตราที่จะจากทะเบียนก็ได้หรือไม่จากทะเบียนก็ได้

หลวงจ้ำยูญ ๗ - พระราชนัดลักษณ์ที่เกรื่องหมายการค้าของเรามีแล้ว น่าจะถูกต้องให้จากทะเบียนเสียก่อน ในอย่างนั้นเข้ามาตรา ๒๓ เพราะความประسنห์ของเรายากให้จากทะเบียนเกรื่องหมายการก้าว

หลวงประสาท ๗ - มาตรา ๒๓ แห่งพระราชบัญญัติที่เกรื่องหมายการก้าวไว้ ซึ่งคิดว่าจะนำก็เข้าสู่ทางเพื่อป้องกันหรือเรียกค่าเสียหายเนื่องจากเกรื่องหมายการก้าวที่ไม่จากทะเบียนไม่ได้

พระยาอธรรมการชั้น ๗ - นี้เป็นทางเพียง การพ้องค่าเพื่อป้องกันไม่ใช่เป็นการพ้องขอในลงโทษ

หลวงประสาท ๗ - พูดกันสำหรับนโยบายไม่ควรสนับสนุนเกรื่องหมายการก้าวที่ไม่ได้จากทะเบียน

หลวงจ้ำยูญ ๗ - ไม่ใช่ว่าเรามีคุ้มครองเสียเลย เราคุ้มครองความมั่นคง

พระยาอธรรมการชั้น ๗ - ถ้าพูดกันในเมืองนั้น ก็อินแห่งกฎหมายพิเศษก็ได้ แต่เราร่างในแห่งกฎหมายอาญา เราลุงโทษการกระทำชั่วของคน เกรื่องหมายการก้าวจะจากทะเบียนหรือไม่ ให้รวมทำก็เป็นการกระทำชั่ว ควรลงโทษ

หลวงจ้ำยูญ ๗ - ไม่ใช่เรามีคุ้มครอง เรามีมาตรา ๒๓ อยู่แล้ว ถ้าต้องการให้มีโทษมากกว่านี้ก็ต้องไปจัดทะเบียน

พระยาอธรรมการชั้น ๗ - มาตรา ๒๓ ไม่ใช่เรื่องปลอม เป็นการเจามาใช้ เช่น ๆ อย่างปลอมหนังสือเรากลังโภ แม้จะไม่ได้จากทะเบียน แต่การปลอมเกรื่องหมายการก้าวกลับไม่ลงโทษ

หลวงจ้ำยูญ ๗ - บังกัน ลายมือชื่อจากทะเบียนไม่ได้ แต่เกรื่องหมายการก้าวจะจากทะเบียนได้

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - เรากลังโภคการปลดอนลายมือ เมี้ยนจกหมายรัก ทำให้การปลดอนในการก้าวเรากลับไม่เอาผิด

หลวงจักราชฯ - ข้าพเจ้าเข้าใจว่า ถึงจะเป็นการปลดอนก็เข้ามาตรา ๒๓๘ เมื่อนกัน

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - มาตรา ๒๓๘ เป็นความผิดที่ส่วนตัว การปลดอนหนังสือไม่เป็นความผิดที่ส่วนตัว ทำในการปลดอนเครื่องหมายการก้าวที่ไม่จกทะ เมียนจึงให้เป็นความผิดที่ส่วนตัว

หลวงประสาทฯ - อ่านพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการก้าวมาตรา ๔๔ เสนยที่ประชุม

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - การจกทะ เมียนจะมีผลอย่างไร บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติฯ แค่นี้เป็นกฎหมายอาญา ลงโทษคนทุจริต

นายพิชัยฯ - ตามพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการก้าว เครื่องหมายการก้าว จกทะ เมียนหรือไม่จกทะ เมียนก็ได้ แท้ในข้อกลงระหว่างประเทศไม่ได้แยกไว้ว่าจกทะ เมียนหรือไม่ เป็นแค่กำหนดความเร้ากระตุ้นของเครื่องหมายการก้าว

หลวงจักราชฯ - เรากุนกรองความมาตรา ๒๓๘

ม.ช.สก.ฯ - คำว่า trade mark กับ device ทางกันอย่างไร

นายพิชัยฯ - อ่านเมทวิเคราะห์คำว่า "เครื่องหมายการก้าว" ในพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการก้าวเสนอที่ประชุม

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - ในการบัญญัติกฎหมายอาญา ถ้าเราร้องให้กับป้องกัน ประชาชนและใช้ชื่อบุคคล ถ้าว่าตีกว่าอ้างกฎหมายพิเศษซึ่งอาจยกเลิกไปเมื่อใดก็ได้

หลวงประสาทฯ - จะเกิดการยกขึ้นที่ว่า เมื่อใดได้สิทธิ์พระราชบัญญัติ เครื่องหมายการก้าว-บัญญัติไว้เพื่อป้องกันการลับสน ถ้าปลดปล่อยไปอย่างนี้ค้างกันก็ต้องทำ

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - เป็นข้อเท็จจริงจะ เหา เรื่องว่าปลดอน เครื่องหมายการก้าวของเขานหรือไม่ ถึงจะเป็นเครื่องหมายการก้าวที่จกทะ เมียนแล้ว แต่ถ้าจะทำไปโดยไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายการก้าวที่จกทะ เมียนผู้กระทำก็ไม่มีผิด

หลวงประสาทฯ - มีท้องเชยันว่า "เครื่องหมายการก้าวที่แพร่滥" หรือ

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - ถ้าเข้าใช้เครื่องหมายนั้นแล้วใครปลดอนก็เอาผิด

หลวงประสาทฯ - "จะรู้ได้อย่างไรว่า เขาใช้เครื่องหมายการก้าวเมื่อใด

พระยาอธรรมการวิญญุติฯ - ถ้าถังใจปลดอน เครื่องหมายการก้าวของเขาก็ผิด

พระบາเลขົມື້ ၇ - ນີ້ເປັນຫລັກເກົ່າໃນເມື່ອໄວ່ມີກາຈົກທະເມີນ ແຕ່ເມື່ອໄດ້ກໍາ  
ກາຈົກທະເມີນແລ້ວກວຽຈະຈັກກາຈົກທະເມີນເສີບໃຫ້ເສົ່າ ຈະໄດ້ໃນມີນັ້ນຫາຄ່ອນໄປ

นายພື້ชาຍ ၇ - ຂົມພະພາຊົມບຸດູຕີເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກມາຄຣາ ၆၂ ວ່າ ດ້ວຍ  
ໃນຈົກທະເມີນກູ່ແມ່ຍະຈະໄນ້ຮັບຮອງ

หลวงປະສາທ ၇ - ເປັນນັ້ນຫາວ່າ ເຮົາຈະຂ່າຍໃຫ້ມີກາຈົກທະເມີນໂຄຍ່ລັງໄຫຍ້  
ມາຄຣາ ၆၃၂ ວ່າ ເພັກກາປົກຍົມເກົ່າອ່ານາຍທີ່ຈົກທະເມີນແລ້ວຮູ້ໄວ່

นายພື້ชาຍ ၇ - ຄົມຂ້ອກກົງຮະຫວ່າງປະເທດ trade name ທີ່ມີຈົກ  
ທະເມີນກີ່ກວຽກຸ່ມຄຣອງ ແຕ່ trade mark ກວຽຈະຕົ້ນຈົກທະເມີນ

หลวงປະສາທ ၇ - ສໍາຮັບເກົ່າອ່ານາຍທີ່ໄມ້ຈົກທະເມີນ ກວ່າເອົຟຄາມມາຄຣາ

၆၃၃

นายພື້ชาຍ ၇ - ຂ້າພເຈົ້າເຫັນວ່າ ສໍາຮັບ trade mark ກວ່າຕົ້ນຈົກທະເມີນ  
ເລີຍກອນ

ປະຈານ ၇ - ດ້ວຍໃນແກ່ງໝາຍພາຍອາງູ້ແຫ້ ၅ ພະຍາອອຽດກາຣີ ၇ ກີ່ມີຫລັກ  
ແກ້້າຢູ່ໃນທາງໂຍ່ນາຍກວຽຈະສັນສົມກາຈົກທະເມີນ

ນ.ຈ.ສົກລ ၇ - ຄນ ၇ ເຖິງວາຈົມເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ຫ້ອຍ່າງ ຈະຮູ້ວ່າປະໜົມ  
ໄກ້ຍ່າງໄວ.

พระบາเลขົມື້ ၇ - ຕົ້ນນີ້ໂກາສໃຫ້ກັນອື່ນຮັບຮູ້ວ່າເປັນຂອງ ၇ ຄນ ໄມ້ຍ່າງນັ້ນ  
ຈະໄຟ້ວ່າໄກຣໂກິໂກ ໄກ.

หลวงຈໍາຍູ້ ၇ - ເຂົ້າມາຄຣາ ၆၃၃

ນ.ຈ.ສົກລ ၇ - ທີ່ເຮົາໃຫ້ວ່າ "ຢູ່ປ່ອຍປະຕິບັດ" ໃນຮ່າງມາຄຣາ ၆၃၃ (၁)  
ກີ່ເພົ່າເຮົາຈະເລື່ອງເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກ

หลวงປະສາທ ၇ - ເຮົາຈະເລື່ອງເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ຈົກທະເມີນເທົ່ານັ້ນ

หลวงຈໍາຍູ້ ၇ - ດ້ວຍມາຄຣາ ၆၃၃ ບຸດູຕີຂະເພະ ເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ຈົກທະເມີນ  
ມາຄຣາ ၆၃၃ ກີ່ເຂົ້າໃຈວ່າແມ່ຍິດເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ໄມ້ຈົກທະເມີນ

ປະຈານ ၇ - ຂອງເຮົາມີກູ່ແມ່ຍິດລັກຄະອາງູ້ກ່ອນແລ້ວຈຶ່ງມີພະພາຊົມບຸດູຕີເກົ່າອ່ານ  
ພາຍກາຈົກທີ່ຫີ່ສັງ ມັຕື່ເຮົາມີພະພາຊົມບຸດູຕີເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ໄມ້ຈົກທະເມີນ

ພະຍາອອຽດກາຣີ ၇ - ທີ່ພອກວ່າ ກວຽສັນສົມກາຈົກທະເມີນໂຍ່ນາຍຂອງພະພາຊົມບຸດູຕີເກົ່າອ່ານ  
ພາຍກາຈົກທີ່ຫີ່ສັງ ດ້ວຍມາຄຣາ ၆၃၃ ບຸດູຕີເກົ່າອ່ານາຍກາຈົກທີ່ມີໂຍ່ນເຫັນຈິງທ່ານີ້ມີມັກັນ  
ໃຫ້ຈົກທະເມີນ ການ ເຂົ້າມີກູ່ແມ່ຍິດອາງູ້ໄດ້ເພື່ອລັງໄຫຍ້ໂກິໂກ ໂດຍກົດທີ່ກ່າວການໄມ້ດີ

หลวงปะສາท ฯ - ในทางธรรมศาสตร์จะต้องถือว่าบุคคลทุก ๆ คนมีเสรีที่จะใช้เงื่องหมายใดๆ ก็ได้จากบุคคลอื่นเข้าจะมีสิทธิอยู่ก่อน สิทธิที่จะใช้เงื่องหมายการค้านั้นจะมีอยู่หรือไม่ก็ต้องถูมารยาทฯ ดู ซึ่งจะให้สิทธิ์ก่อเมืองจดทะเบียนเงื่องหมายการค้านั้นแล้ว ถ้าในทางแพ่งบุคคลนั้นไม่มีสิทธิจะลงโทษผู้ที่ใช้เงื่องหมายการค้าไม่ได้ และที่จริงก็เป็นผิดความมารยาทฯ แล้ว

พระยาอธิการบดีฯ - ถ้าเราใช้คำในมาตรา ๒๓๖ ว่า "บุคคลป่วยเจื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว" การปลอมเจื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนก็ไม่มีความผิดและมาตรา ๒๓๘ ไม่ได้พูดถึงปลอมใช้คำว่า "เอามาใช้"

หลวงจ่าญูฯ - คำว่า "เอามาใช้" จะเป็นการทำซื้อขายหรือเจ้าของเขามาใช้ก็เป็นความผิด

พระยาอธิการบดีฯ - เกรงจะแปลไปในทางครองกันข้าม

หลวงจ่าญูฯ - ถ้าจะเอาให้ชักกีแคนมาตรา ๒๓๘ (๑) เสียแทนใช้คำว่า "เอามาใช้" หรือเลียนซึ่ง....."

พระยาอธิการบดีฯ - ถ้าจะให้การแปลเป็นไปถึงที่ว่า มาตรานี้ต้องใช้คำว่า "ถ้ากระทำการท่าผิดความมารยาทฯ ๒๓๘ (๑) เป็นการปลอมเจื่องหมายการค้าของบุคคลที่จดทะเบียนแล้ว บุคคลท่านมีความผิด....."

หลวงปะສາท ฯ - จะเขียนเช่นนี้มีได้

ประธานฯ - ถ้าเขียนเช่นนี้มีปีกประทุมเลย

หลวงจ่าญูฯ - ถ้าเขียนเช่นนี้มาตรา ๒๓๘ (๑) จะต้องใช้คำว่า "เอามาใช้เลียน หรือปลอมซึ่ง....." แต่ถ้าเขียนเช่นนี้คงแปลมาตรา ๒๓๘ (๑) ออกเป็นมาตราต่างหาก

หลวงปะສາท ฯ - ไม่ต้องแยก เราใช้คำว่ามาตรา ๒๓๘ ที่เกี่ยว เมื่อถ้าเข้าก็แล้วไป

นายพิชาญฯ - มาตรา ๒๓๘ ไม่ใช่เรื่องปลอม (forgery)

หลวงจ่าญูฯ - มาตรา ๒๓๘ (๑) ยังไม่รวมการปลอมกับเลียน

นายพิชาญฯ - ต้องเติม forgery ลงในมาตรา ๒๓๘ (๑)

หลวงจ่าญูฯ - มาตรา ๒๓๘ (๑) ใช้คำว่า "เลียนหรือเอามาใช้ซึ่ง...."

พระยาอธิการบดีฯ - ที่ข้าพเจ้าเสนอเมื่อกี้ว่าให้เขาย่างนั้นก็เพื่อแก้ไข แต่ข้าพเจ้าเห็นว่า ข้อ (๑) ไม่ควรบัญญัติถึงเรื่องปลอม การปลอมจะเป็นความผิดก็ต่อส่วนตัวไม่ได้

ม.จ.สก ๗ - การปลอมไม้ครัว เป็นความผิดต่อส่วนตัว  
 นายพิชชาญ ฯ - เกรงว่าถ้าใส่ปลอมลงในมาตรา ๒๓๘ (๑) จะปนกันให้  
 หลงประสาท ฯ - เวลานี้ก็พั่นเวลาหน้าปีชึ่งกฎหมายถือว่าเกือบหมดมาอยู่ที่ใน  
 จกหะ เมื่อเป็นไปได้แล้ว ก็ควรให้จกหะ เมื่อกันเสีย  
 หมคเวลาประชุม ที่ประชุมให้เลื่อนไปพิจารณาคราวหน้า วันอังคารที่ ๓  
 ฤกษาพันธ์ ๒๔๔๔ เวลา ๙๐.๐๐ น.  
 ปีคประชุมเวลา ๙๙.๙๕ น.

ร.๙-๒๗๐ ๑๑๕-๖๗-

ผู้จัดการยังคง...

เสรีกุ พิมพ์

๙๙-๒๑.๗๘๖.

มติของที่ประชุมอนุกรรมการตรวจการณากําชีประมวลกฎหมายอาญา ๒๐๔

ครั้งที่ ๒๙๙/๓๔/๒๕๖๘

วันศุกร์ ที่ ๓๐ มกราคม ๒๕๖๘

ประเด็นที่พิจารณา

มติ

ร่างมาตรา ๒๐๘ ของนายพิชัยฯ

ข้อ (๑)

(๑) พราวยารอรถกิริย ฯ เสนอว่า ตามที่ได้กล่าวไปแล้วที่ใช้คำว่า "เลียนป้าย หน้าร้าน" ดู (๔) รวมกันไป นั้น คำว่า "หน้าร้าน" ยังอุ่นอยู่ จะแก้เป็น "ปลอมแปลงหน้าร้าน" จะไก่หรือไม่ ที่ประชุมให้แก้คำว่า "หน้าร้าน" ใน มาตรา ๒๐๘ (๒) เป็น "การจักหน้าร้าน"

(๒) หลวงประสาท ฯ เสนอว่า คำว่า กฎหมายนอก ถือว่าถึงหน้าร้านอยู่แล้ว

(๓) ม.จ.สกศ ฯ เสนอว่า คำว่า "หน้าร้าน" หมายถึง วิธีจักหน้าร้าน

(๔) หลวงประสาท ฯ เสนอว่า ควรใช้คำว่า "การจักหน้าร้าน"

ข้อ (๒)

(๑) พรายาลักษพเด ฯ เสนอว่า คำว่า "ซื้อเสียง" ควรแก้เป็น "ความเชื่อถือ"

(๒) ม.จ.สกศ ฯ เสนอว่า ควรใช้คำว่า "เก็คคุณ"

(๓) หลวงจักรยุทธ ฯ เสนอว่า "ซื้อเสียง" คล้ายกับเรื่องหมิ่นประมาทมากไปหน่อย

(๔) ม.จ.สกศ ฯ เสนอว่า "เลียความเชื่อถือในสถานที่การค้า" พอยไปไก่ "ความเชื่อถือ" ทรงกับ credit "เลียความเชื่อถือ" ทรงกับ discredit

(๕) พรายาอุรุรถกิริย ฯ เสนอว่า ควรใช้คำว่า "เสียไปซึ่งความเชื่อถือ"

(๖) พรายาอุรุรถกิริย ฯ เสนอว่า ที่ใช้คำว่า "กล่าวหรือใช้ชื่อแพร่หลาย" นั้นคำว่า "แพร่หลาย" ประกอบคำว่า "กล่าว" ก็พอไปไก่

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) และ (๔) รวมกันไป)

ที่ประชุมให้แก้คำว่า "หน้าร้าน" ใน มาตรา ๒๐๘ (๒) เป็น "การจักหน้าร้าน"

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) (๔) และ (๕) รวมกันไป)

ที่ประชุมให้แก้ข้อ (๑) ใหม่ โดยให้ใช้คำว่า "เพื่อให้เสียความเชื่อถือในสถานที่ การค้า....."

แท้ด้านไปประกอบคำว่า "กล่าว" กล่าวท่องคน ๆ เก็บไว้จะเป็นความยิ่ง การหนึ่งประมาทหรือเสียงของบุกกรรมปัจจุบันกล่าวท่องคนหันหน้าบุคคลตั้งแต่สองคนขึ้นไป

(๗) หลวงจำรูญฯ เสนอว่า เราถอกลงกันก่อน ว่า ถ้าเข้าฉะเพาะการกล่าวคน ๆ เก็บไว้บ่ำเวลา ปีช้าง" เอาแต่ "กล่าว" ในอย่างนั้นจะหักกัน

(๘) นายพิชาญฯ เสนอว่า ควรจะเป็น การกระทำท่องคนเหล่ายกน

(๙) พระยาอธิราชารีย์ฯ เสนอว่า ในข้อ

(๑) ก่อนที่มีคำว่า "สถานที่การค้า อุตสาหกรรม" เป็นกันละอย่าง แท้ก่อนทันนี้ใช้คำว่า "โดยมุ่งประ โยชน์แก่การค้าของตน" เพื่อว่าก่อนท้ายควรจะมีคำว่า "สถานการค้า อุตสาหกรรม" อย่างเก็บไว้ ขอนับคน

(๑๐) ม.จ.สก.ฯ เสนอว่า พระยา อธิราชารีย์ฯ ท้องการให้มีคำกว้าง ๆ ที่จะกุดม อุตสาหกรรมและพาณิชยการใช้คำว่า "กิจธุระ" ซึ่งตรงกับ business ก็ได้ หรือจะใช้คำว่า enterprise ก็ได้

(๑๑) หลวงจำรูญฯ เสนอว่า ที่มีคำว่า "อุตสาหกรรม" ไว้ก่อนทัน เพราจะอาจทำให้อุตสาหกรรมเข้าเสียชื่อเสียง เพื่อการค้าของตนจะໄก์ซึ่งก็ได้ เช่นอาจถูกกล่าวทำแก้วของคนอื่น แท้ไม่ໄก์ถูกกล่าวขายแก้วก็ได้ แท้การถูกกล่าวทำแก้วนั้นเพื่อประโยชน์การค้าแท้

#### ขอ (๖)

(๑) ม.จ.สก.ฯ เสนอว่า ควรใช้คำว่า "เลือกใช้ด้วยคำเป็นข้อความประกอบชื่อ รวม หลอกหังชื่อห้องถินที่คนรู้จัก เพราจะเป็นที่ดึงสถานที่การค้าอ้ายเมือง เพื่อเอาทำไว้โดยทุจริต จากกิจคุณของสถานที่การค้านั้น"

กล่าวท่องคนเหล่ายกน จึงให้คัดคำว่า "กล่าวหรือ" หน้าคำว่า "ใช้ช่วงแห่ง" ออก

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๙) (๑๐) (๑๑) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่า ที่ใช้คำว่า "เพื่อ ประโยชน์แก่การค้า" ตัวแล้ว บุคคลอาจทำ ให้สถานที่การค้า อุตสาหกรรม พาณิชยกร าสฯ ของบุคุณเสียชื่อเสียง แท้เพื่อประ ประโยชน์การค้าของคนก็ได้

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) (๔) (๕) (๖) (๗) (๘) และ (๙) รวมกันไป)  
ที่ประชุมให้คัดชื่อ (๘) ออก

(๒) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่า คิดว่า หลักการท้องถิ่นข้อ (๑) ซึ่งเป็นเรื่องເອົ້າຂອງเข้ามาใช้ ข้อ (๓) นี้ หมายความว่าไม่ได้ใช้ชื่อของใคร ก็ไม่ใช่เล็บเชือ แต่ไปเอาคิคุณของสถานที่เข้ามาใช้

(๓) นายพิชญุ ฯ เสนอว่า ข้อ (๑) เป็นการใช้ชื่อของบุคคล ส่วนข้อ (๓) เป็นการกระทำโดยทางอ้อมเพื่อที่จะโงนและเป็นการอ้างว่าเขามีสิทธิ์ที่จะใช้ชื่อหนึ่นเป็นชื่อของตน และการที่ทำเช่นนั้นทำให้คนเชื่อว่าสินค้านั้นเป็นสินค้าของบุคคล

(๔) หลวงจักรยุทธฯ เสนอว่า ข้าพเจ้าเข้าใจว่า ข้อ (๑) เป็นเรื่องເອົ້າຂອງห้างร้านมาใช้เพื่อให้เชื่อว่าเป็นสินค้าของห้างร้านนั้น ส่วนข้อ (๔) เป็นการแสกงว่าสินค้านั้นໄก์ทำคุณชนน์ฯ เช่นแสกงว่าชนมั่นทั่วมารจาก Reading

(๕) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่า ความหมายจะเป็นเช่นนี้ใช่ไหม "ใช้ด้วยคำหือเรื่องความหมายได้" เพื่อให้สินค้าของตนมีคุณค่า เพราะฉะนั้น ก็เนิกรจากห้องถังซึ่งเป็นคุณค่าประกอบสินค้านั้น"

(๖) หลวงประสาทฯ เสนอว่า ไม่ใช่เรื่อง ก็เนิกรอย่างเดียว ข้าพเจ้าໄກล่องร่างคั้นนี้ "ใช้ชื่อความประกูลชื่อการค้าของตน โดยแอบแฝงด้วยคำประกูลชื่อการค้าของบุคคลอันมีคิคุณ รวมกลุ่มชื่อห้องถังอันเป็นที่คั้งของสถานที่การค้านั้น เพื่อแสวงหาประโยชน์ในการค้าของตนโดยทุจริต"

(๗) พระยาอธรรมการวีร์ฯ เสนอว่า ข้อ (๔) ควรจะเอาฉะเพาะห้องถังเท่านั้น

(๘) ม.จ.สก.ฯ เสนอว่า ร่างเดิมใช้คำว่า establishment แทนคำว่า จำกัดให้แกบฉะเพาะอุตสาหกรรม

(๙) หลวงประสาทฯ เสนอว่า เอาข้อ (๘) นี้ออกเสียเลยจะเป็นอย่างไร เนரະเรยังมีมาตรา ๓๙๐ อีก

### บรรทัดย

(๑) พระยาอธรรมการี ฯ เสนอว่า ก้าวที่มานี้ใช้คำว่า "ความผิดความมิจฉาที่เป็นความผิดก่อส่วนตัว"

(๒) ม.จ.สก. ฯ เสนอว่า ทำไม่ใช่คำว่า compoundable offence

(๓) หลวงจ่าญุญ ฯ เสนอว่าคำว่า "ความผิดก่อส่วนตัว" ในที่ ความจริงความผิดกันนั้น against public เมื่อกัน เป็นแค่ยอมให้ยอมความกันได้

(๔) พระยาเลขณี ฯ เสนอว่า ก้าวใช้คำว่า "ความผิดที่ป้องคงกันได้".

(๕) พระยาลักษณ์ ฯ เสนอว่า คำว่า "ความผิดก่อส่วนตัว" ให้ใช้กับมานานแล้ว จะแก้ไขลามาก

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) (๔) และ (๕) รวมกันไป)

ที่ประชุมให้ใช้คำว่า "ความผิดก่อส่วนตัว" จึงรับข้อเสนอของพระยาธรรมการี (ข้อเสนอที่ (๑)) ร่างมาตรา ๒๗๔ เป็นแล้วจึงมีข้อความดังนี้

"ถ้าให้

"(๑) เตาซื้อ รูปปั้นประคิษฐ์หรือหัวใจในกระบวนการประกอบการค้าของผู้ใด หรือทำให้ปรากฏบนสินค้า ที่บ่อน้ำ ที่ใช้ห่อหุ้ม แจ้งความ รายการแสดงรายการหมายเกี่ยวกับการค้า หรือสิ่งอื่นที่ทำด้วยวัสดุ เช่นกระดาษ กระดาษห่อหุ้ม เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า เป็นสินค้า การค้าของผู้อื่นนั้น

"(๒) เส็บม้าบ ภารัศกหน้าร้าน; อาคารภายนอก เกรี้องคอมเพรสสถานที่ ห้องสิ่งอื่นท่านอยู่ เคียงกัน จนกันน้ำจะหลง เส็บสถานที่การค้าของคน เป็นสถานที่การค้าของผู้อื่นที่คงอยู่ใกล้เคียง

"(๓) ใช้ช่างแพะหลาบชึ่งข้อความ เพื่อให้เสียความเชื่อถือในสถานที่การค้า อุตสาหกรรม พาณิชยการ ของผู้ใดผู้หนึ่ง ไม่บังประไปชน์แก้การค้าของคน

"มีความผิดทั้งระหว่างโทษจailable ในหนึ่งปีหรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือหั้นทั้งปรับ

"ความผิดความมิจฉาที่เป็นความผิดก่อส่วนตัว"

นัดประชุมคราวหนานวันอังคาร ที่ ๓ ฤกษาพันธ์ ๒๕๔๔ เวลา ๙๐.๐๐ น.

เสริญ พิมพ์

๖๗๐ หน.

## คณะกรรมการกฤษฎีกา

รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา

ครั้งที่ ๒๖๓/๙๙/๒๔๘

วันอังคารที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๔๘

## บัญชีมานะประชุม คือ

(๑) นายนาวาเอก ถวัลย์ ช่างนาวาสวัสดิ์ ร.น.ประธานอนุกรรมการ	กรรมการ
(๒) หลวงจำรูญเนคิศาสกุล	กรรมการ
(๓) หลวงประสาทศุภวนิช	กรรมการ
(๔) นายพิชาญ บุลยง	กรรมการ
(๕) พระยาลักษณ์ธรรมประคัลภา	กรรมการ
(๖) พระยาเลชวนิชธรรมวิทักษ์	กรรมการ
(๗) หม่อมเจ้าสกุลวรรณากร วราราม	กรรมการ
(๘) พระยาอธิการบดินทร์	กรรมการ
(๙) พระยาอธิการบดินทร์	กรรมการ
นายสายหยุด แสงอุปั้ย	ผู้จัดรายงาน
นายวิเชียร บุณนนท์	ผู้จัดรายงาน
นายอุทัย แสงมนต์	ที่กරชาการที่อื่น
นายเกื้อ บุนนาค	ที่กราชาการที่อื่น
นายเสริม วินิจฉัยกุล	ที่กราชาการที่อื่น

เบิกประชุมเวลา ๑๐.๐๐ น.

นายนาวาเอก ถวัลย์ ช่างนาวาสวัสดิ์ ร.น.ประธานอนุกรรมการ ฯ นั้น  
เป็นประธาน。

ประธานฯ กล่าวเบิกประชุมและขอให้ประชุมพิจารณารายงานการประชุม<sup>๑</sup>  
และมติของที่ประชุมครั้งที่ ๒๖๓/๙๙/๒๔๘ ครั้งที่ ๒๖๔/๙๙/๒๔๘ และครั้งที่ ๒๖๕/๙๙/๒๔๘  
ที่ประชุมลงมติรับรองรายงานการประชุมและมติของที่ประชุมทั้งสามคราวนั้น

นายพิชาญ ฯ เสนอบันทึกของนายพิชาญ ฯ ทอที่ประชุมชี้ว่า Note re  
legislation to be made in execution of the Union Convention  
for the Protection of Industrial Property, Paris March 20th.

1883, revised in 1900, 1911, 1925 and 1934

นายพิชาญ ฯ — ข้าพเจ้าได้ทำบันทึกเสนอชื่น เกี่ยวกับ International convention

ประชาน ฯ — Note นี้นายพิชาญ ฯ ได้อธิบายแล้ว เห็นจะไม่มีอะไร  
ที่ประชุมให้ยานไป

ประชาน ฯ ขอให้พิจารณา ร่างมาตรา ๒๓๖ ที่จากการประชุมกราโว ก่อน  
หลังจากนี้ ฯ — มาตรานี้ก็ควรเป็นเครื่องหมายถือค่า เป็น เพราะ เครื่อง  
หมายคล้าย ๆ กับชื่อบุคคล เครื่องหมายการค้ามีพระราชนัตภูมิเป็น ครุสันสนับสนุนการ  
ซักสะเด็ด เป็น ถ้าเข้าไม่ถูกจะ เป็นก็ไม่แน่นอน เมื่อจะออกประนวลด้วยหมาย  
อาญา ก็ควร เก็บคู่กันไป ถ้าเรามีกฎหมายอาญาไว้ถึงไม่ถูกจะ เป็นก็ไม่โทษแล้ว การซัก  
สะเด็ด เป็นก็ไม่มีผลอะไรและ เช้านมาตรา ๒๓๕ เพราะ เป็นรูปรอยประดิษฐ์

พระยาอธิรอดกรมฯ — บังมีเครื่องหมายการค้าที่ถูกจะ เป็นทางประเทศ  
ประชานฯ — มาตรา ๒๓๕ ไม่ใช่ เป็นของถูกจะ เป็นหรือ

พระยาลักษี ฯ — ถ้าคุณมาตราท่อ ฯ ไปมีมาตรา ๒๓๖ จะเห็นว่าเกี่ยว  
โยงเป็นลูกโซ่ มาตรา ๒๓๗ เป็นเรื่องเลียนเครื่องหมายการค้า เป็นปัญหาคุณมาตรา  
๒๓๖ จะเอาปลอมเครื่องหมายการค้าจะ เพราะที่ถูกจะ เป็นหรือจะ เอาหั้งหมก และคาม  
Convention เรากองคุณครอง เครื่องหมายการค้าต่างประเทศหรือไม่

พระยาอธิรอดการรีบฯ — ควรจะ เอาไทยไม่ว่าถูกจะ เป็นหรือไม่ เพราะ  
(๑) การร่างกฎหมายอาญาจะประسنก่อนโดยนายพระราชนัตภูมิ เครื่องหมายการค้า  
ไม่ใช่นัก (๒) เรายังไม่ไกว่าเข้าห้องการให้ถูกจะ เป็น เพราะถ้ากฎหมายมีอยู่  
เข่นนั้นก็ในควร เชิญนาวาจารจก์ให้ ควรจะ เชิญนาวาห้องจาก ในแต่จะถูกโดยนายจะ เห็น  
ว่าไม่ใช่เหตุผลที่จะนัดถูกค่าว่าห้องถูกจะ เป็นในกฎหมายอาญา (๓) ถ้าคุณลักษีจะแล้วจะ  
เห็นว่าถูกนัดถูกในเป็นเหตุเพื่อไทยให้แก้ไข จ่า เลยไม่ห้องรักให้ อายุความผิดฐานลัก  
ทรัพย์ในราชการ เมื่อมีความผิดฐานลักทรัพย์อยู่แล้ว จ่า เลยไม่ห้องรักว่า เป็นทรัพย์ในราชการ  
ก็ได้ แต่ถูกนัดถูกคิดคุณลักษีจะของสังฆะ จ่า เลยห้องรัก ถ้าไม่มีเรื่องลักทรัพย์ธรรมดาก็  
มีแต่ลักทรัพย์ในราชการ จ่า เลยห้องรักว่า เป็นทรัพย์ในราชการ ฉะนั้นถ้าเราเชิญนาวา เกรื่อง  
หมายที่ถูกจะ เป็น จะห้องสืบว่า จ่า เลยรักว่า เป็นเครื่องหมายที่ถูกจะ เป็น (๔) ถ้าเป็น  
การกระทำห้องนักในห้องนี้ในห้อง เชิญนาวาจารจก์ให้ เชิญเป็นทุวงแห่งก่อ ในการ  
นัดถูกคิดกฎหมายอาญา เราไม่มีถูกนัดถูกนั้น เพาบู เป็นเจ้าของ เครื่องหมาย เรากองการคุณ  
ครองประเทศไทย เพราะ จะมีการปลอมหรือไม่บูชื่อไม้รู ประชานนักลงเท่าๆ กัน ถ้า

เชิญว่าค้องจกหะ เมียนก์ไม่สมประสงค์ (๕) การจกหะ เมียนหรือไม่จกหะ เมียนมี ๓ จำบัญชีว่าค้องจกหะ เมียนกับบัญชีจะ เหวงจกหะ เมียนในประเทศเราเท่านั้น เครื่องหมายการค้างประเทศเข้าไม่ต้องจกหะ เมียนในประเทศเรา เพื่อจะ เป็นที่รู้จักกันแพร่หลาย ซึ่งเท่ากับเราคุ้มครอง เครื่องหมายการค้างประเทศ แต่ไม่คุ้มครอง เครื่องหมายในประเทศไทย

พระบอร์ดกรณ์ ๑ - ควรคูว่าความกฎหมายค้างประเทศการปลอมเครื่องหมายจกหะ เมียนของประเทศเราเข้าคุ้มครองหรือไม่

หลวงจ้ำยู ๗ - เรื่องกฎหมายค้างประเทศควร เอาไว้ก่อน เราควร จะพิจารณาในประเทศเราว่าจะควร เอาเครื่องหมายการค้างที่จกหะ เมียนหรือไม่

พระบอร์ดกรณ์ ๗ - เป็นการโงกคนเท่ากัน

หลวงจ้ำยู ๗ - ถ้องการสนับสนุนการจกหะ เมียน มาตรานี้เกินเรางะยก เอาไปอยู่ในหมวดอุปกรณ์ที่เราจะให้คงอยู่ในมีหมวดการค้าง

พระบอร์ดกรณ์ ๗ - ในเรื่องที่จำเลยคองรู้ว่าเป็นเครื่องหมายจกหะ เมียน ถ้าเป็นเครื่องหมายการค้างค้างประเทศจะว่าอย่างไร

หลวงประสาท ๗ - เหตุผลที่ควรบัญชีจะ เพราะ เครื่องหมายการค้างที่จกหะ เมียนมีคั้งนี้ (๖) ตามข้อคงร่วงระหว่างประเทศกอง เป็นเครื่องหมายที่จกหะ เมียน (๗) และมีมาตรา ๒๓๔ คุ้มครองให้แล้ว (๘) เวลาเดียวกันนี้บัญชี เครื่องหมายการค้างบัญชี ว่าการล่วงสิทธิ เครื่องหมายการค้างที่ไม่จกหะ เมียนจะฟ้องร้องไม่ได้ ซึ่ง เป็นข้อสำคัญ เพราะในทางแพ่งไม่มีสิทธิแล้ว ในทางอาญาถ้าไม่ควรคุ้มครอง เมื่อสิทธิของ เขายังไม่ถูกสิทธิ์ให้อย่างไร

พระบอร์ดกรณ์ ๗ - ที่ว่ามาตรา ๒๓๔ คุ้มครองแล้วนั้น มาตรา ๒๓๔ ไม่ใช่เรื่องปลอม การปลอมหนังสือธรรมควมมีผิด ทำไม่การปลอมเครื่องหมายการค้าง ไม่เอายิก

หลวงประสาท ๗ - อย่างการสมรสห้องจกหะ เมียน ถ้าการสมรสไม่คุ้มหะ เมียนไปลักษณะบัญชี เรายัง

หลวงจ้ำยู ๗ - ที่เราเชิญมาตรา ๒๓๔ เพื่อจะสิ่งนั้น ๆ จกหะ เมียน ไม่ได้ ทำไม่ในทางอาญาจะคุ้มครองมากไปกว่ากฎหมายแพ่ง

ม.จ.สกส ๗ - เครื่องหมายการค้างที่ไม่จกหะ เมียนเป็นเครื่องหมายการค้างที่เดือนโดย คณ ๗ หนึ่งอาจมีเครื่องหมายหลายอัน

พระบอร์ดกรณ์ ๗ - เครื่องหมายการคากอาจเปลี่ยนไป คือเช่าใช้

กันแล้วก็เปลี่ยนໄດ້ อย่างมีคุณานីอิคร ฯ ກົງຈັກ ອີກປະການໜຶ່ງມາຕຽາ ແລະ ເປັນ  
ເງື່ອງເຂົ້າອຸ້ນໝາຍໃຫ້ ໂຄຍໄນ້ໃຊ້ເປັນປລອມ ດ້ວຍປລອມໃນເຂົ້າມາຕຽາ ແລະ  
ເປັນປລອມໜັງສືອ່ົ້ມໂທໜັກ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ດ້ວຍວ່າເປັນປລອມໜັງສືອ່ົ້ມໃນຕົ້ນມີມາຕຽາ ແລະ

ພຣະຍາອຣດກາວີບ ฯ - ເພຣະໄນ້ເປັນປລອມຈຶ່ງຕອງມີມາຕຽາ ແລະ

ໄວ ທີ່ວ່າຄຸ້ມຄອງໂຄມາຕຽາ ແລະ ຂ້າພເຈົ້າໄນ້ເຫັນກໍາຍ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ດ້ວຍວ່າໃນພ່ອ ກ້າຍມາຕຽາ ແລະ ໄດ້

ພຣະຍາອຣດກາວີບ ฯ - ດ້ວຍມາຕຽາ ແລະ ດິງກປລອມກົດລັກ

ເພຣະມາຕຽານີ້ໄທຈໍາຄຸກເພີ່ມປີເກີຍ ດ້ວຍໜ້າຍການປລອມເກົ່າງໝາຍກາຮັກທີ່ໄນ້ຈຳກ  
ທະເບີນຈະໄມ້ໂທ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ກີ່ໄມ້ຄວາມໂທໜ່າຍ

ພຣະຍາອຣດກາວີບ ฯ - ກວຽກວ່າກ່ອນເສີ່ນຫາຍຫຼືໄນ້ ໃນການທີ່ເຈົ້າອັນ  
ກາໄນ້ຈຳກທະ ເບີນ ມີກວະຈະໃຫ້ຄົນອື່ນເສີ່ນຫາຍ

ພຣະຍາເລຂວິຫຼັກ ฯ - ກວະແກ້ໄ້ເຫັນກົງໝາຍທີ່ເປັນອູ້ ຕື່ອເວລານີ້  
ມີກົງໝາຍໃ້ຈຳກທະ ເບີນ ກວະຕົ້ນໄປຈຳກທະ ເບີນ

ປະຈານ ฯ - ພຣະ ອັນຍຸດຕື່ເກົ່າງໝາຍກາຮັກຍຸດຕື່ແຕວກວາງໄປຈຳ  
ທະເບີນເກຳນັນ

หลวงປະສາທ ฯ - ຕາມພຣະ ອັນຍຸດຕື່ເກົ່າງໝາຍກາຮັກ ດ້ວຍວ່າໃນຈຳກທະ ເບີນ  
ກີ່ພັ້ນ ເບີກຄໍາເສີ່ນຫາຍໃນໄດ້

ປະຈານ ฯ - ດ້ວຍຍຸດຕື່ເຊັ່ນນັ້ນກົດທີ່ເປັນ trade mark, trade name  
ແກ່ໄວ ມີຄຸ້ມຄອງຫຼື

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ໃນຄຸ້ມຄອງ ຍູ້ຂ້ອກອູ້ເອັນ

ພຣະຍາອຣດກາວີບ ฯ - ດ້ວຍເຊັ່ນເຊັ່ນເປັນກົງໝາຍອາຫາທາໄນ ເຮັມໄນ  
ໄດ້ເຂົ້າຜົກັບຄົນທຳຜົກສູງ ກໍ່ເພຣະໄນ້ກະທົບກະທົບປະຈານ ແຕ່ໃນການສື່ບູ້ຫຼືຫຼື້ວ້າ ฯ ໄປ  
ເສີ່ນຫາຍ

ພຣະຍາອຣດການ ฯ - ສັງເສົາວ່າຈະ ເປັນຍົກຖານປລອມໜັງສືອ່ົ້ມຫຼືໄນ້ ອົບ່າງ  
ກ່າວປລອມກົດມືອນກັນ ຈະຜົກຖານປລອມໜັງສືອ່ົ້ມຫຼືໄນ້

ພຣະຍາອຣດກາວີບ ฯ - ເປັນປລອມຫຼືໄນ້ ດ້ວຍປລອມກົດໂທໜູນ  
ສື່ນໜັງສືອ່ົ້ມ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ອົບ່າງຫ້າງໜຶ່ງມີເກົ່າງໝາຍກາຮັກວ່າ "ວິວິະ"

กันแล้วก็เปลี่ยนໄດ້ อย่างมีคุณานីอิคร ฯ ກົງຈັກ ອີກປະການໜຶ່ງມາຕຽາ ແລະ ເປັນ  
ເງື່ອງເຂົ້າອຸ້ມໍາໃຫ້ ໂຄຍໄນ້ໃຊ້ເປັນປລອມ ດ້ວຍເປັນປລອມໄນ້ເຂົ້າມາຕຽາ ແລະ  
ເປັນປລອມໜັງສືອ່ົ້ມໂທໝ່ານັກ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ດ້ວຍວ່າເປັນປລອມໜັງສືອ່ົ້ມໃນຕົ້ນມິນາຕຽາ ແລະ

ພຣະຍາອຣດກາວີ່ຍ ฯ - ເພົ່າໃນເປັນປລອມຈຶ່ງຕອນມິນາຕຽາ ແລະ

ໄວ ທີ່ວ່າຄຸມຄຮອງໂຄມາຕຽາ ແລະ ຂ້າພເຈົ້າໄນ້ເຫັນວ່າ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ດ້ວຍວ່າໃນພ່ອ ກໍ່ຂໍາຍາມມາຕຽາ ແລະ ໄດ້

ພຣະຍາອຣດກາວີ່ຍ ฯ - ດ້ວຍຂໍາຍາມມາຕຽາ ແລະ ດີກປລອມກົດົດລັກ  
ເພຣະມາຕຽານີ້ໄທຈໍາຄຸກເພີ່ມປີເກີຍວ່າ ດ້ວຍຂໍາຍາກປລອມເກົ່າງໝາຍກາຮັກທີ່ໄມ້ຈຳກ  
ທະເບີນຈະໄມ້ໂທ່ານ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ກໍ່ໄມ້ຄວາມໂທ່າເລຍ

ພຣະຍາອຣດກາວີ່ຍ ฯ - ກວຽວ່າຄຸນເຂົ້ອເສີ່ຍຫາຍຫຼືໄມ້ ໃນການທີ່ເຈົ້າອັນ  
ກາໄນ້ຈຳກທະ ເບີນ ໄມ່ຄວາຈະໃຫ້ຄົນອື່ນເສີ່ຍຫາຍ

ພຣະຍາເລຂວົມື້ຍ ฯ - ກວຈະແກ້ໄ້ເຫັກນົງໝາຍທີ່ເປັນອຸ່ນ ຕື່ອເວລານີ້  
ມີໝາຍນັບປັບໃໝ່ຈຳກທະ ເບີນ ກວຕົ້ນໄປຈຳກທະ ເບີນ

ປະຈານ ฯ - ພຣະາຊນັ້ນຸດົດຕື່ເກົ່າງໝາຍກາຮັກນຸດົດຕື່ແຕວງາວໄປຈຳກ  
ທະເບີນເທົ່ານັ້ນ

หลวงປະສາທ ฯ - ຕາມພຣະຣາຊນັ້ນຸດົດຕື່ເກົ່າງໝາຍກາຮັກ ດ້ວຍໆຈຳກທະ ເບີນ  
ກົ່ອງເວັບຄໍາເສີ່ຍຫາຍໃນໄດ້

ປະຈານ ฯ - ດ້ວຍນຸດົດຕື່ເຊັ່ນນັ້ນກົດົດທີ່ເປັນ trade mark, trade name  
ເກະໄນ້ຄຸມຄຮອງຫຼືວ່າ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ໄນຄຸມຄຮອງ ບູ້ຂໍອຄອງກູ້ເອງ

ພຣະຍາອຣດກາວີ່ຍ ฯ - ດ້ວຍເຊັ່ນເຊັ່ນເປັນກົງໝາຍອາຫາທາໃນ ເຮົາໄນ້  
ໄດ້ເຂົ້າພິກັນຄົນທຳພິຄສູງໆ ກໍ່ເພຣະໄນ້ກະທົບກະທົບປະຈານ ແກ້ໄນກຣົນີ້ບູ້ຂໍອທັ້ງ ฯ ໄປ  
ເສີ່ຍຫາຍ

ພຣະຍາອຣດການ ฯ - ສົງສັນວ່າຈະ ເປັນພິຄຖານປລອມໜັງສືອ່ົ້ມຫຼືໄມ້ ອຍ່າງ  
ກໍ່ການປລອມກົດົດອັນກັນ ຈະພິຄຖານປລອມໜັງສືອ່ົ້ມຫຼືໄມ້

ພຣະຍາອຣດກາວີ່ຍ ฯ - ເປັນການປລອມຫຼືໄມ້ ດ້ວຍປລອມກົດົດໂທໝານ  
ໜັງສືອ່ົ້ມ

หลวงຈ່າງຢູ່ ฯ - ອຍ່າງຫັງໜຶ່ງມີເກົ່າງໝາຍກາຮັກວ່າ "ວິວິະ"

พระยาอธรรมการีบฯ จะแยกอย่างไร

พระยาอธรรมการีบฯ - อย่างเช่นเชียน "วิริยะ" ตัวใหญ่ ม้าใช้ค้าเล็ก ก็ไม่ใช่การปลอม

หลวงปะสาทฯ - กรณีนี้ไม่ใช่ "หนังสือ" หนังสือต้องมีข้อความ

หลวงจ่ารูญฯ - ถ้าเข้าค้าว่า "หนังสือ" แล้วจะมีมาตรา ๒๓๔ ทำไม่

พระยาอธรรมการีบฯ - อย่าง ก.ท. ๑๒๓๙ ก็เป็นหนังสือ

หลวงปะสาทฯ - เป็นหนังสือ เพราะเป็นทุกกระบวนการออกค้างฯ กัน แต่ อย่างหน้าไม่มีชื่อกำลังปูร่วงอย่างเดียวกันพั้นนั้น ไม่ใช่หนังสือ

ประชาชนฯ - ค้าว่า "หนังสือ" เราไปไกล อย่าง ก.ท. ๑๒๓๙ ก็เป็น หนังสือ

หลวงจ่ารูญฯ - อย่าง ก.ท. ๑๒๓๙ ไม่น่าจะ เป็นหนังสือ

ประชาชนฯ - ถ้าเราไม่เอามาทิวเคราะห์ค้าว่า "หนังสือ" ในกัวง จะ เชียนอย่างไร มิถุนเชียนเป็นเรื่องฯ ไปหรือ

หลวงปะสาทฯ - ถ้าไม่แทนถ้อยคำ ก็ไม่ควรเอา

พระยาอธรรมการีบฯ - จะให้เสื้อกำกับเป็นถ้อยคำอย่างไร อย่าง ที่ เนียนเป็นกองถือว่า เป็นหนังสือ

หลวงปะสาทฯ - อย่างที่ เนียนเป็นพ่อรับได้ เพราะไม่เหมือนกัน และ อย่างคราศไม้สักไม่ควรถือว่าเป็น "หนังสือ" เพราะ เหมือนฯ กัน

พระยาธรรมกรรມฯ - จะเดียงกันแบบไร้ใช้แทนถ้อยคำ

พระยาเลขณิชฯ - ตามมาทิวเคราะห์ค้าว่า "หนังสือ" ใหม่ หนังสือถ้า เกียวก์เป็นปลอมหนังสือ

ประชาชนฯ - มีเหตุที่กองเชียนไม่ให้กัวง ถ้าเราจะแก้ไขบทิวเคราะห์ อย่าลืมเหตุที่ทำให้เชียนกัวง เลี้ยง

พระยาเลขณิชฯ - อย่างที่ เนียนเป็น ตราที่ถูกที่สุด จะ เป็นหนังสือหรือ ไม่ยัง เป็นปัญหา

พระยาอธรรมการีบฯ - ถ้าเราเชียนเรื่องปลอมเครื่องหมายการค้า เป็นบทพิเศษ เมื่อจะ เป็นปลอมหนังสือ ก็เข้ามาตราไว้

หลวงจ่ารูญฯ - มีมาตรา ๘๙ เรื่องความผิดคล้ายที่จะว่า เป็นบทพิเศษ ไม่ได้ ทองลงบทหนัก

ประชาชนฯ - อย่างความผิดฐานปลอมตราที่มีกฎหมายไว้ และถ้าครานั้น เป็น

หนังสือจะว่าอย่างไร

พระยาอธรรมการีบ ฯ - เมื่อไก่ที่เชยันไว้เป็นพิเศษ ต้อง เอาโภชนนั้น บทเดียวกัน อย่างเรื่องลักษณ์ไม้ เราก็ไม่ถือว่าเป็นความผิดฐานลักทรัพย์ธรรมค้าค้าย หลวงจ้ำรูญ ฯ - นั้นเป็นเพราะการลักปลิกลักษณ์ไม้เป็นประเกหเนื่องของ การลักทรัพย์

พระยา เลขวณิช ฯ - ลักษณ์ไม้กับลักษณ์พิคกัน อย่างไปปลิภมจาก ต้นเป็นผิดฐานลักเก็บผลไม้ แต่ถ้าลักษณ์ไม้ มันเจ้าของเข้าเก็บ เอามากองไว้แล้วไปลัก เอาไปเป็นผิดฐานลักทรัพย์

หลวงประสาท ฯ - ในเรื่องลักษณ์ไม้ เราเห็นให้ว่าเขานั้นถูกเป็น ชัยกเวน เนื่องจาก เดียว กัน แค่ปลอมหนังสือไม้ใช้อยู่ในหมวดเดียว กัน

พระยาลักษณ์ ฯ - นั้นเป็นเรื่องลักทรัพย์กับลักษณ์ไม้ เป็นคนละอย่าง เมื่อมีมาตรการพิเศษก็ต้องใช้

พระยาอธรรมการีบ ฯ - ถ้าไม่มีมาตรการพิเศษลงโทษฐานลักทรัพย์ใช่หรือ ไม่

พระยาลักษณ์ ฯ - ใช่ แต่ เพราะมีมาตรการพิเศษจึงคงลงโทษตามมาตรา ๙๙

พระยาอธรรมการีบ ฯ - เป็นความผิดสองบทหรือไม่  
พระยาลักษณ์ ฯ - ไม่ใช่ความผิดสองบท

ประชาน ฯ - แต่มาตรา ๙๙ ก็ไม่ได้ยกเว้นไว้เมื่อคนกัน

หลวงจ้ำรูญ ฯ - แต่เรื่องปลอมเนื้อยื่นคนละตอน

ประชาน ฯ - มาตรา ๙๙ ก็ไม่ยกเว้นความผิดตอนเดียวหรือคนละตอน  
พระยาธรรมกร ฯ - ในเรื่องการนัดหยุดงานเราได้พูดกันว่าถ้าไม่มี

มาตรา ๒๒๔ ก็คงโทษตามมาตรา ๒๖๘

ประชาน ฯ - ถ้าเราไม่เชยันมาตรา ๒๒๔ ไว้ก็คงโทษตามมาตรา ๒๖๘

หลวงประสาท ฯ - ข้างเจ้าได้พูดกันว่าถึงจะเชยันมาตราหนึ่งไว้ก็คงลง

โทษตามบทนักศึกษา มาตรา ๒๖๘

ประชาน ฯ - ถ้ามีมาตรา ๒๒๔ หลวงประสาท ฯ ก็ยังจะลงโทษฐาน ทำให้เสื่อมเสียอิสสราภาพทั่ว ๆ ไปหรือ

หลวงประสาท ฯ - คงลงโทษตามมาตรา ๒๖๘

ประชาน ฯ - ถ้า เช่นนั้นการ เชยันมาตรา ๒๒๔ ก็ไม่มีประโยชน์อะไร เลย

พระยาอธรรมการย์ฯ - ในเรื่องคุปองยางมีระบุ ฉบับัญญัติพิเบียนมีหนังสือ  
ว่าด้วยเรื่องความเห็นใจเรื่องคุปองยางคือเจ้าหนังงานมีให้ สำลักต้องลงโทษทางการนี้  
ไม่ลงโทษฐานแจ้งความเท็จตามกฎหมายอาญา.

หกวงประสาทฯ - อย่างฉ้อโกงและปลอมหนังสือ ทางลงเอยปลอมหนังสือ  
ซึ่งเป็นหนังบันทึกเท็จฯ

ประชานฯ - กลับมามัญญาเดิม ศื้อเราะ เอ่าเครื่องหมายการค้าที่จด  
ทะเบียนหรือไม่จากทะเบียน

นายพิชาญฯ - คัวอย่างในกฎหมายต่างประเทศไม่ค่อยมี เนื่องจากไปบัญญัติ  
อยู่ในพระราชบัญญัติพิเศษ มีแต่ประมวลกฎหมายอาญาซึ่งบัญญัติดัง เครื่องหมายการค้าที่  
จดทะเบียนแล้ว

ประชานฯ - จะต้องเชื่อนว่าเป็นเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนใน  
ประเทศและต่างประเทศหรือไม่

นายพิชาญฯ - เมื่อเราเป็นภาคีแล้วก็รวมถึงการจดทะเบียนในต่างประเทศ  
เท่ากับมีสำนักงานกลางที่กรุงเบอร์น

พระยาอธรรมกรณ์ฯ - ถ้าเข้าจดทะเบียนโดยถูกต้องตามข้อตกลงระหว่าง  
ประเทศ เราถือว่ายอมรับ

พระยาอธรรมการย์ฯ - ถ้าเรายอมเห็นนั้นก็แปลว่าเครื่องหมายการค้า  
ในต่างประเทศซึ่งไม่ได้จดทะเบียนในเมืองไทยก็มีผลใช้ได้ เครื่องหมายการค้าใน  
เมืองไทยที่เป็นกฎหมายอาญาที่คุ้มครองคนทั่ว ๆ ไป

หลุงจารุญฯ - ถ้ามีบัญญัติก็คงให้เป็นไปตามข้อตกลงระหว่างประเทศ

นายพิชาญฯ - พระราชนัญญัติ เครื่องหมายการค้าคุ้มครองจะ เนาะ เกี่ยว  
หมายที่จดทะเบียนเท่านั้น

ประชานฯ - เราໄก็พิจารณาทวิเคราะห์ "หนังสือ" ในบัญหาที่ว่าจะ  
เป็นปลอมหนังสือหรือไม่ จึงควรตั้งบัญหาค้างไว้ก่อน คือเมื่อเราໄก็พิจารณาเรื่องอื่น ๆ  
แล้วจึงถือยกลั่นมาพิจารณาใหม่ ไม่บ่งบังนัดอาจดูแก้ภัยหลังซึ่งก็ได้

ที่ประชุมเห็นว่าควรบัญญัตินะ เนาะ เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนใน  
ประเทศไทยหรือในเมืองต่างประเทศ

พระยาเดชวณิชฯ - "ไม่ค้องระบุว่า 'จดทะเบียน'" เนื่องตามกฎหมาย  
นั้นบันบัด不起 เครื่องหมายการค้าของจดทะเบียน ถ้าไม่จดทะเบียนก็ไม่ใช่ เครื่องหมายการค้า

ประชานฯ - ไม่ได้จะเข้าใจมิค แต่ในการที่จะบัญญัติดัง เครื่องหมาย

การค้าค่างประเทศนี้ ไม่จำเป็นต้องระบุว่าประเทศนั้นเป็นมาคี

หลวงปะສາท ฯ - ใช้คำว่า "จกหะ เปียนໂຄຍຂອບ" ถ้าปราศจากว่าจก หะ เปียนในประเทศไทยที่เป็นมาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ เราจึงจะถือว่าจกหะ เปียน ໂຄຍຂອບ

ประชาน ฯ - ใช้คำว่า "จกหะ เปียนในค่างประเทศ" ถ้าเป็นเครื่องหมายการค้าที่ให้จกหะ เปียนในประเทศไทยที่ไม่ใช่มาคี เราถึงไม่พ้อง

หลวงจ้ำรูญ ฯ - อย่างหางทุนส่วนสามัญ ในจกหะ เปียน เราไม่ถือว่า เป็นบุคคล ถ้าเข้าใจหะ เปียนในค่างประเทศ เราถือหากันว่าเข้าใจหะ เปียนในประเทศไทย เรา ทถาย ฯ ก็ เป็นคนห่างประเทศ

พระยาอธิการบดี ฯ - ถ้าใช้คำว่า "จกหะ เปียนໂຄຍຂອບ" จะหมายความ ว่าจกหะ เปียนโทรศัพท์ตามกฎหมายไทย

หลวงปะສາท ฯ - ข้าพเจ้าคิดว่ามีประกาศพระบรมราชโองการให้ ใช้ convention และ

ประชาน ฯ - ยังไม่มี เราจะร่วมมาตรานี้ขึ้นเพื่อให้เป็นไปตามข้อตกลง ระหว่างประเทศไทย ควรใช้คำว่า "ผู้โภคตน เครื่องหมายการค้าที่จกหะ เปียน..."

นายพิชาญ ฯ - Trade name คงใช้เป็นเครื่องหมายการค้า จึง ควรคุ้มครอง ชื่อของกิจธุระไก ฯ ซึ่งขอแบ่งเครื่องหมายการค้าก็ เป็นเครื่องหมาย การค้าแล้ว

ประชาน ฯ - นายพิชาญ ฯ ว่าไม่คงกล่าวถึง trade name ที่มีระบุ เทียบเท่าไร

พระยาอธิการบดี ฯ - ในการจกหะ เปียน เป็นเครื่องหมายการค้านั้น เช่นไม่ได้ชื่อห้างร้าน

นายพิชาญ ฯ - ชื่อของกิจธุระ (name of business) อาจจะเป็น เครื่องหมายการค้าได้

พระยาอธิการบดี ฯ - อย่าง "ไทยนิยม" ถ้าเขียนเป็นเครื่องหมายมี ลักษณะพิเศษก็จะเป็นเครื่องหมายการค้าได้ แต่ถ้าเขียนเป็นตัวหนังสือธรรมชาติจกหะ เปียน เป็นเครื่องหมายการค้าไม่ได้

หลวงปะສาท ฯ อ่านพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า มาตรา ๔ เสนอ ที่มีระบุ

ประชาน ฯ - คำว่า "ไทยนิยม" ถ้าเขียนด้วยอักษรธรรมชาติจกหะ เปียน

การค้าไม่ได้ แต่อย่าง Bayer เช่นเดียวนี้ตัวพิเศษ

หลวงประสาทฯ - ถ้าเป็นคำพิเศษ ไม่ใช่คุณสมบัติและไม่ใช่ชื่อภูมิศาสตร์ ก็จะห้ามเปลี่ยนได้

พระยาอธรรมการย์ฯ - ปัญหานี้วินิจฉัยง่าย เพราะแล้วแต่เขาจะจะห้ามเปลี่ยนหรือไม่

ที่ประชุมเห็นว่าไม่ควรบัญญัติเป็น trade name ที่ไม่ได้ก็ห้ามเป็นเครื่องหมายการค้า

หลวงประสาทฯ - ถ้าเขา trade name เขามาใช้แบบฯ ก็เป็นได้ตามมาตรา ๒๓

พระบาลกหลีฯ - ที่ว่าเข้ามายา ๒๓ เป็นการ เอาชื่อหรือรูป ร้อยประคัชญามาใช้นั้น ไม่ใช่ปลอม การกระทำปลอมเป็นการทำให้หลง ความมิชอบมาจากการนี้นิกหนบบ

พระยาอธรรมการย์ฯ - ข้าพเจ้าเห็นว่าจะเป็น trade name ห้าม trade mark ห้ามก็ควร เอาให้แต่เมื่อที่ประชุมฝ่ายช้างมากเห็นว่าควรกัน ก็รอง trade mark ห้ามห้ามสำหรับ trade name จะไม่บัญญัติไว้ก็ได้ เพราะถ้าเขามาใช้เป็น trade mark ก็เป็น trade mark ไป

หลวงประสาทฯ - ร้านใหญ่ของโดยไม่มี trade mark รายรึ ก็ไม่ควรจะเชื่อ

หลวงจักราญา - มีจะนั่นก็ควรจะมีกฎหมายบัญญัติค้าบ่าว่าให้จะออกสินค้าให้ก็เกินควรไม่ได้

พระยาอธรรมการย์ฯ - อย่างไม่ชัดให้มีชื่อว่า Ransom นั้น ไม่สามารถใช้คำว่า Ransom จะไม่เอาผิดหรือ

หลวงประสาทฯ - ตามหลักธรรมศาสตร์ ให้เขาจะเขียนอะไรก็เขียนได้ คนอื่นก็มีสิทธิ์เขียนเข่นนั้นเหมือนกัน บัญชีเขียนเดิมไม่มีสิทธิ์อะไร

พระยาอธรรมการย์ฯ - ถ้าข้าพเจ้าเขียนจะหมาย คนอื่นเขาก็เขียนขอความเข่นนั้นได้ เมื่อคนนั้น ค้องแคลวแต่ว่าเป็นเรื่องใหม่ ในเรื่อง เครื่องหมายการค้านี้ เขากองการคุ้มครองประชาชน

ประธานฯ - ควรใช้คำว่า "บัญญัติปลอมเครื่องหมายการค้าชื่นจดทะเบียน แล้ว ไม่ว่าจะได้ก็ห้ามเปลี่ยนภายในห้องเอกสารอาณาจักร มีความยิ่งคงระหว่างประเทศ..."

พระยาอธรรมการย์ฯ - ปัญหาเรื่องจดทะเบียนไม่ย่านไปแล้ว แต่ในบัญญัติ

เรื่อง "คุณลักษณะ" เช่นทรัพย์ในราชการ จ้าเละไม่ต้องรู้ก็ได้ แต่ถ้าเขียนบทเดียวอย่างลักษณะในทางราชการ จ้าเดียดห้องรู้ว่าเป็นทรัพย์ของราชการ ในเรื่องนี้เราเมินที่เดียว จะกล้ายเป็น ingredient ของความคิดไป มาตราหนึ่งจะไม่มีผล

หลวงประสาทฯ - ต่างประเทศาไม่มีบัญชา เพราะเขานับถือให้มีพิพากษา "ใจจะเป็นแล้ว"

พระชานฯ - ถ้าเข้าไม่ทำเช่นนั้นจะว่าอย่างไร

หลวงประสาทฯ - ถ้าเข้าไม่ทำจ้าเดย์ก็เดย์ได้ ถ้าพิพากษา "ใจจะเป็นแล้ว" จ้าเดย์ก็เดย์ไม่ได้

หลวงจ้ำรูญฯ - ไกymakเขามีประการให้ และขอส่องการจัดทำเบียนทำให้ห้องถือไว้ให้ กองรุ้ สำหรับจัดทำเบียนเมืองไทยข้างเจ้าไม่วิถีก วิถีแต่จัดทำเบียนเมืองนอก

พระยาอธรรมการรีฯ - สำหรับเครื่องหมายที่จัดทำเบียนเมืองนอกไม่น้ำวิถี เพราะเขามีบัญชาให้มีพิพากษา "ใจจะเป็นแล้ว" แต่สำหรับเครื่องหมายที่จัดทำเบียนเมืองไทยนั้น จ้าเดย์อาจเดย์ว่าเข้าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จัดทำเบียน เพราะเป็น ingredient ของความคิด ถ้าเขียนเป็นเหตุเพิ่มไทยก็เป็นอีกอย่างหนึ่ง เช่นอย่างทั้งใจทั้งร่างกาย ไม่ตั้งใจให้สาหัส เกิดเป็นบ้าแผลสาหัส ก็ต้องลงโทษห้ามทำรายร่างกายสาหัส

หลวงจ้ำรูญฯ - ในเรื่องทำรายร่างกายเป็นลักษณะของการกระทำที่ในเรื่องทรัพย์ของทางราชการ ทรัพย์ของทางราชการ เป็น ingredient ของความคิดในมาตราหลัง เมื่อนอกัน

หลวงประสาทฯ - ถ้าขอให้จริงใจความนี้คุ้ว่าจ้าเดย์ไม่รู้ว่าเป็นเรื่องหมายที่จัดทำเบียน เราถูกไม่ควร เอาโทษ

นายพิชาญฯ - บุกคลจะปฏิเสธว่าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายจัดทำเบียนไม่ได้ (นายพิชาญฯ อ่านพระราชนิษฐ์เครื่องหมายการกามการฯ ๕๙ เสนอที่ประชุม) กองถือว่าบุกคลรู้ ความซ้อตกลงระหว่างประเทศ เครื่องหมายการค้าชั่งจัดทำเบียนในประเทศไทยนั่น - จะคงไกรรับความคุณครองหัวไว้ เมื่อเราเป็นภาคีเราถูกไกรรับคัวอย่างเครื่องหมายการค้าทางฯ ทุกคนจะคงรู้ จะถือว่าไม่รู้ไม่ได้

หลวงประสาทฯ - ถ้าปลอมเครื่องหมายการค้าที่เข้าจัดทำเบียนแล้ว กองถือเป็นข้อสันนิษฐานเบื้องคุณว่าจ้าเดย์

พระยาอธรรมการรีฯ - ใจก็ไม่ต้องลืมว่าจ้าเดย์หนึ่ง

หลวงปะສາທ ฯ - โจทก์ไม่คงสืบ

หลวงจำรูญ ฯ - การที่จำเลยจะทำเครื่องหมายการค้า จำเลยมีหน้าที่ อัญถาวารูป เมื่อตนของคนอื่นเข้าหรือไม่ ถ้าเมื่อตนกันเข้ากับแสดงว่าจำเลยมีเจตนา

หลวงปะສາທ ฯ - โจทก์คงสืบว่าจำเลยปลอม จะสืบว่าปัจจุบันที่

พระยาอธรรมการรีบ ฯ - โจทก์คงสืบว่าจำเลยรู้ว่าเครื่องหมายการค้าที่  
ที่จากจะเป็น เพราะจะสามารถใช้เจตนาปลอมโดยไม่รู้ว่าเครื่องหมายการค้านั้นจากจะเป็น ก็ได้

หลวงปะສາທ ฯ - ถ้าจำเลยพิสูจน์ได้ว่าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายการค้า ที่จากจะเป็น จำเลยก็ไม่ต้องรับโทษ กองคุ้มครองด้วยความว่าหรือไม่

พระยาอธรรมการรีบ ฯ - จะคุ้มครองด้วยโดยทางไวในเมืองไทย  
บัญชีว่าจก็ได้

หลวงปะສາທ ฯ - เมื่อประทกในราชกิจจานแล้ว ให้ไว้ทราบก็ต้อง พิสูจน์รวมไว้ทราบ

ประชาน ฯ - ถ้าเครื่องหมายการค้านั้นไม่เป็นเครื่องหมายสามัญ (common) จึงทำให้สงสัยว่า อย่างใช้เครื่องหมายสิ่งคิ่ง จะแกว่าไม่รู้พอไปได้ เพราะใช้ กันมาก แกอย่าง เครื่องหมาย Ransam ซึ่งอยู่ในรูปสามเหลี่ยมไปท่าเข้ากับต้องสงสัยว่า

พระยาอธรรมการรีบ ฯ - เกรงว่าจะสืบไม่ได้ไปทกเรื่อง

ประชาน ฯ - โดยปกติเข้ากับเช่นว่า "เป็นเครื่องหมายการค้าที่จากจะเป็นแล้ว" และมีตราหนึ่งอักษรแล้วคนก็จะ เอาใจใส่มากขึ้น และก็จะ เช่นว่า "จะจากจะเป็นแล้ว" มากขึ้น เวลาจัดการจะเป็นยังไม่มีประโยชน์เท่าไร

หลวงปะສາທ ฯ - ตามพระราชบัญญัติเครื่องหมายการค้า เครื่องหมาย การค้าที่ไม่ได้จากจะเป็น ไปเชิญเป็นเครื่องหมายการค้าที่จากจะเป็นก็มีความผิด

หลวงจำรูญ ฯ - ข้าพเจ้าเห็นว่าความที่ร่วมมานี้รู้ว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น แม้ไม่รู้ว่าจะจากจะเป็นก็มีผิด เพราะใช้คำว่า "เครื่องหมายการค้าซึ่งจะจากจะเป็นแล้ว" ความด้อยค่าไม่จำเป็นต้องรู้ว่าจะจากจะเป็น

หลวงปะສາທ ฯ - อย่างลักษณะพัฒน์ในราชการ จำเลยไม่รู้ว่าเป็นทรัพย์ ในราชการ ลงโฆษณาลักษณะพัฒน์ในราชการไม่ได้ กุญแจเสียงไว้ย่างนี้ แม้เชิญไม้อึก มาตราหนึ่งก็ต้องรู้ เมื่อตนกัน

หลวงจำรูญ ฯ - ข้าพเจ้าคิดว่าทรัพย์ในราชการ จำเลยไม่คงรู้ว่าเป็น

นักวิชาการและนักวิจัย

พระยาอธรรมการย์ฯ - ปัญหามีว่าถ้าเป็น ingredient ของความ  
นิยมท้องรู้ ถ้าเป็นแค่เทคโนโลยีไม่คงรู้

พระยาลักษณ์ฯ - ญี่ปุ่นพยายามหาข้อมูลตามมาตราไม่กว่า "โภชนา" ถ้าถือว่า  
จำเลยคงรู้อยู่แล้วจะใช้คำว่า "โภชนา" ลงไว้ทำไม่

ประชานฯ - เป็นการเดียงกันว่าเป็น ingredient หรือไม่ ถ้า  
ใส่คำว่า "โภชนา" เป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว ก็เป็น ingredient แต่มาตรา  
นี้ไม่ฟิคำว่า "โภชนา" ก็ไม่เป็น ingredient

พระยาอธรรมการย์ฯ - เห็นว่าคำที่ร่วง漫นั้นจำเลยคงรู้ว่าเป็น  
เครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว

หลวงประสาทฯ - เราเคยพูดกันว่า สิ่งไร่ที่ค้นหาระบกน้ำจะรู้ เราถ้า  
ไม่ส่องไปว่า "โภชนา" และถ้าเข้าพิสูจน์ได้ว่าเขานำรู้แก้ตัวได้ บางมาตราราเรา  
ประสงค์จะให้โจทก์สืบ เราจึงใช้คำว่า "โภชนา"

ที่ประชุมเห็นว่าร่วงมาตรา ๒๓๖ ตามที่ประชานฯ เสนอมาซึ่งตนนั้นคือ<sup>๔๗๖</sup>  
คำ จำเลยคงรู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว แต่โจทก์ไม่จำเป็นต้องนำสืบว่า  
จำเลยรู้ เช่นนั้นที่เดียว การกระทำของจำเลยอาจแสดงออกในตัวว่าจำเลยได้รู้แล้ว  
ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

หลวงจ้ำยุญฯ - โทษชั้นค่าควรตัดออก

พระยาเดชวนิชฯ - โทษ ๓ ปีไม่ก่อการมีโทษชั้นค่า

ที่ประชุมให้มีโทษจ้าคุกไม่เกินสามปีและปรับไม่เกินห้าแสนบาท ร่วงมาตรา  
๒๓๖ เมื่อแก้กฎหมายที่ประชุมแล้วมีข้อความคั่งนี้ "ผู้ใดปลอมเท็จเครื่องหมายการค้าซึ่ง<sup>๔๗๗</sup>  
ลงทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะโดยจดทะเบียนภายในหรือนอกราชอาณาจักร มีความผิดคงระวาง  
โทษจ้าคุกไม่เกินสามปีและปรับไม่เกินห้าแสนบาท"

หมาเวลาประชุม มติประชุมคราวหน่าวันที่ห้าสัปดาห์ที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๔๘  
จำนวน ๙๔.๐๐ น.

มติประชุมเวลา ๑๙.๗๐ น.

นายท่าน ๑๗๖  
ผู้จัดการยุงาน.

ถ้าท่าน

รับทราบ

มติของที่ประชุมอนุกรรมการกรุงวิจารณ์แก้ไขประมวลกฎหมายอาญา

ครั้งที่ ๒๓๗/๑๖/๘๔๔๘

วันอังคารที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๘๔๔๘

๑๓๒

ประเด็นที่พิจารณา

มติ

ของนายพิชาญฯ ชื่อว่า Note re legis-  
lation to be made in execution of  
Union Convention for the Protec-  
tion of industrial Property.

ที่ประชุมรับทราบและให้ผ่านไป

รายการ ๒๓๖

(๑) หลวงจักรยุทธฯ เสนอว่ามาตรานี้ควรยกเว้นหมายที่จะห้ามเป็นนิยม เพื่อระดับสูงสุด ให้เป็นนิยมโดยเด็ดขาด การจัดห้ามเป็นนิยมไม่ผล และเข้ามาตรา ๒๓๘ ให้ร่างเป็นรูปปะอภัย

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) (๔)  
(๕) (๖) (๗) (๘) (๙) (๑๐) (๑๑) (๑๒)  
และ (๑๓) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่าควรบัญญัติไว้เพื่อ เผาฯ เกี่ยวข้องหมายการห้ามที่จะห้ามเป็นนิยมในประเทศไทยหรือใน ค่างประเทศ ส่วนบัญหาที่ว่าการกระทำการนี้อาจเป็นความผิดฐานปลอมหนังสืออีกบทหนึ่ง ที่ประชุมให้ถั่งบัญหาค้างไว้ก่อนว่าจะควรแก้ไขใน วิเคราะห์คำว่า "หนังสือ" ในแคบลงหรือไม่

(๒) พะยาออร์ดการบัญญัติฯ เสนอว่าควร ออกใหม่ว่าเป็นเครื่องหมายจดทะเบียนหรือ เพราฯ (๑). การร่างกฎหมายอาญาจะประ โอนใบนายพระราชนักบัญญัติ เครื่องหมายการ ที่จะห้าม (๒). รู้ไม่ได้ว่าพระราชนักบัญญัติ เครื่อง หมายการค้านี้โดยภายในจัดห้ามห้ามหรือไม่ เพราะ บัญญัติว่าอาจก็ได้ (๓) ถ้าคุณลักษณะ แห่งน้ำยาเป็นเหตุเพิ่มโทษให้นักชีน จำเลย ลงรักษาให้ แต่ถ้าบัญญัติถึงคุณลักษณะของสิ่งของ ที่เป็นเครื่องหมายที่จะห้ามเป็นนิยม จะต้องสืบ ให้รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จะห้ามเป็นนิยม (๔)

บัญญัติว่าความต้องการคุ้มครองประชาชน จะมีการปลอมหรือไม่ ซึ่งเป็นรูป ประชาชนก็ ตาม (๕) ด้วยบัญญัติว่า เครื่องหมายการ ห้ามห้ามนี้จะเพาะจดทะเบียนในประเทศไทย ตามนั้น เครื่องหมายการค้างปะเทศไม่ต้อง ผูกในประเทศไทย เรา ซึ่งเทากับเราคุ้มครอง

เกรื่องหมายการค้าต่างประเทศ แต่ไม่คุ้มครอง  
เกรื่องหมายในประเทศไทย

(๑) หลวงปะрасาท ๑ เสนอว่า เนคุณล  
ที่ควรบัญญัติจะเพาะ เกรื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน  
มีดังนี้ (๑) ความขอคุกคงระหว่างประเทศคือเป็น  
เกรื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน (๒) มีมาตรฐาน  
๒๓๕ คุ้มครองให้แล้ว (๓) เวลาใดพิพารชัญบัญญัติ  
เกรื่องหมายการค้าที่ไม่จดทะเบียนจะฟ้องร้องไม่  
ได้ ซึ่งเป็นข้อสำคัญ เพราะว่าในทางแห่งไม่มีสิทธิ  
แล้ว ในทางกฎหมายไม่คุ้มครอง

(๔) พarcy or registration ๑ เสนอว่า ที่ว่า  
มาตรา ๒๓๕ คุ้มครองแล้วนั้น มาตรา ๒๓๕ ไม่  
ใช่เรื่องปลอม การปลอมหนังสือธรรมความผิด ทำไม่  
การปลอมเกรื่องหมายการค้าซึ่งไม่มีผิด

(๕) M.J. ศก ๑ เสนอว่า เกรื่องหมาย  
การค้าที่ไม่จดทะเบียน เป็นเกรื่องหมายการค้าที่  
เลื่อนลอย กัน ๆ หนึ่งอาจมีเกรื่องหมายหลายอัน

(๖) พarcy or registration ๑ เสนอว่า มาตรา  
๒๓๕ เป็นเรื่องของข้อกฎหมายมาใช้ โดยไม่ใช่เป็น  
การปลอม ถ้าเป็นการปลอมไม่เข้ามาตรา ๒๓๕

(๗) หลวงจำรูญ ๑ เสนอว่า ถ้าเห็นว่า  
มาตรา ๒๓๕ ไม่พอ ก็ขยายมาตรา ๒๓๕ ให้

(๘) พarcy or registration ๑ เสนอว่า สังสัย  
ว่าจะ เป็นฝิกฐานปลอมหนังสือหรือไม่

(๙) พarcy or registration ๑ เสนอว่า ถ้าเรา  
เชื่ยนเรื่องปลอมเกรื่องหมายการค้า เป็นบทพิเศษ  
แม้จะ เป็นปลอมหนังสือก็เข้ามากรณี

(๑๐) หลวงจำรูญ ๑ เสนอว่า เมื่อมาตรา ๒๙  
เรื่องความผิดหลายประวัติ เป็นบทพิเศษไม่ได้  
คงลงบทหนัก

(๑๑) พarcy or registration ๑ เสนอว่า เมื่อ  
ให้เชื่ยนไว้ เป็นพิเศษคือ เอาโทษหนักบทเดียว  
ถ้ายังเรื่องงักกลิ้น แรกก็ไม่ถือว่า เป็นความผิด  
ฐานลักทรัพย์ธรรมคุ้มครอง

(๑๔) นายพิชาญ ฯ เสนอว่าค้าอุบัติใน  
กฎหมายค่างประเทศไม่ค่อยมี เพริ ะไม่มีกฎหมาย  
ในประเทศไทยบัญญัติให้เศษ มีแต่ประมวลกฎหมายอาญา  
ซึ่งชี้งบัญญัติถึงเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว

(๑๕) น.อ. ดรัลย์ ฯ เสนอว่าเราไก่พิจารณา  
บทวิเคราะห์ "หนังสือ" ในปัญหาที่ว่าจะเป็นปลอม  
หนังสือหรือไม่ จึงควรตั้งปัญหาค้างไว้ก่อน คือ เมื่อ  
เราไก่พิจารณาเรื่องนี้ ๆ แล้วจึงค่อยยกสัมมา  
พิจารณาใหม่ ไม่อย่างนั้นอาจกองแก้ไขหลังก็ได้

(๑๖) พระยาเลขภิช ฯ เสนอว่าไม่ต้อง  
ระบุว่า "จดทะเบียน" เพราะหมายความว่ามีจดทะเบียน (๑๗) และ (๑๘) รวมกันไป  
เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียน ถ้าไม่จดทะเบียน  
ก็ไม่ใช่เครื่องหมายการค้า

(๑๙) น.อ. ดรัลย์ ฯ เสนอว่าไม่ไก่ จะ  
เข้าใจผิด และในการที่จะบัญญัติถึงเครื่องหมาย  
การค้าค่างประเทศนี้ ไม่จำเป็นต้องระบุว่าประ-  
เทศนั้นเป็นภาคี

(๒๐) หลวงประสาท ฯ เสนอว่าใช้คำว่า  
"จดทะเบียนโดยชอบ" ถ้าปรากฏว่าจดทะเบียน  
ในประเทศที่เป็นภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ  
เราจึงจะถือว่าจดทะเบียนโดยชอบ

(๒๑) น.อ. ดรัลย์ ฯ เสนอว่าใช้คำว่า  
"จดทะเบียนในค่างประเทศ" ถ้าเป็นเครื่องหมาย  
การค้าที่ไม่จดทะเบียนในประเทศไทยที่ไม่ใช่ภาคีเรา  
ไม่ต้อง

(๒๒) พระยาอรรถการย์ ฯ เสนอว่าถ้า  
ใช้คำว่า "จดทะเบียนโดยชอบ" จะหมายความ  
ว่าจดทะเบียนโดยชอบด้วยกฎหมายไทย

(๒๓) นายพิชาญ ฯ เสนอว่า trade  
name คือใช้เป็นเครื่องหมายการค้าจึงควร  
ห้ามชื่อของกิจธุระไม่ เช่นใช้ชื่อย่างเครื่อง  
หมายการค้าก็เป็นเครื่องหมายการค้าแล้ว

(๒๔) พระยาอรรถการย์ ฯ เสนอว่าจะ  
บัญญัติถึง trade name ก็ได้ ถ้านำมาใช้

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑๔) (๑๕) (๑๖)

(๑๗) และ (๑๘) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่าควรระบุว่าเป็นเครื่องหมาย  
การค้าที่จดทะเบียนในประเทศไทยหรือในค่างประ-  
เทศลงไว้ให้ชัด แต่ไม่ต้องระบุว่าในประเทศไทยที่เป็น  
ภาคีในข้อตกลงระหว่างประเทศ

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๑๔) (๑๕) และ

(๑๖) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่ามาตรานี้ไม่ควรบัญญัติถึง  
trade name เพราะการเอามาใช้เป็นผิดความ  
มาตรา ๒๒๕ แล้ว และถ้าทางร้านนั้นจดทะเบียน  
trade name เป็นเครื่องหมายการค้า trade

เป็น trade mark ก็เป็น trade mark ไป name นั้นก็ถaly เป็นเครื่องหมายการค้าไป

(๒๔) หลวงประสาทฯ เสนอว่ากรณั้นในขายของโภภัยไม่มี trade mark รายยุรก์ในครัวจะเชื่อ

(๒๕) พระยาอรรถการร์ดฯ เสนอว่าปัญหาเรื่องจากทะเบียนให้มาแล้ว แต่ในปัญหาเรื่อง "คอมลักชันอะ" เช่นทรัพย์ในราชการ จำเลยไม่คงรักษาได้ แต่ถ้ามีเงินบทเก็บไว้บ้างลักษณะทรัพย์ในราชการ จำเลยคงรู้ว่าเป็นทรัพย์ของราชการ ในเรื่องนี้เป็นบทเดียวจะถaly เป็น ingredient ของความติดไป จำเลยอาจเดียงว่าเข้าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

(๒๖) หลวงประสาทฯ เสนอว่าถ้าขอเท็จจริงให้ความชัดกว่าจำเลยไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน ก็ไม่ควรเอาโทษ

(๒๗) นายพิชาญฯ เสนอว่าบุคคลจะปฏิเสธว่าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนไม่ได้ กองที่อวนบุคคลรู้ ความซื้อทอกลงระหว่างประเทศเครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียนในประเทศไทยนั่นจะต้องไกรับความผิดชอบทั่วไป เมื่อเราเป็นภาคี เราต้องไกรับภาระตามความผิดชอบทั่วไป ทุกคนจะต้องรู้ จะถือว่าไม่รู้ไม่ได้

(๒๘) หลวงประสาทฯ เสนอว่าถ้าปลอมเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว ต้องถือเป็นข้อสันนิฐานเบื้องต้นว่าจำเลยรู้ เมื่อประกาศในราชกิจจานาคต ไม่ทราบต้องพิสูจน์ว่าไม่ทราบ

(๒๙) น.อ.ฉวัลย์ฯ เสนอว่า โภภัยคงเชื่อว่า "เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว" และเมื่อมាណานี้ออกใช้แล้ว ก็น่าจะเอากลับมาใช้

(๓๐) หลวงจั่วญูญูฯ เสนอว่าความที่ร่วงมานี้รู้ว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น แม้ไม่รู้ว่าจดทะเบียนก็มีผล ความด้อยค่าไม่จำเป็นคงรู้ว่าจดทะเบียน อย่างลักษณะทรัพย์ในราชการ จำเลย

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๒๓) (๒๔)

(๒๕) (๒๖) (๒๗) และ (๒๘) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่ามาตรา ๒๓ จำเลยที่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว แก้ไขหากจำเป็นคงสืบว่าจำเลยรู้ เช่นนั้นที่เกี่ยว การกระทำของจำเลยอาจแสดงออกในตัวว่าจำเลยไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

เป็น trade mark ก็เป็น trade mark ไป name นั้นก็ถaly เป็นเครื่องหมายการค้าไป

(๒๔) หลวงประสาทฯ เสนอว่าร้านไหนขายของโภภไม่มี trade mark รายยูร์ก์ไม่ควรจะเชื่อ

(๒๕) พระยาอรรถการย์ฯ เสนอว่าปัญหาเรื่องจดทะเบียนไก่น้ำยาแล้ว แต่ในปัญหาเรื่อง "คอมลักชันพัต" เช่นทรัพย์ในราชการ จำเลยในกองรักษาดินแดนที่เคยอย่างลักษณ์ทรัพย์ในราชการ จำเลยคงรู้ว่าเป็นทรัพย์ของราชการ ในเรื่องนี้มีบทเดียวจะถaly เป็น ingredient ของความผิดไป จำเลยอาจเดียงว่าเข้าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

(๒๖) หลวงประสาทฯ เสนอว่าถ้าขอเท็จจริงให้ความชัดกว่าจำเลยไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน ก็ไม่ควรเอาโทษ

(๒๗) นายพิชาญฯ เสนอว่าบุคคลจะปฏิเสธว่าไม่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนไม่ได้ กองที่อวนบุคคลรู้ ความชอบอกลงระหว่างประเทศเครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียนในประเทศไทยนั้นจะต้องให้รับความเห็นครองทั่วไป เมื่อเราเป็นภาคี เราต้องกับตัวบังคับเครื่องหมายการค้าต่างๆ ทุกคนจะต้องรู้ จะถือว่าไม่รู้ไม่ได้

(๒๘) หลวงประสาทฯ เสนอว่าถ้าปลอมเครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว ทองถือเป็นข้อสันนิษฐานเบื้องตนว่าจำเลยรู้ เมื่อประกาศในราชกิจจานาคต ไม่ทราบทองพิสูจน์ว่าไม่ทราบ

(๒๙) น.อ.ฉวัลย์ฯ เสนอว่า โภภปกติเชาก็เชยันว่า "เครื่องหมายการค้าที่จดทะเบียนแล้ว" และเมื่อมาตราหนึ่งออกใช้แล้ว กันจะเช่าใช้ไม่มากขึ้น

(๓๐) หลวงจั่วญูญูฯ เสนอว่าความที่ร่วงมานี้รู้ว่าเป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น แม้ไม่รู้ว่าจดทะเบียนก็มีผิด ความด้อยค่าไม่จำเป็นคงรู้ว่าจดทะเบียน อย่างลักษณ์ทรัพย์ในราชการ จำเลย

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๒๓) (๒๔)

(๒๕) (๒๖) (๒๗) และ (๒๘) รวมกันไป)

ที่ประชุมเห็นว่ามาตรา ๒๓๖ จำเลยที่รู้ว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียนแล้ว แต่ใจหากำ เป็นคงสืบว่าจำเลยรู้ เช่นนั้นที่เดียว การทุจริตของจำเลยอาจแสดงออกในตัวว่าจำเลยรู้ แล้วว่าเป็นเครื่องหมายที่จดทะเบียน

ในห้องรู้ว่าเป็นทรัพย์ในราชการ เมื่อันกัน

(๒๔) พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่ากุญชัย  
อาชญากรรมมาตราหมื่นคำว่า "โภยรู" ถ้าถือว่าจำเลย  
คงรู้อยู่แล้ว จะใช้คำว่า "โภยรู" ลงไปท่าไม้

(๒๕) น.อ. ธรรมยศฯ เสนอว่าควรใช้คำ  
ว่า "ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียน  
แล้ว ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้กฎหมายใด

อาชญากรรม มีความผิดต้องระวางโทษ...."

(๒๖) หลวงจ้ำรูญฯ เสนอว่า โทษขั้นต่ำ

การกักออก

(ที่ประชุมให้พิจารณา (๒๔) และ (๒๕)  
รวมกันไป)

ที่ประชุมให้ใช้คำในร่างมาตรา ๗๓ ว่า  
"ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าซึ่งจดทะเบียนแล้ว  
ไม่ว่าจะได้จดทะเบียนภายใต้กฎหมายใด  
อาชญากรรม มีความผิดต้องระวางโทษจดคุกไม่เกินสามปี  
และปรับไม่เกินหน้าพันบาท"

นักประชุมคราวหนึ่งพุทธศักราชที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๔๕ เวลา ๐๔.๐๐ น.

สิทธิ์ นิยม

๒๓๕, ถนน

เดชะทะเบียนที่

รับงานที่

๒๗๙

รายการ

คิ้ง

หนังสือเดือนที่

ลงวันที่

ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๖๔

ความเห็นเจ้าหน้าที่

คำสั่ง

๒๕๖๔/๑๘๓

จังหวัดเชียงใหม่ ๗๐๑๒

๗๖๖๘ ถนนสุขุมวิท ๑๖๒

จังหวัดเชียงใหม่ ๗๐๑๒

๙๙ ๐๒.๒๖๖๘

mm.

  
๒๖.๐๒.๒๖๖๘

ความเห็นเจ้าหน้าที่

คำสั่ง

๒๓๗

กตัญญู รัฐธรรมนูญไทย

๙๓ ถุนภาณุ์ ๑๘๖๖

## เรื่อง แจ้งกำหนดการประชุม

จาก เศรษฐกิจการและกรรมการกฤษฎีกา

ดัง

ก้าวไปสู่การบริหารที่ขาดจากแก้ไขประมวลกฎหมายฯ ให้ดำเนินการ  
ประชุม ตามวัน เวลา ที่ต่อไปนี้.

๑. รับมติการ ที่ ๑๙ ถุนภาณุ์ เวลา ๙๐.๐๐ นาฬิกา

๒. รับมติการเมืองที่ ๑๙ ถุนภาณุ์ เวลา ๙๔.๐๐ นาฬิกา

๓. รับมติการ ที่ ๒๐ ถุนภาณุ์ เวลา ๙๘.๐๐ นาฬิกา

จะนับจึงเรียบเรียงมา ทรายก็ไม่นังเสื่อที่ ให้เดือนอย่างง่ายการประชุมและนับ  
วันที่ ๑๙/๑๗/๑๘๖๖, ๒๐/๗/๑๘๖๖ และ ๒๑/๗/๑๘๖๖ ที่ร่างไว้จะนลอกกฎหมาย  
(ที่ ๑๙) หมายเหตุ ๑๙๖๖ - ๒๐๖๖ (หน้า ๒๐๖๖ - ๒๑๖๖) น่ากวย哉。

โดยแสดงความยินดีกับบ้านดูดู.

นายเต็อม บุบบาก  
ผู้จัดทำ นิตย์ ช่างนาวาสวัสดิ์ ร.น.

นายสุรพันธุ์ วงศ์วานิช

นายสุรพันธุ์ วงศ์วานิช

พระยาอธรรมการวิริย์ ฯ

พระยาเจ้าสกุลวรรณากร ฯ

พระยาอธรรมกรณ์ ฯ

พระยาเฉวณิช ฯ

หลวงจักรวุฒิ

หลวงปะทิพา

๗๗๖  
๗๗๗  
๗๗๘  
๗๗๙  
๗๗๑  
๗๗๒  
๗๗๓  
๗๗๔  
๗๗๕  
๗๗๖  
๗๗๗  
๗๗๘  
๗๗๙  
๗๗๖

๗๖๖

๙. ๙๓

๑๘๖๖ ถุนภาณุ์

คณะกรรมการกฤษฎีกา

ที่ ... กําลัง ๑๖๖๖

๒๐๒๖/๑๗๔๘/๑๖๖๖

เรื่อง ๒๐๒๖/๑๗๔๘/๑๖๖๖

ข้าพเจ้าได้รับแล้วคุ้งແดวงที่อ่อน ๐.๔๕ กิโล ๑.๔๕ พ.ศ. ๒๕๖๖

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

ข้าพเจ้าได้รับแล้วคุ้งແดวงที่อ่อน ๐.๔๕ พ.ศ. ๒๕๖๖

(ลงนาม) ..... ผู้รับ.

bdo

No. 403/2485

Juridical Council,

Bangkok, 13<sup>th</sup> February 2485.

Re : The meeting of Sub-Committee for examination of  
the revision of Penal Code.

From : The Secretary-General of the Juridical Council,  
To : Nai Pichan Bulayong, Legislative Adviser.

I beg to inform you that the meeting of Sub-Committee  
for examination of the revision of Penal Code is fixed by  
following dates :-

1. Tuesday 17th. February at 10.00 o'clock.
2. Thursday 19th. February at 14.00 o'clock.
3. Friday 20th. February at 10.00 o'clock.

Enclosed please find the minutes Nos. 273/46/2485,  
274/47/2485 and 275/51/2485 for your consideration.

Yours sincerely,



(NAI DUEB BUNNAG)

หมายเหตุ รายการนี้จะมีผลบังคับใช้ตั้งแต่วันที่ ๑๐ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๓ เป็นต้นไป จนกว่าจะมีกฎหมายใหม่กำหนดให้ใช้แทน ณ วันที่ ๙ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๖๔ ตามที่ได้ประกาศไว้แล้ว

## คณะกรรมการกฤษฎีกา

รายงานการประชุมอนุกรรมการตรวจพิจารณาแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา

ครั้งที่/๖๖//๑๗๓//๙๔๖

วันพุธที่สุดคือ ๕ กุมภาพันธ์ ๙๔๖

## บัญชีมาประชุม คือ

(๑) หลวงจำรูญเนติศาสตร์	กรรมการ
(๒) หลวงประสาทศุภนิติ	กรรมการ
(๓) นายพิชาญ บุลยง	กรรมการ
(๔) พระยาลักษณ์ธรรมประคัลก์	กรรมการ
(๕) พระยาเหลวมิชชั่รธรรมวิทักษ์	กรรมการ
(๖) หม่อมเจ้าสกลวรรณากร วรรณณ	กรรมการ
(๗) พระยาออรรถกรรมมนูกติ	กรรมการ
นายสาบทบุค แสงอุทัย	ผู้จัดรายงาน
นายวิเชียร มุนนท์	ผู้จัดรายงาน
นายนาวาเอก ธรรมบุรี ชำรงนาวาสวัสดิ์ ร.น.	คิคราชการที่อื่น
นายอุทัย แสงมณี	คิคราชการที่อื่น
พระยาออรรถการรัตน์พินธ์	คิคราชการที่อื่น
นายเดือน บุนนาค	คิคราชการที่อื่น
นายเสริม วินิจฉัยกุล	คิคราชการที่อื่น

เปิดประชุมเวลา ๐๔.๐๐ น.

โดยที่ประธานอนุกรรมการและรองประธานอนุกรรมการคิคราชการที่อื่น ที่ประชุมลงมติให้พระยาลักษณ์ธรรมประคัลก์นั้น เป็นประธาน

ประธานฯ กล่าวเปิดประชุมและขอให้ประธานพิจารณา ร่างมาตรา ๒๓๓ ซึ่งมีความว่า "ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของบุคคลอื่นโดยทุจริตเพื่อหลวงบุคคล มีความต่อต้องระหว่างให้เจ้าคุกตั้งแต่นั้นเป็นต้นไป และปรับคั้งแต่สิบบาทถึงสองพันบาท"

หลวงประสาทฯ - ตามที่เราเกยร่างมาแล้ว เราเคยเข้าเรื่องปลอน กับเรื่องแบลงอยู่ในมาตราเดียวกัน เช่นมาตรา ๒๙๔ เรื่องปลอมแปลงสูญญานุ

ประธานฯ - บุคคลดังความรู้สึกในความผิดแล้ว "เลียน" รู้สึกว่าลอกหัก

ลงไปจาก "ปลอม"

หลวงประสาทฯ - ในทางปฏิบัติเมื่อไรปลอม เมื่อไรเสียน แยกกันหากประชานฯ - ปลอมคงทำให้เนื่องพิเศษ ค่าลูกค้ามีหัวใจจริง เมื่อฝึกอบรมสำเร็จแล้วว่าค่างกัน ถ้าอยู่ในมาตรฐานเดียวกันก็คงโทษลำบาก นอกจากนี้เสียนทองมีเจคนาลง

หลวงประสาทฯ - การเลียนแต่งเจคนาอยู่ในคัว

หลวงจำรูญฯ - อย่างเดียนไม่ต้องใส่เจคนา ถือถ้าเสียนพอที่จะให้คนอื่นเข้าใจผิดก็ควรเอาโทษ

ประชานฯ - แต่เรื่องโทษจะว่าอย่างไร

หลวงประสาทฯ - ถ้าจะไม่เอาเจคนาลง ใช้คำว่า "ผู้โดยปลอมหรือเสียนเกื้องหมายการค้า....."

หลวงจำรูญฯ - ถ้าเสียนจะนิคที่ไม่ทำให้เกิดความเข้าใจผิด ใบควรเอา

หลวงประสาทฯ - ถ้าไม่ถึงกับทำให้เข้าใจผิดก็ไม่ใช่เสียน

หลวงจำรูญฯ - กว่าจะอยู่คนละมาตรฐาน แต่อยากจะขอร้องให้กลับไปแก้มาตรฐาน ๒๒๖ ให้ใช้คำว่า "เกื้องหมายการค้าของผู้อื่น"

พระยาอรรถกุลฯ - ถ้าปลอมก็ไม่ใช่ของคัวเอง

ม.จ.สก.ด.ฯ - มาตรา ๒๒๖ มีคำว่า "เพื่อความผู้ซื้อ"

หลวงประสาทฯ - สำหรับเสียนอาจเสียนเกื้องหมายของคัวเองได้ เช่นทำสินค้าใช้ตราสิงห์แล้วคนนิยม เลยทำสินค้าจะนิคเลวกว่า แต่เสียนตราสิงห์เมื่อัน กัน การกระทำเช่นนี้เป็นการลวงผู้ซื้อเหมือนกัน

พระยาอรรถกุลฯ - เกื้องหมายการค้าของบริษัทบุญรอดคือหนุมาน คานถูกศร ผู้สิงห์ไม่ใช่เกื้องหมายการค้า

หลวงจำรูญฯ - ในสินค้าประเภทเดียวกองมีเกื้องหมายการค้าอันเดียว

ม.จ.สก.ด.ฯ - เกื้องหมายการค้าคองมีอันเดียว เนร ะ เป็นสิ่งที่ใช้แทนชื่อ

นายพิชาญฯ อ่านพระราชบัญญัติเกื้องหมายการค้าเสนอที่ประชุมและรู้แจ้งว่า เกื้องหมายการค้าอาจมีอันเดียวสำหรับสินค้าทั้งหมด หรือมีอย่างหนึ่งสำหรับ เกื้องหมายการค้าประเภทนี้ หรือจะเพาะสินค้าเป็นอย่าง ๆ ก็ได้ คน ๆ เดียวไม่จำเป็นต้องมีเกื้องหมายการค้าแทนเดียว

หลวงจำรูญฯ - เกิดคำว่า "ของผู้อื่น" ในมาตรา ๒๒๖ ก็ไม่เสียนหาย

อะไร

ที่ประชุมให้ขอนกลั่นมาแก้ร่างมาตรา ๒๓๖ โดยให้เติมคำว่า "ของผู้อื่น" ไปด้วย ฉบับนี้ร่างมาตรา ๒๓๖ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้ "ผู้ใดปลอมเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งได้จากทะเบียนแล้ว ไม่ว่าจะได้จากทะเบียนภายใต้เงื่อนไขรายการรัฐกร ฝึกความฝึกทองระหว่างให้จ้าวคุกไม่เกินสามปี และปรับไม่เกินห้าสิบบาท"

หลวงจ้ำรูญฯ - ควรใช้คำว่า "ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ในลักษณะที่น่าจะ....."

ประธานฯ - คำว่า "เลียน" ก็กินถึง "ลักษณะ" ดวยแล้ว

หลวงจ้ำรูญฯ - ควรเอาอย่างมาตรา ๒๓๘ (๑) ใช้คำว่า "ในลักษณะที่น่าจะทำให้คนหลงเชื่อว่า เป็นสินค้าหรือการค้าของผู้อื่นนั้น"

หลวงประสาทฯ - มาตรา ๒๓๘ (๑) ใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อ"

หลวงจ้ำรูญฯ - มาตรา ๒๓๘ (๑) เราจะเอาเจตนา

หลวงประสาทฯ - มาตรา ๒๓๗ ก็ควรเอาเจตนาเหมือนกัน ให้สืบเจตนา กันบ้างดีกว่า ควรใช้คำว่า "เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า เป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นนั้น"

พระยาอธรรมกร摹ฯ - เรื่อง "จ้าวทะเบียน" จะเอาหรือไม่

หลวงประสาทฯ - ใช้คำว่า "ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ซึ่งได้จากทะเบียนแล้ว เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า เป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นนั้น มีความคิด ท้องระหว่างให้จ้าวคุกไม่เกินหนึ่งปีและปรับไม่เกินสองพันบาท"

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย

หลวงจ้ำรูญฯ - ที่ข้าพเจ้าเสนอให้ขยายนมาตรา ๒๓๘ (๑) ถึงเรื่อง ปลอมและเลียนนั้นก็เพื่อป้องกัน แต่ความจริง "เลียน" ไม่ควร เนื่องเป็นเครื่องหมายที่ไม่จ้าวทะเบียน

หลวงประสาทฯ - เครื่องหมายที่ไม่จ้าวทะเบียนไม่มีสิทธิอะไร

ประธานฯ - คือแล้วที่ไม่จ้าว เนื่องเป็นเครื่องหมายที่ไม่จ้าวทะเบียน เป็น เครื่องหมายเดือนดอย ควรจะนำจ้าวทะเบียนนี้ให้แน่นอน

หลวงจ้ำรูญฯ - การเอาไว้ปะรอยประคิษฐ์มาใช้หมายความถึงลอกแบบ เชามาด้วย

ม.จ.สก.ฯ - ทำไม่ไม่ใช่คำว่า "ใช้"

หลวงประสาทฯ - ถ้าใช้คำว่า "ใช้" หมายความว่าต้องเอกสารค้ำ ช่องเชามาใช้ แต่ความมาตรา ๒๓๘ (๑) ไม่จำเป็น การ "ปลอม" เช้าการ เอาไว้ปะรอย

ประคิษณ์ใช้แล้ว แต่การเลียนไม่เข้า

หลวงจักรยูญ ฯ - ข้าพเจ้าเองก็เห็นว่าการปลอมก็เข้าคำว่า "เจรูป  
รอยประคิษณ์" มากใช้เหมือนกัน

ม.จ.สกส ฯ - การ "เจ้าชื่อนำใจ" จะไปได้หรือไม่

ประชาน ฯ - ภาษาไทยใช้คำว่า "เอามาใช้" ไปได้แล้ว

ม.จ.สกส ฯ - การอ้างถึงเป็นการเอาชื่อเขามาใช้เหมือนกัน

หลวงจักรยูญ ฯ - คำที่ร่าง การ "เอามาใช้" พยายความถึงใช้บนสินค้า  
มีเข้าใจว่าทำให้ภารภูบันสินค้า

ม.จ.สกส ฯ - คำว่า "ใช้" พยายความว่า "ใส่ไว้" ใช้ใหม่ ทำไม่  
จึงไม่ใช้คำว่า "ใส่ไว้"

หลวงประสาท ฯ - "ใส่ไว้" ไม่ถึง "ใช้" เพราะ "ใช้" ต้องถึงกับ  
เอาไปขายแล้ว

หลวงจักรยูญ ฯ - มาตรา ๒๓๗ จะใช้คำว่า "ไม่ว่าจะ怎样 เป็นหมายในหรือ  
นอกราชอาณาจักร" หรือไม่

ที่ประชุมเห็นว่าควรใช้คำว่า "ไม่ว่าจะ怎样 เป็นหมายในหรือนอกราชอาณา  
จักร" กวย

ประชาน ฯ - ความข้อคล้องระหว่างประเทศ จะต้องคุ้มครองไม่ให้เลียน  
เครื่องหมายการค้านี้

นายพิชาญ ฯ - ข้อคล้องระหว่างประเทศให้คุ้มครอง เครื่องหมายการค้า  
อย่างกว้าง

หลวงประสาท ฯ - ถ้าปลอมเอา เลียนก็ควรเอา

ที่ประชุมทุกคนเห็นว่าควรบัญญัติถึงการเลียนค้าย ร่างมาตรา ๒๓๗ เมื่อ  
แก้แล้วจึงมีข้อความคั่นนี้ "ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่นซึ่งจะห้ามเป็นแล้ว ใน  
ว่าจะห้ามเป็นหมายในหรือนอกราชอาณาจักร เพื่อให้มั่นคง เชื่อว่าเป็นเครื่องหมายการ  
ค้าของผู้อื่น มีความผิดค้องควรโทษจ้าคุกไม่เกินหนึ่งปีและปรับไม่เกินสองพันบาท"

ม.จ.สกสฯ - อย้อย่างมากในมาตรา ๒๓๘ (๑) ที่ใช้คำว่า "บันสินค้า"  
เป็น "ที่ลินค้า" เพราะ "บัน" ตรงกับ above แต่ในกรณีนี้เป็นเรื่องเอาชื่อ ฯลฯ ไม่  
ใช่ที่ลินค้า

ที่ประชุมเห็นชอบค้าย ร่างมาตรา ๒๓๘ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความคั่นนี้ "ผู้ใด

"(๑) เอาชื่อรูปอยประคิษณ์ หรือข้อความใด ๆ ในการประกอบการค้า

ประคิษณ์ใช้แล้ว แต่การเลียนไม่เข้า

หลวงจักรยูญ ฯ - ข้าพเจ้าเองก็เห็นว่าการปลอมก็เข้าคำว่า "เจรูป  
รอยประคิษณ์" มาใช้เหมือนกัน

ม.จ.สกส ฯ - การ "เจ้าชื่อมาร์ไซ" จะไปได้หรือไม่

ประชาน ฯ - ภาษาไทยใช้คำว่า "เอามาใช้" ไปได้แล้ว

ม.จ.สกส ฯ - การอ้างถึงเป็นการ เอาชื่อเขามาใช้เหมือนกัน

หลวงจักรยูญ ฯ - คำนี้ที่ร่าง การ "เอามาใช้" พยายความถึงใช้บนสินค้า  
มีเชิงใจว่าทำให้ปรากฏบนสินค้า

ม.จ.สกส ฯ - คำว่า "ใช้" พยายความว่า "ใส่ไว้" ใช้ใหม่ ทำใหม่  
จึงไม่ใช้คำว่า "ใส่ไว้"

หลวงประสาท ฯ - "ใส่ไว้" ไม่ถึง "ใช้" เพราะ "ใช้" ต้องถึงกัน  
เงาไปขยายแล้ว

หลวงจักรยูญ ฯ - มาตรา ๒๓๗ จะใช้คำว่า "ไม่ว่าจะ怎样 เป็นหมายในหรือ  
นอกราชอาณาจักร" หรือไม่

ที่ประชุมเห็นว่าควรใช้คำว่า "ไม่ว่าจะ怎样 เป็นหมายในหรือนอกราชอาณา  
จักร" กวย

ประชาน ฯ - ความซ้อคลงระหว่างประเทศ จะต้องคุ้มครองไม่ให้เลียน  
เครื่องหมายการค้านี้หรือไม่

นายพิชาญ ฯ - ข้อคลลงระหว่างประเทศให้คุ้มครอง เครื่องหมายการค้า  
อย่างกว้าง

หลวงประสาท ฯ - ถ้าปลอมเอา เลียนก็ควรเอา  
ที่ประชุมทุกคนเห็นว่าควรบัญญัติดึงการเลียนค้าย ร่างมาตรา ๒๓๗ เมื่อ  
แก้แล้วจึงมีข้อความคั่นนี้ "ผู้ใดเลียนเครื่องหมายการค้าของบุคคลอื่นซึ่งจะห้ามเป็นแล้ว ไม่ว่าจะ怎样 เป็นหมายในหรือนอกราชอาณาจักร เพื่อให้มั่นคง เชื่อว่าเป็นเครื่องหมายการ  
ค้าของผู้อื่น มีความผิดค้องควรโทษจำคุกไม่เกินหนึ่งปีและปรับไม่เกินสองพันบาท"

ม.จ.สกสฯ - อย้อย่างมากตามมาตรา ๒๓๘ (๑) ที่ใช้คำว่า "บันสินค้า"  
เป็น "ที่สินค้า" เพราะ "บัน" ตรงกับ above แต่ในกรณีนี้เป็นเรื่อง เอาชื่อ ฯลฯ ไม่  
ใช่ที่สินค้า

ที่ประชุมเห็นชอบค้าย ร่างมาตรา ๒๓๘ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความคั่นนี้ "ผู้ใด

"(๑) เอาชื่อ รูปอยประคิษณ์ หรือข้อความใด ๆ ในการประกอบการค้า

ของผู้อื่นมาใช้ หรือทำให้ปราบภัยที่สินค้า ที่บกพร่อง วัสดุที่ใช้หุ้มห่อ แจ้งความ รายการแยกงบ  
ราคากลางหมายเกี่ยวกับการค้า หรือสิ่งอื่นๆ ท่านอง เกี่ยวกัน เพื่อให้คนหลงเชื่อว่า เป็นสินค้า  
หรือการค้าของผู้อ่อนนน

"(๒) เสียบป้าย การจัดหน้าร้าน รูปอาคารภายนอก เกรื่องคอมพิวเตอร์ส่วน  
ที่ หรือสิ่งอื่นๆ ท่านอง เกี่ยวกับ ชนิดน้ำจะหลง เชื่อว่า สินค้านี้การค้าของตนเป็นสินค้านี้การค้า  
ของผู้อ่อนนนท์ ก็จะ เคียงข้างอยู่ เกี่ยวกัน

"(๓) ใช้ชื่อแพร์โลลายชื่อข้อความเท็จ เพื่อให้เสียความเชื่อถือในสินค้าที่  
การค้า สินค้า อุตสาหกรรม พาณิชยการของผู้ใดก็หนึ่ง โดยมุ่งมั่นระบุชื่อแก่การค้าของตน  
"มีความผิดต้องระวังโทษจ้าวคุกไม่เกินหนึ่งปี หรือปรับไม่เกินสองพันบาท  
หรือทั้งจำทั้งปรับ"

"ความผิดความมานะนี้ เป็นความผิดต่อส่วนตัว"

ประชาน ฯ ขอให้จารย์ร่างมาตรฐาน ๒๓๔ ชี้มีความว่า "ผู้ใดนำเข้ามา  
ในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขาย ชิ้นทรัพย์สินอันตนรู้ดีว่า มีข้อปลอมหรือมีเครื่อง  
หมายการค้าปลอมหรือเสียน เกรื่องหมายการค้าคั่งที่บัญญัติไว้ในมาตรฐาน ๒๓๔ มาตรา ๒๓๖  
หรือมาตรา ๒๓๗ มีความผิดต้องระวังโทษตามที่บัญญัติไว้ในมาตรฐานนั้น ๆ และแตกรถ"

หลวงประสาท ฯ - ควรร่าง เอกอัยจามาตรา ๒๙๔ ให้ใช้คำว่า "ผู้ใด  
นำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขายชิ้นสินค้า โดยรู้ว่า เป็นสินค้าที่มีเครื่องหมาย  
การค้า....." ข้าพเจ้าเห็นว่าอย่าง เอกอัยจามาตรากา ๒๓๔

ประชาน ฯ - ในควร เอกอัยจามาตรา ๒๓๔

ที่ประชุมเห็นว่าร่างมาตรฐาน ๒๓๔ ไม่ควร เอกอัยจามาตรา ๒๓๔  
หลวงประสาท ฯ - ควรใช้คำว่า "โดยรู้ว่า เป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการ  
ค้าปลอมหรือเสียน เกรื่องหมายการค้าของผู้อ่อน ความความในมาตรฐาน ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗  
มีความผิดต้องระวังโทษตามที่บัญญัติไว้ในมาตรฐานนั้น ๆ"

ที่ประชุมเห็นชอบคำยื่งร่างที่หลวงประสาท ฯ เสนอ ร่างมาตรฐาน ๒๓๔ เป็น  
แก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้ "ผู้ใดนำเข้ามาในราชอาณาจักร ขาย หรือเสนอขายชิ้นสินค้า  
โดยรู้ว่า เป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอมหรือเสียน เกรื่องหมายการค้าของผู้อ่อน  
ความในมาตรฐาน ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗ มีความผิดต้องระวังโทษตามที่บัญญัติไว้ในมาตรฐาน  
นั้น ๆ"

หลวงประสาท ฯ - ร่างมาตรฐาน ๒๙๔ ทวี ก็ควรแก้ให้เหมือนมาตรฐาน ๒๓๔  
ใช้คำว่า "ความความในมาตรฐาน....."

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ร่างมาตรา ๒๙๔ ที่ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้ "บัญญัติให้นำเข้ามาในราชอาณาจักรชั่วและคงป์ โดยรู้ว่าเป็นของปลอมหรือของแฝงตามความในมาตรา ๒๙๔ มีความผิดต้องระวางโทษจำคุกตั้งแต่หนึ่งปีถึงเจ็ดปี และปรับตั้งแต่หนึ่งร้อยบาทถึงสองพันบาท"

พระบารอรรถกรมฯ - ที่ไม่อาจสินค้าตามมาตรา ๒๓๘ เพริ่ง เหตุใด  
หลวงประสาทฯ - มาตรา ๒๓๘ มีเรื่องอื่นฯ จึงไม่ควรคุ้มครอง  
ม.จ.สก.ฯ - ในเรื่อง "ชื่อ" กฎหมายของเรายังไม่มี  
หลวงประสาทฯ - "ชื่อ" ควรจะจดทะเบียนเป็นเครื่องหมายการค้า  
นายพิชาญฯ - ตามขอกองระหว่างประเทศ เรากลุ่มครอง trade  
name แม้จะไม่ได้จดทะเบียน ทั้งนี้เพริ่งมี trade name มากกว่าเครื่องหมายการ  
ค้า

หลวงประสาทฯ - บัญญามีว่า เราจะก่อตั้งให้บัญญัติชั่วและคงป์โดยรู้  
ว่ามีการปลอมหรือเลียน trade name หรือไม่

นายพิชาญฯ - มาตรา ๒๓๘ ไม่ใช่เรื่อง trade name  
ประชานฯ - คำว่า "name" กวางกว่า trade name  
นายพิชาญฯ - เวลาใดนี้เรายังไม่มีกฎหมายเรื่อง trade name  
หลวงประสาทฯ - เรากลุ่มครองไว้แล้วในมาตรา ๒๓๘  
นายพิชาญฯ - ศิคิว่าเรียยังไม่คุ้มครอง trade name 'ในมาตรา ๒๓๘  
มาตรา ๒๓๘ เป็นแต่เพียงชื่อ name of a firm อาจเป็น trade name ได้  
แต่ไม่ใช่ name of a person

หลวงประสาทฯ - มาตรา ๒๓๘ (๙) ความที่ตกลงในมูลค่าของ trade  
name เพริ่งใช้คำว่า "เอกสารในการประกอบการค้าของบุคคลใดๆ"

นายพิชาญฯ - เคิมเรามีกฎหมายกลุ่มครอง trade name ที่อ่อนแรง  
บัญญัติฉบับ พ.ศ. ๒๔๘๙ แทรกกฎหมายนี้ให้ถูกยกเลิกไปโดยพระราชบัญญัติ เครื่องหมายการ  
ค้า พ.ศ. ๒๔๘๙ ชั่งบัญญัติฉบับเดียวกันเท่านั้น,

ม.จ.สก.ฯ - ที่ยกเลิกไปเพริ่งจะไร  
นายพิชาญฯ - เพริ่งเจ้าหน้าที่ว่าจังไม่มีการจดทะเบียน trade name  
หลวงประสาทฯ - ข้าพเจ้าเห็นว่าไม่ควรคุ้มครอง อย่างเป็นระยะ เบ่งมี  
หลายร้าน

พระบารอรรถกรมฯ - อย่างยานคดีหมอนีกนูรักกันเพริ่งหมาย ไม่ควรรุ่ม

ครอง

หลวงประสาทฯ - ควรจะม่าจคหะ เป็นเครื่องหมายการค้าเสีย  
พระยาอรหธรรมฯ - ของเก่าเข้ามา trade name กับ จะไปคัด  
ออกทำใหม่

ประธานฯ - นายพิชาญฯ บอกว่าจะคัดออกกฎหมายเกี่ยวกับ trade  
name ที่หลัง

ม.จ.สกสฯ - กฎหมายอาญากรจะบัญญัติทั้ง ๓ ไป ไม่ใช่นโยบายที่  
กฎหมายอาญาจะคงรองพระราชนัฐปฏิรูปอ่อน

นายพิชาญฯ - ดำเนินจับบัญญัติไว้ก็ต้องบัญญัติเรื่อง trade name ที่นำ  
ทั้ง ๓ ไป

หลวงจักรุณฯ - อย่างสั้นเข้ามาเฉยฯ ไม่มีมีด้า เดียวออกขายก็มีมีด  
พระยาอรหธรรมฯ - ไม่เข้ามาตรา ๔๓ (๑) เผรະมาตรา ๔๓ (๑)  
(๑) เป็นเรื่อง เอกماใช้ที่สินค้า

หลวงจักรุณฯ - ถ้าไม่ผิดก็ต้องแก้ อย่าง ก. ห้ามยานัตกรรมมีที่เมืองนอก  
แล้วลงมาให้ ช. ชาย โภย ช. ไม่ไชขอรอง ช. ขาดยานัตกรรมนั้น ควร เอาผิดกับ น. หรือไม่  
ขาดเจ้าเห็นว่าควร เอาผิด

ม.จ.สกสฯ - ควร เอาผิด อย่าลืมว่าการค้าขายของเราเงื่อนไข

หลวงจักรุณฯ - สำหรับมาตรา ๔๓ (๑) ควร เอาค้าย "ใช้คำว่า "รินแก้  
ขัน" เกี่ยวกับการกระทำการค้าตามมาตรา ๔๓ (๑)" ก็พอไปได้

หลวงประสาทฯ - สินค้านั้นไม่มีด้า

ม.จ.สกสฯ - สินค้าผิดไม่ได้ เพราะไม่ใช่บุคคล แค่เป็นผลที่เกิดจากการ  
กระทำผิด

หลวงประสาทฯ - ไม่เกี่ยวกับสินค้า เป็นการ เอาไว้ประกอบไปก็ได้เช่น

ม.จ.สกสฯ - ไม่ผิดกับเรื่องแสตมป์ปลอม

หลวงประสาทฯ - สินค้านั้นไม่ไก่ปลอม

ประธานฯ - ควรใช้คำว่า "สินค้านั้นเกิดจากการกระทำการค้า"

พระยาอรหธรรมฯ - สินค้านั้นไม่เกิดจากการกระทำการค้า

ม.จ.สกสฯ - คำว่า "เกิดจาก" ใช้ในที่นี้ไม่เหมาะสม

พระยาอรหธรรมฯ - จะใช้คำว่า "สินค้ามีจังหวะ รูปรับประคิษฐ์ ซึ่ง  
ความ...."

ประชานฯ - ที่ใช้คำว่า "ซื้อ" นั้น ซื้ออะไร ถ้าใช้ซื้อขายฯ จะว่า  
ขายได้

พระยาอรรถกุนฯ - เวลาใด้ก็เอา "ยานคด์หมื่น" มาใช้ไปได้แน่  
ไม่ข้างหนันก็เป็นการเดียงหลักการมาตรา ๒๓๘ (๑) ที่อกลงมาแล้ว

หลวงจักราชฯ - จะร่างโศกบวนถึงสินค้าตามมาตรา ๒๓๘ (๑) ก็ได้  
ใช้คำว่า "ผู้คนนำเข้ามาในราชอาณาจักร ชาบหรือเสนอขายมีสินค้าโศกบวน  
ที่ห้าม รูปแบบประคิษฐ์ หรือข้อความใดๆ ในกระบวนการค้าของผู้อื่นตามความใน  
มาตรา ๒๓๘ (๑) หรือสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปลอม หรือเลียนเครื่องหมายการค้า  
ของผู้อื่นตามความในมาตรา ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗ มีความยิ่งต้องระวังโหกนาฬิก  
ไว้ในมาตรานั้นๆ"

พระยาอรรถกุนฯ - ใช้คำว่า "ผู้อื่น" ไม่ได้ เพราะ "ผู้อื่น" ของ  
มาตรานี้ คือ คนทำสินค้า และคำว่า "ผู้อื่น" ในมาตรา ๒๓๘ (๑) ไม่เข้าใจเช่นนั้น

หลวงจักราชฯ - พอดีใจได้

หลวงประสาทฯ - ถ้าเข่นนั้นรับของผู้อื่นมาขายก็จะผิด

หลวงจักราชฯ - ถูกแก้ผิด

หลวงประสาทฯ - ถ้ารับเบียร์ชนโปรดามาขาย โศกบวนเป็นชื่อของบริษัท  
นั้นโดยลักษณะ เป็นผิด

หลวงจักราชฯ - คงจะเป็นรูปแบบประคิษฐ์ที่ผู้อื่นใช้

หลวงประสาทฯ - แต่ตามที่ร่าง รูว่าเจ้าของเข้าเอามาใช้ก็ผิด

หลวงจักราชฯ - คำว่า "ผู้อื่น" ตามมาตรา ๒๓๘ (๑) หมายถึงเจ้า  
ของ ซึ่ง รูปแบบประคิษฐ์ หรือข้อความ

หลวงประสาทฯ - แต่เรามาเขียนเช่นนี้ชวนให้เข้าใจผิด

หลวงจักราชฯ - ถ้าใช้คำว่า "สินค้าที่มีชื่อ รูปแบบประคิษฐ์ หรือข้อความ  
ไว้ในมาตรา ๒๓๘ (๑)"

หลวงประสาทฯ - ใช้คำว่า "อันเป็นผิดตามมาตรา ๒๓๘ (๑)"

หลวงจักราชฯ - ถ้าปลอมที่ค้างประเทกไม่เป็นผิดตามมาตรา ๒๓๘ (๑) ก็จะ  
ใช้คำว่า "อันเป็นการกระทำการผิดกฎหมายฯ ๒๓๘ (๑)"

หลวงประสาทฯ - ก็จะใช้คำว่า "ซึ่งมีผู้นำมาใช้ตามมาตรา ๒๓๘ (๑)"

หลวงจักราชฯ - ไม่ใช้นำมาใช้ในเมืองไทย

หลวงประสาทฯ - นำมายังในค้างประเทก

หลวงจ้ำรูญ ฯ - เห็นจะไม่เข้าใจเช่นนั้น

หลวงประสาท ฯ - ใช้คำว่า "ซึ่งมีผู้กระทำการความในมาตรา ๒๓๙ (๙)" พอยไปไก่ ถ้าใช้คำว่า "ซึ่งมีผู้กระทำการผิด" หลวงจ้ำรูญ ฯ ขักข้องว่าทำนิติไม่ได้ เพราะเป็นการทำในทางประเทศ

ประธาน ฯ - ใช้คำว่า "ซึ่งมีผู้กระทำการความในมาตรา ๒๓๙ (๙) ดีแล้ว"

ม.จ.สกด ฯ - ใช้คำว่า "มีผู้กระทำการคั่งบัญชีไว้ในมาตรา..." ถือว่า

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ใช้คำ เช่นนั้นก็ได้ คำว่า "สินค้าซึ่งมีชื่อ รูปประยุกต์และขอความไม่ได้ คั่งบัญชีไว้ในมาตรา ๒๓๙ (๙)" เข้าใจได้

หลวงประสาท ฯ - พอยไปไก่

หลวงจ้ำรูญ ฯ - ก้าวต่อมาคราวใช้คำว่า "หรือโดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น"

ที่ประชุมเห็นชอบถวายกับหลวงจ้ำรูญ ฯ ฉบับ ร่างมาตรา ๒๓๙ เมื่อแก้ไข จึงมีข้อความดังนี้ "ผู้ใด นำเข้ามาในราชอาณาจักร ขابหรือเสนอขายซึ่งสินค้า โดยรู้ว่า เป็นสินค้าที่มีชื่อ รูปประคิชช์ หรือขอความไม่ได้ คั่งบัญชีไว้ในมาตรา ๒๓๙ (๙) หรือโดยรู้ว่าเป็นสินค้าที่มีเครื่องหมายการค้าปีก่อนหรือเปลี่ยนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ความความในมาตรา ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗ มีความผิดต้องระวางโทษคั่งที่บัญชีไว้ใน มาตรานั้น"

ประธาน ฯ ขอให้พิจารณาร่างมาตรา ๒๓๙ ซึ่งมีความว่า "เครื่องซั่ง เครื่อง กวง เครื่องวัก อันเป็นของปีก่อน และสิ่งของที่ใช้ห่อหรือเครื่องหมายการค้าปีก่อนหรือ เครื่องหมายการค้า เลียน อันเนื่องกับความผิดตามมาตรา ๒๓๓ มาตรา ๒๓๔ มาตรา ๒๓๖ มาตรา ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗ นั้น ให้รับเดือนสั่นไปว่า เป็นของบุหึงผู้ใด และให้ ว่าจะมีผู้คงค้ำพิงหากาหรือไม่"

หลวงจ้ำรูญ ฯ - มาตรานี้ควรตัดออกได้

หลวงประสาท ฯ - เอาอย่างไก่แต่เครื่องซั่ง เครื่อง กวง เครื่องวัก ต่าง สินค้าที่อยู่ในน่อ เช่นในเรื่องทำหน้อไม้คงจะใช้เครื่องหมายการค้าปีก่อน ค้นหาหน้อไม้ ที่ปีก่อนปีก่อน ๑๐ กระป่อง แท่งที่คงอยู่ในโถงใหญ่จะ

หลวงจ้ำรูญ ฯ - อย่างของที่มีเครื่องหมายการค้าปีก่อนไม่น่าจะรับ แต่มี ว่าสินค้ามีการปีก่อนเครื่องหมายการค้า เราไม่รู้ซ้อมากาย ถูกจับว่าใช้เครื่องหมายปีก่อน จะรับหรือไม่

หลวงปะສາท ฯ - ถ้าจับໄກ็คันกระทำผิด จะควรรับหรือไม่  
พระยาอธรรมกร ฯ - รับในฐานเป็นช่องที่ใช้ในการกระทำผิด  
หลวงปะສາท ฯ - ของที่ใช้ในการกระทำผิด ต้อง ฉลาก  
หลวงจ่าญู ฯ - กระดาษอย่างเดียวกันไม่ได้ ต้องรวมถึงกระป่องที่ปัก  
ฉลากนั้นควบคู่

หลวงปะສาท ฯ - อย่างท่าໄก ๑๐ กระป่อง แค่มีอยู่ในโลงมากจะว่า  
อย่างไร

หลวงจ่าญู ฯ - ก็รับໄก็เพียง ๑๐ กระป่อง ส่วนที่อยู่ในโลงรับไม่ได้  
พระยาอธรรมกร ฯ - อย่างหกอาจวุช ๔ อย่าง เช่นสนับมือ มีก ไนยะก  
ละเอปืน ตั้งใจไปข่า ก. หอยไปถึง ก. ก็เอาเป็นยิงที่เดียว ก็รับໄกแต่ปืน

หลวงจ่าญู ฯ - ควร เอามาตรานี้ออก  
พระยาอธรรมกร ฯ - เอาออกไม่ได้ เพื่อระความมาก จะรับໄก็ต่อ  
เมื่อยุทธงค์คำพิพากษาถูกต้อง. น้ำครัวนี้ว่ารับໄก็โดยไม่ต้องมีคำพิพากษา

หลวงจ่าญู ฯ - อย่างหนึ่งไม่กระป่องมีการปลอมเครื่องหมาย ตนซื้อ  
มาขายไม่รู้ จะไปรับเขามาทั้ง ๔,๐๐๐ กระป่อง ให้อย่างไร. เขาอาจเบิกบินเอง หรือ  
หักลายเครื่องหมายการค้านั้นเสียก็ได้ แค่ถ้าเข้าเจ้าเจ้าขายไม่มีก เป็นผิดกฎหมายแล้ว ถ้าเขา  
เปลี่ยนตรา แล้วขายก็ไม่เป็นความผิด

หลวงปะສาท ฯ - มีเครื่องซั่ง เครื่องคง เครื่องวัด ไว้ผิดหรือไม่  
หลวงจ่าญู ฯ - การมีเครื่องซั่ง ฯลฯ นั้น ถ้าสืบได้ว่า เป็นเจ้าเบร์บี้  
ไม่การค้าก็ผิดแล้ว

หลวงปะສาท ฯ - ถ้า เช่นนั้นก็รับໄก์ตามมาตรา ๑๐ ส่วนสินค้าที่มีเครื่อง  
หมายการค้าปลอมรับໄก์ตามมาตรา ๒๙ ในฐานเป็นเครื่องใช้ในการกระทำผิด

พระยาอธรรมกร ฯ - สินค้าของบุชช์อห ฯ มาจะรับໄก์หรือไม่

หลวงจ่าญู ฯ - รับไม่ได้

ที่ประชุมทูลงให้ออก แห่งจะจารับໄก์ตามมาตรา ๒๙ หรือมาตรา  
๕๗ และถ้าหากรับไม่ได้ก็ไม่เป็นไร เพื่อจะไม่ร้ายแรง

ประธาน ฯ ขอให้พิจารณาบัญชาให้ว่าจะการ เจ้ามาตรา ๓๖๐ มาอยู่ใน  
กฎหมายนี้หรือไม่

หลวงจ่าญูฯ - ควรขอให้นายบินชาญ ฯ ไปร่างเสนอมา  
ที่ประชุมทุกคนอนุมติให้นายบินชาญ ฯ ไปร่าง เสนอมาเพื่อพิจารณาในวันอังการ

ที่ ๑๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๔๘

หนี้เวลาปะชุ่ม นัดประชุมคราวหน้าวันที่ ๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๔๘ เวลา  
๙๐.๐๐ น.

ปีคปะชุ่มเวลา ๙๖.๐๐ น.

จ.ส.๒๖๖๙ ๑.๕๐.๗๗

ผู้จัดรายงาน.

สิงค์ รัตน์  
รายงาน

มติของที่ประชุมอนุกรรมการตรวจราชการแก้ไขประมวลกฎหมายอาญา

ପ୍ରକାଶକ

ମର୍ଗନ୍ତି । ୬ । ଅଳୋଳ । ଅର୍ଦ୍ଦପ

วันพุธสบกีที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๘

ประเกินที่ภารณา

៤៣

ମୁଦ୍ରଣ ମେତ୍ରା

- (๑) หลวงปู่ประสาทฯ เสนอว่าตามที่เรางานมาแล้ว เรายังเชื่อในเรื่องปลอมกันเรื่องนั้นในมาตราเดียวกัน เช่นมีมาตรา ๒๙๔ แห่งกฎหมายแพ่งและคดีอาญา ระบุไว้ว่า “การปลอมแปลงและฟอกฟ้อง”

(๒) พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่า พูดถึงความกัน กัน เพราะในเรื่องเดียนนั้น บุกรุกทำจะต้องมีเจตนาในความผิดแล้ว “เลียน” รู้สึกว่าลอกหลิ่นลง ให้คนหลงเชื่อ จึงควรเอาผิดกับปลอม และนอกจากนี้ “เลียน” ต้องมีเจตนา

(๓) หลวงจักราชญ์ฯ เสนอว่า อย่างเดียนนั้นใส่เจตนา คือถ้าเดียนพ่อที่จะให้คนอื่นเข้าหักครัว เอาไป

(๔) ม.จ.สกศฯ เสนอว่าตามมาตรา ๒๙๓ วรรด “เพื่อลงผู้ซื้อ”

(๕) หลวงปู่ประสาทฯ เสนอว่าควรใช้คำว่า “ผู้ใดได้เดียนเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น ซึ่งได้ กันไป”

(๖) หลวงจักราชญ์ฯ เสนอว่า เป็นเครื่องหมายการค้าของผู้อื่น มีความผิดต้องรับวินัยในมาตรา ๒๙๔ แห่งกฎหมายแพ่งและคดีอาญา ไม่ว่าจะจกหะ เป็นภัยในทรัพย์สินของผู้อื่น หรือไม่

(๗) หลวงจักราชญ์ฯ เสนอว่า มาตรา ๒๙๓ วรรด “ไม่ว่าจะจกหะ เป็นภัยในทรัพย์สินของผู้อื่น หรือไม่” ไม่ว่าจะจกหะ เป็นภัยในทรัพย์สินของผู้อื่น หรือไม่

(๘) ที่ประชุมให้พิจารณา (๑) (๒) (๓) และ (๔) รวมกันไป

ที่ประชุมเห็นว่าไม่ควรรวมมาตรา ๒๙๓ วรรด เดียนกันมาตรา ๒๙๓ วรรด เรื่องปลอมเข้าไว้ด้วย ให้คนหลงเชื่อ จึงควรเอาผิด

ପ୍ରକାଶ ମେଳେ

หลวงจ่ารูปฯ เสนอว่าควรกลับไปแก้ไข ให้ใช้คำว่า "เกร็งหมายการค้า"

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ฉะนั้นร่างมาตรา ๑ แห่ง  
เงื่อนแควนเจริญมีข้อความดังนี้ “ผู้ใดปลอมเครื่องหมาย  
การค้าของผู้อื่นเสื่งได้จะเป็นแล้ว ไม่ว่าจะได้คร  
หะ เป็นพาร์ทเนอร์ก่อกร ราชอาณาจักร มีความผิดอย่าง

๒๕๘

ระวังโภจจำคุกไม่เกินสามปีและปรับไม่เกินหนึ่งบาท"

#### มาตรา ๒๓๔

ม.จ.สก. ๗ เสนอว่าขออนุมัติร่าง มาตรา ๒๓๔ (๑) ใช้คำว่า "บันสินค้า" เป็น "สินค้า" เพราะ "บัน" ตรงกับ above แต่ที่นี้เป็นเรื่องเอกสาร ฯลฯ มาใช้ที่สินค้า

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ร่างมาตรา ๒๓๔ เมื่อ แก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้ "บัญโภค"

"(๑) เอาหรือ รูปอยุปประดิษฐ์ หรืออักษรไทย ฯ ในการประกอบการของผู้อื่นมาใช้ หรือทำให้ปรากฏที่สินค้า ที่บัน วัสดุที่ใช้หมุนหรือ แจ้งความรายการแสดงราคา จดหมายเกี่ยวกับการคลา หรือ สิ่งอื่นท่านองเกี่ยวกัน เพื่อให้คนหลงเชื่อว่าเป็นสินค้า หรือการค้าของบุญนัน"

"(๒) เลียนแบบ การจัดหนาราน รูปอาการ ภายนอก เกริ่องทนแบ่งสถานที่ หรือสิ่งอื่นท่านอง เกี่ยวกัน จดหมายจะหลงเชื่อว่าสถานที่การค้าของตนเป็นสถานที่การค้าของบุญนันที่คงอยู่ ก็ได้"

"(๓) ใช้ร่วมๆ หรือเดียวกัน มีข้อความเจตนา ในเสียความเชื่อถือในสถานที่การค้า สินค้า อุปกรณ์ หมายเหตุการของบัญโภคบัญหนึ่ง โดยมุ่งประโภค แก่การค้าของตน"

"มีความผิดต้องระวังโภจจำคุกไม่เกินหนึ่ง หรือปรับไม่เกินสองพันบาท หรือหั้งจำทั้งปรับ"

"ความผิดตามมาตรานี้ เป็นความผิดคด济ร่าง"

#### มาตรา ๒๓๕ ทวิ

หลวงประสาท ๗ เสนอว่า ร่างมาตรา ๒๓๕ ทวิ ก็ควรแก้ไขเพิ่มเติมมาตรา ๒๓๓ ใช้คำว่า "ความไม่ในมาตรา....."

ที่ประชุมเห็นชอบด้วย ร่างมาตรา ๒๓๕ ทวิ เมื่อแก้แล้วจึงมีข้อความดังนี้ "บัญโภคเข้ามาใน อาณาจักรซึ่งแสดงเป็นปลอมหรือของแปลงความความในมาตรา ๒๓๔ มีความผิดต้องระวังโภจจำคุกตั้งแต่นั้นเป็นต้นไป และปรับตั้งแต่นั้นเป็นต้นไป"

#### มาตรา ๒๓๖

(๑) หลวงประสาท ๗ เสนอว่าควรร่าง ร่างมาตรา ๒๓๖ ทวิ ใช้คำว่า "บัญโภคเข้ามา"

(ที่ประชุมให้ไว้จำนวน (๑) (๒) (๓) (๔) (๕) (๖) (๗) (๘) (๙) (๑๐) (๑๑) (๑๒))

ພາກວາງຈັກຮ່າຍນ້ອງເຄນອຂາຍມື່ງສິນຄ້າ ແລະ (๑๓) ຮວມກັນໄປ)

۱۰

ว่าเป็นลินค้าที่มีเกรื่องหมายการค้าปคลอมหรือ  
เกรื่องหมายการค้านี้อันความความในมาตรา  
ที่ร่วมมาตรา ๒๓๗ มีความบิคคองระหว่างไทย  
และศรีวัฒนาธนบุรี" ข้าหลวงเจ้าเห็นว่า  
เงินค่าหักห้ามมาตรา ๒๓๘ เพราระมาตรา  
ไม่เรื่องอื่น ๆ อีก

ที่ประชุมเห็นว่าการคุ้มครองสินค้ามิ่งเมือง ทำ  
ความผิดตามมาตรา ๒๓๔ (๑) กวย จึงให้ใช้คำใบ  
ร่างมาตรา ๒๓๘ ว่า "ผู้ใดนำเข้ามาในราชอาณา  
จักร ขายหรือเสนอขายมิ่งสินค้า โดยรู้ว่า เป็นสินค้า  
ที่มีชื่อ รูปอยประดิษฐ์ หรือขอความมีโภ ฯ รั่งบัญญัติ  
ไว้ในมาตรา ๒๓๔ (๑) หรือโดยรู้ว่า เป็นสินค้าที่มี  
เครื่องหมายการค้าปลอมหรือ เลียนเครื่องหมายการ  
ค้าของบุคคลนักความในมาตรา ๒๓๖ หรือมาตรา  
๒๓๗ มีความผิดต้องระวางโทษคุกที่ไม่เกินห้าปี ให้ไว้ในมาตรา  
นั้น ๆ"

(๒) ม.จ.สกัดฯ เสนอว่าในเรื่อง "ซื้อขายของรายบุคคล" ไม่มี

(๑) หลวงปู่ระสาทฯ เสนอว่า "ชื่อ"  
จะเป็นเป็นเรื่องหมายภารกิจ

(๖) นายพิชัย ฯ เสนอว่าเวลานี้เรายัง  
กฎหมายเรื่อง trade name ในมาตรา ๒  
เป็นแค่เพียงชื่อ :

(๔) หลังประสารฯ เสนอความคิดเห็นที่ทักษิณให้คุณชื่อ trade name ว่า "เจ้าของในการประกอบการค้าของไทย"

(๖) หลวงจ้ำ្យญ ฯ เสนอว่าอย่างสังเข้า  
ฯ ไม่มีผิด ด้วยการออกหมายก็มีผิด

(ก) พระยาอรรถกرمฯ เสนอว่าไม่เข้า

๑๙๕ (๙) เพราะมาตรา ๒๙๕ (๙) เป็น  
กฎหมายใช้ที่สินค้า

(๒) หลวงจ้ำรูญ ฯ เสนอว่าถ้าไม่ปฏิบัติทอง  
ทาง ก.ทำบานก็ต้องมีที่เมืองนอก และส่ง  
ให้ขาย โดย ช.ไม่ใช้ของ ข้าพเจ้าเห็น  
จะเข้ามีค สำหรับมาตรา ๒๓ (๙) ควรอา  
ไรกันว่า "สินค้าอันเกี่ยวกับการกระทำการ  
๒๓ (๙)" ก็พอไปได้

(๔) หลวงปู่ร่ำฯ เสนอว่าสินค้านั้นไม่

(๑๐) หลวงจ่วงรูปฯ เสนอว่าจะร่างโดย  
มีความหมายรา ๒๓๘ (๑) ก็ได้ใช้คำว่า  
เข้ามาในราชอาณาจักร ขอยหรือเสนอข้อบ

หากบุรุษฯ เป็นสินค้าที่มีชื่อ รูปรอยประคิษฐ์  
ของความโถก ฯ ในการประกอบการค้าของผู้อื่น  
ตามที่ในมาตรา ๒๓๔ (๙) หรือสินค้าที่มีเครื่อง  
หมายการก้าปлом หรือเสียงเครื่องหมายการค้า  
ของความโถกตามมาตรา ๒๓๖ หรือมาตรา ๒๓๗  
นิยมต้องระวังโหงค์หานที่บัญญัติไว้ในมาตรา

(๙๙) พระยาอธรรมกร摹ฯ เสนอว่า ใช้คำ  
ว่า "บุรุษ" ในไก่ เพราะคำว่า "บุรุษ" ตาม  
ภาษาไทยหมายความว่าคนทำสินค้า แต่คำว่า "บุรุษ"  
ตามมาตรา ๒๓๔ (๙) ไม่เข้าใจเช่นนั้น

(๑๐) หลวงปะสาทฯ เสนอว่าใช้คำว่า  
เป็นนิยมมาตรา ๒๓๔ (๙)"

(๑๑) หลวงจักราษฎรฯ เสนอว่า ถ้าปลอมที่  
จะขายให้ในนิยมมาตรา ๒๓๔ (๙) ควรใช้  
คำว่า "สินค้าซึ่งมีชื่อ รูปรอยประคิษฐ์ และชื่อความ  
โถกบัญญัติไว้ในมาตรา ๒๓๔ (๙)"

#### มาตรา ๒๓๕

(๑) หลวงจักราษฎรฯ เสนอว่า มาตรานี้ก็ควร  
ยกไป

(๒) หลวงปะสาทฯ เสนอว่า เครื่องซึ่ง  
มีลักษณะเดียวกัน ก็เป็นเครื่องซึ่ง  
มีลักษณะเดียวกัน แต่ลักษณะเดียวกัน  
นี้เป็นเครื่องซึ่งในกระบวนการกระทำผิด

(๓) หลวงจักราษฎรฯ เสนอว่า สินค้าของบุรุษ  
ฯ น่าจะรับไม่ได้

(ที่ประชุมเห็นว่าควรยกไป (๑) (๒) และ (๓)  
รวมกันไป)

ที่ประชุมท่องให้เข้าออก เบื้องต้นก็เห็นว่า  
นิยมมาตรา ๒๓ หรือมาตรา ๓๐ แล้ว และเราหา  
ไม่ได้ที่จะยกไป ตามมาตรา ๓๐ ส่วนสินค้า รับไม่ได้ไม่เป็นไร เพราะไม่รายแรง  
นี้ของหมายการค้าปลอมลื้นให้ตามมาตรา ๒๓

นี้เป็นเครื่องซึ่งในกระบวนการกระทำผิด

ที่ประชุมเห็นว่าควรบัญญัติไว้ในลักษณะนี้ แบบ  
น้อยให้นายพิชาญฯ ไปยกร่างเสนอที่ประชุม

#### มาตรา ๒๓๖

พระยาลักษณ์ฯ เสนอว่า จะเอามาตรา  
นี้รวมอยู่ในลักษณะนี้หรือไม่

ที่ประชุมเห็นว่าควรบัญญัติไว้ในลักษณะนี้ แบบ  
น้อยให้นายพิชาญฯ ไปยกร่างเสนอที่ประชุม

นัดประชุมคราวหน้าวันศุกร์ที่ ๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๖ เวลา ๑๐.๐๐ น.